АКАДЕМИЯ НАУК СССР ИНСТИТУТ СЛАВЯНОВЕЛЕНИЯ И БАЛКАНИСТИКИ

В. М. ИЛЛИЧ-СВИТЫЧ

ОПЫТ СРАВНЕНИЯ НОСТРАТИЧЕСКИХ ЯЗЫКОВ

(семитохамитский, картвельский, индоевропейский, уральский, дравидийский, алтайский)

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ СЛОВАРЬ
(р — q)
(ПО КАРТОТЕКАМ АВТОРА)

Ответственный редактор
В. А. ЛЫБО



ИЗДАТЕЛЬСТВО "НАУКА"
Москва 1984

От редактора

Данный выпуск продолжает издание Сравнительного словаря ностратических языков, в котором впервые в науке строго доказывается генетическое родство шести больших языковых семей Старого Света: семитохамитской, картвельской, индоевропейской, уральской, дравидийской и алтайской. В выпуске представлено 25 этимологий, составленных по материалам картотеки автора.

Настоящий третий выпуск "Опыта сравнения ностратических языков" ¹ представляет собой некое отдельное и завершенное целое, в определенном отношении отличающееся от предшествующих двух выпусков. Он содержит 25 этимологических этюдов слов на буквы 1, m, ñ, N, p, p^c, q, q, демонстрирующих возможности ностратического языкознания на современном этапе его развития.

Папомним, что II том Словаря содержал две группы этимологических статей: этимологические статьи от 1 до N^{\bullet} (в черновом и чистовом виде), являющиеся непосредственным продолжением I тома; статьи от р до ź, представляющие собой пробные статьи, написанные В. М. Иллич - Свитычем в начальный период работы над Словарем с целью отработки формы этимологической статьи и приблизительной оценки объема работы. Первая группа, (разумеется, как и вторая) не исчерпывала картотеку Словаря на соответствующие буквы, она содержала статьи, которые успел написать автор в пределах интервала 1-N до своей гибели, при этом, хотя он и следовал алфавитному порядку, сам характер работы накладывал определенные ограничения. Обработка ряда сближений вызывала специфические трудности, требовала дополнительных изысканий, поиска нетривиального этимологического или сравнительно-фонетического решения, зачастую зависящего от результата анализа следующих по алфавиту корней, написание таких статей, естественно, откладывалось, и это привело к ряду значительных лакун в интервале 1-N; что касается интервала p-z, то о какой-либо полноте его не может быть и речи, так как он был составлен из выборочных статей. Особенность III тома в целом заключается в том, что в него входят этимологии, оставшиеся не написанными автором, а лишь намеченными в его рабочей картотеке. Именно эта картотека, а также предварительные публикации автора, особенно его работа "Материалы к сравни-

 $^{^1}$ См. В. М. Иллич-Свитыч. Опыт сравнения ностратических языков (семитохамитский, картвельский, индоевропейский, уральский, дравидийский, алтайский). Введение. Сравнительный словарь (b – K). М. 1971, 369 с.; В. М. Иллич-Свитыч. Опыт сравнения ностратических языков (семитохамитский, картвельский, индоевропейский, уральский, дравидийский, алтайский). Сравнительный словарь ($1-\frac{2}{3}$). Указатели. М., 1976. 155 с.

 $[\]text{И} \frac{4602000000 - 162}{042 (02) - 84} \quad 323 - 84 - 1$

[©] Издательство "Наука", 1984 г.

тельному словарю ностратических языков (индоевропейский, алтайский, уральский, дравидский, картвельский, семитохамитский)" в сб. "Этимология 1965". М., 1967, послужили отправной точкой для составителей при работе над этимологическими статьями, представленными в данном томе. Несмотря на наличие богатых материалов автора, группа составителей встретилась с огромными трудностями. С того момента, когда исследование В. М. Иллич-Свитыча было прервано, прошло около 18 лет. За эти годы были достигнуты значительные успехи в сравнительном языкознании почти всех ностратических языковых семей.

Уральское языкознание пополнилось рядом этимологических исследований, среди них такими словарями, как венгерский историко-этимологический словарь (MNyTESz), словарь уральских элементов в венгерском языке (MSz FUE), последние выпуски финского этимологического словаря (SKES), Создан небольшой, но достаточно подробный этимологический словарь коми языка (Лыткин - Гуляев). Вышли самодийский сравнительный словарь (Janhunen SW), очень подробный сравнительный словарь-индекс обско-угорских языков (Honti), 10 выпусков хантыйского этимологического диалектного словаря В. Штейница (Steinitz Et.) и начал публиковаться этимологический словарь марийского языка Ф. И. Гордеева. Уже сам перечень этих словарей показывает, что этимологическими исследованиями охвачены фактически все подгруппы уральской семьи языков. Появилась системная реконструкция прасамодийского (Janhunen SW) и существуют дополнения к ней Е. А. Хелимского. Предложены новые решения в области обско-угорского вокализма (Honti). структуры уральского корня (Вийтсо - Хелимский), реконструкции уральской морфологической системы (Е.А. Хелимский) и под.

В дравидийском языкознании сразу же за выпуском дравидийского этимологического словаря (DED) вышел том дополнений к нему (DEDS). Полевые работы по дравидийскому языкознанию выявили несколько новых дравидийских языков (центр. - драв.): пэнго, манда, найки и ряд гондских диалектов - языков, достаточно сильно отличающихся от литературных языков южнодравидийских и группы андхра, материал из которых представлял собой основную массу лексики, до сих пор использовавшуюся в этимологических работах по дравидологии. Таким образом введение в этимологические исслелования материала вновь открытых языков центральной и северной групп значительно расширяет основу дравидийского этимологического сравнения. Опубликован ряд работ по истории письменных дравидийских языков и несколько исследований по сравнительной фонетике дравидийских языков (Zvel., Emeneau Drav., фонетическая часть сравнительной грамматики М. С. Андронова: Андронов Грамм.). Относительно подробному и всестороннему исследова. нию подверглись фактически все части систем дравидийских языков. Системы местоимений обстоятельно изучены в ряде статей М.С. Андронова. Кришнамурти. Субрахнаньяма. Вышел ряд монографий по отдельным частям речи (Shanmugam 1971, Subrahnanjam 1971, Sambasiva Roa 1973). Ряду важнейших проблем сравнительной морфологии дравидийских языков посвящены работы М. С. Андронова (1976-1978 гг.). Эта интенсивная разработка проблем сравнительной грамматики дравидийских языков завершилась выходом обобщаюшего труда М. С. Андронова "Сравнительная грамматика дравидийских языков". М., 1978.

В области алтайского языкознания выделяется многолетняя работа советских специалистов по тунгусо-маньчжурским языкам (двухтомный сравнительный словарь тунгусо-маньчжурских языков, содержащий колоссальные материалы для этимологической работы по данной группе алтайских языков). Напомним, что автор "Ностратического словаря" мог пользоваться лишь этимологическими пометами к "Эвенкийско-русскому словарю" Г.М. Василевич (см. Сл. I, с. 107) и небольшим индексом, приложенным к сравнительной фонетике тунгусо-маньчжурских языков В. И. Цинциус (см. Сл. I, с. 112). Вышел "Опыт этимологического словаря тюркских языков" М. Рясянена и "An Etymological dictionary of the pre-thirteen century Turkish language" Дж. Клоусона, Началась публикация этимологического словаря под редакцией Э. В. Севортяна. Исключительно богатый источник для этимологической работы представляет собой сравнительно-исторический тюркский словарь Э.Н.Наджипа. Вышло несколько серьезных работ по этимологии и лексикологии тюркских языков (в сборниках).

Заметно возросли материалы по семитохамитскому языкознанию. Публикации полевых исследований весьма значительны (простой перечень их занял бы много места). Началась работа по сравнительно-исторической фонетике отдельных семитохамитских языковых групп. Вышла сравнительная фонетика кушитских языков (СФКЯ — см. Сл. II, с. 7), сделана сравнительная фонетика западночадских языков (О. В. Столбова), сравнительная фонетика и реконструкция консонантизма группы языков котоко (В. Я. Порхомовский). Началась публикация сравнительно-исторического словаря афразийских языков под руководством И. М. Дьяконова (ААСл), работа над которым сопровождается пересмотром ряда положений сравнительно-исторической фонетики семитохамитских языков.

Работа, ведущаяся в рамках Ностратического семинара имени В. М. Иллич-Свитыча (при Институте славяноведения и балканистики АН СССР) над созданием севернокавказского этимологического словаря, привела к целому ряду важнейших результатов. Среди них — установление родства севернокавказских языков, а также севернокавказского характера хуррито-урартских языков и, по-видимому, хаттского языка. Одновременно одним из авторов этого словаря, С. А. Старостиным, было установлено отдаленное родство севернокавказских языков с сино-тибетскими, енисейскими языками, а С.Л. Николаевым — с языками на-дене. Таким образом, данные группы языков оказались неностратическими, а характер большинства их схождений с ностратическими языками, особенно с картвельской группой, определяется сейчас как результат языковых контактов. Какие-то части сходств могут быть отнесены за счет родства макросемей (ностратической и сино-кавказской).

Итак, составители III тома "Ностратического зтимологического словаря" столкнулись с дил-ембй: или им продолжать работу в рамках того материала, который был собран В. М. Иллич-Свитычем, что привело бы, естественно, к несоответствию этимологий III тома уровню современного сравнительно-исторического языкознания, или же, опираясь на материалы В. М. Иллич-Свитыча, решать поставленные им задачи с привлечением новых данных и результатов сравнительно-исторических исследований последнего периода. Совершенно закономерно был выбран второй вариант. Иначе говоря, сближения В.М. Иллич-Свитыча рассматривались как поставленные им вопросы для ностратического языкознания, ответить на которые

в соответствии с современным уровнем науки должны были разработки этимологических статей III -го тома. Это эначительно увеличило объем работы и вводимого в сравнение материала. Следует сразу же отметить, что такая работа предопределяет и работу по проверке ностратической теории в объеме этимологий III-го тома. Если бы ностратическая теория была ошибочной, то составители непременно столкнулись бы с необходимостью эначительного сокращения воэможных этимологических сближений, т. е. при углублении этимологического исследования и увеличении вводимого в сравнение материала неверные этимологические сближения отбрасывались бы как результат случайных сходств или объяснялись как результат заимствования. По этого не произошло. Увеличение материала не привело к существенному отсеиванию сближений, а в большинстве случаев лишь способствовало укреплению этимологических предложений автора Постратического словаря. Естественно, что были и случаи, когда сближения В. М. Иллич-Свитыча не выдерживали проверки материалом. В этом случае, как правило, этимологическое сближение членилось на ряд этимологий, как, например, *qim/H/A °напрягаться² (Иллич-Свитыч МС 350), где более углубленное исследование уральского материала привело к доказательству производного характера корня, что повлекло за собой принятие иного этимологического решения на ностратическом уровне (между прочим, такое решение предполагалось автором в качестве альтернативного в картотеке) и к распадению данной этимологической статьи на три. В других случаях изменения сводились к незначительной модификации (например, к устранению одного из альтернативных сближений В. М. Иллич-Свитыча, оказавшегося неприемлемым) и лишь отпельные этимологии оказались слишком ненадежными для того, чтобы включить их в основной корпус III -го тома Словаря. Они будут разобраны в остобом списке.

В ряде случаев разработка этимологических предложений в картотеке Словаря приводила к необходимости подробного изучения корней данной группы и близких по значению корней, что, в свою очередь, вело к параллельному этимологическому сближению, которое автором Постратического словаря не выдвигалось. В целях полноты этимологической разработки мы были вынуждены такие этимологии поместить в корпус словаря в ломаных скобках.

III том Словаря отличается от первых двух томов не только своим материалом. В этимологической работе в какой-то момент удачное этимологическое решение является результатом богатой научной интуиции этимолога. Ею в полной мере обладал основатель ностратической теории. Конечно, самые полные материалы, оставшиеся после него, не могли ни в какой мере заменить исследователя. Составители 111 тома не обладали этой этимологической интуицией и не имели права доверяться своей интуиции для воссоздания этимологического замысла автора. В любом случае такое воссоздание не могло быть полностью идентично замыслу автора, так как опиралось бы на естественно отличающиеся модели реконструируемого объекта. Положение составителей определялось такими рамками, в которых они волей—неволей выступали в роли конструктивных "критиков". Это наложило самый существенный отпечаток на ІІІ том Словаря. Стремление и эбежать интуитивных решений приводило к необходимости проводить массу дополнительных

исследований неясных вопросов частных сравнительных языкознаний, что отразилось в этимологических статьях в виде эксплицирования дополнительных ходов, необходимых для доказательства данного этимологического решения. Имеется еще одно обстоятельство, которое заставило обратить особое внимание на подробную разработку частных этимологий, вводимых в ностратическое сближение. Оно вскрылось уже в результате изучения реакций научной общественности на ностратическую теорию. Точнее, эти реакции в определенной степени оттенили некоторые моменты, которые хотя теоретически были понятны и раньше, но, по-видимому, недооценивались ни автором "Опыта", ни его последователями.

За истекший период после выхода двух томов "Ностратического этимологического словаря" появился ряд положительных рецензий на труд В. М. Иллич-Свитыча 2. С другой стороны, появились отклики, в которых отношение авторов к ностратической гипотезе может быть охарактеризовано как эмоциональная отрицательная реакция на принципиально новое направление. В дальнейшем противники ностратической теории, помимо высказывания общих экстралингвистических соображений, перешли к критике конкретного лингвистического материала, на котором основано ностратическое сравнение 3. Такое развитие должно, конечно, приветствоваться. К сожалению, однако, эту критику нельзя назвать не только конструктивной, но даже и вполне корректной в научном отношении. От научно корректной критики требуется, как минимум, четкое различение строго установленных фактов и отношений между ними, с одной стороны, и отношений между гипотезами (т.е. более или менее аргументированными мнениями, догадками, соображениями того или иного исследователя по поводу этих фактов и отношений) - с другой. В данном случае это элементарное требование не соблюдено, как мы постараемся показать, выбрав как наиболее яркую иллюстрацию одно из возражений М.С. Андронова. Тем более, что претензия автора на то, что он противопоставляет ностратической факты, открытым текстом эксплицирована в предисловии к сборнику, где прямо говорится следующее: "В частности, он (М. С. Андронов -B, \mathcal{I} .) неодобрительно высказывается о попытках ностратиков включить дравидийские языки в семью ностратических языков, указывая на фактические оши-

² Вяч. Вс. Иванов. ("Этимология 1972". М., 1974 — на І-ый том: "Этимология 1977". М., 1979 — на ІІ-ой том); N. Poppe (Finnisch-Ugrische Forschungen XXXIX, Helsinki, 1973 — на І — ый том; XLIII, 1979 — на ІІ-ой том); Pisani V. (Archivio glottologico Italiano 57, 1. Firenze, 1972); A. Lamprecht, M. Čejka. Zamyšleni nad pribuznosti jazykových rodin a nad slovníkem nostratických jazyků Illiče—Svityče. (Zborník prací filozofické Fakulty Brnenské Univerzity. A 22/23, Brno, 1974/1975); Onu же. Indoevropské jazyky a nostraticka teorie V.M. Illiče—Svityče. (Slovo a slovesnost, roč. XXXVI, Praha, 1975); P. Garde (Bulletin de la Société de linguistique de Paris, 72. Paris, 1977/1978).

³См. работы: Серебренников Б. А. Проблема достаточности основания в гинотезах, касающихся генетического родства языков и Андронов М. С. Из истории классификации дравидийских языков. — В сб.: Теоретические основы классификации языков мира. Проблемы родства. Под ред. Б. А. Серебренникова, М., 1982.

бки в их аргументации (разрядка наша — B. \mathcal{A} .)" 4 . Разберем одну из таких "фактических ошибок". Сам M. С. Андронов во многом облегчает нашу задачу, т. к. он совсем недавно (в 1978 г.) выпустил "Сравнительную граммати-ку дравидийских языков", в которой "рассматриваемый . . . материал представлен лишь вполне надежными и проверенными фактами, наиболее убедительными и вероятными реконструкциями, актуальными для современного состояния науки проблемами и вэглядами" (M. С. Андронов. Сравнительная грамматика . с. 14).

Вот возражение М. С. Андронова против ностратического сближения прав. *nām 'мы'. "Местоимение *nām 'мы' развилось из *yām " 5. Посмотрим. что пишет об этом М. С. Андронов в своей Грамматике: "Близость форм множественного числа *yām 'Мы' (зкскл.) и *nām 'Мы' (инкл.) заставляет предполагать,что эти местоимения находятся в исконном этимологическом родстве. Б. Кришнамурти, например, считает (Krishnamurti 1968, 194), что *nām восходит к $*\tilde{n}\tilde{a}m$, которое в свою очередь может быть возведено к $*n \sim y\tilde{a}m$ (по аналогии с там. ñāyam из скр. nyāya- 'справедливость') из *n-, корневого элемента местоимения второго лица (ср. там. $n\vec{i}$ 'ты', $n\vec{i}m$ 'вы'), и * $y\vec{a}m$ 'мы'(экскл.). т. е. * $n\bar{a}m$ 'мы' (инкл.) < * $n\bar{a}m$ < *n- $y\bar{a}m$ 'ты/вы и мы (экскл.). Б. Кришнамурти в данном случае опирается на предположение Ж. Блока о том, что в словах там. ау, $y\bar{a}y$, $\tilde{n}\bar{a}y$ 'Math' злементы y-, \tilde{n} - якобы означают соответственно 'мой'. чтвой, и этимологически родственны местоимениям yan 'я, и nī чты, (Bloch 1946. 24). Предположение Ж. Блока лексически не подтверждается (Етепеаи 1967, 126), а формы \bar{a} у, \tilde{n} ау легко выводятся из yау (ср. там. yа \dot{r} и > \bar{a} r \dot{u} 'река', там. $y = z > \tilde{n} = z$ 'лютня'), в то время как обратный переход $n - > \tilde{n}$ -, о котором говорит Ж. Блок - "ñ- de*nī", не засвидетельствован документально K тому же форма $n-y\bar{a}m$ должна была бы иметь значение не 'ты/вы и мы' (экскл.), как считает Б. Кришнамурти, а твои/ваши мы (экскл.) (ср., например, там, en-n-aval 'моя она', ungal-avan 'ваш он'), из которого значение инклюзивного местоимения 1-го лица не выводится. Сочинительное же сложение местоименных основ, по-видимому, вообще не встречается в языках мира за исключением, может быть, такого языка, как меланезийский пиджин - инглиш, где употребительно местоимение ju-mi 'мы' (инкл.) из ju 'ты' и mi 'я' (Майтинская 1969, 208) 6. В связи с вышесказанным большинство дравидологов в настоящее время придерживается мнения, что местоимение $*n\overline{a}m$ возникло еще на общедравидийском этапе развития из $*y\bar{a}m$ 'мы' (поскольку переход *n - > *y - не засвидетельствован) либо путем непосредственного чередования *yam>nam (Kandappa Chetty 1969, Shanmugam 1971, 183-186), либо путем чередования через промежуточную ступень с палатальным сонантом $*y\bar{a}m > *\tilde{n}\bar{a}m > *n\bar{a}m$ (Pfeiffer 162), Семантическое развитие, приведшее к возникновению эксклюзивных и инклюзивных местоимений, первоначально являвшихся нейтральными по отношению к этой оппозиции диалектными вариантами, вероятнее всего связано с типологическим влиянием языков мунда, различающих эксклюзивные и инклюзивные местоимения как в двойственном, так и во множественном числе, как, например, в сантали, где эксклюзивные aliñ 'я и он'

(дв. ч.), ale 'я и они' (мн. ч.) противопоставляются инклюзивным alan'я и ты' (дв. ч.), abo 'я и вы' (мн. ч.) (Bodding, 100)" 7.

Совершенно очевидно, что перед нами не факты, а просто две альтернативных гипотезы, из которых одну М.С. Андронов, по-видимому, совершенно справедливо, отвергает, а вторую принимает и в указанной выше! статье пытается выдать за факт. Отметим сразу же, что и вторая гипотеза никак не может быть охарактеризована как "наиболее убедительная и вероятная ". Но прежде чем обратить внимание на ее слабые стороны, нужно указать на ее главную особенность: эта гипотеза, строго говоря, не относится к сравнительной грамматике дравидийских языков, поскольку, как признает сам автор, "большинство дравидологов ... придерживается того мнения, что местоимение * nām возникло еще на общедрави дийском этапе развития (разрядка наша B, \mathcal{A} .) из *yām 'мы'", Иначе говоря, для прадрави ди йского сравнительная грамматика дравидийских языков при помощи строгой процедуры сравнения реконструирует два местоимения 1 р1., между которыми обнаруживается существенное семантическое различие: *уām 'мы (зкскл.)' и *пām 'мы (инкл.)'. Это собственно и есть факт. с которым обязано считаться (поскольку он получен безупречно) ностратическое сравнение. То же достаточно четко подтверждает и М. С. Андронов: "На протодравидийском уровне реконструируются формы, аналогичные местоимениям классического тамильского языка - *yān 'я, *yām 'мы' (зкскл.), *nām 'мы' (инкл.)' 8 . Мнение же, что местоимение * $n\bar{a}m$ 'мы (инкл.)'возникло из *yām 'мы (зкскл.), является, таким образом, всего лишь гипотезой, притом относится к классу сравнительно-исторических гипотез, опирающихся исключительно на приемы "внутренней реконструкции", против переоценки которых как раз предостерегал В. М. Иллич-Свитыч (см. Сл. І. с. 2), требуя проверки таких гипотез внешним сравнением. Очевидно, что данная гипотеза не выдерживает проверки внешним сравнением и должна быть отклонена, если мы рассматризаем ностратическую теорию как доказанную; если же мы рассматриваем ее как требующую дополнительных доказательств, тогда ностратическое сближение должно быть признано корректным и входящим в корпус таких доказательств независимо от наличия или отсутствия этой или каких-либо иных подобных гипотез. При этом нельзя не отметить что сама принимаемая М. С. Андроновым гипотеза основывается на положениях, отчасти недоказанных ("у- мог перейти в n- в результате чередования" - но наличие такого чередования в прадравидийском никем не выявлено, не говоря уже о его позициях и условиях; "первоначально пат уат были диалектальными вариантами, нейтральными по отношению к оппозиции инклюзивности-зксклюзивности, и дифференцировались под влиянием языков мунда " - не говоря уже о полной произвольности этих двух предположений, сама возможность такого процесса представляется крайне сомнительной), отчасти просто неверных ("близость форм мн. ч. *yām "мы" $(3KCKJ_A)$ и $n\overline{a}m$ "мы" (инклюз.)" — т.к. - m суффикс множественного числа, то эта "близость" не больше, чем у любой минимальной пары из двух фонем;

⁴ Теоретические основы классификации языков мира, с. 5.

⁵ Там же. с**.** 188.

⁶ Майтинская К. Е. Местоимения в языках разных систем. М., 1969.

⁷ М. С. Андронов. Грам. с. 255-256.

^{.8} Там же, с. 250.

па корень $n\bar{i}$ ты—вы и т. д.). Иначе говоря, данная гипотеза не может рассматриваться в числе лучших образцов этого класса гипотез, а является действительно одним из "мнений", которые часто бытуют в сравнительном языкознании при отсутствии реальных решений и должны спокойно отбрасываться, как только такое решение появляется.

Можно было бы продолжить разбор возражений М. С. Андронова (в большинстве своем они того же рода, что приведенное выше 9), можно такжс привести соответствующие возражения Б. А. Серебренникова (например, вряд ли гипотеза о происхождении суффикса оптатива из уменьшительного именного суффикса может быть более сильной альтернагивой непосредственному алт. \sim и .-е. сближению суффиксов оптатива 1), но приводя примеры подобной критики ностратической гипотезы, мы не преследуем цели дискуссии. Обратив внимание на специфический характер этой критики, мы хотели бы остановиться на объективных причинах, порождающих ее. Дело в том, что з этимологии каждой группы родственных языков существует тенденция превратить корпус предложенных этимологических решений в замкнутую систему, при помощи которой можно было бы решать все этимологические задачи, возникающие в процессе изучения языков этой группы. Такая тенденция вполне правомерна, и отказ от нее был бы равнозначен отказу от одного из основных принципов этимологизации. Однако она в ходе своего развития приводит, естественно, к положению, при котором в языковых семьях с развитой этимологией корпус этимологических предложений оказывается перегруженным версиями с различной, часто весьма незначительной степенью вероятности. При этом в семьях, этимологические системы которых контролируются этимологическими системами более глубокого исторического уровня, число этимологических версий с малой степенью вероятности относительно меньше, чем в системах, где такой контроль отсутствует. Поэтому всякое построение новой этимологической системы, ставящей своей задачей взять под контроль внешнего сравнения этимологические системы, в которых такой контроль отсутствовал, естественно должно сопровождаться тщательной оценкой вероятности и действительной аргументированности этимологических предложений, накопленных в каждой из дочерних этимологических систем. Этот процесс пересмотра. конечно, является длительным, он не может обойтись без дискуссий между представителями частных сравнительно-исторических языкознаний и исследователями, работающими в области надстраиваемых сравнительно-

исторических дисциплин, и правота того или иного этимологического решения может быть доказана лишь в ходе изучения всех рго и contra. Эту особенность отношения ностратики и частных сравнительных грамматик хорошо понимал В. М. Иллич-Свитыч, когда писал: "В этом смысле само существование "ностратического языкознания" оправдывается тем, что оно призвано не только использовать достижения индоевропеистики, уралистики, алтаистики и т. д., но и само должно во многом способствовать развитию этих разделов компаративистики, так же как, например, индоевропеистика способствует развитию германистики, славистики, иранистики ". (Сл. 1, с. 2). Следуя этому положению создателя ностратической теории и стремясь обеспечить наиболее благоприятные условия для непредвзятого и плодотворного обсуждения ее проблем, мы должны были обратить особое внимание именно на тщательную обработку и оценку этимологических предложений в каждой извводимых в ностратическое сравнение семей. Целью проверки достаточности такой обработки и экспликации ее результатов для этимологических статей различных типов продиктован подбор этимологий в данном выпуске III тома, который может рассматриваться в этом отношении как пробный.

Работа по составлению III тома "Ностратического этимологического словаря" велась большой группой исследователей. Кроме лиц, указанных в Предисловии ко II тому, в нее вошли А. В. Дыбо, А. А. Королев, А. Ю. Милитарев, О. А. Мудрак, С. Л. Николаев, И. А. Николаева, И. И. Пейрос, В. Я. Порхомовский, С. А. Старостин, О. В. Столбова, В. А. Терентьев, Я. Г. Тестелец, Е. А. Хелимский. Кроме того, подготовке III тома содействовали свомим консультациями и замечаниями многие другие коллеги, которым группа выражает свою благодарность. В авторской работе по написанию этимологических статей принимала участие А. В. Дыбо. Окончательные этимологические решения в снорных случаях принадлежат ответственному редактору.

⁹ Мы не касаемся здесь явных недоразумений; например, никто не возражает тому, что драв. $p\bar{e}r$ - означает большой, а не высокий, но этот корень не имеет отношения к этимологии Иллич-Свитыча, см. Сл. I, № 9, ср. также Иллич-Свитыч МС 335 sub высокий 2 .

¹⁰ К сожалению, и здесь не обошлось без недоразумения: ностратическая гипотеза никак не может претендовать на то, что ностратический язык существовал 40 тыс, лет назад. Ностратический праязык, конечно, не являлся первичным языком Homo sapiens а, и если какие-то возражения строятся на таком предположении, то они никак не могут относиться к "ностратике".

СРАВНИТЕЛЬНЫЙ СЛОВАРЬ

СОКРАШЕНИЯ (дополнения к І и ІІ томам)

Литература

ААСл — Белова А.Г., Дъяконов И.М., Милитарев А.Ю., Порхомовский В.Я., Столбова О.В. Сравнительно-исторический словарь афразийских языков. Вып. 1 "Письменные памятники и проблемы истории культуры народов Востока. XV годичная научная сессия ЛО ИВ АН СССР", IV. М., 1981), вып. 2: "Письменные памятники и проблемы истории культуры народов Востока. XVI годичная научная сессия ЛО ИВ АН СССР", III. М., 1982).

Абдуллаев Хор. Ш. — Абдуллаев Φ . Хоразм шевалари. Тошкент,

1961.

Абуладзе — *Абуладзе II*. Словарь древнегрузинского языка (материалы). Тбилиси, 1973.

Абушка — Вельяминов - Зернов В. В. Словарь джагатайско-турецкий. СПб., 1868.

Аврорин – Лебедева ОрочTСл – Аврорин В. А., Лебедева Е. П. Орочские тексты и словарь. Л., 1978.

АзДДЛ - Азэрбај нан дилинин диалектоложи лугати (= Диалектологи-ческий словарь азербайджанского языка). Баку, 1964.

Азизбеков — *Азизбеков X. А.* Азербайджанско - русский словарь. Ба-ку. 1965.

АзРСл — Азербайджанско-русский словарь. «Под ред. Г. Гусейнова. Баку. 1941.

Андронов Грамм. — *Андронов М. С.* Сравнительная грамматика дравидийских языков. М., 1978.

Асланов - Асланов М.Г. Афганско-русский словарь. М., 1966.

Ахмед Юкнакский = Ахмед Югнеки — Подарок истин: 1) Малов ПДП (см. Сл. I с. 110), 2) Edibb. Mahmud Jükneki. Atebetü Hakayik. Istanbul, 1959.

Ашмарин - Ашмарин Н. И. Словарь чувашского языка. Вып. 1-17.

Казань; Чебоксары, 1928-1950.

Баландин—Вахрушева — *Баландин А. Н., Вахрушева М. П.* Мансийскорусский словарь с лексическими параллелями из кжномансийского (кондинского) диалекта. Л., 1958.

Баранов - Баранов Х. К. Арабско-русский словарь. М., 1970.

Барроу Санскр. - Барроу Т. Санскрит. М., 1976.

Баскаков Вв. — $Баскаков \ H.A.$ Введение в изучение тюркских языков. И., 1969.

Баскаков Туба – Баскаков Н. А. Северные диалекты алтайского (ойротского) языка. Диалект черневых татар (туба – кижи). Грамматический очерк и словарь. М., 1966.

Башкир РСл - Башкирско-русский словарь. М., 1958.

Будагов — Будагов Л. Сравнительный словарь турецко-татарских наречий, т.І, СПб., 1869, т.ІІ, СПб., 1871.

Бур(ят) РСл — Черемисов К. М. Бурятско-русский словарь. М., 1973. Вайан — Вайан А. Руководство по старославянскому языку. М., 1952. Гаг Р МСл — Гагаузско-русско-молдавский словарь. Под ред. Н. А.

Баскакова. M., 1973.

Ганкин Амх РСл — Ганкин Э. Б. Амхарско-русский словарь. М., 1969. Геров — Геров Н. Речник на българския език, I — VI. София, 1975 — 1978.

Герценберг Морф. — Γ ерценберг Л. Γ . Морфологическая структура слова в древних индоиранских языках. Л., 1972.

Голстунский — Голстунский К. Ф. Монгольско-русский словарь, тт. 1-3. СПб., 1893-1895.

Грен СМО - Грен А. Сванетско-русский словарь. - СМО вып. 10.

Тифлис, 1890.

Гринченко – Гринченко Б. Д. Словарь украинского языка, I—IV. Киев, 907-1910.

Груз РСл - Грузинско-русский словарь. Сост. Ахвледиани Г. С.,

Топуриа В. Г. Тбилиси, 1942.

Даничич — Даничић 3. Рјечник из књижевних старина српских, тт. 1-3. У Београду, 1863.

Данияров Бахмал. — Данияров X. Бахмалский говор узбекского

языка. Канд. дисс. М., 1955 /цитируется по Севортян/. Дерфер ВЯ — Дерфер Γ . О состоянии исследования халаджской

группы языков. — ВЯ 1972 № 3. Джаукян СрГр — Джаукян Г. Б. Сравнительная грамматика армянского языка. Ереван, 1982.

Дмитриева Бараб. — Джитриева Л. В. Язык барабинских татар. Л.,

ДСЯЯЗ — Афанасьев П. С., Воронкин М. С., Алексеев М. П. Диалектологический словарь якутского языка. М., 1976.

ДТС — Древнетюркский словарь. Л., 1969.

Дыбо А. Сев Сб — Дыбо А. В. К этимологии названий частей тела в алтайских языках. "Теория и практика этимологических исследований". М., 1984.

Дыбо КСИС — Дыбо В. А. Ударение славянского глагола и формы старославянского аориста. — КСИС вып. 30, 1961.

Дыбо ВЯ 3 - Дыбо В. А. Среднеболгарские тексты как источник для реконструкции праславянского ударения (praesens). — ВЯ 1969 № 3.

Дыбо HDZb — Дыбо В. А. О некоторых акцентологических изоглоссах словенско-кайкавской области. — Hrvatski dijalektološki zbornik, knj. 6. Zagreb, 1982.

Дыбо СА — Дыбо В. А. Славянская акцентология. М., 1982. Дыбо Б-Сл Иссл. — Дыбо В. А. Праславянское распределение акцентных типов в презенсе тематических глаголов с корнями на шумные (материалы к реконструкции). — Балто-славянские исследования 1982. М., 1983. Елизаренкова ГВЯ — Елизаренкова Т. Я. Грамматика ведийского языка. М., 1982.

Жгенти - Жленти, Б. М. Гурийский говор грузинского языка. (Иссле-

дование, тексты, словарь). Тбилиси, 1936.

Желеховский — Желеховский Е., Недільский С. Малорусско-німецкий

словар. I-11. Львів, 1886.

Жилина — Бараксанов — Жилина Т.И., Бараксанов Г.Г. Присыктывкарский диалект и коми литературный язык. М., 1971.

Жилина ВС — Жилина Т. И. Верхнесысольский диалект коми языка. М., 1975. Захаров — Захаров И. Подный маньчжурско-русский словарь. СПб., 1875.

Зудин - Зудин П. Б. Русско-афганский словарь. М., 1963.

Ибн-Муханна — 1). Мелиоранский П. М. Араб филолог о турецком языке. СПб., 1900, 2). Малов С. Е. Ибн-Муханна о турецком языке. — ЗКВ т. III, вып. 2, 1928, 3). Battal Aptullah. Ibnü-Mühenna lügati. Istanbul, 1934.

Ивановский — Ивановский А. О. Mandjurica I Образцы солонского и дахурс-

кого языков. СПб., 1894.

Иллич-Свитыч МС — Иллич-Свитыч В. М. Материалы по сравнительному словарю ностратических языков (индоевропейский, алтайский, уральский, дравидский, картвельский, семитохамитский). Этимология 1965. М., 1967.

Иллич - Свитыч СС - Иллич - Свитыч В. М. Соответствия смычных в

ностратических языках. Этимология 1966. М., 1968.

Кавтарадзе ВСКЯ — *Кавпарадзе И*. Материалы для словаря имерского диалекта грузинского языка. — Вопросы структуры картвельских языков. 111. Тбилиси, 1963.

Каз РСл — Казахско-русский словарь. Под ред. Г. Мусабаева. Алма-

Ата, 1954.

Караим РПСл - Караимско-русско-польский словарь. Под ред. 11. А.

Баскакова, А. Зайончевского, С.М. Шаптала. М., 1974.

Карак РСл — *Каракалпакско-русский словарь*. Под ред. Н.А.Баскакова, М., 1958.

Кашгари — 1). "Divanu lûgat-it-turk" tercumesi. Ceviren Besim Altay, I.III. Ankara, 1939 — 1941 (словарь); 2). Besim Altay Divanu lûgat-it-turk dizini. Endeks. Ankara, 1943 (указатель).

Кипшидзе ДСЧЯ — *Кипшидзе И*. Дополнительные сведения о чанском языке: — Материалы по яфетическому языкознанию, III. СПб., 1911.

Климов ИОЛЯ — Kлимов Γ . А. Опыт реконструкции фонемного соста-

ва картвельского языка-основы. - ИОЛЯ XIX, 1, 1960.

Козин — *Козин С. А.* Сокровенное сказание. Монгольская хроника 1240 г. под названием Mongyolun niyuča tobči yan. М.—Л., 1941.

Коми РСл — Коми-русский словарь. Под ред. В.И. Лыткина. М., 1961. Кормушин Кауз. — Кормушин И.В. Каузативные формы глагола в алтайских языках. — Очерки сравнительной морфологии алтайских языков. Л., 1978.

Кр Кор РСл — Мазур Ю. Н., Моздыков В. М., Усатов Д. М. Краткий корейеко-русский словарь. N., 1962. Крижанич Γ р. — Γ раматично изказанје об руском езику попа Jурка Kрижани ψ а . М., 1859.

КСИГИЯ — Панова Н. С. и др. Центральночадские фонемы и этимология центральночадских корней в свете данных внешнего сравнения. — Конференция по сравнительно-исторической грамматике индоевропейских языков. Тезисы докладов. М., 1972.

Кумык РСл - Кумыкско-русский словарь. Под ред. 3.3. Бамматова.

M., 1969.

Кхин Саджон - Кхин Саджон. Сеул, 1947.

Лейд. (рукопись) - см. Поппе ИАП.

Леонтович РОрСл — *Леонтович С.* Краткий русско-ороченский словарь с грамматической заметкой. Владивосток, 1896,

Лундин — Лундин А. Г. Государство муккарибов Саба. М., 1971. Магазаник ТРС — Магазаник Д. А. Турецко-русский словарь. М.,

магазаник 11°С — *магазаник д. А.* Турецко-русскии словарь. М 1931.

Майзель — ${\it Maŭseль}~C.~C.$ Пути развития корневого фонда семитских языков, ${\it M}_{\bullet}$, 1983.

Малов УЯ — *Малов С. Е.* Уйгурский язык, $M = J_{\bullet}$, 1954.

Малов ЯжУ - Малов С. Е. Язык желтых уйгуров. М., 1967.

Мар РСл - Марийско-русский словарь. М., 1956.

Мат Блк Диал — *Материалы* и исследования по балкарской диалектологии, лексике и фольклору. Нальчик, 1962.

Мелиоранский ЗВОРАО XV = Мелиоранский П.М. Араб филолог о туренком языке (см. Ибн-Муханна 1).

Миржанова — *Миржанова С. Ф.* Южный диалект башкирского языка.

M., 1979.

Младенов — *Младенов С.* Етимологически и правописен речник на българския книжовен език. София, 1941.

Монг РСл — Монгольско-русский словарь. Под ред. А. Лусандэндэва.

M., 1957.

МХТТТ — Иэвэл Я. Монгол хэлний товч тайлбар толь. Улаанбаатар, 1966.

Наджин Мухабб. — *Наджип Э. Н.* /издатель/. Хорезми Мухаббат-наме. М., 1961.

Наджип Уйг РСл — Наджип Э. Н. Уйгурско-русский словарь. Под ред. Т. Р. Рахимова. М., 1968.

Пеклюдов — Тумурцерен — Неклюдов С.Ю., Тумурцерен Ж. Монгольские сказания о Гесере. Повые записи. М., 1982.

Николаев ДрАн — *Пиколаев С. Л.* Севернокавказские заимствования в превнегреческом языке. — Древняя Анатолия. М., 1984.

Николаев Морфон. — Николаев С. Л. К исторической морфонологии древнегреческого глагола. — Балто-славянские исследования. 1982. М., 1983.

Пиколаев — Старостин Парад. Кл. — *Николаев С. Л., Старостин С. А.* Парадигматические классы индоевропейского глагола. — Балто-славянские исследования 1981. М., 1982.

Николаев — Старостин СКСл — Николаев С. Л., Старостин С. А. Сравнительно-исторический словарь севернокавказских языков /рукопись/ Новикова Ольск. II — Новикова К.А. Очерки диалектов звенского языка. Ольский говор. Глагол, служебные слова, тексты, глоссарий. Л., 1980. Ног РСл — Ногайско-русский словарь. Под ред. Н.А. Васкакова. М., 1963.

Ойр РСл — Баскаков Н. А., Тощакова Т. М. Ойротско-русский словарь. М., 1947.

Оненко Наи РСл - Оненко С. Н. Панайско-русский словарь. М., 1980.

Панова Доп. — *Панова Н. С.*Дополнения к ностратическим этимологиям по группе марги центральночадских языков. — Конференция "Ностратические языки и ностратическое языкознание". Тезисы докладов. М., 1977.

Паллас — Паллас П. Сравнительные словари всех языков и наречий, тт.

І-ІІ. СПб., 1787-1789.

Петрова ПРС — Петрова Т. И. Нанайско-русский словарь. Л., 1960. Поппе ЗКВ — Поппе Н. И. Монгольские названия животных в труде Хам-даллаха Казвини. — ЗКВ I, 1925.

Поппе Дагур. — Поппе Н. Н. Дагурский язык. М.—Л., 1933—1937. Поппе Квадр. — Поппе Н. Н. Квадратная письменность. М.—Л., 1941. Поппе МА — Поппе Н. Н. Монгольский словарь Муккадимат - ал-Адаб, 1—И.

- Труды Института востоковедения, XIV. М.-Л., 1938.

Поппе Сол. — Поппе Н. Н. Материалы по солонскому языку. Л., 1931. Порхомовский Кот. — Порхомовский В. Я. Исторический консонантизм языков котоко. М., 1972.

Рассадин — *Рассадин В. И.* Фонетика и лексика тофаларского языка. Улан-Удз. 1971.

Романова — Мыреева — Романова А. В., Мыреева А. Н. Диалектологический словарь эвенкийского языка. Материалы говоров звенков Якутии. Л., 1968.

РусКалм Сл. — Илишкин И. К. Русско-калмыцкий словарь М., 1964. РХакасСл. — Русско-хакасский словарь. Под ред. Д. И. Чанкова. М., 1961. Ряс. — Рясянен М. . Материалы по исторической фонетике тюркских

языков. М., 1955.

Саба — Сулхан — Саба Орбелиани. Словарь грузинского языка. І. Тбилиси, 1965, ІІ, Тбилиси, 1966.

Санчхун ЧЭС - Санчхун Ли. Чосон этмал Саджон, Сеул, 1951.

Севортян — *Севортан Э. В.* Этимологический словарь тюркских языков. Тт. I.M., 1974, II, M., 1978, III , M., 1980.

 $C\Gamma\Gamma\Pi = \mathit{C}$ равнительная грамматика германских языков. I—IV. М., 1962—1966.

Севортян АГ — Севортян Э. В.Аффиксы словообразования в азербайджанском языке. Опыт сравнительного исследования. М., 1962.

Сем ОДПЯ — Cem Л. И. Очерки диалектов нанайского языка. Бикинский (уссурийский) диалект. Л., 1976.

Серебряков — Серебряков С. Б. Древнегрузинско-русский словарь (по двум древним редакциям Четвероглава). Тбилиси, 1962.

Симченко- (его нганасан, материалы см, Хелимский Древ.).

Сл. — В. М. Иллич - Свитыч. Опыт сравнения ностратических языков (семитохамитский, картвельский, индоевропейский, уральский, дравидийский.) Т.І. М., 1971, т. II, М., 1976.

СлДонГ — Словаръ русских донских говоров, І— III . Ростов, 1975—1976.

СлСтУкрМ — Словник староукраїнської мови. 1—2. Київ, 1977—1978. СРГ Деул — Словарь современного русского народного говора (д. Деулино Рязанского р-наРязанской области) М., 1969.

Срезн. — Срезневский И. И. Материалы для словаря древнерусского языка. Тт. I — III. СПб., 1893—1912.

СРНГ — Словарь русских народных говоров. 1-17. М., 1965-1981.

СРЯ XI—XVII вв. Словаро русского языка X(—XVII вв. Составители: Н.Б. Бахилина, Г. А. Богатова, Е. Н. Прокопович и др. Гл. ред. С.Г. Бархударов. Тт. 1—9. М., 1975—1982.

Столбова ЗЧССл - Столбова О. В. Западночадский сравнительный сло-

варь /рукопись/.

Столбова — Столбова О. В. Сравнительно-историческое исследование фонетики западночадских языков. М., 1977.

Суник КУД — Суник О. Л. Кур-урмийский диалект. Исследования и материалы по нанайскому языку. Л., 1958.

СЭ МГУ - Селькупская экспедиция МГУ, материалы /картотека/.

Тат РСл - Татарско-русский словарь. М., 1966.

Тенишев Салар. — *Тенишев Э. Р.* Строи саларского языка. М., 1976. Тенишев Тув РСл — Тувинско-русский словарь. Под ред. Э. Р. Тенишева.

Тенишев ЯЖУ - Тенишев Э. Р. Сары-югурский язык. В кн.: Тенишев Э.Р.,

Тодаева В. Х. Язык желтых уйгуров. М., 1966.

Терешкин СлВХД — *Терешкин Н. И.* Словарь восточнохантыйских диалектов, Л., 1981.

Терещенко Нган. — Терещенко Н. М. Нганасанский язык. Л., 1979. Терещенко НРС — Терещенко Н. М. Ненецко-русский словарь. М., 1965.

Тефсир XIII в. — *Боровков А. К.* Лексика среднеазиатского тефсира XII—XIII вв. М., 1963.

Титов — Титов Е. И. Тунгусско-русский словарь. Иркутск, 1926. ТМС — Сравнительный словарь тунгусо-маньчжурских языков. Материалы к этимологическому словарю. Тт. 1—2. Л., 1975—1977.

Толаева Монгор. — Тодаева Б. Х. Монгорский язык. М., 1973.

Тодаева МЯДК — *Тодаева Б. Х.* Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Тодаева ЯМВМ — *Тодаева Б. Х.* Язык монголов внутренней Монголии, Материалы и словарь. М., 1981.

Тодо Акиясу КД — Тодо Акиясу. Гаккэн канва дайдзитэн. Токио, 1978. Топоров К вопр. — Топоров В. Н. К вопросу об зволюции славянского и балтийского глагола. — ВСЯ 1961, 5.

Топоров ПЯ - Топоров В. Н. Прусский язык. І-ІІІ. М., 1975-1980.

TMC = CCTMH,

Трофимович — *Трофимович К. К.* Верхнелужицко-русский словарь. М. 1974. Трубачев СПДж — *Трубачев О. Н.* Происхождение названий домашних животных в славянских языках. М., 1960.

Туркм РСл - Туркменско-русский словарь. М., 1968.

Убрятова Опыт — Убрятова E. И. Опыт сравнительного изучения фонетических особенностей языка населения некоторых районов Якутской АССР. М., 1960.

2. Зак. 1484

УзбРСл - Узбекско-русский словарь. Ташкент, 1932.

Уйг РСл — Уйгурско-русский с :оварь. Под ред. Ш. Кибирова, Ю. Пунвазо. Алма-Ата, 1961.

Упымарий — Упымарий (В. М. Васильев). Марий мутер. Краснококшайск,

1924.

Фазылов Хор. — Φ азылов Э. А. Староузбекский язык. Хорезмийские памятники XIV в . Тт. I – II . Ташкент, 1966, 1971.

 $\Phi_{\text{асмер}} = \Phi_{\text{асмер}} M$. Этимологический словарь русского языка, I = IV.

M., 1964-1973.

Хак РСл — Баскаков II. А., Инкижекова-Грекул А. И. Хакасско-русский словарь. М., 1953.

Хелимский Balcanica — Хелимский Е. А. Чередование долгот, консонантный ауслаут и ударение в истории венгерских основ. — Balcanica. Лингвистические исследования. М., 1979.

Хелимский Древ. — Хелимский Е. А. Древнейшие венгерско-самодийские

языковые параллели. М., 1982.

Хелимский Лаб. — Xелимский E. A. Реконструкция прасеверносамодийских (ПСС) лабиализованных гласных непервых слогов. — Конференция "Проблемы реконструкции. 23—25 октября 1978 г." Тезисы докладов. М., 1978.

Холодович КРС — Холодович А. А. Корейско-русский словарь. М., 1958. Худобашев — Худобашев А. М. Армяно-русский словарь, составленный по лексикону, изданному в Венеции и умноженный вновь введенными словами. М., 1838.

Хунмон чахве - Чахве Седжин. Хунмон чахве (1 изд. 1527 г.) (пере-

издание), Сеул, 1971.

Цинциус - Ришес РЭС - Цинциус В.И., Ришес Л. Д. Русско-эвенский

словарь. М., 1952.

Цинциус — Ришес ЭРС — Цинциус В. И., Ришес Л. Д. Эвенско- русский словарь. Л., 1957.

Чарая Отнош. - Чарая П. Об отношении абхазского языка к яфетическим.

СПб., 1912.

Чеш Рус Сл — Чешско-русский словарь. І-ІІ. Москва — Прага, 1976.

Чжао Носы - Чжао Носы. Тунбу юйгуюй цзяньчжи. Пекин, 1981.

Чкония — Чкония И. Грузинский глоссарий. Слова, не вошедшие в Словари Савы-Сухана Орбелиани и Давида Чубинова. — Материалы по яфетическому языкознанию, 1. СПб., 1910.

Чуб. Н. — *Чубинашвили Нико*: 1) Грузинский словарь с русским переводом. Тбилиси, 1961, 2) Русско-грузинский словарь. Тбилиси, т.І, 1971, т.ІІ,

1973 .

Чубинашвили ГРС — Чубинашвили Н. Грузинский словарь с русским переводом. Тбилиси, 1961.

Чубинов - Чубинов Д. Грузинско-русский словарь. СПб., 1887.

Чув(аш) РСл — *Чувашско-русский словаръ*. Под ред. проф. Сироткина М. Я. М., 1961.

Шанский — *Шанский Н.М., Иванов В. В., Шанская Т.В.* Краткий этимолологический словарь русского языка. М., 1961.

Ширашидзе Гурийск Сл — *Ширашидзе Г*. Словарь гурийского наречия. В кн.: Лексика картвельских языков. І. Тбилиси, 1938.

Шнейдер (УРС) — *Шнейдер Е. Р.* Краткий удэйско-русский словарь. Л., 1936.

Щербак ИРЛТЯ — Щербак А. М. Названия домашних и диких животных в тюркских языках. — Историческое развитие лексики тюркских языков. М., 1961.

Шербак ОСМТЯ — *Щербак А. М.* Очерки по сравнительной морфологии тыркских языков, Глагол, Л., 1981.

Эпин — Эпин С. Г. Горномарийско-русский словарь. Козьмодемьянск,1935. Эрэ РСл — Коляденков М. Н., Цыганов Н. Φ . Эрэянско-русский словарь.

M., 1949.

Юдахин Кирг РСл — Юдахин К. К. Киргизско-русский словарь. М., 1965. Юшк(евич) — Юшкевич А. Литовский словарь с толкованием слов на русском и польском языках, вып. 1. СПб., 1897, вып. II, 1904, вып. III, Пг., 1922. Явнис Гр. — Явнис К. О. Грамматика литовского языка. Перевод К.К. Буги. Пг., 1916.

ЯкРСл — Якутско-русский словарь. Под ред. П.А. Слепцова. М., 1972.

Abraham HED - Abraham R. C. and Mai Kano. Dictionary of the Hausa Language. London, 1949.

Adolf-Friedrich = Lukas ZSud (см. Сл. I. 23).

Ahd Gl — Die althochdeutsche Glossen, gesammelt und bearbeitet von Elias von Steinmeyer und Eduard Sievers. 5 Bde. Berlin, 1979–1922.

Andersson Wandl. – Andersson N. Wandlungen der anlautenden dentalen Spirants im Ostjakischen. Petersburg, 1893.

Andreas - Henning - Andreas F. C. Mitteliranische Manichaica aus Chinesisch-Turkestan. Aus dem Nachlaß herausgegeben von W. Henning. I-III. SPAW 1932-1934.

Angere UJ - Angere J. Die urali-jukagirische Frage. Stockholm, 1956. Arumaa Mund. - Arumaa P. Litauische mundartliche Texte aus der Wilnaer Gegend mit grammatischen Anmerkungen. Dorpat, 1930.

Baetke - Baetke W. Wörterbuch zur Altnordischen Prosaliteratur. I-II, Berlin, 1965-1968.

Bargery - Bargery G. P. Hausa-English Dictionary and English-Hausa Vocabulary. London, 1934.

Bargery HED - Bargery G. P. A. Hausa-English Dictionary and English-Hausa Vocabulary. London, 1934.

Barth - Barth H. Sammlung und Bearbeitung Central-Afrikanischer Vokabularien Gotha, Justus, Perthes, 1966.

Bartholomae – Bartholomae Ch. Altiranisches Wörterbuch. Berlin, 1961. Bartoš MorSl – Bartoš F. Dialektický slovník Moravský. I-II. Praha, 1905–1907.

Belot - Belot 7. B. Vocabulaire arabe-français. Beyrouth, 1929.

Belot DFA- 'Belot P. J.-P. Dictionnaire français-arabe. Beyrouth, 19¹³.

Bender - Bender M.L. The languages of Ethiopia. A new lexicostatistic classification and some problems of diffusion. AL 1971, vol. 13, N 5.

Bezlaj - Bezlaj Fr. Etimološki slovar slovenskega jezika. Knj. 1. Ljub-

ljana, 1976.

Bezold - Bezold K. Babylonisch-assyrisches Glossar. Heidelberg, 1962.

Bittner - Bittner M. Studien zur Shauri-Sprache. SbW Bd. 179, Abt. 2, 4, 5, Bd. 183, Abt. 5.

Bloch St. - Bloch J. Structure grammarikale des langues dravidiennes. Paris, 1946.

Boberg - Boberg F. Mongolian-English dictionary. I-III. Stockholm - Copenhagen, 1954-1955.

Bosworth-Toller ADS - Bosworth J., Toller T. N. An Anglo-Saxon dictionary, based on the manuscript collections of the late Joseph Bosworth. Oxford, Toller T. Northcote. An Anglo-Saxon dictionary, based 1898 (1929, 1954); on the manuscript collections of the late Joseph Bosworth. Supplement. Oxford, 1921 (1955).

Boulifa - Boulifa S. A. Lexique kabyle-français. Alger, 1913.

Böhtlingk SW(k) - Böhtlingk O. Sanskrit-Wörterbuch in kürzerer Fassung. SPb 1879-1889.

Bradley - Bradley H. A middle-English dictionary. London, 1959. Braune - Braune W. Althochdeutsche Grammatik. Halle, 1955. Brockelmann Syr. - Brockelmann C. Lexicon Syriacum. Gottingen, 1928. Brückner - Brückner A. Słownik etymologiczny języka polskiego. Warsza-

wa, 1970.

Buga - Buga K. Rinktiniai rastai.T. I-III. Vilnius, 1958-1961. Buga Aist.St. - Buga R. Aistiški studijai. 1. Peterburgas, 1908.

Burrow - Bhattacharya PL - Burrow T., Bhattacharya S. The Parji Language. Hertford, 1953.

Burrow - Bhattacharya Pengo - Burrow T., Bhattacharya S. The Pengo Language. Oxford, 1970.

Caferoğlu PhTF - Caferoğlu A. Die Anatolischen und Rumelischen Dialekte. - Philologiae Turcicae Fundamenta. Wiesbaden, 1959.

Cantineau Gr. palm. - Cantineau J. Grammaire du Palmyrenien epigraphique. Le Caire, 1935.

Castren - Castren M. A. Versuch einer koibalischen und karagassischen Sprachlehre. SPb, 1857.

Castrén Burj. - Castrén M. A. Versuch einer Burjätischen Sprachlehre. SPb., 1857.

Castren Gramm. - Castren M. A. Grammatik der samojedischen Sprachen. Bloomington, 1966 / SPh, 1854.

Castren Mat. - Castren M. A., Lehtisalo T. V. Samojedische Sprachmaterialen. Helsinki, 1960.

CC = Cum (см. Сл. I, с. 116).

Ch. Brown - Brown Ch. Ph. A Dictionary Telugu and English. Madras, 1852, A Telugu-English Dictionary, 2 nd. ed. revised by M. Venkata Ratnam, W. H. Cambell and K. Veeresalingam Pantulu Garu. Madras, 1907.

Chuast. - Chuastuanif (уйгурский текст манихейского содержания _ пит. по ДТС).

Clark Hall - Clark Hall Y. R. A Concise Anglo-Saxon dictionary Fourth Edition with a supplement by Herbert D. Meritt. Cambridge. 1960.

Cleasby-Vigfusson - Cleasby R., Vigfusson G. An Icel andic-English dictionary. Oxford, 1874.

Crum - Crum W. E. A Coptic dictionary. Oxford, 1939.

Cop - Cop B. Nochmals ai. púmans. - Die Sprache 1976, Bd. 22.

DEDS - Burrow T., Emeneau M.B. Dravidian etymological dictionary Supplement. Oxford, 1968.

Delitzsch - Delitsch Fr. Assyrisches Handwörterbuch, Leipzig, 1896.

Destaing Dict. - Destaing E. Etude sur le Tachelhit de Sous. I. Vocabulaire français-berbere. Paris, 1920.

Dillmann - Dillmann A. Lexicon lingvae aethiopicae cum indice latino ... Lipsae, 1865/ New York: F. Ungar, 1955.

Doerfer Khal - Doerfer G. Khalaj and its Relation to the other Turkic Languages, TDAY - Belleten, 1977.

Donner Anl. Lab. - Donner K. Uber die anlautenden labialen Spiranten und Verschlusslaute im Samojedischen und Uralischen. - MSFOu 49, 1920.

Emeneau Drav. - Emeneau M. B. Dravidian Comparative Phonology. Annamalainagar, 1970.

Endzelins - Endzelins J. Senprūšu valoda. Rīga, 1943.

Erdély - Erdély István. Selkupisches Wörterverzeichnis. Tas-Dialekt. Budapest, 1969.

Erdödi - Erdödi J. Berührunhspunkt des indogermanischen und des finnisch--ugrischen Zahlensystems. IF 48, 1930.

Erman Ag. Gloss. - Erman A., Grapow H. Agyptisches Handworterbuch. Berlin, 1921.

Emout DOm - Ernout A. Le dialekte ombrien. Paris, 1961.

Falk - Torp - Falk H. S., Torp A. Norwegisch-Danisches etymologisches Wörterbuch, I-II. Heidelberg - Oslo, 1960.

Feist - Feist S. Vergleichendes Wörterbuch der Gotischen Sprache Leiden, 1939.

Fitzgerald - Fitzgerald A. Kuvinga Bassa: the Khand language as spoken by the Parajas of the Madras Presidency. Madras, 1913.

Fleming - Fleming H. C. Asa and Aramanic Cushitic hunters in Masai--Land. Etnology (Pittsburg), 1969, vol. 8, N 1.

Foot GE - Foot E. C. A Galla-English, English-Galla Dictionary. Cambrige, 1913.

Franck - van Wijk - Franck & Etymologisch Wiirdenboek der Nederlansche taal. Tweede druk door dr. N. van Wijk. Gravenhage, 1912-1949.

Frank - Frank J. Altfrankische Grammatik. Göttingen, 1909.

Frisk Nom. - Frisk H. Zur indoiranischen und griechischen Nominalbildung. Göteborg, 1934.

Gabain Anal.Ind. - Bang W., Gabain, A. von. Analytischer Index zu den fünf ersten Stücken der Türkischen Turfan-Texte. · SPAW XVII, 1931.

Gale _ Gale J. S. A Korean-English dictionary. Jokohama, 1897.

Gallee Altsächs. - Gallee J. H. Altsächsische Grammatik. Halle, 1910.

Gaudefrou - Demombynes Actes - Gaudefrou-Demombynes M. Documents sur les language de l'Oubangui-Chari. Actes du XIV Congrès International des Orientalistes, Alger, 1905, Deuxime Partie. Paris, 1907.

Gaudiche JSAfr - Gaudiche, le Capitaine. La langue Boudouma. JSA

VIII, 1938. Gebauer HMIJC - Gebauer Jan. Historická mluvnice jazyka českého. I. Hlaskoslovi (1894) - III Tvaroslovi 1. Skloňování (1896). 2. Časování (1898, vyd. 1909) - IV. Skladba. K vydání upravil F. Trávníček (1929). Praha. 21

Gordon Ug. - Gordon C. H. Ugaritic Textbook. London, 1965. Graff - Graff E. G. Althochdeutscher Sprachschatz. Berlin, 1834-1842. Grébaut - Grébaut S. Supplement au "Lexicon linguae aethiopicae" de

August Dillmann (1865) et édition du "Lexique de Juste d'Urbain". Paris, 1952. Greenberg LA — Greenberg J. The languages of Africa. The Hague, 1966. Grinaveckis ŽTI — Grinaveckis V. Žemaičiu, tarmiu, istoria. Vilnius, 1973. Grotanelli — Grotanelli V. I Mao. "Missione etnografica nel Uollega occidentall. l. Roma, 1940.

Grube Juč. — Grube W. Die Sprache und Schrift der Jučen. Leipzig, 1896. Haenisch SMD — Haenisch E. Sino-Mongolische Dokumente vom Ende des 14 Jahrhunderts. Berlin, 1952.

Haenisch SMG - Haenisch E. Sino-Mongolische Glossare. I. Berlin, 1957. Hauer - Hauer E. Handwörterbuch der Mandschu-Sprache. Wiesbaden,

1952-1955.

Helt. - Heltai Gáspár, XVI в. /цит. по MSzFUE и MNyTESz/.

Hesche - Scheinhardt Krimtat. - Hesche W., Scheinhardt H. Krimtatarischer Wörterliste. CAJ 1974, v. 18, N 4.

Hobley - Hobley Ch.W. Ethnology of A-kamba & other East African Tribes. Cambridge, 1910.

Hoffmann - Hoffmann C. A grammar of the Margi language. London, 1963. Hoffmann Bura - Hoffmann C. Untersuchungen zur Struktur und sprachlichen Stellung des Bura. Dissertation, Hamburg, 1955.

Holthausen Altfries Wb. - Holthausen F. Altfriesisches Wörtherbuch.

Heidelberg, 1925.

Holthausen Aeng. - Holthausen F. Altenglisches etymologisches Wörterbuch. Heidelberg, 1934.

Holthausen AW Nord. - Holthausen F. Vergleichendes und etymologisches

Wörterbuch des Altwestnordischen. Göttingen, 1948.

Holub – Kopečný – Holub J., Kopečný F. Etymologický slowník jazyka českého. Praha, 1952.

Hommel - Hommel F. Südarabische Chrestomathie. München, 1893.

Honti – Honti L. Geschichte des obugrischen Vokalismus der ersten Silbe. Budapest, 1982.

Hübschmann Arm. Gr. - Hübschmann H. Armenische Grammatik. I Theil: Armenische Etymologie. Leipzig, 1895.

Inscr. palm. - Cantineau J. Inscriptions palmyréenes. Chalon-sur-Saône, 1930.

Itkonen Verba docent *- Itkonen E*. Etymologisia lisia. Verba docent. Helsinki, 1959.

Jahn Mehri - Jahn A. Die Mehri-Sprache in Südarabien. Wien. 1912. Jacobsen-Matras - Jacobsen M.A., Matras Chr. Føroysk-Donsk Ordabók.

Torshavn, 1961.

Jakubaš – Jakubaš F. Hornjoserbsko-němski sťownik. Budyšin, 1954.

Janhunen SW - Janhunen J. Samojedischer Wortschatz. Gemeinsamojedische Etymologien. Helsinki, 1977.

Jarring - Jarring G. An Eastern Turki- English dialekt dictionary. Lund, 1964.

Jóhannesson Isl Et Wb - Jóhannesson A. Islandisches etymologisches Wörterbuch. Bern, 1951-1954.

Johnstone - Johnstone T.M. Harsüsi Lexicon. London, 1979.

Johnstone HEL - Johnstone T.M. Harsusi-English Lexicon. London, 1977. Jonsson - Jonsson F. Lexicon Poeticum antiquae linguae septentrionalis. København, 1931.

Jungraitmayr Ron - Jungraitmayr H. Die Ron-Sprachen. Glückstadt, 1970. Kaluzyński Sibe - Kaluzyński S. Die Sprache des mandschurischen Stammes Sibe aus der Gegend von Kuldscha. Warszawa, 1977.

Kannisto - Kannisto A. Zur Geschichte des Vokalismus der ersten Silbe im Wogulischen. - MSFOu 46, 1919.

Karahka StO-Karahka E. Zur Frage nach ursprunglichen Vokallängen im Tschuwassischen. StO XIV, 1950.

Karjalainen MSFOu XXIII - Karjalainen K.F. Zur ostjakischen Lautgeschichte. 1. Über den Vokalismus der ersten Silbe. - MSFOu XXIII, 1905.

Karlgren AD - Karlgren B. Analytic dictionary of Chinese and Sino-Japanese. Paris, 1923.

Karlgren GSR - Karlgren B. Grammata Serica Resensa. - Bulletin of the Museum of Far Eastern Antiquities. Stockholm, N 29, 1957.

KB _ Kutadgu Bilig.

Kent OP - Kent, Roland G. Old Persian. Grammar. Texts. Lexicon. New Haven, 1950.

Kettunen Kod. - Kettunen L. Lautgeschichtliche Untersuchung über den kodaferschen dialekt. Helsinki, 1913.

Kettunen Liv. Wb. - Kettunen L. Livisches Wörterbuch. Helsinki,1938. Klapr. Asia pol. - Klaproth J. Asia polyglotta. Paris, 1823 /цит.

No. Donner K. Samojedische Wörterverzeichnisse. Helsinki, 1932, S.24-35/.

Kluge - Götze - Kluge Fr. Etymologisches Wörterbuch der deutschen

Sprache, 11 Aufl. bearb. von W. Krause und A. Gotze. Berlin, 1934.

Kniezsa – Kniezsa István. A magyar nyelv szláv jövevény szavai. I–II. (2 kiadás). Budapest, 1979.

Kowalewski - Kowalewski J.E. Dictionnaire mongol-russe-français. I-III-Kasan, 1844-1849.

Kowalski - Kowalski T. Osmanisch-Türkische Dialekte. - EI IV, 1931. Kraft - Kraft Ch. Chadic wordlists. Vol. I-III. Marburger Studien zun Africa und Asienkunde. Bd. 23, Berlin, 1981.

Krause — Записи Краузе цит. по: Lukas J. Deutsche Quellen zur Sprache der Musgu in Kamerun. Berlin, 1941.

Kretschmer KZ - Kretschmer P. Indogermanische Accent- und Lautstudien. KZ 31. Gütersloh, 1892.

Kucała – Kucała M. Porównawczy słownik trzech wsi małopolskich. Wrocław. 1957.

Kwon Verb. - Kwon Hyogmyon. Das Koreanische Verbum verglichen mit dem altaischen und japanischen Verbum. München, 1962.

Lagerkrantz Wb. Sud. lapp. - Lagerkrantz E. Wörterbuch des Sudlappischen. Helsinki, 1926.

Lane - Lane E.W. Arabic-English Lexicon. London - Edinbourgh, 1863-1893.

Lap. Conj. - Korhonen M. Die Konjugation im Lappischen. Morphonologischhistorische Untersuchunge. I-II. Helsinki, 1967, 1974 (MSFOu 143, 155).

Lasch-Borchling - Lasch A., Borchling. Mittelniederdeutches Handwörter-

buch. Bd. 1- , 1928-1956.

Lebeuf - Lebeuf J. Vocabulaires Kotoko: Makari, Gulfei, Kousseri, Afade.-BIFAN, 1942, vol.4.

Lehtisalo Abl. - Lehtisalo T. Uber die primaren uralischen Ableitungssu-

fixe. - MSFOu 72, 1936.

Levy (NHAW) - Levy J. 1) Neuhebraisches & chaldaisches Worterbuch über die Targumim & Midraschim. Bd.1-4. Leipzig, 1876-1889; 2) Wörterbuch über die Talmudim Midraschim. Bd 1-4. Aufl. Berlin - Wien, 1924.

Lewicki LMTCh - Lewicki M. La langue mongole des trascriptions chinoi-

ses du XIV-e siecle. Le Houa-yi yi-yu de 1389. Wrocław, 1949.

Lexer - Lexer M. Mittelhochdeutsches Taschenwörterbuch. Leipzig, 1956. Lorentz PWb - Lorentz Fr. Pomoranisches Worterbuch. I-IV, Berlin, 1958. 1968, 1969.

Littmann - Höfner - Littmann E., Höfner M. Wörterbuch der Tigre-Sprache.

Wiesbaden, 1962.

Lukas - Lukas J. Zentralsudanische Studien. Hamburg, 1937.

Lukas ISAfr - Lukas M. Renseignements ethnographiques et linguistiques sur les Danakils de Tadjourah. Journal de la Société des Africanistes, V. Paris, 1935.

Machek - Machek V. Etymologický slovník jazyka českého a slovenského.

Praha, 1957.

Man. - уйгурские тексты манихейского содержания Изд. Le Coq. A. von. Türkische Manichaica aus Chotscho. I. APAW, Anhang, 1911, Berlin, 1912; II ABAW, N 3, 1919; III APAW, N 2, 1922./Цит. по ДТС/.

Marstrander NTS - Marstrander C.J.S. Zum altesten germanischen Verbum.

NTS Bd. II, 99-106.

Mažiulis PKP II - Mažiulis V. Prūsu kalbos paminklai, II, Vilnius, 1981.

MED - Mongolian-English dictionary. Los Angeles, 1960.

Meek - Meek C.K. Tribal studies in Northern Nigeria, Vol. 1-2 London,

1931. Meillet Et. - Meillet A. Études sur l'étymologie et le vocabulaire du vieux slave. Paris, 1902-1905.

M.-Endz. - Mühlenbach K. Lettisch-deutsches Wörterbuch. Redigiert, er-

ganzt und fortgesetzt von J. Endzelin, I-IV. Riga, 1923-1932.

M.-Endz. Erganz. - Endzelin J. und Hausenberg E. Erganzungen und Berichtigungen zu K.Mühlenbachs Lettisch-deutschem Wörterbuch. Riga, 1934-1946. Migne - Migne J.P. Patrologiae cursus completus. Series graeca, tt.1-

Parisiis, 1800-1900.

MNyTESz - A magyar nyelv történeti - etimológiai szótára. I - III.

Budapest, 1967 - 1976.

Morgenstierne EVP - Morgenstierne G. An Etymological Vocabulary of Pashto. Oslo, 1927.

Morgenstierne Ashkun - Morgenstierne G. The language of the Ashkun Kafirs. NTS II, 1929.

Mostaert DO - Mostaert A. Dictionnaire Ordos. Paris, 1960.

MSzFUE - (см. Сл. II, с.10), t.III. Budapest, 1978.

Muka - Muka E. Słownik dolnoserbskeje recy a jije narecow. I. Pg., 1921, (Praha, 1926), II-III, Praha, 1928.

Munkácsi VNGy - Munkácsi B. Vogul népköltészigyűjtemény, 1-4. Budapest, 1892-1921.

Munzinger - Munzinger W. Sitten & Recht der Bogos. Wintertur, 1859.

Nachtigal - Nachtigal G. (ero sanucu: J.Lukas. Die Logone-Sprache im Zentralen Sudan. Leipzig, 1936).

Nesselmann Thes. - Nesselmann G.H.F. Thesaurus linguae prussicae.

Die preussische Vocabelvorrath. Berlin, 1873.

Newman JWAL - Newman P. A wordlist of Tera. JWAL 1965, vol.1, N 2. Newman - Ma - Newman P., Ma R. Comparative Chadie. Phonology & morphology. JWAL, 1966, vol. 5.

Niels Lapp. Ordb. - Nielsen K., Nesheim A. Lapp Dictionary, I-IV. Oslo,

1932-1956.

Noreen I - Noreen A. Altnordische Grammatik I. Altisländische und altnorwegische Grammatik (Laut-und Flexionslehre) unter Berücksichtigung des Um ordischen, Halle, 1923.

Noreen II - Noreen A. Altnordische Grammatik II. Altschwedische Gram-

matik. Halle, 1904.

Noreen Altisl Gr = Noreen I

Otrebski - Otrebski J. Wschodniolitewskie narzecze twereckie, 1, III. Kraków, 1934, 1932.

Ox. DEE - The Oxford Dictionary of English Etymology. Oxford, 1966. Paasonen Csuv. NyK - Paasonen H. Csuvás Szójegyzék. A Nyelvtudományi Közlemények XXXVII, XXXVIII (= Paasonen H. Tschuwaschisches Wörterverzeichnis Szeged, 1974).

Paasonen MSFOu - Paasonen H. Die finnischugrischen s-Laute. MSFOu

Patkanow NyK - Patkanow S. Irtisi-osztják szójegyzék. NyK 30, 31, 1902.

Paul DWb. - Paul H. Deutsches Wörterbuch. Halle, 1960.

Pavet de Court. - Pavet de Courteille. Dictionnaire turc-oriental. Paris. 1870.

Pfuhl - Pfuhl K.B. Lausitzisch - wendisches Wörterbuch. Bautzen, 1866. Picard (Irien) - Picard A. Textes berberes dans le parlen des Irien. Alger, 1958.

Plet. - Pleteršnik M. Slovensko-nemški slovar. I-II. Ljubljana, 1894. Cankarieva založba, 1974.

Poppe CAJ 1972 - Poppe N. On some Mongolian loan-words in Evenki. CAJ 1972, vol. 16, N 2.

Poppe OS - Poppe N. Über einige Verbalstammbildungsuffixe in der altaischen Sprachen. OS v.XXI, 1972.

Posti Liv. Spr. - Posti L. Grundzüge der livischen Lautgeschichte. Helsinki, 1942 (MSFOu LXXXV).

Poucha ILT - Poucha P. Institutiones linguae tocharicae. Pt. 1. Thesaurus linguae tocharicae, dialecti A. Praha, 1955.

QВК — Кутадгу Билиг, каирский список; изд. Kutadgu bilig. Tipkibasim.

III. Misir nushasi. Istanbul, 1943 / цит. по ДТС/.

Ramstedt AASF - Ramstedt G.J. Die Palatalisation in den altaischen Sprachen. AASF, Ser. B., 1932.

Ramstedt Einf. - Ramstedt G.J. Einführung in die altaische Sprachwissenschaft.Lautlehre. Helsinki, 1957.

Ramst. Paralipomena - Ramstedt G. J. Paralipomena of Korean etymologies. Ed. by Songmoo Khoo. Helsinki, 1982.

Räsänen UAIb - Räsänen M. Uralaltaische Forschungen. UAIb Bd. XXV,

H. 1-2, 1953. Reinisch Qu. - Reinisch L. Die Quara-Sprache in Abessinien. SAW 1885,

Bd. 108; Bd.109; 1887, Bd.114. Reš. - Rešetar M. Die serbokroatische Betonung südwestlicher Mundarten.

Wien, 1900.

Richthofen Altfr Wb - Richthofen K.F. Altfriesisches Wörterbuch. Göttingen,

1840. Riemschneider - Riemschneider K. Lehrbuch des Akkadischen. Leipzig,

1969. Salonen Sus. - Salonen E. Glossar zu den altbabylonischen Urkunden aus Susa. Helsinki, 1967 (Studia Orientalia, XXXVI).

Schatz - Schatz J. Altbairische Grammatik. Göttingen, 1907.

Schmidt Or. - Schmidt P. The Language of the Oroches. Acta Universitatis Latviensis, XVII. Riga, 1928.

Schulze - Schulze F.V.P. A Grammar of the Kuvi Language. Madras, 1911. Schütz AK - Schütz E. Armeno-Kipchak Texts from Lvov (A.D. 1618).

AO (Budapest), t. XV, fasc. 1-3, 1962.

Seebold - Seebold E. Vergleichende und etymologische Wörterbuch der germanischen starken Verben. Hague - Paris, 1970.

Seetzen - Seetzen U. (ero sanucu: Sölken. Seetzens Affadeh. Berlin,

1967). Segert AGr - Segert S. Altaramaische Grammatik. Leipzig, 1975. Sieg - Siegling TS - Sieg E. und Siegling W. Tocharische Sprachreste. Sprache B. Hf. l. Die Udanalankara- Fragmente, Text, Übersetzung und Glossar. Göttingen, 1949.

Sievers - Brunner-Sievers E., Brunner V. Altenglische Grammatik. Halle,

1951. Skardžius ZD - Skardžius P. Lietuvių kalbos žodžių daryba. Vilnius, 1943. Skeat - Skeat W.W. A concise etymological dictionary of the English language. Oxford, 1927.

Skok - Skok P. Etimologijski rječnik hrvatskoga ili srpskoga jezika , I-

IV. Zagreb, 1971-1974. Slov Rus Sl - Jsačenko A.V. Slovensko-Ruský prekladový slovník, I-II,

Bratislava, 1950-1957. SISIKnJ - Slovar slovenskega knjižnega jezika, I-IV. Ljubljana, 1970-

1975. Smedt - Mostaert - Smedt A. de, Mostaert A. Le Dialecte Monguor parle par les Mongols du Kansu Occidental, III, Dictionnaire Monguor-Français. Peiping, 1933.

Sommer Hdb. - Sommer F. Handbuch der lateinischen Laut- und Formenlehre. Heidelberg, 1914.

Stang VGBS - Stang, Chr. S. Vergleichende Grammatik der Baltischen Sprachen. Oslo-Bergen-Tromsö, 1966.

Steinitz Et. - Steinitz W. Dialektologisches und etymologisches Wörterbuch der Ostjakischen Sprache, l-VI. Berlin, 1966-1974.

Steinitz OGr. - Steinitz W. Ostjakische Grammatik und Chrestomatie. Leipzig, 1950.

Steinmeyer Ahd Wb - Steinmeyer E.V. Althochdeutsches Wörterbuch, Berlin, 1952-1978.

Steller - Steller W. Abriss der Altfriesischen Grammatik. Halle, 1928. Streitberg GB - Streitberg W. Die Gotische Bibel, I-II, Heidelberg, 1950.

Strunk Nasalpräs. - Strunk K. Nasalpräsentien und Aoriste. Ein Beitrag zur Morphologie des Verbums im Indo-Iranischen und Griechischen. Heidelberg, 1967.

Strümpell - Strümpell F. Vergleichendes Wörterverzeichniss der Heidensprachen Adamauas. - Zeitschrift für Ethnographie, Bd.42. Berlin 1910.

Sturtevant CGr - Sturtevant E.H. and Hahn A. A comparative grammar of the Hittite language, Vol. 1. New Haven, 1951.

Sylv. - Sylvester Janos. Uj Testamentum. Ujsziget, 1541, Fakszimile kiadás. Budapest, 1960.

Šl. - Šlapelis J. Kirčiuotas lenkiškas lietuvių kalbos žodynas. Vilnius, 1940.

Tis - буддийская сутра Tisastvustik. Изд.: Radloff W. Tisastvustik. Ein in türkischer Sprache bearbeitetes buddhistisches Sütra. BB, XII. St.-Petersb., 1910. /Цит. по ДТС/..

Toller - Toller T.N. An Anglo-Saxon Dictionary Supplement. Oxford, 1955.

Torp-Falk GWsch - Torp A., Falk H. Wortschatz der germanischen Spracheinheit: Vergleichendes Wörterbuch der indogermanischen Sprachen, III, hsg. A.Fick, Göttingen, 1909.

Trávn. SIIČ - Trávníček F. Slovník jazyka českého. Praha, 1952. Trench - Trench C. A Grammar of Gondi as Spoken in the Betul District. Madras, 1919.

Tryjarski - Tryjarski E. Dictionnaire Armeno-Kiptchak d'après trois manuscripts des collections viennoises, t.l, fasc.I (A-H). Warszawa, 1968; fasc. 2 (I-K), Warszawa, 1968; fasc. 3 (X-0). Warszawa, 1969.

TT - турфанские тексты. Изд: Bang, W., Gabain, A. von. Türkische Turfan-Texte I. SPAW, 1929, XV; II. SPAW, 1929, XII; III. SPAW, 1930, XIII; IV. SPAW, 1930, XXIV; V. SPAW, 1931, XIV; VI. SPAW, 1934, X; Rachmati, G.R. Türkische Turfan-Texte. VII. APAW, 1936, N 12; Gabain, A. von. Turkische Turfan-Texte. VIII. 'ADAW, 1952, N 7; Gabain, A. von, Winter, W. Türkische Turfantexte. IX. ADAW, 1956, N 2; Gabain, A von. Türkische Turfantexte. X. ADAW, 1958, N 1. /Цит. по ДТС/

Turner CDIAL - Turner R.L. A comparative dictionary of the Indo-Arian languages, Oxford, 1973.

Uig. - Müller, F.W.K. Uigurica I-IV. APAW, 1908; 1910; 1922; 1931 /Цит. по ДТС /.

Ulmann - Ulmann Chr. Lettisch-deutsches Wörterbuch. Riga, 1872.

Vamb. CSpr. – Vambery H. Cagataische Sprachstudien enthaltend grammatikalischen Umriss, Chrestomatie und Wörterbuch der Cagataischen Sprache. Leipzig, 1867.

Verdam - Verdam J. Middelnederlandsch Handwoordenboek. Gravenhage, 1956.

Vergote - Vergote J. Phonetique historique de l'égyptien. Les consonnes. Louvain, 1945.

Vitkauskas – Vitkauskas V. Šiaures rytų dūnininkų šnektų žodynas. Vilnius, 1976.

Vitterbo – Vitterbo E. Vocabolario della lingua oromonica. В ки.: Сесchi A. Da Zeila alle frontiere del Caffa, Vol. 3. Roma, 1887.

Vries - Y. de Vries. Altnordisches etymologisches Wörterbuch. Leiden. 1957-1961.

Walde LEW - Walde A. Lateinisches etymologisches Wörterbuch. Heidelberg, 1906.

Walde - Pokorny - Walde A. Vergleichendes Wörterbuch der indogermanischen Sprachen, hg. von J. Pokorny, I-III. Berlin, 1928.

Whitney RVf - Whitney W.D. The roots, verb-forms and primary derivaties of the Sanskrit Language. Delhi, 1963.

Winter - Winter W. The distribution of short and long vowels in stems of the type Lith. esti: westi: mesti and OCS jasti: vesti: mesti in Baltic and Slavic languages. Recent development in historical Phonology. The Hague, 1976.

Williamson - Williamson H.D. Gondi Grammar and Vocabulary. London, 1890.

Zajączkowski VAK. – Zajączkowski A. Chapitres choisis du Vocabulaire arabe-kiptchak "ad-Durrat al-mudīja fī-l-lugat at-turkīja" (II). RO t. XXIX, 2. Warszawa, 1965.

Zenker - Zenker J.Th. Dictionnaire turc-arab-persan, Leipzig, 1862-1867.

Zinkevičius LD – Zinkevičius Z. Lietuvių Dialektologija. Vilnius. 1966. Zubatý KZ – Zubatý J. Die altindische tenuis aspirata palatalis. KZ 30.

Zvelebil - Glazov - Andronov - Zvelebil K., Glazov Ju., Andronov M. Introduction to the historical grammar of the Tamil language. M., 1967.

Zvel. - Zvelebil Kamil. Comparative Dravidian Phonology. The Hague & Paris, 1970.

Журналы, периодические издания, сборники

ЗКВ	 Записки коллегии востоковедов при Азиатском музее Россий- ской Академии наук. Л.
JΦ	- Јужнословенски филолог. Београд.
ТДАУ	- Труды Дагестанского Университета. Махачкала.
AL -	- Anthropological Linguistics. Bloomington.
BIFAN	- Bulletin de l'Institut Français d'Afrique Noire. Dakar.
EI	- Enzyclopedie des Islam, Berlin,
EK	- Eesti Keel. Tartu.
JETS	- Journal of the Ethiopian Studies. Addis Ababa.
JSA	- Journal de la Société des Africanistes. Paris.
JWAL	- Journal of West African Languages. London.
ΚŻ	- Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete der indogermanischen Sprachen. Begründet von A.Kuhn.
NTS	- Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap. Oslo.
OAZ	- Ostasiatische Zeitschrift. Berlin - Leipzig.
OS	- Orientalia Suecana, Stockholm,
SbW	- Sitzungsberichte der philosophisch-historischen Klasse der Kai- serlichen Akademie der Wissenschaften zu Wien.

II. Языки и диалекты

абхазо-адыг,	- абхазоадыгские	бикинск.	- бикинский
arab.	агавские (языки)	буддийск.	 буддийский
агат,	агатский	буртхасск.	 буртхасский
адыг.	адыгские (языки)	быстринск.	- быстринский
адыгейск.	адыгейский	ванаварск,	 ванаварский
айнск.	айнский	верхалданзейск.	- верхнеалдан -
алданск.	 алданский 		скозейский
аллайховск.	, - аллайховский	верх,-амгуньск,	- верхнеамгунь-
алтайск.	 алтайский диал. 		СКИЙ
	(горно-алт. яз.)	верхколымск.	 верхнеколым⊷
амсарск.	 – амсарский 	- \	ский
амурск.	амурский	верх,-обск,	 верхнеобский
англек.	англский	верхолен.	 верхоленский
архорч.	— ар ухо рчинский	вилюйск.	 Вилюйский
баихинск.	 баихинский 	витимск.	— Витимский
баишенск,	 баишенский 	внутр монг.	- внутреннемон-
балкан.	 балканские 		гольские
бар.	 баринский 	волжско-кыпчак.	 волжскокыпчак-
барабин, .	. – барабинский		ские
баргу-бурят.	 баргу-бурятский 	вост,-аук(штайт),	- восточноаук-
баунтовск.	 баунтовский 		штайтские
белорус.	 белорусский 	вост,-балтийск,	 восточнобалтийские

	Do Omorrita y cottate do outed	HODODINA TUDILION	 иероглифический
вост мансийск.	 восточномансийский 	иероглиф. лувииск.	лувийский
вост,-прусск,	 восточнопрусский 	(www.an.av	- ижорский ижорский
востславян.	- восточнославян-	ижорск.	и морский
	ский	ионийск.	иониискийинарский
востхантыйск.	- восточнохантый-	инарск.	
	ский .	ирон.	— иронский
востчеш.	- восточночешский	иртыш.	— иртышский
галиц.	- галицийский	итало-кельт.	 италокельтский
гельмецк.	гельмецкий	итальян.	итальянский
горн.	⊸ горный	иудео-арамейск.	 иудеоарамейский
горлосск.	 горлосский 	каб.	 кабардинский
даргинск.	 даргинский 	казантатар.	- казанскотатар-
дардск.	— дардский		Ский
дарх.	 дарханский 	кайтак.	кайтакский
датск.	датский	карачаев	 карачаевский
джавахур.	 джавахурский 	карачаево-балкар.	 карачаевобал-
джал.	джалайтский		карский
джас.	джастуский	катабан.	 катабанский
джар.	джарутский	қатехино-кизик.	- катехинокизик-
добалтийск.	 добалтийский 		ский
догерман.	 догерманский 	качугск.	качугский
· -	 догерманский древнеармянский 	кашуб.	 кашубский
дрармян.	 древнеарминский древнебриттский 	кет.	→ кетский
дрбритт.		кильдин.	- кильдинский
дрдатск.	 древнедатский 	колымско-омолон.	- КОЛЫМСКООМОЛОН-
дрисланд.	 древнеисландский 	14 4	ский
дрмансийск.	 древнемансийский 	крыз,	- крызский
дрнижфранкск.	- древненижнефранк-	крымск.	- крымский
	ский	крымско-караим.	- крымскокараим-
дрперм.	 древнепермский 	крыноко-каралия	ский
дртамил.	 древнетамильский 	куман.	 куманский
дрюжарав.	= дрюжараб.	•	– лаконский
дряпон.	 древнеяпонский 	лакон. лесн.	— лесной — лесной
дудинск.	— дудинский	лесн. ляминск.	 десной дяминский
дурб.	 дурбетский 	лехит.	дехитский
енисорхон.	 – енисейскоорхон- 		. – луле-саамский
	ский	луле-саам.	 – людиковский
ербогочен.	 ербогоченский 	людиков.	- ляминский
запанатолийск.	 западноанатолий- 	ляминск.	- ляминский ляшский
	ские .	ляш.	— ляшский — майский
запаукшт.	 западноаукштай- 	майск.	
	ские	малмыжск,	малмыжский
запмансийск.	 западномансий- 	малопольск.	 малопольский
	ский	мальтийск	— мальтийский
зап саксск.	 западпосаксский 	маних.	 манихейский
	(уэстсэксский)	мероит.	мероитский
запсемит.	 западносемитский 	мерсийск.	 мерсийский
запславян.	- западнославян-	мзабск.	 мзабский
Denta-Overphina	Ский	микикск.	- микикский
20		•	

MOMCK.	— МОМСКИЙ	OXOTCK.	— ОХОТСКИЙ
морав,	 моравский 	памфил.	 памфильский
набатейск.	 набатейский 	парфян.	 – парфянский
найм.	 найманский 	пенжинск.	— пенжинский
найхинск.	 найхинский 	печор.	печорский
наканнов.	 наканновский 	пирам.	- египет. (тексты
народлатин.	 народная ла- 		пирамид)
	ТЫнЬ	подкамтунг.	- подкаменнотунгус-
нарымск.	 нарымский 		ский
непск.	непский	послебиблейск.	 послебиблейский
нивх.	— нивхский	праалт.	праалтайский
нидерл(анд).	 нидерландский 	прадрав.	 прадравидийский
нижамгуньск.	 нижнеамгунь- 	пракрит.	 пракритский
	ский	пралезгин.	 пралезгинский
нижлозьвинск.	- нижнелозьвин-	пралитов.	 пралитовский.
	ский	прамансийск.	 прамансийский
нижнем.	 нижненемецкий 	пранахск.	 пранахский
ново-арамейск.	 новоарамейский 	прасаам.	 правахский прасаамский
ново-бретон.	 новобретонский 	праславян.	
ново -греч.	- новогреческий	пратюрк.	— праславянский
ново-дат.	 новодатский 		 пратюркский
ново-иран.	- новоиранский	праурал.	 прауральский
ново-исланд.	 новоисландский 	прахантыйск.	 прахантыйский
ново-монг.	 новоможиндекий новомонгольский 	приалытыр.	 приалытырский
ново-нем.	- новонемецкий	nporoypan.	 протоуральский
ново-нидерланд.	- новошидерланд-	прус.	— прусский
•	ский	пуровск.	- пуровский
ново-норвеж.	- новонорвежский	ретто-романск.	 реттороманский
ново-персид.	 новоперсидский 	рутульск.	рутульский
ново-фриз.	 новофризский 	рязанск.	– рязанский
ново-юж,-арав,	 новоюжноаравий- 	саам, норв,	 саамский норвеж-
nost mil upus	ский		СКИЙ
обдорск.	 обдорский 	саккырырск.	саккырырский
общемансийск.	 общемансийский 	салым.	— салымский
общеностр.	 общеностратичес- 	самаргинск.	 самаргинский
	кий	самурзугд.	самурзакано-
общеиран.	 общеиранский 		зугдидский
общеперм.	 общенермский 	сартульск.	 сартульский
общесаам.	. – общесаамский	сарык.	 сарыкальский
общетунг.	 общетунгусский 	севбайкальск.	 северобайкаль-
общетюрк.	 общетюркский 	,	ский
общехантыйск.	 общехантыйский 	севвагильск.	 северновагильский
ойрот.		севгерман.	 северногерманский
	— ойротский о локимахий	севкавказ.	 севернокавказский
олекминск.	- олекминский	севкитайск.	 севернокитайский
олонец.	 олонецкий 	севмансийск.	 северномансийский
ольск.	— ОЛЬСКИЙ .	севсамодийск.	 северносамодий-
OHH.	- оннютский		ский
оркнейск.	оркнейский	севхантыйск.	 севернохантыйский
1			. 31
			31

селенгин.	 селенгинский 	тоттинск.	— тоттинский
сербцеркслав.	 сербскоцерковно- 	тракайск.	тракайский
	славянский	тувин,-тофал,	_тувинотофаларские
скольт.	скольтский	тум.	- тумуский
согдийск.	согдийский	тунгирск.	тунгирский
сойон.	- сойонский	тункинск.	- тункинский
сосьвинск.	- СОСЬВИНСКИЙ	тунгманьчжур.	тунгусоманьчжур-
средкитайск.	 среднекитайский 	•	ский
средкыпчакск.	 среднекыпчакский 	TЫMCK _● .	- тымский
средлатин.	среднелатинский	удзумчинск.	удзумчинский
средлозьвинск.	 среднелозьвинский 	уржум(ск).	уржумский
среднидерланд.	- средненидерланд-	уфимск.	уфимский
	ский	уцаб.	— уланцабский — ·
средобск.	 среднеобский 	учурск.	— Учурский
средтюрк.	 среднетюркский 	уэльск.	- узльский
средуйгур.	среднеуйгурский	фалиск.	фалискский
средхорезмийск.	среднехорезмий-	фарерск.	 фарерский
	ский	фессалийск.	 фессалийский
ставр.	 ставропольский 	финно-угор.	финноугорский
стамбул.	 стамбульский , 	фламанд.	 фламандский
стазербайджан.	 староазербайджан- 	фриульск.	фриульский
	ский		- хадинский
стбретон.	 старобретонский 	халадж.	халаджский
стдалматин.	- стародалматинский	хантайск.	→ хантайский
стирланд.	 староирландский 	харч.	- харчинский
стлатыш.	 старолатышский 	хет.	- хеттский
СтЛИВ.	 староливский 	хинган.	- хинганский
стмандарин.	 старомандаринский 	хлют.	— хлютский
Стмогол.	 старомогольский 	хорезмийско-огуз	 - хорезмийскоогуз-
стуйгур.	 староуйгурский 	*	ский
стханаан.	 староханаанский 	хорезмийско-тюрк	 с – хорезмийскотюрк-
стхорват.	 старохорватский 		ский
стфранц.	 старофранцузский 	хорск.	хорский*
стхорезмийск.	 старохорезмийский 	хорч.	хорчинский
стякут.	 староякутский 	хотано-сак.	–хотаносакский
сычуан.	 сычуанский 	хуррит.	хурритский
тавдин.	 тавдинский 	цахурск.	цахурский
таджик.	 таджикский 	центрчад.	 центральночадский
тазовск.	 тазовский 	цицинарск.	цицинарский
тайгийск.	 тайгийский 	чах.	чахарский
тимптонск.	 тимптонский 	чаккайк.	 чакавско-кайкавский
гобольско-татар.	- тобольскотатар-	чирак.	– чиракский
1.	ский	чульман.	– чульманский
токкинск.	 токкинский 	чумиканск.	 чумиканский
токминск.	 токминский 	шгол.	— шилингольский
TOMMOT.	 томмотский 	шетланд.	- шетландский
томпонск.	 томпонский 	широнгол.	широнгольский
•	,	-	

эпидавр. эхирит.	— эпидаврский — эхирит с кий	южмансийск. южславян.	южномансийскийюжнославянский
эцерск, южарав, южвагильск,	— эцерский — юж. араб. — южновагильский	южхантыйск. яранск.	— южнохантыйский — яранский

III. Грамматические и др. термины

акц. а. п.	— акцентный — акцентная пара-	пристав. просод.	приставочныйпросодический
u _e n _e	дигма	просод.	просодическийпросторечное
букв.	буквально	разговорн.	 разговорный
вар.	- вариант	реинтерпр.	-реинтерпретиро-
веляр.	велярный		ванный
возвр.	— возвратный (гла -	ред.	редакция
	гол)	редк.	— редкий
вторичн.	вторичный	рекон.	реконструкция
глосс.	- глоссарий	рефл.	– рефлекс
грамм.	 грамматический 	ркп∙.	рукопись
дееприч.	- деепричастие	семантич.	 семантический
деном.	- деноминатив	сильн.	— Сильный
КЛ.	- класс	словообраз.	 словообразователь-
книжн.	книжный		ный
литер.	— литературный	согл.	– согласный (звук)
межд.	- междометие	COOTB.	 соответствующий
мест притяж.	- местоименнопри-	сравнист.	- сравнительно-исто-
•	тяжательный (суфф.)		рический
морфологич.	 морфологический 	толк .	- толкование
морфонол.	морфонологичес-	уд.	ударение
	кий	условн.	 условный
начальн.	начальный	ф.	– форма
неподв.	неподвижный	фаринг.	фарингальный
нормат.	 нормативный 	фольклорн.	 фольклорный
однократ.	 однократный 	фонетич.	- фонетический
окситонир.	 окситонированный 	фразеолог.	 фразеологический
орф.	 орфографически 	цит.	- цитируется
пор.	– порода	этимологич. adv.	— этимологический — adverbum
поствеляр.	 поствелярный 		- derivativum
поэтич.	- поэтический	deriv.	- verbum imperfec-
превосх.	– превосходная	impfv.	tivum
	(степень)	indecl.	- indeclinabile
предп.	- предположение	sub v.	- sub verbo
принадл.	- принадлежность	to-part,	- to-participium
	1	to part,	to participium

СЛОВАРЬ

354 lunge 'cher': урал. lune 'cher' ~ алт. [luNä 'мокрый снег]. урал. ите «снег' !! фин. lume» сснег, карел. (олонецк.) lumi, (людиков.) luті, вепс. литі «снег», вод lumi эстон. lumi, лив. lum, lum cher la caam. tammad "наполнить снегом", юж.-саам. *lobma. (Wefsen) лирте (Friis.) lobme (возможно <фин., см. SKES 308) снег'll мордов.: эрэян. lov, диал. (приалытыр.) lon снег: мокшан. lov'снег'll марийск. (горн.) lâm, (лугов.) lйm (lam) (орф.: лум) снег'll общеперм. *lum; коми-зырян. lim, косв. осн. limj, коми-язывин. lem (lemen) * снег. lemja °снежный , удмурт. lymy °снег, см. Itkonen FUF 31, 167 II венгер. (ст.-венгер.) lom, lame иней на ветвях деревьев, изморозь, липкая грязь, месиво, роса, плывущий лед (шуга), вода, моча'. См. Itkonen FUF 31, 167, Itkonen UAJb 28, 58, SKES 308, MNyTESz II, 785-786, MSzFUE II, 408 II урал. звук типа у восстанавливается по мордов. рефл., см. Collinder CG 125 и след. Этой реконстр. не противоречат марийск. и перм., где q > mдовольно регулярен, особенно после огубленных гласных в словах заднего ряда, аномальность ряда создают здесь фин. и венгер. рефл.: -т. Для фин. такое отражение не единично, ср. фин. tuma 'ядро ореха' (см. SKES V, 1395). По-видимому, мы имеем эдесь дело с дефектным рядом соответствий (т.е. рядом с ограниченным числом представителей), для которого даем обозначение и.

алт. *luNä || тунг.: эвенкийск. länä мокрый снег, снег с дождем, слякоть (подкам.-тунг., алданск., верхолен., вилюйск., ербогачен., зейск., илимпийск., сым., сев.-байкал., сахалин., токкин., томмот., урмийск., учурск., чульман.); nänä (алданск., ербогачен., илимпийск., тоттинск., учурск., чульман., чумиканск.); luna (Титов), lüna- чидти мокрому снегу, выпасть первому снегу; залепить (мокрым снегом); lüni- (алданск., верхолен., вилюйск., зейск., илимпийск., сым., сахалин., токкин., урмийск., учурск., чульман.); негидал. lüne (верх.-ам-гуньск.) снег (хлопьями, мокрый), lüni- идти, падать (хлопьями, мокрому снегу). См. ССТМЯ I, 510 ||? корейск. nūn снег, сред.-корейск, (ХІІІ в.) nuən = [nūn] снег. См. Ramstedt SKE 173; Кугохак чарё сонджип, т.І, Сеул, 1975, с.158. || См. Ramstedt SKE 173, Ramstedt AASF 27: 251. Отсутствие основы в других алт. группах (корейск., по-видимому, в данном отношении нерелевантен) не позволяет реконструировать

Ф Ср. Ras. 31 (алт. урал.). Реконструкция вокализма первого слога основана на регулярном алт. урал. соответствий. Долгота (обнаруживаемая в эвенкийск.), вероятно, должна рассматриваться на фоне просодических систем алт. языков, оказавшихся значительно более сложными, чем предполагалось ранее. В настоящее время она при оценке сближения учитываться не может. На основании соответствия урал. е алт. а восстанавливаем ностр. с Специфический характер ряда соответствий второго согласного в урал. совпадает с мягкостью алт. назального, что позволяет рассматривать это соответствие как достаточно точное. Согласно с общей концепцией "Опыта" на ностратическом уровне реконструируется сочетание я́д (см. Сл. I, 151), мягкость у́в сравниваемых языках на ностратическом уровне учитывается реконструкцией мягкости первого элемента сочетания.

и.-е. meh(i) - 'качать, колебать, махать, кивать'; (переносн.) 'манить, призывать, указывать? | литов. móti, praes. 1 sg. móju, praet. 1 sg. mójau 'махать (рукой), кивать (головой), numóti 'махнуть', pamóti "помахать"; mojuoti 'качаться, болтаться, махать'; mosuoti 'махать, качать'; латыш. mat, praes. 1 sg. maju (акц. вар.: mat, maju) махать, кивать головой, madit чмахать рукой; доставлять, исправлять, готовить', apmat 'одурманить, сбить с толку, околдовать, навести на кого-л. что-л. (ср. ниже развитие значения в болгар.); очевидно, из вост,славян. заимствованы литов. monas (а.п.2), латыш. mans 'призрак, дух, леший, наваждение², pl. литов. monai, латыш. mani колдовство, чары², ср. рус. диал. ман чечистый дух, живущий в бане или на колокольне . мани обман'(pl. от мана 'наваждение'?), из вост.-славян. же литов. monyti 'обманывать, обольщать, совращать', apmonyti 'околдовать, совратить и латыш. manit, apmanit с тем же знач. (ср. рус. диал. манить, обжанить), на что, помимо прочего, ясно указывает соотношение их акц. характеристик (ср. Fraenk. I, 464, Otrębski III, 33); славян. *majati, praes. 1 sg. *majo (а.п. с, см. Дыбо СА 205; Дыбо Б-Сл. Иссл. 1982, с.38-39, 53; inf. перестроен по основе балто-славян, претерита) махать,

делать знаки², однократ. *manqti, praes. 1 sg. manq махнуть, сделать знак, вторичный итерат. *mavati, praes. 1 sg. *mavajo; отглаг. сущ. *majanije, *manovensje, *mavansje: ст.-слав. и ранне-церк -слав. мамми 'подавать знаки, махать' (раками махие - Упырь Лихой, ст. слав. текст рус. ред.), маганин "повеление (знаком)" (маганинмо, маанинмо, маа нем в, тв. ед., Толк. пс. XII в., Мин. 1096 г., Панд. Ант. XI в., Окт. XIII в.), маниж 'повеление (знаком)' (результат стяжения?, фиксация тв. ед., Мин. 1097 г., Мин. праздн. XII, Стихиры XII в., Жит. Федора Студита, XII в.); намагати 'указать кивком' (намагааж 'бісуєйсту', Супр. 502, 13); поматти в мигать, подмигивать в (очима поманя шти, ланитама склабаштис4 - Изб. 1073 г.); делать знаки (помагает же темничный стражь -Муч. св. Георгия, по Мин. - чет. апр., XVI в.); смотреть (букв. мигать): въжди же твои да помакта правъдънъ - Изб. 1073 г.); пома А объъясняясь знаками ' (Асс. ев., Лк. I, 24); поматине "νεύμα (кивок, указание) (Супр.); помавати объясняться знаками (помавам, помаваахя же -Мариин. ев., 191_{18-19} (Лк I, 22), 194_{24} (Лк I, 62), inf. помасати — Жит. Фед. Студита, XIII в.), приказывать знаком (црв помаванть изкокмоу й свод ших - Муч. св. Георгия, по Мип.-чет. апр., XVI в.); маняти сповелеть знаком? (аще бо хощеши, манеши и ося оцестяться - Толк. псалт. XII в.; манж -аог. 3 sg. - Толк. псалт. Исих. CV, 9); маносеник повеление (знаком)? (Георг. Амарт., Мин. 1096 г., сент.), побуждение (внутреннее), стремление (оче сте Григорик, и пелено Ваи возложен в Еси, прил вплагося неославыный жа мановениемь всячьскаго съпворшемоу - Мин. 1097 г.; оуму твои мановенияму ку Боу озарися -Мин. Путяты, XI в.); (вторичный имперфектив) мановати указывать движением головы? (Георг. Амарт.); взяманути взмахнуть? (взяманоува Коунова рукама 'expansis manibus' - Прохорово сказание о житии и деяниях Иоанна Богослова), возбудить (гоненіе отметное на църковъ възманоу - Георг. Амарт); наманети 'подать знак' (Муч. св. Акиндина), указать (наманой црь лукасьствомь, т.е. эложно указал -Жития святых по ркп. XVI в.); намановенига (gen. sg.) 'ροπή (наклонность, склонение) (Супр. 443к), поманяти сдать знак (поманяти причастыникамы иже бъах ж вы дроузымы корабли, да пришыдыше помогуты имо - Мариин. ев., так же Остром. ев., Юрьевск. ев.; Лк. V, 7; поманх же семоу Симонъ Петръ въпросити, т.е. гдал знак, чтобы он спросил2-Мариин. Ев., Ио XIII, 24, помандет 'катастыю' Супр. 33, 19), 'дать указание '(Ефр. кормч.), 'побудить, подстрекнуть' (архиереи же помандиа народоу да паче варасж отглоустить имъ - Мариин. ев., Мтф. XXVII, 20); (вторичный имперфектив) помановати чаправляться, склоняться к чему-л. (на съдравик поманоукть - Ефрем. кормчая); др.-рус. оманути обмануть, перехитрить (?) (Ник. лет., запись 1556 г.), (вторичный имперфектив) оманыватись собманывать друг друга (Ник. лет., запись 1557 г.); помавати (показывать, делать знаки) (Пов. вр. лет, запись 1096 г.), маяние 'знак, жест' (Кн. степ., XVI-XVII в.), ст.-рус. (XVII-XVIII в.) маяко знак, веха; казачий сторожевой пост с приспособлением для подачи сигналов тревоги огнем"; рус. (? Фасмер) маять махать, намаять знать знаком (в источниках не обнаружено, возможно, церк.-слав.), диал. маять 'качать' (с боку на бок ребенка мают -- СРНГ

18:61, Волхов, Ленингр. обл., 1954 г.); (Даль) жаяка всякий знак, признак, и примета нарочно устроенная: шест, веха, жердь с голиком, со снопом, земляная насыпь, кучка камней, мар; столб, калапча, башня или иное здание для наблюдения и передачи знаков; сигнальная башня; телеграф: башня на берегу моря, с ночным огнем (иногда перемежным); стражница с каланчою, линейный казачий караул с вышкой (будкой па столбах) и с шестом, обвитым соломою (собств. маяк), которая зажигается во время тревоги; (вообще) всякий условный знак: госорить малками. по пальцам или другими знаками; сторожевой казак подает весть маяком, маячит, скачет на кругах по солнцу или напротив'; майчить 'шевелиться на воздухе, мотаться, показываться, мельтешить: давать знать, махать, кивать или делать знак, сигнал, говорить знаками, (Деулино) обладать способностью шевелиться; малшить качать ребенка (СРПГ 18: 18:61 - Орлов. обл.); украин. мажии, маю, маєш гразвеваться, колыхать, колыхаться, махать, мелькать, виднеться, малпися качаться, колебаться от ветра, биться слегка (о сердце), замаями заколыхаться от ветра, помаяти гразвеваться некоторое время, домаяти гокончить развеваться, колыхаться, размаяти развеять; майнути, ну, нет махнуть, мелькнуть; быстро пойти, быстро уйти, быстро броситься'; жаяк, gen. sg. маяка призрак?; дерево составленное при порубке леса; макчити виднеться вдали, быть на виду (из вост славян, ввиду специфики значений, очевидно, заимствованы в XVII в. польск, majak m. 'окольный путь, объезд: виденье, мираж: бредовое виденье; тајасгус маячить, мигать, мелькать, бредить (по круговому движению казаков, подававших таким способом знаки, см. выше) (см. Brückner 318)]; др. чеш. manuti (зафиксирован aor. 3 sg. manu, см. Gebauer HMIJČ III, 248-249) "махать (рукой)", чеш. mavati "махать, взмахивать", manouti 'dostati se, tanouti', manouti se 'мелькнуть, шевельнуться, подвернуться, представиться, namanouti se 'подвернуться, открыться, представиться, попасться'; словацк, mavat' махать', namanut' sa 'появиться, возникнуть' (namanula sa mu myšlienka 'его осенила мыслы') (относительно значений чеш, и словац, глаголов на -по - ср. ниже); словен. májati, praes. 1 sg. májem (SSKJ: majáti, májem) 'двигать туда-сюда, качать, шевелить, делать слабые движения; majati se 'качаться. бол-Tather (SSKJ: veter maje drevesa; klasje se maje; pijanec stoji pred vrati in se maje; majal z glavo); omajati вывести из состояния покоя. пошатнуть, пошатать, поколебать; izmajati 'выполоскать (бельё); zamájati потрясти, заколебать, поколебать, возбудить слабое движение: razmájati (расшатать, раскачать); premájati (поколебать, потрясти); zmájati 'покачать, потрясти'; primájati 'прийти шатаясь'; odmajati 'pacшатать, пошатнуть, поколебать?; "знаковая" семантика отразилась лишь в некоторых выражениях: zmájati z glavo 'покачать головой', odmájati z glavo сотрицать качанием головы; ст. хорват. (Белостенец) omajati 'слегка колебать, трясти' (labefacere, agitando infirmo); др.-серб. (Даничич) манин (?< *majanoje, в результате стяжения?) nutus (кивок, знак, повеление знаком)', помавати 'пutare (кивать, махать, мигать)', мановеник 'nutus (кивок, знак, повеление знаком)';? сербохорват. мануmu, praes. 1 sg. манём 'махнуть, покинуть', заманути замахнуться, смахнуть, сманути ссдуть, снести, сорвать, отсечь (возможно, являются результатом контаминации глаголов *-mangti и -махнути, а не чисто фонетич. развития последнего) и ряд именных образований, конкретная история которых нуждается в выяснении: мавач gen. sg. мавача веер, замајац 'маховик, маятник', замајий 'маховой'; болгар. омая 'восхитить, очаровать, поразить, удивить, пленить, замая удивить, поразить, изумить, очаровать, смаивам удивлять, поражать, изумлять, очаровывать, смущать, озадачивать . Семантич. развитие последних нормально в рамках "знаковой" семантики данного глаг., ср. выше латыш. apmat и подборку примеров из ст. слав. и ранне-церк.-слав. памятников. В связи с этим возникает проблема, как объяснить резкий контраст между "знаковым" значением этого корня, проходящим фактически по всем его основам и формам в ст.-слав. и церк.-слав. текстах и отражающимся в основе *-maje- в совр. болгар., и почти полным отсутствием его у основы *maje-/*maja- в других совр. славян. языках (см. украин. и словен.; в рус. "знаковая" семантика сохранена в производном жаяк, но, по-видимому, отсутствует в реликтах самой глагольной основы *таје-, т.к. формы и значения, приводимые М. Фасмером для совр. рус. языка, не могут считаться достоверными). По-видимому, для объяснения такого развития нужно иметь в виду следующие обстоятельства. Очевидно, уже в праслав, значение 'дать знак' указать, позвать, поманить' тесно связывается с однократ, основой *mang - и пристав, дериватами от нее: *po-manq-, *za-mang-, *o(b)-mang- и под. В этой связи показательно совпадение рус. обмануть (др.-рус. оманути 'обмануть', зафиксировано но сп. XVI в., Ник. лет., запись 1556 г., см. Срезн. II, 665, перевод дается под вопросом, по, по-видимому, верен) с сербохорват. обманути. обманем обмануть, уникальность которого вынудила II. Скока предположить (с сомнением) в сербохорват, русизм, однако это предположение в свете других данных, по-видимому, излишне. Еще более показательно с точки зрения сложности семантич, переходов ('махнуть' → 'дать знак' → 'номанить' → 'вызвать желание' и, с изменением залога, - захотеться), которая делает маловероятным совершенно тождественное независимое развитие в нескольких отдаленных пунктах Славии, следующее соответствие: русск. диал. замануться 'захотеться' (СРИГ 10, 233 'почувствовать желание съесть, вынить, поснать и т.д. (обычно о больном человеке) : заманулось ей курочку свесть; тул., курск.) о украин. (Гринченко) заманутися, -неться захотеться (заманулось істи старенькій) 🐟 чеш. zamanout se прийти в голову кому 1 (koupí si, co se mu zamane 'нокупает все, что ему взбредет в головуз), zamanout si 'вздумать, вбить себе в голову'(zamanul si jit do mesta 'он вздумал, взбрело ему в голову, поити в город'; delá, co si zamane 'делает, что ему взбредет в голову?); вост.-чеш. umanouti si вздумать. вбить себе в голову, что '(umanul si, žе... 'ему водумалось'), с расширением фразеолог, группы в чеш.; сюда же, но-видимому, чеш. adv. mane 'невольно, нечаянно; машинально' (из нрич. от глаг. *mangti). (Ср. Ма-

chek 28, sub v. bažiti, 285, sub v. mane). Вероятно из этого же выражения объясняется кашуб. adv. zamanovša 'manchmal, von Zeit zu Zeit' (иногда, время от времени; букв. когда захочется, когда придет в голову; по форме = 'захотевши,' см. Lorentz PW b III, 3: 1028), ср. также в связи с семантикой польск. manowiec непроезжая дорога, кружной, окольный, ложный путь? кашуб. manovc m. Irrweg' (ложный путь', см. Lorentz PWb I: 486), украин. манівець, вин путь не по проложенной дороге, а минуя ее' (Гринченко II, 404), adv. на-манівці 'auf Umwege, auf Irrwege'('на круговом, ложном пути', Желеховский I: 483, sub v. 'на-мана'), где мы имеем тождественное именное образование от глаг. *manqti со знач. сдать ложный знак, замашить, обмануть. Заш.-слав. факты тем более показательны, что они сохраняются как реликт в условиях разрушения словообразов. гнезда основ от кория * та со "знаковой" семантикой, в то время как вост,-слав, дают богатый набор приставочных глаг. с осн. *mang-, именно, со знач. манить, но сложность их исторической и генетической оценки без сравнения с зап.-слав. усугубляется обстоятельством, на котором мы остановимся ниже, ср. рус. (дон., ряз. - Деулино) намануть заманить, приманить, (ряз. - Деулино) перемануть сманить, переманить, подмануть обмануть, промануть перехитрить, размануть раздразнить, смануть сманить, замануть заманить? (последнее также по СРНГ 10:232, в калуж., моск., влад., яросл., костром., арх., ряз., тул., орл., тамб., курск., ворон., куйбыш., кубан., заурал.); украин. (Гринченко) підманути, ну, неш соблазнить, сманить, одурачить?, (Желеховский) заманути tbethören, berücken, hinters Licht führen ' (обольстить, обворожить, обмануть, провести, надуть' - Желеховский І, 255). По-видимому, лишь при предположении подобного же широкого развития в прошлом словообраз, гнезда от основы *mangс "знаковой" семантикой и в зап.-слав. языках становится понятным происхождение знач. приведенных выше чеш. глаголов manouti, manouti se, namanouti se и словац. namanut'sa, ср. также украин. диал. наманути 'gelegentlich in den Wurf kommen' ('случайно оказаться поблизости', Желеховский I, 483). "Знаковая" семантика глаг. *majati нозволяет объяснить как раннее именное образование от него праслав. *ma-na f. 'знак, колдовской знак, ложный зпак, обман, наваждение', ср. рус. диал. мана 'приманка, обман, наваждение'; белорус. мана сложь, наваждение'. украин. мана чиллюзия, призрак (возможно, праслав. было и суш. *та-пъ m.: рус. диал. ман 'лжец, обманщик'→'нечистый дух, живущий в доме, бане или на колокольне, - однако, ср. др.-рус. маня т. собман, см. СРЯ XI-XVII вв., 9:25, что позволяет предполагать в обоих случаях обратное девербативное образование от глаг. *maniti, см. ниже). Хотя это слово (mana) зафиксировано лишь в вост славян языках, но-видимому, к нему следует возводить слав. деном. * maniti 'делать знаки, в частности, ложные, манить, обманывать . Этот глаг. и его пристав. дериваты успешно конкурировали с апалогичной группой от осн. *mang-, образуя параллельные семантич. ряды, и определенные сложности развития этого словообразов, гнезда в славян, языках, но-видимому, объясняются данпой копкуренцией, ср.: церк.-слав. маненін заманивание, обольщение?

(дшоу на гръшее маненіе шной измыня - Феодорит, О ересях), рус. манить 'манить', диал. 'обманывать', диал. обманить 'обмануть', диал. безл. манится схочется, влечет к чему-л. (СРНГ 17:361: Ему манится в Москву ехать - твер., пск.; Есть хочешь? - Нет, не манится как-то, курск., ворон., калуж., моск., дон.), ср. также белорус. мне манится ся намереваюсь, украин. манити, -ню, -нит чманить, заманивать, завлекать; обманывать², оманити, обманити обмануть, надуть; обольстить, очаровать"; польск. диал. manić 'манить, обманывать', omanić 'обмануть'; кашуб. manic, praes. 1 sg. mana, mona обманывать, uomanic обмануть, namanic 'обморочить, налгать', vamanic 'выманить обманом, хитростью', zamańic 'ослепить, обморочить, обмануть'; puomańic, zmańic 'обмануть'; ниж.-луж. manis 'обманывать, надувать, очаровывать', hob собольстить, очаровать; обмануть, надуть; ho~то же; po~то же; dohob совершенно обольстить или обмануть, nahob № порядочно обмануть, хорошенько обольстить'; zahob обмануть, провести, обольстить'; чеш. диал. (ляш.) podmanic 'подстрекнуть, подговорить к чему-л.', (морав.) namanit se: namani1 se k temu 'мно представился'; jak se mo to namani 'как мне придет в голову', ср. также сербохорват. обмакивати, обманујем 'обманывать' (impfv. к глаг. обманути), который своим % < *пј, возможно, указывает, что здесь наблюдается контаминация двух основ *mang- и *-mani-, с дальнейшей их супплетивацией (-mang- в перфективе, а *mani- в имперфективе). Очевидно, именно в результате одновременного функционирования двух этих рядов, их частичного пересечения и контаминации, возникли такие случаи как: русск. диал. мануть, -ну, манешь сподзывать, делая знаки рукой, взглядом и т.п., приманивать, привлекать, влечь, манить, вызывать какое-либо желание, жануться, жанется хотеться, украин. жанути,-иу сманить, приманивать, манутися, манеться тяпуть к чему-л., хотеться, т.е. в результате функционирования двух параллельных рядов пристав, перфективов от осн. *mang- и от осн. *mani- по апалогии с имперфективами манити и манитися из пристав, ряда с осн. *mangбыли как бы извлечены бесприставочные имперфективы манути и манутися; тут следует, однако, указать на обстоятельство, которое свидетельствует все же о генетической связи глагольного ряда с осн. *таng- с праслав. однократи, перфективом *mangti от глаг. *majati и предостерегает от понытки видеть в нем вторичное образование к ряду с осн. *mani-: это сохранение в украин. у всего ряда на *mang-, даже у имперфектива манутися, рефлекса праслав. а.п. с, т.е. конечного ударения в презенсе, что при вторичности рассматриваемого ряда не имело бы места (о данном акцентном архаизме и его положении в системе выбора праслав, акц. типов см. Дыбо СА 205, 208, сн. 8, Дыбо НОХЬ VI, 125-128). Девербативами от глаг. *o(b) maniti являются сущ. *o(b) man т m. и *o(b) mana f. (*-b- обычно вторично восстанавливается); рус. обман, диал. оман, украин. обмана, омана собман, иллюзия, белорус. амана, польск. отап обман, иллюзия, сербохорват. обмана обман. Отношение этого сущ. в рус. литерат. языке к глаг. обмануть вторично. В юж.-слав, языках оба конкурирующих ряда были полностью вытеснены глаголом mamiti и пристав. дериватами от него. Попытки связать глаг.

mamiti с глаг. *maniti посредством постулирования ассимилятивного или диссимилятивного процесса явно ошибочны: помимо известных семантич. различий, оба глаг. относятся к разным акц. типам, что одно является достаточным основанием для их разграничения: глаг.*mamiti имел а.п. b, ср.: болгар. мамя вводить в заблуждение сербохорват. мамити, praes. 1 sg. мамим "приманивать, обманывать" чак.-кайк. XVII в. (Крижанич) Мамим, Возмамим словен. (SSK) II: 683) mamiti, mamiti, praes. 1 sg. mamim обманывать (вар. mamiti, mamim и пристав. - результат обратного влияния девербативов) с чеш. mámiti выуживать, выманивать, дурманить, словацк. mamit обманывать, дурманить. Польск, литерат, татіс 'манить, обманывать', отатіс 'обмануть' акцентологически нерелевантны, но диал. малопольск, цотатіс (Кисата 208) показывает рефлекс краткости, что, по-видимому, должно объясняться обратным влиянием девербатива *отата f., как это наблюдается в словен, акцентологических вар., подобным же влиянием объясняются ударение вост.-слав. представителей рассматриваемого глаг.: украин. омамити очаровать, обворожить, белорус, амамиц обаять, ввести в обман, ослепить, глаг. *maniti относится к а.п. с (это уд. показывают все релевантные вост -слав, источники и рефлексы лехит, краткости корневого -a-, ср. к приведенному выше материалу малопольск. (Kucata 208) uotomanic, а также чак. кайк. XVII в. (Ю. Крижанич) Маним. Обмания (Гр. 232), - фактически при полном отсутствии противопоказаний, рус. (вар.) манишь и укр. маниш таковыми не являются, т.к. возникли в результате позднего процесса). Сущ. * mam в (а.п. с по комбинаторике амбивалентных показаний: сербохорват. (Martic, по Скоку) mam m. 'приманка' - а.п. b или с ~ чеш. mam m. дурман' - нормально а.п. с, иногда, а.п. а с словацк. тат обман, мираж - а.п. с или а) является скорей всего девербативом от *mamiti: девербативы очень рано потеряли акцентологическую связь с производящими глаг. и получали в м. роде обычно а.п., с (видимо, генерализация этого акц. типа), при обратной словообраз. связи производный глаг. получает ту же а.п., что и производящее имя (едва ли не единственное исключение: егека -а.п. b egrěšiti - а.п. с). Явными девербативами являются польск. отат m. обман чувств, галлюцинация; соблазн, морав. отата f. одурение, словен. отата, овтата f. обман, сербохорват, ожама f. заманивание; приманивание; соблазн '(также омам m. приманка, мама f. 'бешенство, ярость'; в сербохорват. мама f. 'приманка, привада' акцентовка, очевидно, поздняя и вторичная, по ударению презентных форм глаг.). Единственным именем.c которым у глагола mamiti можно предпо. лагать обратные словообразов, отношения, остается церк,-слав, (болгар, извод. XIII в.) adj. мамъ 'μώρος, stultus' ('глупый, неразумный, безрассудный - Микл. 362). В этом случае производный глаг. должен был получить первоначальное знач. соглуплять, делать глупым, неразумным, безрассудным' с дальнейшим переходом - обмануть (ср. рус. дурачить. одурачить). Первичная семантика, по-видимому сохраняется в ряде случаев в значениях сводить с ума, дурманить; одурение, дурман; бешенство (примеры см. выше, ср. сюда же церк. слав. (Упырь Лихой [макед.?] XI в.) нежимление обуяние, безумие). Первичное прилаг. *mams при

отсутствии иных альтернативных решений можно пытаться связать с тем же корнем *та- 'махать, манить' (с довольно сложным семантич. переходом манимый - манимый, сбиваемый с толку злыми духами илушевнобольной, глупый, безрассудный и с неясностью акцентологических отношений: неподвижн, акц, тип и метатония в корне), Такое образование от корня *та- с суфф. *-то- можно было бы сопоставить с рядом отглагольных прилаг, с этим же суфф, сохранившихся реликтово большей частью в составе наречий в литов (*dema-, *durma-, *tarma-, *sukma; см. Otrebski GrJL II, 154, SkardžiusŽD, 203), и некоторыми единичными слав. образованиями типа рус. диал. стамой, стамый, связь суфф. *-тотаких прилагательных с формантом страд, прич. наст. вр., допускает предположение о "пассив." значении таких имен во всяком случае, при образовании от переходных глаг, и оправдывает таким образом реконструкцию начального значения. Однако в силу ограниченности данных дальнейшая проверка этой этимологии затруднительна. Слав. итератив Ha -s-: *maxati, praes. 1 sg. *maso (<?*masati, maso < *masati, *masjo, не вполне ясное преобразование итеративного суфф. - s -, вероятно, аналогического характера, ср. такой же случай в *jexati, *ješo: сербохорват. jaxamu. jaueм 'exaть, верхом' - рус. (c XIV в.) махать, praes. 1 sg. машу́. 2 sg. ма́шешь и (вторичн.) маха́ю; украин, маха́ми, маха́ю; польск. machac 'махать', чеш, machati 'полоскать', слованк, machat' 'махать, полоскать, морав. máchat стирать, полоскать, словен. máhati, -am махать, сербохорват. махати, praes. 1 sg. машём; болгар. махам 'махать'. См. Fraenk. I 464, 466; M. - Endz. II 582-583, 586-587; Даль II 297,310; СРНГ 17: 354, 360-361, 366; 18:61; 10:232; Гринченко II 404-405, 414, III 52-54, 171, Brückner 316, 321-322, YemPC J I 377, 543, 429, II 472, 623; Trayn, SIJC 875, 884, 882; SlovRusSI I 371, 382, 442, 562; Bartoš MorSi I 190, 220, Желеховский I 483, 255, II 773; СРГДеул. 320, 397. 421, 464, 481, 526, 186; СлДонГ I 129, 164; Plet. I 318, 543, 548-549, 736, 774, 822, II 251, 391, 850, 928; SISIKnJ II 668, Крижанич Гр. 232, 231. Даничич II 47, 356; Gebauer HMIJ C III. 248-249. Belostenec 316. Machek 28, 285, Lorentz PWb III, 3: 1028, 1: 486, Muka 1 857, Kucała 208: Skok II 354-355, Геров III 48, 53, 361, Вайан 304, 317; Срезн. I 362, II 110-112, 119, 120, 298, 665, 666, 1154, 1156, III 46; CPЯ XI-XVII вв. 9.50-51. При учете показанной выше первичной полисемии балто-слав, корня ('трясти, качать; махать рукой, кивать головой, делать знак, указывать, манить?), по-видимому, отпадает ряд сомнений относительно возможности сближения с ним определенных и -е. основ | греч. μηνύω, дорич. μανύω, ао г. -ύσαι чуказывать, открывать, раскрывать, обнаруживать; показывать, сообщать, докладывать? Данный глаг. может рассматриваться как результат обобщения презентной осн. на -уй-с аналогической перестройкой форм (в этом случае естественно вычленяется корень $*\mu\bar{\alpha}$ -) или как деном, от незасвидетельствованного *עַמֿעט-ς (с суфф. -עט- или -ט-). Из двух альтернативных членений гипотетического $*\mu \vec{\alpha} \nu \nu$ -ς первое возвращает нас опять-таки к корню $*\mu \vec{\alpha}$ -. Лишь при последнем членении возникает необходимость считаться с возможностью существования корня *μαν-, но поскольку какие-либо и,-е. сближения, подтверждающие последнюю воможность, отсутствуют, то она долж-

на рассматриваться как "пустая" и не может существенно влиять на оценку сближения (ср. однако Frisk II 229-230). Сюда же, по-видимому, греч. μαιμάω ' бушевать, кипеть, волноваться; гореть желанием, жаждать' (корень ис- с экспрессивным удвоением); исона: 'желать, стремиться, намереваться ч. * нас (предполагается из-за формы перфекта от насона: μεμαα), отглагольное сущ. μώσις f. 'стремление'; перфект μεμονα образован от другого глагольного корня. Семантический разброс значений у этой группы близок к славян, и может быть выведен из праязыкового комплекса значений: "указывать" — "указывать мановением руки, головы и под.: "волноваться, бушевать" качаться, шататься"; желать, стремиться, намереваться с быть манимым (ср. выше вост.-слав. манутися. маниться 'хотеться') | ? латин. mos, gen. sg. moris m. 'нрав, обыкновение. обычай; (р1.) упрямство, своеволие . В рамках "знаковой" семантики корня сближение возможно, однако требует объяснения латин. - 7 - < и.-е. *-а-, устанавливаемого по балтослав. (балтийск.) и греч. соответствиям. | герман. *mo-da- adj 'намеревающийся, настроенный': др.-англ. mód adj. (в композитах) внастроенный на что-л., намеревающийся; находящийся в каком-л. состоянии духа, сред.-англ. mod adj. чамеревающийся, настроенный на что-л.; мужественный; др.-исланд. modr adj. озабоченный, (в сложениях) настроенный на что-л.; находящийся в каком-л. состоянии духа'; фарерск. modur, ново-норвеж., датск. mod (датск. mod і hu (унылый), др. швед. то рег (воодушевленный, смелый, ср. зап. герман. причастные (?) образования: др. верх. нем. gimuoto, сред. верх. нем. gemuot сред.-нидерланд. gemoed пастроенный, намеренный; воодушевленный. смелый. В результате субстанивации сущ. герман. *mo-da-z m., *moda-m n.: гот. mobs, gen. sg. modis m. расположение духа, решимость. мужество, ярость, вторичный adj. modags 'яростный'; др. исланд. modr m. 'душевное возбуждение, ярость'; (поэтич. также) 'нрав, настроение: отвага; вторичн. adj. moduge (сильно возбужденный, яростный; фарер. modur m. 'сильное возбуждение, ярость', ново-норвеж. mot, mod 'возбуждение, гнев', швед. mod 'настроение; возбуждение, воодушевление', датск . mod 'стремление настроение намерение, отвага' (> шетланд . mud, muud, mød чамерение, настроение); вторичн.adj. швед., датск.modig возбужденный, яростный; др англ . mod n. сдуховная суть человека, в отличие от физической; душевные качества; смелость; высокомерие, вторична, adj. modig высокомерный, смелый, сред англ. mod настроение, чувство, намерение, гнев зангл. mood фасположение духа, adj. moody угрюмый; др. фриз. mod частроение. намерение, желание, душевное возбуждение; др саксон. mod n. частроение, дух, желание, гнев, смелость , môdag бушующий (о море). сред.-нидерланд. moet, muet, moed m. страсть, возбуждение, стремление; настроение; намерение, мнение, нидерланд. moed m. душа, нрав, совесть; душевное волнение; страсть, гордость, настроение, воля, желание, дух, ум, разум, мнение, adj. moedig бодрый, отважный; др.верх.-нем. muot m., п., сред.-верх.-нем. muot m. сила духа, воли: ум. душа, состояние духа, настроение, намерение, стремление, замысел, решимость, смелость, совр. немец. Мит т. грасположение духа; бодрость, решимость, храбрость, adj. mitig бодрый, отважный, Первоначальное знач., очевидно, стремление, намерение, что согласуется с

первичным значением производящего adj.: памеревающийся, настроенный, стремящийся?. Это знач. согласуется с семантикой грсч. и латин. сближений и может быть сопоставлено с семантикой славян, группы *manoti ~ *maniti (ср. также латыш. apmât) со сменой диатезы, обычной в условиях функционирования глагольного корня: (манимый, манение) -> 'желающий, расположенный, настроенный, стремящийся; желание, настроение, стремление 2. См. Richthofen AltFries Wb 931, Jakobsen-Matras 283, Feist 365-366; Falk-Torp 1, 726; Johannesson 1sl EtWh 655-656; Vries 391: Skeat 334: OxDEE 588; Franck-van Wijk 435; Verdam 366; Paul DWb 417-418; Lexer 146; Bosworth-Toller 693; Bradley 434, Baetke II, 426; Jonsson 412. | Cp. Pok. 692, Frisk II 159-160, 229-230, 284; Walde 394-395, Фасмер II 569, 583, 587; Fraenk. I 464-466; Brückner 316, 321-322; Skok II 354-355. Сближение предполагает реконструкцию и,-е, корня * mā- (с обычной возможностью для подобных корней переразложения из корня * $m\ddot{a}i$ -, ср. * $p\ddot{o}$ -/* $p\ddot{i}$ -: *(s) $n\ddot{e}$ -/(s) $n\ddot{i}$ - и т.п.) с первичным знач. *качать, махать, делать знаки, манить , со сменой диатезы быть манимым. стремиться, желать , Какие-либо положительные свидетельства того, что в данной группе следует предполагать смешение или контаминацию двух разных корней, в настоящее время отсутствуют, а балто-слав, факты скорее свидетельствуют против такого предположения. Из предложенных сближений к изученной группе, по-видимому, не относятся: 1. др. инд, māyā f. 'волшебная сила, мощь, искусство, мудрость (знач. обман, иллюзия 7 позднее, см. Mayr. II, 624), связанное с авестийск. mayu- 'искусный? mayaf. волшебная сила!; латин. mīrus чудивительный?; хетт. таї- пасти. зреть, толстеть, становиться сильным, и, возможно, имеющее другие ностр. параллели, ср. тунг. maj 'предчувствие', majilkan дух-покровитель и под :: 2. греч. на она и (имеющее знач. ошупывать, обыскивать, выслеживать, не входящее поэтому в круг сближений рассматриваемой этимологии, см. Frisk II 161-162); 3. славян. *soměti. praes. 1 sg. *s т т јо, для которого более приемлема этимология А. Мейе (Meillet Et. 43), связывающая его с др. инд. simi старание, рвение. действенность', samati 'трудится, работает', греч. κάμνω 'тружусь', коμίζω 'забочусь, обеспечиваю': форма с "s-mobile" исключается старой фиксацией редуцированного между s- и -m-; префикс so- сомнителен ввиду явной имперфективности глаг, в праславян.

Драв. *maya- 'колебаться, шататься (о физическом и душевном состоянии)? | юж. драв.: тамил. maya- (-pp-, -nt-) 'ошибаться, неправильно понимать', maya! смущение, ужас, потеря сознания, безумие, желание, чувственное влечение, сомнение, страх, ужас'; maiya! 'любовное влечение; безумие; высокомерие'; maiyalavar 'люди в расстроенном рассудке', maiyalar то же, 'колдуны'; mayã- (-pp-, -t t-) 'быть ошеломленным'; maintu 'любовное влечение, безумие, невежество'; mayakku- (-kki-) 'ужасать, смущать, обманывать, вызывать колебания, околдовывать, перемешивать, объединять, разрушать, выводить из состояния покоя, погружать в обморок'; mayakku (= mayakkam) 'умственное расстройство, ступор; ужас, невежество, ошибочное представление, бессознательное состояние, смущение; смесь; обморок'; mayakkati 'ужас; опьянение'; mayakku (-nki-)' быть смущенным, приведенным в ужас, околдованным.

отравленным, разрушенным, опустошенным, расстроенным, возбужденным, бущевать (о море); быть в сомнении, смещанным, похожим; быть прижатыми друг к другу; терять сознание, быть в беснорядке ; mayar- (-v-, -nt-) быть приведенным в ужас, терять сознание, быть усталым: удивляться?; mayar 'ужас', mayarvu 'обман чувств, смущение, невежество, слабость; тауагі члицо в состоянии ужаса, в обмороке, в смущении; невежественное²; mayarkai 'смущение, ужас, обморок'; малаялам mayal [©]влюбленность⁹, mayyal [©]смятение, горе⁹, mayakkuka [©]ошеломлять, смущать, обманывать?; mayakku foшеломление, comнение?, mayakkum вялость, головокружение, смущение, ужас; тауайпика быть вялым, испытывать головокружение, быть ошеломленным, завлеченным?; капнада тауати, таути Ужас, ошеломление, тауте ошеломленное, потрясенное состояние $^{\circ}$; кодагу $me^{-k}-(-i-)$ (<*maik-) $^{\circ}$ нромешивать, взбалтывать $^{\circ}$, $me^{-k}-(-i-)$ ng- (-i-) (< *maing-) 'смешиваться, взбалтываться'; тулу maikuni- 'соблазнять, ошеломлять? | андхра: телугу maikamu опьянение, бессознательное состояние, вялость, mey(i)du (Кришнамурти) быть завлеченным, вне себя, опьяненным 2. См. DED 311 (№ 3852). Не исключено, что преобладание форм с знач. душевного смятения частично обусловлено контаминацией (вследствие созвучия) с поздне-др "инд, maya собман, иллюзия и т. п. см. Мауг. II 634). В связи с колебаниями рефлексов *-с- (-с-х-у-, см. Zvelebil 111) в совр. драв. языках возможно частичное смешение рефлексов данного глаг. с рефлексами корня *тас- быть безумным, опьяненным ср. тамил. тасакки (-i-) соколдовывать, очаровывать, смущать, ошеломлять, тасаккат слупость, обморок, бессознательное состояние, причуды беременности? macakkai *причуды беременности*, macanku (-i-) *смутиться, быть в сомнении, тасапка! смущение, ошеломление, каннада тасси, тесси "иллюзия, обман, соблазн; приворотный порошок"; телугу maida "опьянение? maidu cоблазн, обман, опьянение, волшебный (околдовывающий) порошок'; малто теса 'опъяняющий напиток, приготовляемый из пшеницы '(ср. также DED № 3835), очевидно, имеющего свои ностр, параллели. ср. кушит. мАсс- 'безумен, пьян' (СИФКЯ, с.383, № 304); полностью, однако, эти рефлексы не объединяются из-за сохранения семантики физического действия в части рефлексов и отражения дифтонга *-аі-(>e) в кодагу (ay < -ac- дало бы скорее -ay-, см. Zvelebil, 111)> алт. * тауі- качать(ся), колыхать(ся), шатать(ся), гнуть(ся); махать II тюрк. 1. *maj- 'гнуться), качаться), шататьсяў 2. *maj-r- 'гнуть, ша-

алт. *mayi- 'качать(ся), колыхать(ся), щатать(ся), гнуть(ся); махать прок. 1. *maj- 'гнуть(ся), качать(ся), шатать(ся), 2. *maj-г- 'гнуть, шатать, калечить', 3 *maj-la- 'гнуться, шататься', 4. *maj-ba- 'ходить качаясь': 1. *maj-: ст. уйгур. (Кашгари) татуик кривоногий, не умеющий быстро бегать'; якут. байаатын- "пошатываться, покачиваться (при ходьбе)", майаачылан- 'ходить, шататься без дела (приставая к людям)", якут. диал май бах 'изогнутость', мадъай 'казаться кривоногим и толстым"; киргиз. majtar- (< *maj-dar-.caus.) 'загнуть острие"; *maj-iš-(reflexiv): алтайск., телеут., лебедин. (Радлов) тай 'гнуться, нагибаться'; ойрот. тојз- 'сгибаться', тувин. майышкак 'стоптанный, искривленный, согнутый', караим. (крым.) майыш-'гнуться, сгибаться, скручиваться', кумык. майшаймак 'стаптываться, оступаться', ногайск. майыс-'гиуться', каракалпак. майыс-'гнуться', казах. майысу-'гнуться', киргиз. майыш- 'гнуться, вдавливаться; горевать', татар. (Радлов: каз.)

maiš - 'гнуться, нагибаться'; 2. * maj - r - (caus.): чагатайск. majril -(Радлов) 'быть согнутым набок, кривым', тајгиц (Абушка 382) 'кривой. с изъяном. (П.де Куртейль 497) с кривой, уродливой ногой; тувин. майырык (ирон.) 'хромой', шор. тајгік 'кривобокий, косолапый', mairil - "быть согнутым набок, кинвым", ойрот, мыйрык 'ЗИГзаг: изогнутый, кривой (о дереве), извилистый: шаткий, нетвердый?; мыйырыл- 'скривиться, изогнуться'; майрык 'кривой (о дереве), стоптавшийся (об обуви); косолапый; шаткий, нетвердый (майрык бутту стол стол с шаткими ножками), (Радлов) majryk согнутый, кривоногий, moiryl-'сгибаться': телечт. (Радлов) myiryk'heimlich, krumm': узбек. майрик чауродованный, уродливый, туркмен, майырмак чауродовать. согнуть, майрык надорвавшийся, майрылмак надорваться, кумык, майырмак чырывать, надламывать, ногайск, майыр-чгнуть, сгибать. каракалпак, майыр- чувечить, уродовать, калечить казах, майыру чагибать, сгибать, (Радлов) тајгук кривой, согнутый на сторону, кривоногий, m_{V} тук кривой, киргиз, m_{V} майрый, кривиться, m_{V} жайрун, кривуля майрык "стоптанный, косолапый", майрында- 'двигаться косолапо', муйру 'кривой' (парный к буйру; рифмовка?), мыйрый 'скривиться'; 3. *maj-la-(интенсив?, суфф. дескриптивных глаг.?); тувин. майтак косолапый, стоптанный (об обуви), сбитый (о копытах); сойон, majtaj- стать косолапым, majtak 'косолапый', туркмен, майтык 'хромой', чуваш, (из волжско-кипчак, языков?) маймакла- причинять ущерб, увечить (относительно рефлексов суфф. -la-, ср. Шербак Морф. II, 133-134); 4. maj-ba ходить качаясь; ковыдять, косолапить; хакас, (качин.) $na\tilde{u}\delta u \partial a$ в развалку (о ноходке); уйгур, маймак (косоланый, кривоногий?, диал. (Кашгар, Куча) маймак со скошенными внутрь ногами?, (Турфан) nymi маїмак со скошенными внутрь копытами (о лошади)', узбек. (Радлов: сарт.) baimak 'косолапый', туркмен. маймык кривой, маймыкла- ходить вразвалку, башкир. (диал.) маймык гибкий, тонкий. ногайск. маипантла-ковылять, хромать, волочить ноги, косолапить; кумык. маймако "косолапый, кривоногий"; казах. маймак "косолапый, кривоногий, майман-да- 'ковылять', байлан-да- 'бежать иноходью', (Радлов) 'ходить вразвалку, киргиз. маймак 'косолапый', маймаң, майпаң-'пеуклюже ходить', майлай- 'цвигаться тихо и вперевалку', байлай-, байлаң-да- 'ходить переваливаясь, каракалпак, маймак косолипый, кривоногий, неуклюжий, байпанла- 'ходить вперевалку'. (Несомненно, сюда не относится заимствованное из араб. слово тајії (уйгур., караим., гагауз... турецк., азербайджан.) 'наклоненный, склоненный, склонность',) Колебания вокализма нервого слога (а ~ы) и начального согласного (м ~б) в ряде языков могут объясияться экспрессивным характером слова (также неустойчивостью начального м- в тюркских языках). В грунпу 4, видимо, не входит образование рајрак ~тајрак ~рајтак 'мягкая обувь, носки, связываемое Л.З. Будаговым с нерсид. рај 'нога, ступня', однако не исключено влияние на нее каких-то подобных персид, образований, Суфф, -la-, -ba-, возможно, выражают процессуальную интенсивность (см. Шербак, Морф. II, 133-134); для -ba- возможно и другое объяснение (см. пиже). См. ДТС 335, Бэровков Бада й 329, Räsänen VEW 322; ДСЯЯ 3 155. Малов УПС 135. Тенишев ТувРСл 286. ОйрРСл 108, 111, ТуркмРСл 440. 439. КумыкРСл 222, ПогРСл 211; КазРСл 65, 233, Юдахин КиргРСл 98, 511, 512, 536, 545; КаракРСл 79, 442, 443, КараимРПСл 402, Чуваш 46

РСл 227, ЯкРСл 60, 233, ХакРСл 141, УйгРСл 121, БашкирРСл 375, Вудагов 1 240. П 202. 203, Радлов Ш 1431, 1987, 1988, 1990, 1991, 1992, 2015. П монг, *тајі- чекривляться, шататься: письм.-монг, тајі-да-, тајі-ја-, maji-mar-, халха майга 'кривоногий, косоланый', майжгар 'кривой, прогнутый, кривоногий, майтанах 'ковылять', маймар- 'идти неуверенно. шатко, мойног чузловатый, кривой, бурят, майзагар чкривой, истощенный, корявый, майзагайрха чидти вперевалку и кособочась, (аларск.) мойзойко 'стаптываться', (бохан.) майзагар 'кривой, изогнутый, корявый (о дереве), стоптанный (об обуви), калмыцк. majigag 'косолапый'; ордос, mā i- чиметь стоптанные ботинки, mārgur стоптанный (о сапоге)? māmar- 'идти очень медленно'. См. МонгРСл 233, 241; БурятРСл 290; Ramstedt KW 259, Mostaert DO 456-457, MXTTT 326-327. Монг. >эвенкийск. махарин (сахалинск., урмийск.) кривоногий? см. ТМС І.5211 тунг. *māji-/māji- чшататься, качаться звенкийск. Мэј- (подкам. тунг., алданск., баргузинск., зейск., нерчинск., учурск., чульманск.), муја- (тунгирск.) качаться, колыхаться, изгибаться (о деревьях) , жэткэ (подкам.-тунг.), жуткэ- (сахалин.) покачиваться (о перевьях) мајив- (учурск.) качаться, колыхаться, гнуться, качаться (о деревьях) q эвен, м $\bar{j}u$ - $\sim M\bar{j}ju$ - (ольск, быстринск.), м $\bar{a}u$ - (колым.-омолон.), м $\bar{j}u$ -(саккырырск.), мэјэ- (аллайховск., момск., охотск., пенжинск.) качать, раскачивать (люльку, качели), шатать, шевелить, трясти, махать, жэјэн, и (ольск.) "кривобокий"; нанайск. (диал) мојон и "свернувшись калачиком" маньчжур. мај мада- ~мајмида- чшататься, ходить пошатываясь, ковылять, переваливаться с боку на бок. См. ТМС І 543, 564, Захаров 863 11 корейск. meida (maida, meda, mada) 'метаться в бреду'. Ramstedt SKE 144. | Не вполне ясен статус образования, обнаруживающегося в трех семьях, *тајтл. / *тајбл. со знач. "ходить, шатаясь". Возможно, что это заимствование из тюрк., но не исключен результат экспрессивной редупликании в праалт.

Сс. х. Заслуживает внимания семейство семит. корней вида m(j)C со знач. 'качаться, гнуться': араб. mjd 'колебаться, качаться', еврейск. mwt 'шататься, гнуться', арамейск. (пальмирск.) mwt 'колебание', сирийск. mot 'качаться', эфиоп. mets 'шататься, сгибаться, свисать'; араб. mjg 'плохо держаться на ногах, шататься', еврейск. mwg 'прожать, трястись (от страха; о землетрясении); араб. mjs 'идти раскачиваясь', mjl 'склоняться, сгибаться'; еврейск. mwg 'быть согнутым'. См. Баранов II 988—990, Ges. 426, 427, Brockelmann Syr. 376, Dillmann 214|| Майзель 154. Последний согл. может рассматриваться, как принято в срави. ист. с. х. языкознании, в качестве "комплемента", чередование слабых согл. обычно в семит. корне. Однако нерешенность проблемы "комплементов" в с. х. языкознании делает это сопоставление ненадежным>.

О Сопоставление фонетически точное. Реконструкция гласного первого слога основана на соответствии драв. и алт. и поддерживается и.е. "Ларингал" реконструируется на основании долготности и.е. корня и его структуры. Характер "ларингала" остается неопределенным из-за неясности просод. отношений в алт.: долгота отмечается лишь в тунг., если она вторична, то согласно концепции I и II т. Сл. следует восстанавить № или №. Постр. ј отражается в драв. и алт. и не противо-

речит индоевропейскому, где могло наблюдаться переразложение основы: j был отнесен к грам. форманту. Проблему представляет последний гласный: соответствие драв. -a-: алт. -i не регулярно, по-видимому, следует считаться с возможностью расширения гласного типа е в \ddot{a} в додавид. с дальнейшей рефлексацией его в драв. a; \ddot{a} ; \ddot{a} ; \ddot{a} к. в алт. во втором слоге реконструируется лишь один гласный типа \ddot{a} ; \ddot{a} ;

⟨ 356. maHj^- 'терять силу, слабеть; исчезать, гибнуть': и.-е. meHi(> mā(i) или mo(i)-) 'утомлять, уставать' ~ драв. māj^- 'исчезать,
погибать, кончаться, умирать; уничтожать, губить, кончать' ~ алт. maj^слабеть, пропадать'.

и.-е. *meHi- (> * $m\vec{a}(i)$ - или * $m\vec{o}(i)$ -) 'утомлять, уставать' || герман. *moj-: гот. af-mauips (только nom. pl. m. af-mauidai G. 6, 9) part. praet. 'єкдуо́µє vos' 'ослабевший, лишенный сил' от inf. *al-mojan; др.исланд, modr adj. 'усталый, утомленный, изнуренный' < *moрaz. to-part. от глаг. *mojan; сред.-ниж.-нем. moien быть в тягость, мучить, раздражать', сред.-нидерланд, moeyen, moyen 'отягощать, быть в тягость. мучить, причинять боль, др.-верх.-нем. muoien, muoen быть в тягость мучить, раздражать; (возвр. во всех случаях: 'уставать, утомляться,' мучиться, беспокоиться, быть озабоченным; стараться, хлопотать и под.). соответственно, to-part.: сред.-нидерланд. gemoeyt, gemoyt 'усталый, утомленный, изнуренный, др.-верх.-нем. gimuoit, -muit чусталый, утомленный, ср. также отглагольный tjo- adj.: *mopja-: др.-англ. mebe adj. усталый, утомленный; истощенный, изнуренный, измученный (работой, голодом, болезнью и под.); доставляющий беспокойство, утомительный? др.-саксон. mothi adj. 'усталый', сред.-нидерланд. moede, mode adj. 'усталый, утомленный, изнуренный, истощенный; др.-верх.-нем. muodi adj. усталый, утомленный, изнуренный, истощенный; от этой основы, по-вилимому, произведены сев.-герман, субстантивы: др.-исланд, moe да f. "утомление", moe бі f. "усталость" - и отымен, глагол: др.-исланд. moe da 'утом лять', др.-верх.-нем. muoden 'утом лять'; непосредственно от глаг, основы произведен субстантив: сред,-ниж,- нем, mõie f. трудность, затруднение; усилия, хлопоты; тяжесть; горе, страдание, скорбь; пужда, нищета, сред.-нидерланд, тоеуе f. трудность, затруднение; усилия, хлоноты; горе, кручина; досада, неприятность, тяжесть; др.верх.-нем. muoī f. трудность, затруднение; хлопоты, страдания, скорбы: нужда, нищета праван. *maje- утомлять, доставлять страдания. отягощать: русск. просторечн. и диал. (Даль) маять морить, мучить. изнурять. Утомлять; истязать, томить, истомлять' (Солнышко маитъ сегодня. За что маешь собаку? Вымаяль онь меня вы жарь. Вымариль. Замаяля он насъ совстыв. Маленько помаяли его. Смаять коней, 'пзмаять'; смаять сболомъ сбить, стереть'); обычно в возвратной форме: жаяться заниматься утомительной.

изнурительной работой; мучиться, испытывать тоску, томление, боль, умаяться утомиться, измучиться, диал. (Даль) мая f. мука, мучение, томление, истома, изнурение: большой хлопотливый труд; беспокойная обязанность, тяжкая работа, просторечн. маста, маята чэнуряющая, длительная работа; надоедливое, хлопотливое занятие; болгар мая "медлить, задерживать, отвлекать от занятий, жая се терять время; кружиться (главата ми се мае у меня голова кружится); маяться, сербохорват. мајати, 1 sg. praes. мајем свыматывать, мучить, задерживать, жајати се смаяться, мучиться, || Cp. Pok. 746; Feist 9; Vries 391, 400; Franck-van Wijk 435-436; Bosworth-Toller ASD 682, Фасмер II, 587. Другие предлагаемые сближения сугубо гипотетичны: вост.-литов. muoletis meczyć się, mordować sie' (Šl. 237), prisimuoleti 'nameczyć sie' (Šl. 385), по-видимому, неотделимы от вост.-литов. (Лынгмяны) muoleti 'покрываться слизью' (см. Buga I 313) и являются производными от вост.-литов. muolas (2) m. слизь, для семантич, перехода ср. русск. разговорн, взжылиться упариться, сильно утомившись, дойдя до изнеможения, покрыться слизким потом (первоначально о лошади), ср. Рок. 746; латыш. (Ulmann) malities dringend sich bemühen' (настойчиво стараться), по-видимому. неотделимо от malities 'mit Bitten belästigen, sich aufdrängen' (обременять просьбами; напрашиваться, навязываться) и вместе с последним восходит к русск. молиться, см. Muhl.-Endz. II, 560, ср. Walde-Hof. 390. Franck-van Wijk 436; из-за неясности значений, спорности предлагаемых семантич. интерпретаций и переходов и недоказанности морфологич, членения основы остаются весьма гипотетическими предложенные греч. сопоставления: греч. μώλος т. борьба, бой, если < *напряжение, труд, хлопоты'; ной з adv. 'еле, едва', через значение 'с трудом' сравнивается с предшествующим, краткость объясняется вторичным сближением с ноуть adv. с трудом, едва; но мос, adj. ослабевший (также духом), обессиленный, изнуренный; мягкий; во всех трех основах остается неясным морфологич, членение и отсутствует сколько-либо убедительная интерпретация словообразовательного механизма, объясняющая развитие значений, при выделении суффиксального • A . В силу неустановленности точного значения спотом adv. бешено. яростно, толкуемого как неудержимо, неутомимо, истолкование его как а-ио-том и сравнение с предшествующими основами не может увеличить надежность их морфологич, интерпретации; возможности привлечения к изучаемому корню латин. moles f. масса, глыба, скала. ком; огромная толпа, полчище; сила, тяжесть, бремя; усилие, напряжение, трудность, мучительный труд, бедствие и под., molestus adjобременительный, тяжелый, тягостный, гнетущий, неприятный, докучливый пеликом связываются с возможностями соответствующей интерпретации греч. форм. см. Walde-Hof. 390; ср. Frisk II, 282, 283, 250, Frisk I, 95 и соответствующие места указ, выше источников. Гипотетично и предложенное ван Виндекенсом тохарск, сближение: тохар. A māski adj. indecl. тяжелый, большого веса', adv. 'с трудом, нелегко, трудно, тохар. В amaskai 'трудный' (во всяком случае до выяснения словообразовательных отношений этих основ внутри тохар. языков); см. Wind. 63.

драв. * тајл - чисчезать, погибать, кончаться, умирать: уничтожать. губить, кончать? | юж.-драв.: тамил. тау (-v-, -nt-) прятаться. исчезать, пропадать, погибать, кончаться, умирать, садиться (о солнце), забываться, (-pp-, -tt-) прятать, убивать, разрушать, положить конец', таусса!, таурри, таучи смерть, прятание, исчезновение: малаялам таучка 'становиться емутным, пропадать', тасса! чсчезающий, уничтожасмый, подверженный забвению: maykka 'стирать. вычеркивать, разрушать; кота тачпј- чдержать в тайце; прекращаться (о менструации), та ут (косв. та ут-) чисчезновение; тода то-д-(то і) скрывать (новости, информацию, тайну); каннада тау- быть скоытым. исчезнуть, пройти, mayisu уничтожить, maya исчезновенис', таји заставить стать смутным, исчезнуть; скрыть, спрятать °скрытие, притворство, обман', manju скрывать правду, manjisu "заставить стать смутным или исчезнуть"; кодагу ma • ya n • исчезновсние³: тулу mayuni быть погашснным, уничтоженным, развеяться как пым или пар', maya 'исчезновение', mayaka, mayika 'исчезновенис. пропадание, окончание, тајипі 'стираться, стать смутным, пропадать': maiavuni скрывать, обманывать, (?) manguni чечезать, пропадать? II андхра: телугу mayu 'разрушаться, погибать', mayincu 'разрушать. уничтожать, тари разрушать, уничтожать, ломать | центр.-драв.: парджи тау- чисчезать, пропадать, теряться, таурір- (таурі-t-) чтсрять сладаба (оллари) mayn(g) потеряться, исчезнуть , maynp(maynt -) потерять; гонди (Mu., Ko.) may- 'быть потерянным', caus. māyih-; (SR) māyāl āyānā сисчезать (Voc. 2792); конда māp- (-t-) 'окончиться', тауа чечезающий, пропадающий вдруг'; тауа а- чропасть. исчезнуть 1. См. DED 321; DEDS 93 (№ 3946). Основа, по-видимому. частично контаминирована с тауа- 'колеоаться', см. DED № 3852.

алт. * тырк. пропапать': ст.-уйгур. (Кашгари III, 180, 190) тајі/- портиться, увядать (о сочных овощах, фруктах), majis- от лени приклеиться к земле?: чагатайск. (Шейх Сулейман) тајгид 'слабый, тощий ' (Радлов' тајгил 'слабый, тощий', (?) (Бадаи) majruq 'слуга, раб, служанка', тувин. байла- 'исчерпываться, кончаться, опорожняться, шор, тајії- 'слабеть, уставать', тајїк 'усталый, истощенный', хакас. (сагайск., качин., кызыльск., койбал.) majil-, majik- 'слабеть, уставать', majin, majan 'слабый, вялый'; majik (сагайск, койбал, качин.) 'усталый, истощенный', турецк. bayı- (Радлов) 'проходить, исчезать', baygın 'лишившийся чувств, слабый, бессильный, вялый; заходящий (о солнце)'; (Радлов) bajil- 'падать в обморок, вянуть': гагауз. bajil- 'ослабеть, лишиться чувств', bajgin 'слабый, мягкий, вялый, непрочный, бледный, азербайджан bajil- упасть в обморок, bajyin лишившийся чувств', караим. (крымск.) bajil- 'падать в обморок', татар. (Раллов: каз.) вајі-, башкир. вајі- 'закатиться (о солнце)', казах. (Радлов) тај-, тоји- 'уставать', вајі- 'закатываться (о солнце)', киргиз. тајі-, тај- (Радлов) 'пострадать', maitir- 'утомить, изводить, сделать усталым', (Юдахин) baji- 'прекратить доиться (о корове); уменьшиться'. См. ДТС 335, Eоровков Бала'и' 329; Азизбеков 49; Магазаник ТРС 120, 121, Юдахин КиргРСл. 98, Тенишев ТувРСл 86, ХакРСл 101, КараимРПСл 99, БашкирРСл 71, ГагРМСл 68, 69; Радл. Ш., 1423, 1469, 1470, 1986, 1988, 1989, 2012. 2014, 2015 // тунг. *таја- пропадать: маньчжур. таја- исчезать, миновать (об опасности) 50

пропадать (о нечистой силе), кончаться, уменьшаться, таять (о льде), таять мајатви- 'заставить исчезнуть, отогнать (об опасности); молиться (об изгнании нечистой силы); кончать (дело); тајап кровь (каплями со стрелы или из раны), тајап зајп удачная охота, тајап еке неудачная охота (где sajn 'добрый', exe 'злой'); нанайск .mai- 'перебить помешать свершиться; заглушить скрип весел; испортить, сделать непригодным (о рыболовной тоне, т. е. сделать так, чтобы рыба в ней не ловилась), maikto соскверненный (нечистым прикосновением), испорченный (о рыболовной тоне), mailgisi- спринимать меры, чтобы остановить, прекратить', таір- прекратиться в результате чьего-либо вмешательства; испортиться, стать негодным (о рыболовной тоне), ороч. majap- че попадаться (о звере), ? majmaki(n) чет, не имеется, отсутствует"; орок. таја- "отвращаться, не даваться (в качестве добычи о звере на охоте); не иметь удачи'; негидал. (ниж.-амгуньск., верх.-амгуньск.) таја- 'отвращаться, не даваться (в качестве добычи - о звере, рыбе во время промысла); не иметь удачи ; эвенкийск. (сев. - байкал., сахалин., томмот, тунгирск., урмийск.) maja-, (учурск.) majayanmukan- 'перестать попадаться охотнику (о звере); не иметь удачи (на охоте), у Василевич также мучиться (на охоте), (алданск., сахалин., тунгирск., урмийск., учурск.) тајата- чеудачный, несчастливый (об охоте), у Василевич трудный, мучительный (об охоте), (подкам.-тунг.) тајіп, (алданск., сахалин., тунгирск., урмийск., учурск.) тајап 'неудача (на охоте, при стрельбе), невезение", у Василевич енезадача, злой рок (охотника), мучение, мука, страдание; эвен. (ольск., аллайховск., быстринск., колымско-омолон., момск., пенжинск., саккырырск., томпонск.) тај- "отвращаться, не даваться в качестве добычи (о звере): не иметь удачи , (ольск.) majukan- отвратить, сглазить, (ольск.) maj чевезение, элой рок охотника; ср. также (ольск.) таја- прервать работу, сделать перерыв в работе. В ряде случаев напрашивается предположение о контаминации с тунг, *majin 'дух-покровитель, хозяин верхнего мира, посылающий удачу на охоте², особенно для маньчжур. majan sajn, majan еке. См. ТМС 521, Оненко Нан РСл 254, Аврорин - Лебедева Ороч ТСл 202, Захаров 836, Романова - Мыреева 95, Вас. 250, Новикова Ольск. II 189 II Ср. Rasanen VEW 322. ? урал. Заслуживает внимания ряд основ в урал, языках: 11 мордов, эрзя майсемс

*мучиться, маяться, проводить время даром ', майсевемс ' замучиться, пережить лишения, майсевтемс заставить мучиться, маяться, майсекшнемс мучиться, маяться (maj-se-, длительн. вид) II коми maj-is (производное имя): в отыменных образованиях майыштны огорчить, причинить огорчение, удручить. измучить, истерзать, извести: изболеться, изныть', (присыктывкарск.) 'заныть, ныть (о сердце), жайшасьны беспокоиться, тревожиться, волноваться, быть озабоченным (ижемск. нижневычегодск., печорск присыктывкарск., среднесысольск, удорск, верхневычегодск.) заботиться, беспокоиться, тревожиться, волноваться, быть озабоченным', майшасьом' беспокойство, тревога, волнение, раскаяние, сожаление, жайшодлины внушать беспокойство. тревогу; беспокоить, тревожить, волновать', майышмунны быть удрученным. огорчиться, изболеться, изныть', (вымск., печорск., присыктывкарск., среднесысольск. верхневычегодск.) ослабеть, обессилеть, изнемочь, выбиться из сил (например, от сильного горя); заныть (о сердце); ср. заимствова ния из рус. по обычной модели: рус. императив, оформленный суфф. -т.: маитны 'маять, мучить', маитчыны (верхнесысольск, майиччыны) 'маяться, мучиться, заботиться, беспокоиться, тревожиться; нуждаться, стесняться ', маитчысь (верхнесысольск. майччыс) сбеспокойный, заботливый: См. ЭрэРСл 128. ССКЗ 215, 216, Коми РСл 407, 408, Жилина - Бараксанов 210, Лыткин -Гуляев 169, Жилина ВС 200 II самодийск. *majá-: *májáta- измучить, обидеть огорчить; погубить, убить': ненецк. $maja\delta a$ -, (тундр.) $m\widetilde{a}j\widetilde{e}\delta\widetilde{a}$ -; $m\widetilde{a}j\widetilde{e}\delta\widetilde{a}$ ich totete'; малдярэй 'подвергшийся мучениям, обиженный (кем-л. сильным)'. маядяр $^{"}$ сжертва , $\mathcal{H}a^{"}$ маядяр $^{"}$ сжертва болезни или смерти ($\mathcal{H}a^{"}$ бог подземного царства'), * majant) -: ненецк. маяндо- мучиться, бедствовать, маяндора "ма 'мучение, страдание, недуг, болезнь', маяндориь с трудом, мучиться, страдать, болеть ', маяндана 'маленький, малосильный, слабый'; энецк. тундров. maedo 'мучиться'; *majakko-: энецк. тундров. maeku- 'мучить': *maja-n: ненецк. тундров. мая (н) беда, горе, мука, лесн. majja kommi noстрадал'(букв. 'нашел mājjā'); энецк. Тундров. mae^2 (θ) 'беда, мучение'; ненецк. тундров. majan-, majam- 'подвергнуться мучениям, оказаться жертвой несчастного случая; погибнуть", nisaso jit' majami ' их отец утонул'. См. Leht. 250, Терещенко НРС 245-247; энецк. по материалам экспедиции ОСиПЛ МГУ; самодийск, реконструкция Е.А. Хелимского 11 Уверенность в реконструкции урал. корня *maja-, однако, в определенной степени снижается возможностью в каждом отдельном случае региональных заимствований: так, самодийск *måjå-, возможно, из тунг. (Е.А. Хелимский, устное сообщение, ср., впрочем, сильное расхождение в семантике со всеми тунг формами, кроме фиксируемых у Василевич),

♦ Выделение данного ностр. корня оказалось необходимым в результате работы над материалом по ностр. *maHje/ 'махать' (см.). Предлагаемые сближения хорошо соответствуют по форме и близки по значению. Реконструкция "ларингала" диктуется и.-е. и драв.; остаются проблемой просодические отношения в алт. >

357? телл'промахнуться, пройти мимо; быть тщетным, напрасным; безрассудным; ложным, лживым': и.-е. теп-t-/mp-t- быть тщетным, беснолез ным; ложным, лгать' урал. menta мимо, не понадать, промахиваться, ошибаться' алт. тип-и- заблуждаться; сходить с ума', теп-тунеть, затуманиваться (о сознании), теп-de- онешить, растеряться, прийти в смятение'.

и.-е. *ment - 'ложь, лгать, обманывать' П латин. mentior, mentīri 'лгать, измышлять; симулировать, обманывать', mentītus 'ложный, миимын, притворный' др.-прусск. mēntimai 'wir lügen', epmēntimai 'wir belügen' ср. Walde 227—278, Fraenkel 1, 455. Вероятно, сюда же греч. μάτη f. 'пустая затея, напрасный труд; блуждание; заблуждение, проступок', μάτην adv. 'напрасно, безуспешно, бесцельно, без пользы; безрассудно; ложно, лживо', μάταιος 'пустой, вздорный, безрассудный, охваченный безумием, безумный; напрасный, бесполезный, безуспешный'; μάτάω 'бездействовать, медлить, быть напрасным, бесполезным; быть пустым, бессмысленным'; μάτάζω 'поступать безрассудно'. См. Frisk II, 185.

урал. *mentä 'мимо, не попадать, ошибаться' саам. mædda 'прошедший мимо', mæd'del 'прошедший (и продолжающийся)', (Кола) meanda 'прочь', (северн.) mæd'de- 'промахнуться (не попасть), ошибаться, перепутать что-либо, например, путь и т.п.', (ср. Limola FUF 26, 201). [? мансийск. mänt, mäntel, mäńtl 'вдоль, внеред; в течение, в продолжение, во время'; ат mäntsəm 'прохождение мимо меня' !; хантыйск. mintəht- 'выстрелить мимо, не понасть в цель', (Вах) mintəjtətä, (Васюган) mintə- уtəntä 'промахнуться, промазать, не понасть (при выстреле)'. См. Терешкин СлВХД, 256] Со11. 97—98.

алт. 1. *mun-u- 'заблуждаться, сходить с ума' ~ 2.*men- 'тупеть. затуманиться ? 3. *men-de- опешить, растеряться, прийти в смятение' | І. тюрк. *тип- : заблуждаться, сходить с ума': др.-уйгур. (ТТ III. Suv) munqul, munqul чтлупый, ст.-уйгур. (QB, Югнеки, Кашгари) munзаблуждаться, становиться слабоумным', (QB, Кашгари) munduz 'глупый": якут. mun- блуждать, плутать, munar- колебаться, сомневаться', тувин. (диал.) $mu\eta$ 'глупый, придурковатый' (< *mun- γ ?), хакас. munu-"стареть, дряхлеть", турецк. ви па- внадать в детство, выживать из ума". bunak 'впавший в детство старик'. гагауз. bunak впавший в детство старик, салар, munax 'неразумный', караим, (крымск.) buna- 'падать духом, выживать из умаг; чуваш. тап- забывать, упускать из виду, отвыкать (ср. Räsänen VEW 5142). См. ДТС 348, 349, 350, Малов ПДП 400. Боровков Тефсир 221. Räsänen VEW 343-344, ЯкРСл 244, Тенищев ТувРСл 303. Хак Р Сл 110, Магазаник ТРС 156, Гаг Р М Сл 97, Тенишев Салар. 413, Караим РПСл 140, Егоров 128. ІІ монг. *типъ- 'выживать из ума': монг. письм. типа- 'Выживать из ума', халха типах выживать из ума', калмыцк. munu- 'быть, стать старым, выжившим из ума, слабоумным' (> чагатайск. monu 'стареть'), ордос. munu- 'выживать из ума', внутр.-монг. (хорч., архорч., бар., наим., шгол., чах.) типа- "выживать из ума"; возможно, также отглагол. имена (?): *mun-gak - сред.-монг. (Ибн Муханна) mnyq, монг. письм. типрад невежество, невежественный, халха типхад невежество, бурят. типхав чевежество; неразумный, невежественный? внутр .- монг. (архорч., бар., шгол., уцаб., чах.) типхав чевежество, незнание, глупость; темный, отсталый, невежественный, глупый гордос, типхав невежество, незнание, глупость: темный, невежественный замип-кі - бурят, тапкі 'глупый, тупой, растяпа': *mun-qu — письм. монг. mun-qu-ra-. халха мунх - ра - (отыменной глагол) страдать слабоумием?, refl. от каузат. (?) *mun-qa-ni- (см. Рамстедт Вв. § 85); сред.-монг. (Сокровенное сказание) munganiqu 'сбиться с толку', халха мунханы- 'заблуждаться': (?) бурят. muninxa "грубиян, лихач", См. МХТТТ 350, Монг РСл 248, 249, Ramstedt KW 268. Бурят РСл 302, MA 442, Тодаева ЯМВМ 170, Козин 610 II Сюда же, вероятно, переднерядный вариант тюрк, * топ 'растяпа'; турецк . bon "глупый, слабоумный; глупец, идиот", bonsemek "впасть в детство, стать слабоумным, туркмен. топ доверчивый, бесхитростный, простак. См. Магазаник ТРС 152, Турк РСл 457. Il 2. монг. *men- 'тупеть': монг. письм. meneg "слабоумие, идиотизм", menerexu сотупеть, поглупеть, потерять чувствительность, халха meneg слабоумие, идиотизм, menerex отупеть, поглупеть, потерять чувствительность?; бурят. menerae 'отупеть, поглупеть, потерять чувствительность, затуманиться , ордос. tenek menek глупый ; дагур. телет- чтерять чувствительность; ошалелый, озадаченный? Из монг., возможно, >маньчжур, тепете- 'глупеть, неметь, парализоваться', тепехип, тепеп "слабоумный, придурковатый, слабый, расслабленный? По-видимому, из монг. отглаг. прилагательного на -gir (*mengir, см. Рамстедт Вв. 155) каракалпак. mingir bol- "опешить, растеряться" и отыменные глаголы на -а-: башкир. диал. мин, рэтеу (каузатив) отуманивать, оглушать, лишать способности нормально рассуждать ; ногайск. диал. мензирев глухой, тугоухий, тупоумный, бестолковый, башкир. диал. мин, рау г. Тупый, бестолковый; тупеть, стать глупым', татар. диал. мингер-у-ла-ту- сделать бестолковым ? (caus. от отыменн. глагола) > чуваш. (низов.) minere (minre), (верхов.) minkere (minkre) терять сознание, впадать в беспамятство; одуревать, отупевать, сбиться с панталыку, (Ашмарин) приходить в полное беспамятство Сюда же эвенкийск (подкам.-тунг.) бэн,ир шалун, бэн,ир-'шалить' (ТМС I, 126). См. ТМС I, 569, sub v. мэник, МХТТТ 356, МонгРСл 253, Бурят РСл 312, Mostaert DO 402, Карак РСл 472, ЧувРСл 237, Ашмарин WII 244-246. Юдахин КиргРСл 524. 11 3. монг. *men-de- опешить, растеряться монг. письм. mendel, megdel 'растерянность', mendeniqu 'растеряться', mendequ, megdequ 'опешить, растеряться, прийти в смятение'; халха mendel 'растерянность', mendnix, mendex, megdex 'растеряться'; бурят. megdel 'переполох, смятение, сумятица', megdexe, mendexe 'прийти в смятение, переполошиться, опешить, растеряться, megdü, mendü 'суетливый, торопливый, растерянный, встревоженный. Из монг. > киргиз. (южн.) теличения в растерянность, теряться, изнуряться, телdov 'растерянность; изнурение, истощение' (последнее слово можст быть и собственным тюрк. образованием от заимствованного глаг.); ногайск. диал. менъде- 'слабеть, обессиливать', башкир. диал. миндай обессилеть. По-видимому, через татар. диалекты > чуваш. mintev морока; худосочие', (Ашмарин) 'начавший худеть', mintev-le- 'затемнять сознание, одурманивать?; (Ашмарин) сослабнуть совсем в отношении ума и здоровья. Извлечением из глагольной основы телде- является, по-видимому, киргиз. тел- в дескрипт. сочетании тел-гел: basi телzen bolup kaldi 'у него голова кругом идет, он совсем растерялся. Из монг. > эвенкийск. (майск., учурск.) mendele опешить, стоять ничего не понимая. хлопать глазами; (майск., урмийск.) menderin тупица, тугодум"; маньчжур. mendere заговариваться (по беспамятству или от старости); возможно, также солон . mentuxun (Ивановский) плупый < маньчжур. mentuxude-, mentuxute- 'глупить', mentuxun 'глупый, непривычный к удилам (о лошади); глупость, mentuxurg- 'дурачить, говорить глупости' (по Захаров 878-китаизм, ср. сред.-китайск. *mūn tūn 'глупый'; сюда же нанайск. бэнму-, бэн му- задержаться, промедлить, ср. также бэнгмэ-"промедлить, упустить момент, бэнгэ неуклюжий, неловкий, неповоротливый?, Оненко Нан РСл 86). См. ТМС I, 568, МХТТТ 356, Монг РСл 252-253. Бурят РСл 309, 312. П Алт. варианты, вероятно, можно объяснить пронессами в суффигированных основах *men-(b)u- > *mun-u-; *men-g-> *men- (в последнем случае изменение $n > \eta$ может быть также связано с первичным характером суфф. $-d\Lambda < ? *-gd\Lambda$, ср. монг. $*mu\eta - da$ "недоставать" при тюрк. *mun "недочет, недостаток" (см. Сл. III , 358: munE недостаток, норок, уродство 1). Сюда по-видимому, не относится эвенкийск. мон, нон, (майск., сахалин., урмийск.) богнон, (сахалин., токкинск., томмот., урмийск., учурск., чульман.) бон вон глупый, глупсц, шаловливый, баловной; шалун, (подкам. тунг., ербогочен.) мон, но-ком-, (зейск., са-

халин., урмийск., учурск.) бон, нол-, бон, нолдо-, (учурск.) бон, нондо-, (ток-кинск.) мон, нолдо- шалить, дурачиться', (подкам.-тунг., ербогочен., илим-пийск., непск., сымск.) мон, нол-, (токкинск.) мон, нолдол- поглупеть', (алданск., зейск., сахалин., тунгирск., урмийск., учурск.) шалить', (токкинск., чульман.) бон, нолдон, (сахалин., урмийск., учурск.) бон, нол-дон, ол глупый, глупец; баловной, баловник', (алданск., зейск., сахалин., урмийск., учурск.) мон, номо, бон, номо шаловливый, шалун, (подкам.-тунг.) мон, носича, (качугск.) мон, нонича, (сымск.) мон, ной придурковатый'; маньчжур. мон, ной (мониюхонь) немой, онемевший с досады, одуревший, ошалевший, остолбеневший, показавший неудовольствие вздохом', mongnioro- немею от изумления или досады'; сино-корейск. топо, тупый, глупость', скорее всего, заимствование (последовательное перезаимствование?) из сред.-китайск. *тап темный, глупый, невежественный' * *nao мозг, рассудок'. Ср. Рорре 154, см. ТМС I, 545, Захаров 891, Ramst. Para- протега 115-116.

Заслуживает внимания с.-х. | чад.: хауса mance, manta 'забывать'; ? анквс men, монтол mun 'забывать'.

358.? munE 'недостаток, порок, уродство': и.-е. men-d-'порок, недостаток, уродство' алт. munE 'недочет, изъян, недостаток'.

и.-е. *mend-'порок, недостаток, уродство, физический недостаток, слабость' пр.чинд. minda f. физический недостаток' (из *manda в результате контаминации с ninda f. порицание, осуждение) платин. mendum n., menda f. физический недостаток, неправильность, ошибка, промах, погрешность', mendax 'лживый обманчивый: фальшивый, поддельный'. Последнее с семантич. развитием под влиянием mentari 'лгать, обманывать' ? др.-ирланд. mind 'зпак, метка, примста, признак' (<*mgdu n.) mennar 'macula' (пятно); валлийск. mann'nota' (знак, отметка), mann geni 'naevus, nota ingemita' (родимое пятно). | Рок 729—730; Mayrhofer II, 637; Walde 378.

алт. типЕ 'педочет, изъян, недостаток' | тюрк. *mun 'недочет, педостаток': ст.-уйгур. (QB) mun 'недостаток, недочет', (Рясянен) Ктапк-heit, Fehler', (Тефсир XIII в.) munduz 'скверный, злопамеренный'; ст.-огуз. (Ибн-Муханна, по турец. рукописи) mun-a- 'kusurlu olmak' (иметь изъян); mun, bun 'Krankheit, Fehler', киргиз. munžu 'калека, инвалид' (<*mun недостаток + ču?); 2. тюрк. *mün 'педочет, педостаток': др.-уйгур. (Мап. І. 2332, Uig. III 8324, 511, Suv 3102) mün 'порок, недостаток, изъян; грех'; ст.-уйгур. (МК III 140, QВК 276, 2910, 1011, QВN 606) mün 'порок, недостаток, изъян'; ст.-осман. (Ибн-Муханпа по турецк. рукописи) mün 'delirmek' (сходить с ума), туркмен. mün 'робость', ? кумык. minsiz 'без изъяна, без недостатка' (sub. v. min 'бородавка, родинка', которое, одпако, по-видимому, относится к другому корпю, ср. и.е.); погайск. min 'дефект, изъян, недостаток', каракалнак. min 'де-

фект, изъян, недочет, недостаток; хула, упрек; казах. min 'недостаток; дефект, шероховатость', киргиз. min, min, min 'недостаток, дефект'. См. ДТС 352-353. ТуркмРСл 460; КумРСл 230; НогРСл 223, КаракРСл 460; КазРСл 245; Юдахин КиргРСл 527, 543, 544; Боровков 226, Räsänen VEW 343-344, 347 П монг. *muŋ-(da-) 'недоставать': письм. монг. muŋda xu 'нехватать', халха. munda x 'нехватать', mundal 'недостаток', калмыцк. munⁿdxⁿ 'нехватать, недоставать, кончаться', ? бурят, mundā

базбалмошный, невоздержанный, резкий, грубый, небрежный, неуклюжий. См. МХТТТ 250, Монг РСл 248, Ramstedt KW 268, Бурят РСл 302, Тодаева ЯМВМ 170 II Аномальное соответствие последнего согласного: тюрк. -n- ~ монг. -n-, спорадическое удлинение гласного и разнорядность вокализма в тюрк. представляют определенные сложности для реконструкции алтайского состояния. По-видимому, монг. -n- не первичен и может объясняться влиянием близких посмыслу корней, например, контаминацией с алт. *mun мука, забота, нужда? (См. Сл. II, № 308). Разнорядные варианты в тюрк., очевидно, требукт реконструкции разнорядной основы с гласным переднего ряда во втором слоге. Редукция этого гласного второго слога, возможно, вызвала компенсаторное удлинение в первом.

? с.-х. Заслуживает внимания чад. | зап.-чад.: группа Хауса — хауса muni 'уродство', munana 'портиться, становиться безобразным'; (?) гр. Ангас: сура mwen 'глупость' | См. Авганат НЕД 683, 684; Jun-

graithmayr AUb 207.

Ф Ср. Иллич-Свитыч МС 357 sub. v. спромахнуться волее полный учет материала привел к необходимости изменить предложенное в этой работе сближение, ср. Сл. III, теп-л промахнуться, пройти мимо,быть тщетным и под? И.-е. -d- следует, по-видимому, считать суффиксом, в остальном соответствия регулярны. Сопоставление вызывает сомнения из-за редкости и.-е. фактов.

359. ñajgu- [°] наклоняться, сгибаться, повисать [°] : и.- е. kneiguh-
[°] наклоняться, сгибаться [°] урал. / \tilde{n} /ik/u/- (< * \tilde{n} ajgu- <) [°] наклонять-
ся, склопяться < алт. \tilde{n} ajgu- < наклонять(ся), свисать, колебать(ся) < .

и.-е. *kneig"h- чаклонять(ся), сгибаться' | латин. coniveo, соnivere; conivi и conixi закрываться, смыкаться (особенно о глазах) < *c on- cnī(g)ueo; nītor, nīti; nīsus u nīxus (gnixus - Festus) onupaться. упираться '(n. genibus "стоять на коленях', n. cubito 'облокотиться $< *n\bar{\imath}(g)uitor$, см. Sommer Hdb 646 и след., ср. также фреквентатив к дапной основе: nicto, nictare "моргать, подмигивать", умбр. conegos, kunikaz 'conixus', где - g-, вероятно, результат выравнивания по аналогии с глаголами на - g- || герман. *hnīzw-/*hnīzw-/ *hnaizw-: *hnizwan 'наклоняться, гнуться, опускаться' (сильный глаг. I кл.) - гот. hneiwan (только inf. L 9, 12) клічен + (кланяться, наклоняться, склоняться), ana- hneiwan (только part. praes. ana- hneiwands Mc. 1,7; Sk. 3, 25) 'кифаг" (склониться, наклониться, поклониться), др.-исланд. hniga ссклоняться, опускаться, падать2, др.-англ. hnīzan 'склоняться, сгибаться, наклоняться, клониться, тонуть, опускать: ся, снижаться, др.-саксон. hnīgan 'склоняться', др.-фриз. hnīga, nīga 'склоняться, уклоняться, др.-верх.-нем. hnīgan obstipare, adorare (склонять-

ся, наклоняться, поклоняться, * hnizwen быть склоненным, поникшим, опускаться, тонуть (слабый глаг. III кл.) - др. исланд. hniga погружаться, опускаться, тонуть (о кораблях) (зафиксирована только форма 3 pl. praet. hnigdu ?), др. англ. hnigian 'опуститься, поникнуть, быть опущенной (о голове), др.-верх.-нем. hnegen быть наклоненным. склоненным , *hnaizwjan 'наклонять, сгибать, опускать' (каузатив) гот. hnaiwjan (L 14, 11,18,14) чатегобо, (унижать), ana-hnaiwjan (М. 8. 20) 'κλίνειν' (приклонить), ga-hnaiwjan (L 3, 5, 14, 11, 18, 14 - Β формах пассива) 'тапетою в поетал' (разв.: 'понизиться, унизиться'), и f-- hnaiwjan (Ph. 3, 21; K. 15, 26. 27. 28; Ε 1, 22) τύποτασσειν τινά? (покорять кого-л.), др.-исланд. hneigia "наклонять, сгибать", др.-англ. hnoegan 'склонять, наклонять, гнуть, сгибать, подавлять, смирять, унижать, оскорблять, др.-саксон. hnegian склонять, наклонять сгибать, др.-верх.-нем. hneigan 'subjicere, inclinare' (подставлять, подчинять, покорять, сгибать, склонять, наклонять, понижать). *hnaizwaz adi. согнутый, низкий, смиренный" - гот. hnaiws adj. (dat. pl. R 12. 16) « ταπεινός » (низкий, смиренный), др. англ. hnāz adj « согнутый низкий, смиренный, покорный, жалкий, презренный, слабый, бедный' 📙 См. Pok. 608, Walde 138; Feist 265-266; Vries 242-243; Streitberg GB II, 59: Baetke I, 265; Jonsson LP 269-271; Bosworth - Toller ASD 546-547; Richthofen AltfrWb 820; Gallée Altsachs 313 (и соответ, § §). Отмечается также и.-е. вариант корня *kneib -, который может объясняться как результат диссимиляции (< *kneig#h-): герман. *hnip-/*hnip-: готск, да-hnipnan (конъектура для да-nipnan "опечалиться, затоско-.вать², только рагt. praes. ga-nipnand Mc 10, 22 στυγνάσας 2 опечалив. шийся, печалясь), др.-исланд. hnipa вешать голову, быть унылым. угрюмым' - слабый глаг. І или III кл., на первичное отношение к I кл. сильных глаголов. по-видимому, указывает остаточная форма part. praet. hnippenn чунылый, угрюмый, см. Noreen Altisl Gr. § 483 Anm. (возможно также, что в глаголе hnipa совпали первоначальные пва типа: сильный глаг. I кл. и слабый глаг. Ш кл., ср. выше hniga и ниже др.-англ.). hnipna 'становиться печальным' (ср. готск.), др. -англ. hnipian "повесить. склонить, опустить голову, сред. -верх. -нем. nipfen 'кивать головой, клевать носом, дремать, скользить, падать, валиться. Il литов. knibti, кпітьи падать, опускаться, терять упругость, склоняться, гнуться, погружаться (в работу) 11 См. Рок. 608, Feist 183, Vries 243, Bosworth -Toller ASD 547, Lexer 151, Юшкевич 3: 183. Ср. Fraenkel I, 277-278 (sub v. kneibti, где отказ от и.-е. этимологии на основании "ономатопоэтического" характера корня, что не кажется убедительным, т. к. 1. дескриптивный характер корней не исключает возможность достаточно глубокой их этимологизации, 2. изначальность "дескриптивности " рассматриваемой группы вообще сомнительна, скорее можно говорить об их вторичной "дескриптивизации").

урал.*/ñ/ik/u/ (<*ñajgu ?) 'наклоняться, склоняться' II саам. njâkkâ ∾ njâgâ 'наклоняться, нагибаться (о человеке), стоять в расслабленной позе, покоситься (о доме) " II самодийск. nik/u/~ nik/u/ 'склоняться, склонять голову": нганасан. (Кастрен) 1 л. ед. ч. nigutm

"молиться", претерит nigusuam (< *nika- ut с формантом множественного действия), энецк. лесн. (Материалы экспедиции ОСиПЛ МГУ, Сорокина) nixuš 'молиться' (< *niku- /o-); nixultaš 'умолять' (< *niku- alt или *nika- ut-alt -); (Кастрен) aop. 1 л. ед. ч. nuhu aro, nihu ado смолиться' (< *nika-ut -), ненецк. тундр. (Терещенко) дееприч. нихирась о нихиресь быть с откинутой головой (< *nika-га- или *nika-га), (Лехтисало) дееприч. nixirt's откидывая голову, оборачиваясь (<*nikn-r3-) лесн. (Лехтисало) \vec{n} х \vec{i} β s, \vec{n} х \vec{u} s ссгибаться, кланяться, аор. 3 л. ед.ч. ที่เม่น ๆ การ OH МОЛИТСЯ? (<*fik - ut -); селькуп. (Прокофьев) nikaltimpi «молиться» (< *nikn-alt-); (Материалы экспедиции ОСиПЛ МГУ) nika-(с морфологич. распространением - а). Возможно, сюда же следует относить (с предположением нефонетич. развития вследствие дескриптивизации) формы ненецк. noho odm (Кастрен), nešetanu- (Регали) молиться: См. Collinder CG 402, Janhunen SW 101, Paasonen Beitr. 284-285, Сорокина И.П. Морфология глагола энедкого языка (канд. дисс.) 147. 164. Leht. 287 a-b, 323 b, Терещенко НРС 316 II Cp. Collinder CG 402. Janhunen S W 101; ~ предполагается на основании соответствия: \acute{n} - в саам. \sim варьирование \acute{n} -/n- в самодийск. (ср. Сл. II, 92, № 330). Варьирование i /i в самодийск., очевидно, связано с варьированием начального согласного. Непосредственное сравнение саам. и самодийск. приводит к реконструкции і первого слога, в нотации "Опыта" і разнорядной основе. Последнее, по данным внешнего сравнения (см. ниже), может быть результатом преобразования дифтонга типа - ај - . В этом случае рефлекс - k - < - g - после - j - закономерен (ср. Collinder CG 114, § 183, 188, Coll. 79 s. v. lp. gikka- (*kyjyő-). Конечное - и восстанавливается по самодийск, рефлексу (см. Хелимский Лаб.)

алт * najgu- "наклонять (ся), свисать, колебать (ся) ! 11 тюрк. /n/ajka-'качать, шатать, колебать': др.-уйгур. jajqa-n- (TT V1 422, Man 111 105, Tiš 46 a 7), jajqa-1- (Suv. 6175) "колебаться", сред.-уйгур. jajqal-(Кашгари) 'колебаться', чагатайск. jajka - 'выполаскивать, мыть' (Радлов). jajqa-1- °размашисто шагать, кокетливо раскачиваться (Санглях, П. де Куртейль 542), тувин. [чатига-] скачать (чатигыл-] колебаться, уклоняться, хакас. чайха. 'качать, трясти, приводить в движение', (диал.) найха-л- 'качаться, шевелиться, колебаться', ойрот. двайка- 'качать колебать, трясти, туба $\partial * a \tilde{u} i a - / \partial * a \tilde{u} \kappa a - \epsilon$ раскачать, телеут., лебедин. (Радлов) јајкал- качаться, уйгур. диал. (Хами) јајда- "полоскать", турецк. уаука - "мыть, стирать" (Радлов: и крым. -татар.), туркмен. уаука - "покачивать, трясти, шевелить , караим, (крым.) йайкоа-н. мыться (д)татар, айка- "шатать, перерыть, перевернуть все вверх дном", айка-л- "волноваться, вертеться, толкаться, (?) башкир, айқа- махать, общарить, переворошить, вэбудоражить, ногайск, яйка-л. сколыхаться, шататься, казах, жайкал- 'колыхаться', киргиз. жайка- 'трясти'. См. Радлов III 6.7; ДТС 227; Боровков Бада'и 44; Р. de Courteille 542; Тенишев ТувРСл 511; Хакас РСл 113, 308; Ойр РСл 42, Баскаков Туба 112, Малов УЯ 153, Магазаник ТРС 1129; Туркм РСл 808; Караим РПСл 218; Тат РСл 27, Башкир РСл 25: Ног РСл 457; Каз РСл 154; Юдахин Кирг РСл 215. Тюркский глаг, принято рассматривать как производный (интенсив?) от *jāj - полоскать,

пахтать': сред.-уйгур. јај - (Кашгари) полоскать колебать' (пример: 'ветер качает деревья') konul jaj - 'склонять сердце (к расположению), jaji1 - 'колебаться, качаться', jajyy, jajyq (Кашгари, Кутадгу Билиг) "колеблемый, изменчивый, непостоянный", чагатайск. јај - 'пахтать' (Радлов по П. деКуртейлю), тувин. чай. "махать, размахивать, качать", (?) хакас, чай- полоскать (возможно, к *сај - см. ниже), ойрот. дъай. • полоскать, сары-югур. јај - • пахтать (Рясянен), турецк, уауік "пахталка", туркмен. яй- «пахтать" (см. ДТС 226, Малов ПДП 383, Радлов III. 110; Тенишев Тув РСл 524; Хак РСл 307; Ойр РСл 42; Ras. VEW 179 a; Магазаник Тур РСл 1129; Туркм РСл 808). Последний, очевидно, связан с монг, * jayila - 'полоскать, лудить', монг. письм. jajila - , халха зайлах "полоскать, лудить", бурят. зайлаха "полоскать, ополаскивать", (внутр.монг.: хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., харч.) $\partial x \tilde{\epsilon} \pi a$ -, (шгол.) дзаёла- "полоскать" (напр., горло), калмыцк. zal - "полоскать, трясти" (см. MXTTT 260; Монг РСл 188, Бурят РСл 245; Тодаева ЯМВМ 153: KW 471. cp. Poppe OS XXI 128). Сближению *jäjka- и *jāj- препятствует прежде всего разница в количестве (ср. тувин, и туркмен, данные), а также неясность словообразоват. отношений: фт. - qa - в тюрк. глагольном словообразовании выделяется либо в составе суфф. интенсива (или учашательности) -yala- /- qala-, который представляет собой сращение афф. отглаг, имени-да и афф. отыменного глаголообразования - Іа- (см. Щербак ОСТМЯ Глагол 133-134), либо как суфф. отыменного глаголообразования - qa - (см. Gabain § 92; Рамстедт Вв. 157 § 85; Севортян АГ 238), достаточно "чистых" случаев отглаг, глаголообразования с таким афф. не обнаруживается. Таким образом, */n/ajka- должно выделяться как отдельный корень (начальный носовой восстанавливается по хакас. диал. где начальное п. при отсутствии носового в осн. может спорадически отражать алт. носовой - ср. ностр. *појже 'мертвец'), фонетически и семантически он достаточно хорошо соответствует монг. и тунг. (см. ниже). Развитие значения рассматриваемого глаг. (появление в юго-вост, и юго-зап, ареалах эначения "полоскать, мыть"), очевидно, обусловлено его вхождением в пару с близким по звучанию и в ряде контекстов совпадающим по знач. ("полоскать" трясти в воде". "пахтать" может рассматриваться и как "трясти пахталку" и как "полоскать кислое молоко в сосуде?) глаголом $*i\ddot{a}i$. дублетность вызывает контаминацию с окказиональным перераспределением знач.; знач. слова *jajkaсужается в некоторых яз. до 'полоскать', знач. *jāj - расширяется до 'качать, колыхать'. Этот процесс распространяется на глаг. *¿āj- 'полоскать, лудить' (хакас.(?) чай- полоскать, чайынды ополоски; покрытый металлом; туркмен. чай- 'лудить', кумык чай-, ногайск шай-, казаж шай-, каракалпак . шай. 'полоскать', киргиз "чайы. 'полоскать, взбалтывать' - см. ХакРСл 308: ТуркмРСл 716; КумыкРСл 352; НогРСл 408: КазРСл 386: КаракРСл 718: Юдахин КиргРСл 835), который, по-видимому, представляет собой контаминат, получившийся при заимствовании, с одной стороны, монг. глагола *сајі- (монг. письм. сајі-, халха цайх, бурят, сайха, внутр монг. (хорч., джал., дурб.) $w\bar{\epsilon}$. (архорч., бар.) $v\bar{\epsilon}$.) белеть, светлеть. имеющего производное *čajir 'полуда, цинк' (монг. лисьм. čajir, халха цайр; бурят. сайрдаа є цинковать'; калмыцк. čajir є цинк') - см. МХТТТ

780, 781; МонгРСл 603; БурятРСл 383; КW 425, Тодаева ЯМВ 253: *čajir > тувин. чайыр сполуда (Тенишев ТувРСл 512) - и, с другой стороны, монг, *jaji- °полоскать, лудить (j- > \check{c} - при заимствовании, см. Ряс. 159). Прямую связь с монг. сајі- 'белеть, светлеть' трудно предполагать из-за семантики. Долгота в тюрк, глаг, может объясняться как заместительное удлинение при переходе монг. двусложного корня в тюрк. односложный, или как результат контаминации с тюрк. *jāj. Параллелизм корней *jāj- и*cāj-, видимо, влечет образование глаг. парного к сај- и параллельного јајка-, сајка- с практически всегда дублетным знач.: якут. сайбаа- "полоскать", узбек. чайжа-, уйгур. чайқа-/чайқы-, туркмен. чайка-, татар. чайка- (>чуваш. $t \ddot{s}\ddot{u}_{\chi} \epsilon$ - 'полоскать' — Paasonen Csuv. NyK 189), башкир. сайқа-, кумық. чайква-, ногайск. шайка-, балкар. чайква-, казах. шайка- 'трясти, полоскать', киргиз. чайка- стрясти, полоскать, лудить, каракалпак, шайка- стрясти, качать (см. ЯкРСл 310; УзбРСл 73; УйгРСл 211, ТуркмРСл 716; ТатРСл 628; БашкирРСл 458; КумыкРСл 352; НогРСл 401; Мат Блк Диал 190; Казах РСл 387; Юдахин КиргРС 834; КаракРСл 719). Все это указывает на дескриптивизацию корня */n/ajka- в тюрк. языках. Ср. Räs VEW 95. 179. Poppe OS XXI 128. монг. *najigu - 'повисать, наклоняться': монг. письм. пајіүи- "повисать, наклоняться", халха найга- "повисать, наклоняться; качаться, шататься, колебаться из стороны в сторону бурят. найга- "качаться, шататься из стороны в сторону"; внутр.-монг. (удзумчинск.) näga- 'качаться, колебаться', ордос. nägu- 'шататься' (о растениях - под ветром). См. МХТТТ 362; МонгРСл 258; БурятРСл 318: Неклюдов-Тумурцерен 337; Санжеев ИАН 673; Влад. 369. Монг.>маньчжур. најду- "нависать, свешиваться, наклоняться" (Захаров 207) тунг. * паічи - 'опускаться, склоняться', * паічи 'склон, берег; береговой, нижний : * паіуи -: эвенкийск. н. Ев. (ванаварск. сев. байкальск. сахалинск., урмийск., учурск.), насец. (Титов) элечь ниже по склону: ближе к очагу, к костру; с краю; ближе к очагу, к костру; с краю': $u_{\pi} \bar{e}_{\gamma} \bar{y} p_{\tau}$ (майск., сахалинск., токкинск., тоттинск., учурск., чульманск.) с под одвинуть, поставить что-л., ближе к костру, к печной трубе: маньчжур, васи- (Захаров), ваши- (Сибо) спускаться, понижаться, слезать, опускаться, садиться (о солнце, о птицах); падать (о слезах, листьях); худеть, беднеть 4 ; * $\eta aiyu$: звенкийск. $\mathcal{H} \tilde{e} \gamma \tilde{y}$ (подкам.-тунгус., алданск., ванаварск., зейск., ербогоченск., илимпийск., непск., сахалинск., тунгирск., урмийск., учурск., чумиканск.), $\eta \in \delta \tilde{y}$ (подкам.-тунгус., ванаварск., непск., токминск., тоттинск., учурск.), и элу (Титов) чижний, береговой, крайний (ближний к очагу); солон, $n\bar{\jmath}x$ берег, звен, $n_{\jmath}\bar{I}_{J}$ (ольск., быстринск., момск., охотск., пенжинск.), $n_{2}\bar{a}s$ (саккырырск., томпонск.), и, Еу (арманск.), и Еумийау (аллайховск.) береговой нижний, крайний; негидал. невустатеву (нижне-амгуньск.) чижний, расположенный ниже по склону, береговой, ороч. n_2 \bar{z} a 'берег', орок. n_2 o a \bar{z} b 'прибрежный, берег', ульч. вајй чижняя, прибрежная часть селения', нанайск. saju (найхинск.), sau (бикинск.) при брежное пространство, $*\eta aiyu$ -la ^с на берегу, внизу⁹: эвенкийск. $n_2 \vec{e} n \vec{a}$ (баргузинск. $n \vec{e} n \vec{a}$) ^свнизу, вниз, на берегу, к берегу, на краю, к краю, у очага, к очагу, в море звен. и жла (ольск., аллайховск., быстринск., момск., охотск., пенжинск.,

саккырырск., томпонск.), н'ала (колымско-омолонск.), на \bar{e} ла (ольск., охотск, саккырырск,) свнизу, под горой, вниз, под гору, на берег, на берегу, на край, на краю, около очага, к очагу²; негидал, нёла чала (нижне- и верхне-амгуньск.) внизу, под горой, на берегу, у воды?; ороч. ноеала пажла "на берегу, на берег"; удзиск. на ежла (хорск., самаргинск.), и жела преда (самаргинск.) ча береговой стороне, на береговую сторону; у очага, к очагу з; орок. на овеёла, на ойла ча берегу зульч. вајла вна берегу, на побережьи занайск. вајла ~ наојла (найхинск.), вайла (бикинск.) н'ала (кур-урмийск.) "на берегу, у воды, по берегу, маньчжур, вала чиз, низкий, См. ТМС І 659-660; южн.тунг. > нивх. вый, вай чиз, подножие, под Начальное празвивается в v-, видимо, из-за наличия губной гласной в основе. | Ср. Ras. VEW 179, Poppe, OS XXI 128. Начальное р - восстанавливается по соответствию тунг, $n\sim$ монг, $n\sim$ тюрк, $/n\sim/(j-)$. Соответствие тунг, дифтонга ("непереворачивающегося" в южн.-тунг. языках) монг. -аj-, тюрк. -аj- заставляет восстанавливать алт. *-ај-. Тюрк. -јк- - возможно, нормальный рефлекс сочетания *-је- в тюрк. языках. Конечное -и восстанавливается по монг, и тунг., в тюрк. замена -и на -а, видимо, результат каких-то мэрфологич. процессов (ср. Рорре OS).

Оср. Иллич-Свитыч МС 350 ('наклоняться'), (и.е. сурал.). Наблюдаемые соответствия вачала корня (и.-е. kn- \sim урал. \tilde{n} - \sim алт. η -) вызывают затруднения в их интерпретации, подобные тем, которые побудили автора "Опыта" устранить из Сл. № 330 (йіКа) и.-е. соответствие, ср. Иллич-Свитыч МС 355 (позвонок). Однако позиции артикуляции п и п по пассивному органу довольно близки, а акустический эффект достаточно схож, чтобы не считать переход $\tilde{n} > \eta$ невероятным. Что касается двойственности рефлексов ностр. \tilde{n} в алт. (\hat{n} - и η -), то выход можно искать в предположении о позиционных различиях в рефлексации ностр. \tilde{n} в алт., например, * $\tilde{n}a$ - > алт. ηa -, но * $\tilde{n}i$ - и * $\tilde{n}a$ - > алт. $\tilde{n}i$ - и na- (см. Иллич-Свитыч МС 355 позвонок, 336 тиида²), впрочем, неясность статуса алт. η- допускает самые разные предположения о его происхождении. В соответствии с вышесказанным интерпретируем ряд: и,-е, кп-ю урал. \tilde{n} - ∞ алт. η - — как указывающий на ностр. \tilde{n} -. Дифтонг -aj- реконструируется по алт. данным; соответствие и.-е. дин алт. -в- свидетельствует о ностр. *-g-, чему не противоречит урал. Лабиовелярный в и.-е., -и в урал. и -и в алт. позволяют реконструировать ностр. -и конца корня. Знач. глагола обусловливает его склонность к дескриптивизации и довольно сильные расхождения в семантике по отдельным яз.

√360. Nuq/ü/ °гнуть(ся), сгибать(ся), качать(ся), опускать(ся) с.-х. пwh °пригибать, опускать, класть скартв. nqw валить(ся), опрокидывать(ся) и.-е. neuH- °гнуться, склоняться, качаться ? драв. [nuk °склоняться, сгибаться ?] алт. nugu/nuku склонять, сгибать.

с.-х. nwh 'пригибать, опускать, класть' | семит. nwh 'пригибать(ся), опускать(ся), класть, ложиться, отдыхать': араб. nhh 'склоняться, опускаться, опускать голову; становиться на колени (о верблюде), ставить верблюда на колени, II пор. 'ставить верблюда на колени'; диал. (сирийск.) nahh 'наклоняться. нагибаться, склонять голову; опускаться

на колени (о верблюде), геез пона оседать, опускаться, слабеть; успокаиваться, отдыхать; вытягиваться, простираться, удлиняться, быть (становиться) длинным, высоким; долгим, продолжительным; выдаваться, торчать; быть вытаскиваемым'; anah, anoh 'успокаивать гнев, быть терпеливым: вытягивать, растягивать, удлинять, делать высоким; продлевать; отращивать; удалять, делать отдаленным, возвышать, поднимать на высоту; арамейск. (иудео-арамейск.) пић опускаться; становиться лагерем, селиться, спать, отдыхать, переставать что-то делать (> apa6. nwh 'склоняться, свешиваться, повисать'); (сирийск.) ngh 'покоиться, отдыхать; прекращаться, сдерживаться, усмиряться (напр., о жажде, гневе), nghto э покой; смерть; закат, заход (солнца), II пор. najjeh "осаживать, усмирять, успокаивать" (> apa6. njjh "(o боге) успокоить (душу)²); IV пор. ²anaweh "положить, накинуть что-л. на что-л.: предложить (вознаграждение); успокоить, примирить, унять, утолить (жажду, гнев); восстановить, поддержать; служить'; ettaneh оставаться; уходить, опустевать; покоиться, успокаиваться, умирать, угарит. пр "покоиться, отдыхать, быть довольным", nht "покойное сидение, подушка", mnh 'покой'; др.-еврейск. nwh 'ложиться (чтобы отдохнуть), спуститься (о духе божьем); селиться, задерживаться, жить, отдыхать; покоиться в могиле, молчать'; hēnīah 'класть, опускать; успокаивать, давать покой, добиться мира; hinniah класть, переложить; допускать, предполагать; давать возможность; оставлять что-л. на прежнем месте; покидать, отказываться, упускать что-л.'; hūnah 'иметь, получать покой'; hunnah обыть опущенным, поставленным, part. munnah оставлен (свободным, незастроенным), аккад. nahum, perf. inûh покоиться, быть спокойным, успокоиться (о сердце, когда оно успокаивается от гнева). И пор. чспокоить; усмирять, побеждать, завоевывать, подавлять, піни чуспокоенный, спокойный, мирный, manahu, manahu спокойное место; укрытие, навес на поле: дом. ходяйство'; munihhu успокоитель, успокаивающий; успокоенный; небоеспособный, побежденный . См. Belot 811, Ges. 492; Dillmann 672; Массарани-Сегаль 493; Brockelmann Syr. 419-420; Фин. III. 171; Шапиро 397; Aistl. 204-205; Delitzsch 453; Липин II, 132. др.-египет. nhnh (редупликация, интонсив) "швырять, переворачивать (рогами горы за своим противником, о быке); повергнуть (противника, о льве), возможно, сюда же nhh отражать (противника). См. Erman-Gr. II 312, 314. | кушит.: сев.-кушит. - бедауйе nu oпускать, спускать, класть'; центр.-кушит. - билин па' у 'склоняться, нагибаться'. См. Reinisch Bed. 178. П Фонетически сопоставление приемлемо: по системе соответствий "Опыта" последний согласный корня реконструируется как -h, что соответствует реконструкции q или h в системе ААСл. Первичное знач. (с учетом возможности изменений по диатезе) сохраняется в др египет., кушит., араб. и в части случаев в геез, арамейск., сирийск., др. еврейск. Внутрисемитское развитие знач.: "ложиться" - "отдыхать. покоиться', в геез, кроме того, 'ложиться' → 'вытягиваться' → 'удлиняться.

картв. **nqw валить(ся), опрокидывать(ся)*!! грузин. mx- валить(ся), опрокидывать(ся), др.-грузин. daamqua опрокинул зан. мегрел. xu- класть, лежать ли- цом вниз, разорять(ся), губить, погибать (см. Кипшидзе 396, ср. также формы разо.

v-i-хиик пожусь лицом вниз, погибаю, v-o-хик лежу лицом вниз, ср. также рагт. do-ma-хиа-pali опрокидывающий, разоряющий, do-хиapili опрокинутый, разоренный); чан. хи- кидать, выливать | сван. nqw- повалить, свалить; падать (об одушевленном существе) | См. Кл. 149.-q- восстанавливается по др.-грузин. и сван.; конечный -w- в совр. грузин. отражается в формах типа daamxo < da-amxw-a он опрокинул, ср. др.-грузин.; n-, сохраненный в сван., отпал в зан. и перешел в m- в грузин.

и.-е.*neuH- 'гнуться, склоняться, качаться' | др.-инд. navate, nauti; part. praet. pass. nūta- (?); caus. nāvayati 'двигаться, шевелиться', (caus.) 'сдвинуть что-л. с места, отстранить'; ati-nu- (caus.) 'поворачивать': ара-пи- "отложить прочь", abhi-пи- "направиться, повернуться к чему-л. ava-nu- "направиться к чему-л."; ni-nu- "повернуться в разные стороны"; sam-nu- 'прийти вместе с кем-л.'; дардск.: ховар naieik 'спугнуть (дичь)' (<*nāvaya-); иран.: парфян. nw- 'двигаться' (М 77, 6; pd hnd эвдуп nwynd $trn \check{s}tg$ 'из-за телссной красоты они направляются к погибели), ${}^{\flat}n^{\flat}w^{\flat}dn$ (caus.) 'двигать, шевелить' (M 33, 34: cy tw ywst 'wd 'n'w'd 'которые тебя взбудоражили и привели в беспокойство; М 77, 25:: lwg 'n wynd они (боги) движут мир'); ново-персид. navidan сходить вперевалку, покачи-Banch'. Cm. Bohtlingk SW(k) III, 236; Mayr. II, 143; Whitney RVf, 91; Turner CDI AL 406 (№ 7079); Andreas-Henning III, 876, 903, 904; ПерсРСл. II, 626 || латин. *nuo, -ere (< *neu-o-) 'кивать, делать знак', part. praet. pass. nutus; ав-пио "сделать знак отказа, отрицания"; ап-пио "кивнуть, тряхнуть головой, сделать знак согласия, numen, -inis кивок, знак согласия; мановение, воля (в частности, богов), боги, божественность; пито, -аге (интенсив к пио) 'качаться, раскачиваться, шататься; ходить вверх и вниз. подниматься и опускаться; качать (головой), кивать, делать головой знак: колебаться, быть в нерешительности; сотрясаться, мерцать, nutus, -ūs (m.) 'наклон, кивок, мановение, знак, воля, повеление? См. Walde 423; Дворецкий ЛатРСл., 682-683, 680, 14, 76. | *neuH-s- > neus- (-s- суфф, сигматических основ, по-видимому, первоначально тождественный суффиксу аориста - см. Топоров. К вопросу 53): Преч. увую, аог. νεύσαι, fut. νεύσω, νέυσομαι, perf. νένευκα, νένευμαι 'καчаться, раскачиваться; склонять, опускать, понурить (голову); кивать, делать знак, обещать знаком, сулить; быть направленным, направляться, иметь склонность, тяготеть; отклоняться, сбиваться (с пути); έπι-νεύω 'наклоняться, склоняться, нависать; качать, раскачивать; кивать в знак согласия. одобрения; шевелить, давать знак; одобрять, разрешать, давать (знаком, кивком) указание, приказывать'; κατα-νεύω "кивать в знак согласия, соглашаться; тряхнуть (напр., волосами); дать знак; обещать, сулить?: άνα-νεύω отвечать отрицательно, отрицательно качать головой, закилывать голову назад'; уєбиа п. чэнак головой или глазами, мановение : νεύσις f. 'кивок, склонение, наклон, тяготение'; νευστάζω (форма с экспрессивным суфф.) "качать, раскачивать", $\hat{\epsilon}\pi_1$ -νευστάζω "мигать, делать знак". См. Дворецкий ДревнегречРСл. II, 1130; I, 125, 625, 899; Frisk II 309. || балтийск : литов. niausti, praes. 1 sg. niausiu, praet. 1 sg. niausiau 'наклоняться, нагибаться'. См. Fraenk., 500. | См. Рок. 767. (приводимые здесь кельт: др.-ирланд .noid 'объявляет', *ate-no- 'вверять' aithne

"depositum", валлийск .adnau 'вклад, залог'; см .полный обзор форм с этим корнем Льюис-Педерсен, с 444-445 (§ 598). - скорее, вместе с др.ирланд. nuall (<*neu-slo) n. 'крик, шум, объявление', следует относить к корню *neu- trufen, preisen'), см. также Mayr. II, 143; Frisk II, 309; Walde 423: Fraenk. I. 500. Очевидно, сюда не относятся образующие собственные ряды соответствий: 1. греч. νύσσω, аттич. νύττω (<*nukj-) чтолкать, подталкивать, бить, поражать, колоть серман. *пикк-: сред. верх. нем. nücken 'спотыкаться (о лошади), кивать; дремать', сред.-ниж.-нем. писк т., писке f. "внезапный приступ, каприз, прихоть" (также в совр. нем. - см. Paul DWb 439), нидерланд. nuk 'каприз, прихоть' < *nukn- и *nukiили *nuknj-); возможно, сюда же сред ниж нем nucken чедовольно ворчать, сред нидерланд. nocken рыдать балтийск.: литов, niùkinti толкать, приводить в движение, погонять', niùkas, niùksas чтолчок, удар', латыш. nukat 'давить, мять, комкать, тискать; ударять, врубать славян.: церк.-слав. нюкнути "понукнуть", рус. понукать, украин. нукати, ньокати 'понукать', белорус нукаць, сербохорват нукати 'уговаривать' чеш. nuknouti 'побуждать', словацк. nukat 'предлагать кому-л. что-л.'. польск. nukać 'понуждать' (см. Frisk II, 329, Franck-van Wijk 464; Lex. 253: Fraenk. 505; Фасмер III, 89), возводимый к и.-е. *neuk- со значением "ударять, толкать, побуждать", 2. др.-инд. nud- чтолкать, заставлять' герман. *niuta- 'нуждаться, использовать' славян. *nuditi 'настоятельно требовать, заставлять' обалтийск .: литов. nauda, acc. sg. nauda, латыш. nauda 'польза, прибыль, деньги' (отклонение балто-славян. количества соответствует ожидаемому по закону Винтера, ср. Winter). Ларингал в конце изучаемого корня восстанавливается по рефлексу нулевой ступени долготного корня в латин. и др.-ипд. part. praet. pass. По латин. рефлексу корень относится к І парадигматическому кл. (см. Николаев-Старостин ПарадКл. 301) и, следовательно, при присоединении суфф. -s-(аналогичного аористному) конечный ларингал корня отпадает (см. Николаев Морфон. I, 82), вероятно, подобным образом объясняется и циркумфлексовая интонация корня в литов.

драв, $n\bar{u}k\Lambda^{\circ}$ склоняться, сгибаться || сев.-вост.: курух $n\bar{u}khn\bar{a}$, $n\bar{u}kh$ па опускать (голову), потуплять (глаза); забвение, крушение, поражение, подавленность", малто nuge 'опускаться, свисать, ослабевать, ходить или действовать безо всякой энергии. П См. DED, 250 (№ 3084). Соответствие курух -kh-~ малто -g- позволяет однозначно восстановить *-k-. Статус долготы в драв, рефлексе неясен; можно пытаться объяснить ее падением последнего гласного корня. Слабая представленность снижает вероятность драв. сопоставления.

алт, $nugu \sim nuku$ склонять, сгибать || тюрк, *juk/u/-n- (рефлексив) "кланяться"; др.-тюрк, (Тоньюкук, Кюль-Тегин) jükün- "кланяться, покориться', др.-уйгур. (Uig. I; 323, Man. III, 4911; Suv 33510, Chuast Л₆₅) iükün- 'кланяться, поклоняться'; сред,-уйгур, (Кашгари) jükün поклоняться, кланяться"; (Тефсир XIII в.) jükin- "поклоняться", чагатайск. (Санглях, П. де Куртейль) jükündi 'преклонил колено и обратился с просьбой? (Бадаэи) jükün- наклоняться?; якут. сүгүрүй- преклонять колена. становиться на колени, кланяться, преклоняться (-рый- - афф. "формы подвижности", см. ЯкРСл., 596); куман, jügün- 'кланяться, просить', караим. (крым.) йугун-, йогоун-, йугун-, йугоун- кланяться, поклоняться, преклоняться, падать ниц, покоряться, (галиц) игин- приветствовать, молиться"; татар. хёдёп- "преклонять колена", башкир. йегоноу "опускаться на колени, преклоняться; кумык, югон- преклонять колени, вставать на колени, югюноп олтурмато сесть, подобрав ноги под себя; казах. жүгик сесть, поджав под себя ноги; преклоняться; каракалнак. жүгин-"Склоняться, кланяться, преклоняться, становиться на колени"; киргиз. жүгүн- «кланяться (о женщинах), в частности впервые перед родней мужа; (о мужчинах) кланяться униженно, скрестив руки на груди'; чуваш. сакан-"приседать", (Паасонен) sagan- преклонять колени. См. ДТС 285; Малов ПДП 390-391; Боровков Тефсир XII-XIII в. 166; Pavet de Courteille 548; Еоровков Бада и 49, 261; ЯкутРСл 347, 348; Rasanen VEW, 213; КараимРПСл. 254; БашкирРСл. 228; КумыкРСл. 381; КазРСл. 186 КаракРСл 266: Юдахин КиргРСл. 272; ЧувашРСл 351; Paasonen Csuv. 134. Из последовательной фиксации огубленности второго гласного в др.-тюрк, и др.-уйгур. следует скорее реконструкция его как *-й- (неогубленность в казах, и каракалпак. - факт орфографии, которая, не отражая в принпипе губную гармонию, соответственно, всегда, когда первый гласный огубленный, обозначает второй узкий гласный разогубленным, независимо от его этимологич. формы (см., например, в КаракРСл грамматический очерк II.А. Баскакова, с. 799); однако (для пратюрк.) возможна также реконстр. *jüki-п или *juk-in. У Егорова (Егоров 205) основа ошибочно связывается с *сок- сопускаться, тонуть, становиться на колени? имеющим другой начальный согласный, другой гласный и другую монг. параллель (см. Rasanen VEW 117a). Вряд ли приемлема приводимая под вопросом в Rasanen VEW 213 этимология, выводящая эту основу из *jük "груз", из-за сильного семантического отличия и из-за особенностей словообразоват, структуры рассматриваемой основы: здесь совершенно очевидна рефлексивная форма на -on-. || монг. *nugu- °сгибать': монг. письм, пиди-la-, пиди-га-, халха нугалах сгибать; разъединять сустав, нугарах 'сгибаться, ослабевать'; нуга - "усилит, частица"; нуга дарах сдавливать так, чтобы согнулся, перегнуть? нуга mamax согнуть рывком; бурят, нугалха ссгибать, перегибать; переламывать (кость в суставе), нигарха ссгибаться, перегибаться, переламываться, нуга — "усилит, частина": нуга дараха "согнуть, перегнуть", нуга бууха "согнуться, перегнуться?: внутр.-монг. (Тодаева - хорч., джал., дурб., архорч., бар., шгол., унаб.) нугла- *сгибать, перегибать, складывать; разъединять сустав, ордос. nuGul-/nuGal- ссгибать, складывать, nuGura-/nuGara- ссгибаться, складываться': монгор, nuGura-"сгибаться', См. МХТТТ 386, 387; Монг PCл 275; БурятРСл 332, 333; Mostaert DO 499-500; Smedt-Mostaert 228 Тодаева ЯМВМ 176. Из монг. заимствовано якут. нукуй свяло сгибаться. полгибаться (о ногах), см. ЯкутРСл 255. Колебание в отражении внутреннего гуттурального (тюрк. $-k-\sim$ монг. -g-), по-видимому — нормальный рефлекс ностр. -q- (см. Сл. I, 149). Соотношение тюрк. и монг. огласовок заставляет предполагать разнорядность осн. в праалт. Место переднерядного по внутренним алт. данным строго определить не удается. Опираясь на данные, полученные в результате внешнего сравнения для других разнорядных основ (т.е. основ, показывающих в алт. сингармонические вариан-5. Зак. 1484

ты, см. Сл. I, с. VIII—IX и соответствующие этимологические статьи в тексте Сл.), можно с определенной степенью риска реконструировать

ранне-правлт, состояние этого корня как *пиди.

361 pal' qл 'ступня': картв. p₁erq- (> perq-/berq-) 'нога, ступня, шаг' ~ ypaл. p/a/l'ka 'нога (foot) ~ алт. /p/al'ka 'нога, ступня, шаг' картв. *perq-/berq-'нога, ступня, шаг'|| др.-грузин. perq-i 'нога' (о той, Иов 18a), instr. perqit, без аблаута, однако более древняя форма instr. с аблаутом сохранена в adv. prqit 'пешком', ср. также adv. prgiw 'пешком', см. Абуладзе 444, Серебряков 163: грузин. pex-i 'нога', в горских диалектах (хевсур., пшав., тушин., мохев, мтиульск.) ред- 'нога' (ср. также вторичный аблаут в словообразовании: са-рогхil-eb-a 'споткнуться') || зан.: мегрел. o-bax-e 'место для ноги' (Топуриа ТрТГУ, XXX, 452) || сван. (верх.-бальск.) barq-, baq-'шаг', (ниж.-бальск.) baq, (лашх.) baq 'шаг', (верх.-бальск., лентех.) na-barq- 'след', (лашх.) па-brjaq 'голень' (Дондуа, 1038), ниж.-бальск., эцерск., по записи К.Дадишкелиани, опубликованной А. Стояновым) na-braq-s (набражс) *между ног' (с пояснением в словаре: braq [δpax] 'шаг') (см. СМОМПК X, \bar{O}_{TA} . II, 28, 57); у Дондуа (т.е. лашх., с.1038) также производный глагол li-brjaq-ine 'делать большие шаги' (первичен, по-видимому, порядок -ar-, наиболее устойчиво сохраняющийся в верх.-бальск.: в ниж.-бальск. и лашх, метатеза с [последующей?] потерей г). См. Кл.50; Дондуа 102, 1038: Топуриа ВестТУ VII, 308; СМОМПК X, Отд. II, 28, 57. | Schmidt St. 135, Кл. 50. Вопреки Кл. 50 вариантность начального смычного следует считать релевантной для пракартвельского уровня, см. ниже. Kapтв, bark-(al-) 'бедро' | др.-грузин, bark-al- 'бедро' (Sic!: kelob-da barklita 'хромал он на бедро' [$\tau \widetilde{\varphi}$ µv $\rho \widetilde{\omega}$] Бытие 32_{31}), грузин. barkal бедро ляжка. окорок, нога птицы'll зан.: мегрел. bork- i 'нога' (Кипшидзе 206) ll ср. Кл. 49. является, по-видимому, заимствованием из сев, кавказ, или из ранних стадий какой-то из его ветвей, ср.сев.-кавказ. *barnkw/ кость ноги' П пралезгин. * parkw 'кость': цахурск. (гельмецк., микикск., цахурск.) barkw "кость", крыз. bek 'ребро', рутульск. (амсарск.) barkw 'позвоночник', ? лезгин. (хлют.) рагк, 'щека'; даргинск. (чирак.) buruk 'передняя нога'; авар. bek 'альчик'; пранахск. *barik 'копыто': ингуш. barg, чечен. berg 'копыто' | абхазо-адыг.: адыг. *kapa (с метатезой) чкра, голень: вдыгейск. ла-катра, каб. ка-кар чкра, голень, где ла нога (см. Николаев-Старостин СКСл.), Неясно грузин, (гурийск.) polo большая неуклюжая нога', (имер.) pol-i « копыто лошади, осла, мула', мегрел. polo

«копыто", na- pole "след от копыта", чан. polo "нога (ниже бедра вся)", см. Чкония 54, Кипшидзе 337, Шарашидзе Гурийск Сл 67, Марр ГЧЯ 193.

урал.* p/ä/ikä 'нога (foot)' || мордов. эрзян. piige, мокшан. piige 'нога (foot)' || мансийск.: вост.-мансийск. (нижн. Конда) pöäikənt, (средн. Конда) pöäikənt, 'боковое копыто, ложное копыто (оленя и под.)', сев.-мансийск. (Сосьва) pāigāD 'ложное копыто, боковое копыто (оленя и под.)'. См. Coll. 108. || ? самодийск.: селькуп. (Таз) pāii 'нога (Bein), бедренная часть ноги' (Материалы Селькупской экспедиции ОСиПЛ'а. МГУ) || Ср. Coll. 108. Мордов. i < *e, по-видимому, вторично перед i', первичный вокализм, вероятно, отражен в мансийск. *ä и (?) селькуп.

алт. II ? монг.*/ / /alku- 'шагать, шаг' и производные: монг. письм. alqu, alqum шаг, alquca шаг, поступь, alqu- идти, ступать, шагать, alqula-'идти быстрыми шагами, шагать', сред.-монг. (МА) alququ'шаг'. alauba 'шагал' (уже без h-); халха alxam 'шаг', alxaa 'поступь, походка. шаг; крупный шаг, alxax 'шагать, ступать, идти; переступать, перешагивать', alxlax 'идти быстрыми шагами; шагать'; калмыцк, alym, alym, $al_{\chi}ntsp$, $al_{\chi}nl$ 'шаг; походка; след', $al_{\chi}^{2}n_{\chi}^{2}$ подниматься ступать шагать. идти'; ордос, alxu- 'шагать', alxum 'шаг'; бурят. alxala- шагать', диал. (алар.) алха-; дагур. (Поппе) алхи- 'шагать', внутр.-монг. (Тодаева -хорч. джал., дурб., горл., архорч., бар., онн., найм., харч., тум., шгол.. унаб., чах.) alxa-'шагать, ступать, идти; переступать, перешагивать'. alxam 'шаг'; монгор. (Тодаева) халуу 'шаг', (Smedt-Mostaert) yarGu, arGu шаг, дунсян, haнку шаг, haнкула-шагать, переступать, шира-югур. alGaшагать . См. Ramstedt KW 7, MA 99, MXTTT 35-36, Монг РСл 32, Тодаева Монгор. 372, Тодаева ДЯ 139, Тодаева ЯМВМ 110, Mostaert DO 15-16, Рорре Mong Comp Gr 157, Поппе Дагур. 68, Бурят. РСл 45, Smedt - Mostaert 161, Чжоу Носы 93. Позитивные свидетельства *Ф - отсутствуют, т. к. юж.-монг. формы могут отражать вторичное придыхание (по гипотезе О. А. Мудрака и Е. А. Хелимского, излагавшейся в докладах на Ностратическом семинаре в 1982 г.) тунг. *palgan подошва, ступня, нижняя часть стопы. нанайск. (Оненко) palgã 'подошва обуви; ступня, нижняя часть стопы', (бикинск.) falya (фалуа) "ступня медведя" (?); орок. $palanta (n \circ)$ "ступня". ульч. раза(п-) 'ступня, подошва (обуви)'; удэйск. хада (бикинск.) след (медвежий), (самаргинск.) лапа (медвежья), ороч. (Аврорин-Лебедева) хаєва (n-) 'ступня, подошва ноги', (Шмидт) хава (хага) 'лапа'; негидал. (ниж,-амгуньск., верх-амгуньск.) xalgan ступня, подошва (ноги), солон, alyã, (Ивановский) алда ~ алдан ~ алдан "нога, подошва, след, порог: ладонь' (последнее знач. в результате контаминации [или неразличения при записи] с тунг. *pali η a 'ладонь'), algaš i- 'шагать'; эвенкийск. halgan, (баунтовск., сев.-байкальск., токкинск., чумиканск., Кастрен. Титов) algan 'нога, копыто? (олекминск.) ступня? (значение 'ладонь' у Кастрена относится к aliga < монг. aliga < *paliga 'ладонь'), (томмот.) halgam с больной ногой, (подкаменно-тунгусск., непск., ербогочен., илимпийск.. caxaлинск.) halgada-, (чумиканск.) halganda- чидти пешком?: эвен. (ольск., аллайховск., момск., пенжинск., томпонск.) halgin, (колымско-омолонск., охотск.) halgan, (саккырырск.) halgon, (арманск.) algan, (быстринск.) algan ступня, стопа; подошва ноги, (аллайховск.)

'шаг', (саккырырск., томпонск.) 'пеший, пешеход'; (аллайховск.) halgin "шыагом", (ольск., аллайховск., пенжинск., томпонск.) halg in, (колымскоомолонск., охотск.) halgan, (быстринск.) algan, (саккырырск.) halgon пешком? (ольск, момск, пенжинск,) halganda- (колымско-омолон,) halganda-, (саккырырск.) halgonda., (аллайховск.) halgonda., (быстринск.) algonda? (арман.) agdaеилти пешком. См. ТМС II. 312. где однако ошибочно приведены маньчжур, формы и ошибочны монгол, сопоставления, и те и другие относятся к осн, *p alina «ладонь», правильное разделение тунг. основ *palgan ступня, подошва' и *paliga 'ладонь' см. у Бенцинга (Benz. 993). Сомнительно, однако, рассмотрение Бенцингом как вариантов * palgan * ступня и *pargan 'берестяная подстилка на лыже для ступни'. Последнее образует особый ряд соответствий, хотя в некоторых тунг. языках фонетически совпадает с первым, ср.: нанайск., (Оненко) paigã, (найхинск) рајуа, (бикинск.) faiya подстилка (на лыжах под ступню). ороч. (Аврорин-Лебедева) кадда(п-) берестяная наклейка на лыже (совпало по форме с хадда(п-) 'ступня'), удзйск. (хорск., бикинск., самаргинск.) кака (подстилка (берестяная наклейка на лыже для ступни) (совпало по форме с хада 'ступня'); эвенкийск. (подкам.-тунг., ербогочен.. илимпийск., непск., сев.-байкальск., токкинск., урмийск., Титов) hargan, (томмот., учурск.) hārgān сподстилка (берестяная наклейка на лыже для ступни). Ошибочно также привлечение Цинциус (327) и И.Бенпингом (993) к изучаемой основе орок, pagdiga 'ступня' (? = pay že ступня, ТМС II, 308), помимо аномальности рефлекса орок. g < *1 (этот переход характерен для удзиск, и ороч., но не для орок.) обнаруживается особый ряд соответствий, в который входит, по-видимому. и данная основа: нанайск. (кур-урмийск.) haydiki ступня, подошва (ноги), орок. раузе ступня, удзиск. (хорск., бикинск., самаргинск.) xagdiyi 'ступня', ороч. xagdi (хадинск. xagdiki), xagdunki 'ступня. подошва (ноги); лапа (медведя), подушечка (на медвежьей лапе). звенкийск, hagdikī, (сымск.) hagdi 'ступня, стопа; подошва (ноги): пятка: лапа (медведя)²; негидал. (верх.-амгуньск.) xagdikī, (нижн.-амгуньск.) хаккі, (Шмидт) хакі подошва (ноги человека, лапы медведя, лапа животного) Ср. ТМС II, 308, 312. || корейск. pal'e нога (ниже щиколотки): шаги": pal'-gup 'копыто' (gup 'копыто, подставка (под посуду), подставки (у деревянных башмаков), pal -padak подошва (ноги) (корейск. padak 'дно, подошва ноги, ладонь руки, пол. конец', о ностр, соответствиях см. Сл. III *p°a/d/л ° ступня, нога'); pal'-gil' чшаг' (gil' порога. путь'), pal'-mak ' вид обуви, которую носят мелкопоместные дворяне; сред.-корейск. (XIII в.) phwât = [pal] 'нога'. См. Ramstedt SKE 184-185, 186; Кр КорРСл. 220,221; Кугохак чаре сонджил, т. I, Сеул. 1975. с.168. | Размад башмак. туфля без задника (о тюрк. *р- свидетельствуют варианты с р- в огуз. языках: в турецк.. по Радл. IV, 1206 и по Магазаник ТРС, 830, и в туркмен.): ст.-уйгур. (Кашгари, MA) bašmak башмак, туфля, чагатайск. (Abû Hayyan, Ettuh., Gulistan, Korkut) bašmak туфля без задников; алтайск. диал. bašmaq 'башмак'; ст.-огуз. (Ибн-Муханна, Zenker) bašmaq башмак', турецк. basmak, диал. (TS I 448-450; DS II 523) başmağh/h 'туфля без задников', (Радлов: осман.) pašmak обувь, сандалия, (Магазаник ТРС 830) paşmak

"башмак, азербайджан, basmaq туфля без задников, туркмен basmaq туфля без залников', размад верблюжье копыто; ст. кыпчак (Cum.) basmag туфля без залников, балкар. bašmaq, кумык. bašmaq, ногайск. bašmaq, башкир. bašmaq, татар, basmaq 'башмак, ступня, туфля без оборок' (> чуваш. Ри имак башмак, туфли, ботинки, диал. PoZmak валенки). Тюрк, основа формально совершенно точно соответствует корейск, рагтак, которая рассматривается как производное от рай чога, что вызвало предположение о раннем заимствовании тюрк. слова из корейск, (так, по-видимому, уже Рамстедт в SKE 186), однако культурно-исторические условия такого заимствования не ясны, а формальные отношения не исключают исконного алт, родства, Остаются неясными словообразовательные отношения к данной основе зафиксированного Махмудом Кашгарским в диалекте Eigil bašaq туфля, башмак. Изолированный характер этого и подобных образований (ср. узбек. хорезмийск башлык "каблук сапога" - не головка"!) не позволяет расширить базу тюрк, сравнения. Отсутствие соответствующей непроизводной основы в тюрк, не вызывает удивления в связи с тем, что она должна была совпасть по форме с тюрк. baš 'голова', ср. общетюрк, выражение "bašdan bašga" 'с начала до конца, полностью?, которое можно было бы рассматривать, как переосмысление первичного выражения, аналогичного общетюркскому же "basdan (h)abaka" с головы до ног, с начала до конца', ср. также значение 'конец' у корня baš- в глагольных производных: турецк., туркмен., крымско-караимск., чагатайск. bašar-'кончать'; турецк., чагатайск., татар., башкир. baškat-, сары-югур. paškar- 'исполнять, решать, заканчивать'. В этом случае проникновение основы ваз в контексты, требующие значения "конец", могло бы рассматриваться как развитие потенций, возникших в результате произошедшего синкрезиса. Однако подобного рода предположения, без более основательного подтверждения фактическим материалом, не могут иметь положительного значения для алт. этимологии. См. Се. вортян II, 93-95. ДТС, 87, 88, Магазаник ТРС, 118, 830, Казд. I, 378. III, 417; Pelegdi S. Eine türkische Grammatik in arabischer Sprache aus dem XV Jahrhundert, KSz. A I. Erganzungsband, 3, Budapest-Leipzig. 1937, S. 305; Bodrogligeti A. A fourteenth century turcic translation of Saadi's Gulistan, Budapest, 1969, 227a; Rossi E. Il kitab-i Dede Korkut, Roma, 1952, 334. || Cp. Ramstedt SKE 184-185, 186, Räsänen VEW 65. Алт. p- восстанавливается на основании тюрк, слабого pотраженного в виде варианта р- в огуз. языках; этой реконструкции. по-видимому, соответствует корейск. pal' нога ср. корейск. phal 'рука' при ностр. *palina 'ладонь' (сохранение различия между pи р в словах заднего ряда?). Тюрк, соответствие позволяет реконструировать алт. -1-, в отличие от вокалических позиций. во всяком случае, в этой локальной позиции (в сочетании с -k-) такое -l'- не дало специальных монг, рефлексов; алт. *-k- восстанавливается по рефлексу в монг., т.к. в старых алт. сочетаниях с плавными алт. - kв тунг. озвончалось, ср. 1. тунг. *belge 'колени (передняя часть бедер при сидячем положении) :- m.-монг. belkegüsün 'поясница, талия: средняя часть горы' (TMC I, 123); 2. тунг. *gorgi пряжка': монг. *gorki

"пряжка" (ТМС I, 161); 3. тунг. *ülge- 'низать": бурят. ülxe- (<*ülke) (ТМС II, 260) (ср. иначе о судьбе алт. сочетаний -k- с плавными в отдельных алт. языках у Поппе, с.85-88). Расхождение во втором гласном основы между тунг. -а и монг. -и можно, по-видимому, объяснить морфологически. Так как в тунг. основа *palga- имеет скорее именной характер, а в монг. началом словообразовательного гнезда является глагольная основа, в монг. -и можно видеть остаток глагольного форманта пассивно-медиального знач., ср. монг. *žülgü- терять волосы, сбрасывать кожу при монг. *žülge- соскабливать, сбривать", тюрк. šūšū- развязываться, при тюрк. šūš- 'развязывать', см. Рамстедт Вв. 143-144. В этом случае первичным можно, с определенной степенью вероятности, считать -а, сохраненный в тунг.

Оср. Иллич-Свитыч СС 344, (11.2), Иллич-Свитыч МС 368 (картв, ~урал, ~алт.). Начальное p- реконструируется по точному соответствию алт. и картв. (слабость p- отражена в варьировании p ~b в картв. и соответствии тюрк. p-, монг. /p/,тунг. p-). Ностр. -q- (которое восстапавливается по картв.) отражается в алт. -k-; хотя такая рефлексация противоречит Сл. № 62 (где, впрочем, возможна и другая трактовка алт. сопоставления), нет оснований отказываться от принятого объяснения, т.к. имеется ряд случаев отражения ностр. увулярных и фарингальных как алт. k, g в позиции непосредственно после плавных (см. Сл. I № 4, Сл. II, № 338, Сл. III № 368) Остается проблемой переднерядность в урал, которая могла бы быть объяснена передпим характером второго гласного, но из-за возможности альтернативных решений это предположение в реконструкции не отражено.

362. $p/a/r/\ddot{a}/$ 'ноготь': с.-х. p_1r -, p_1r -, p_1r -, ноготь, налец' \sim картв. pr/c/xa 'ноготь, коготь' \sim ? и.-е. per-, perst- 'палец' \sim <?драв. ver-a! ($<*p_1$ er-a!-) 'палец' \sim алт. para-(qa) / p-ага-($q\ddot{a}$) (<*par Е-(qa)) 'большой палец'.

с.-х. 1.*p₁r-, *p₁r-s- 'ноготь, палец' || кушит. *pAr-, *pAr-С- 'палец': афар, сахо fera, сомали far, рендилле farro, байсо per 'палец'; омето: балдиту partā, чара harçā, харуро berādē, воламо beraddē, bera djā, кулло (Borelli) birradé "палец". Преобразования начального р- в ометских языках, вероятно, объяснимы воздействием суффиксального со-См. Долг. АСб. 60 | чад. *рилги, *рилг(л)/5/л 'ноготь, палец': хауса fárce, pl. fárauta m. 'ноготь', (Сокото) 'палец'. гвандара apirači 'палец'; кильба (Meek) pīlu f. 'ноготь', марги (Meek) рії вноготь, бура трії, хиги (Вула) рігі, (Мода, Хумси) ріїва, (Макулу) billa 'ноготь'; вандала felije, (Koelle) falize; гидер ригдимау 'палец'; сукур (Meek) pīlak f. ноготь, муби (Lukas) terī, pl. tarar палец; джегу фіно т., рі. фіна чалец, с носовым преф. хина mbrā палец. См. Иллич-Свитыч АСб. 21, Долг. АСб. 60 III Ср. также семит.: еврейск. parsā, pl. parāsōt 'копыто' (см. Ges. 660)-и (?) семит.: араб. burt-, pl. barat (Lane) 'палец ноги (зверя или птицы)'. 2. *tup1(л)r- 'поготь' | семит. *tupr- 'ноготь': араб. dufr- 'ноготь'; сокотри tifer, мехри tayfer, шахри defer 'поготь, коготь', гезз safr 'поготь', тигринья safri, амхар, гураге tələr, аргобба сивы; еврейско-арамейск, tuprā, сирийск.

tepro, др.-еврейск. sipporen 'ноготь'; аккад. supru 'ноготь, коготь, копыто². См. Ges. 694, Brockelmann Syr. 286, AD 16, 250-253, Leslau Soq. 207, Leslau Gaf. 284, Bergstr. 184, Fronzaroli RANL s. 8.19.274 (реконструирует семит. tupr-) | бербер.: туарег. (Ахаггар) a-tfar передняя часть поги с пальцем? | кушит. * у рлг-/* з лгглр- в палец, ноготь?; квара zerfa 'палец'; камбатта zuruPmičuta 'налец', pl. zuruPmata, алаба zuru>та 'палец'; джанджеро difna, каффа (Cerulli) jafarō, jabarō, (Bieber) šabero 'палец', анфилла (Grotanelli) jabero, сев. мао (Grotanelli) zaba 'пален': алагва, буруште čarafu 'ноготь'; кушит, > тигре čalaf 'копыто'. СФКЯ 129 II чад.: вандала (Mouchet) sírba, (Lukas) sərba 'ноготь', музук (Koelle) dufra bino, pl. dufrakai 'палец (руки или поги) 1. Погласно одной предложенной гипотезе (Долг. АСб. 61) с.-х. *tupr- 'ноготь' может быть результатом словосложения (или коптаминации) корня $*sb^{5}$ "палец" (> семит. $*sb^{c}$, египет. db^{c}) и корня p₁r- 'ноготь' (типологически ср. пем. Fingernagel). Главная трудность в различии начальных сибилянтов. Имеется также другая возможность объяснить семит. преформатив ди- (так же, как чад. s/či и кушит. -с- 3) как отражение с.-х. показателя частей тела. Ср. в чад., где во многих языках пазвания частей тела имеют этот же формант (суфф.); зап.-чад. хауса kum-či, kun-či, нгизим gun-či 'щека', сири tin-či 'пуп', нгизим pir-ši 'губа', vuk-ši 'anus', боккос bwal-ši 'anus, vagina', Геджи won-2i, Дири wam-2i, Мия sa-badi 'плечо', цагу удагта-şe 'челюсть', дири диг-şa 'колено', центр.-чад. кильба kwar i 'палец', фали кирия xwin-ci, хиги wanči 'моча', Фали гили bir-či 'вена', хиги ηgur-ŝè 'голос', См. Kraft t. I-II.

картв.: 1*pr/с/ха 'ноготь, коготь' | др.-грузин. prcx-il-, prcx-il- 'ноготь, коготь', грузин. prcxil- 'ноготь', (хевсурск.) pircxil- ∞ pircxil-, (пшав.) brcxil- 'ноготь' | мегрел. bircxa-, чан. bu(r) сха- 'ноготь, коготь' | сван. cxa- 'ноготь, коготь' | См. Кл.191, Климов ИОЛЯ 19:1.26, Чик.61—62, Абуладзе 448, 2. pr/с/х-ēn/чесать(ся)'| др.-грузин. prcxen- стементо ртсхен-, грузин. prcxen- счесать(ся)'| мегрел. pucxol- 'скрести', чан. pucxol- 'скрести, царапать' | свап схёп- чесать(ся), расчесывать(ся); См. Кл.191, Абуладзе 448. При припятии исконности *-сх- в корне *prcxa и производном от пего *prcx-en- не *

ясным представляется вариант с -с х- (в грузин.).

?и.-е. *per-, *persi- палец' | литов. pirstas m. (2 а.п.) палец', латыш. pir(k)sts палец', др.-прусск. pīrsten (Voc. 115) палец' prēipīrstans (асс. pl.) Ench. 67, 18 кольца' (собственно то, что на пальцах), nage-pirstis (падергізтів Voc. 149) палец ноги'; славян. *porst, gen. sg. *porstá (а.п. b) палец' русск. перст, gen. sg. перста; болг. простот палец', сербохорват. диал. prst, gen. sg. prstà (ДФ XIV, 71, Res. 46), словен диал. prst, gen. sg. prstà или prsta палец'. См. Fraenkel I, 598, Фасмер III, 244 (где приведены и нерелевантные в просодическом отношении соответствия), Иллич-Свитыч ИА 128 (с объяснением отклоняющихся в просодическом отношении соответствий) | ? тохар. А prār. В prār, prar- палец'; тохар. А prārim f. перстень' (instr. pl. prārimāsyo). См. Роисһа JLT 200, Sieg-Siegling TS 1: 144 | Валто-славян.-тохар. сближение можно интерпретировать как развитие гетероклитической основы. Обычно балтийск. и славян. слова сравнивают с и.-е. рядом; др.-инд. prsthám п. спина; задняя часть; сторона, поверхность (напр., листа); хребет, вершина (папр., горы)';

авест. paršta- m. 'спина, тыл; хребет; поддержка, опора'; греч. таста́ς. gen, sg. $-\alpha \delta \circ \varsigma$ f. наружная колоннада, портик $(< *\pi \alpha \rho \circ \tau \alpha \varsigma) = \pi \alpha \rho \alpha \circ \tau \alpha \varsigma$ gen. sg. -άδος f. 'колонна, столб, пилястр'; латин. postis m. 'столб. дверной косяк"; герман. *furstaz m., *ferstaz m., и *furstiz, *ferstiz f. (сред.-ниж.-нем. vorst f. конек (крыши), верхняя часть (особенно, крыши), сред.-нидерланд. vorst m. Конек крыши, верхияя часть; темя (головы) о др.-англ. first, fyrst m. верхняя часть, крыша, потолок, др.саксон. first, сред.-ниж.-нем. verst m. 'конек (крыши), верхняя часть', сред.-нидерланд. verste, verst m. 'шпиц крыши, конек', др.-верх.-нем. first m. верхушка, стенной зубец, сред.-верх.-нем. virst m., virste f. · шпиц крыши, конек крыши; верхушка шлема; горный хребет^{*}). При этом данный ряд истолковывается как отглаг. пристав. образование *pr-stH-om, *pr-stH-is нечто выступающее (из *per- 'впереди' и steH- 'стоять'). Однако этот ряд, по-видимому, не отражает какой-либо определенной и.-е. основы и его части связаны с ним разной степенью надежности. Так др.-инд. prstham, авест. parsta- трудно отделить от др.-инд. páráuh f. 'ребро, острый край', prstih f. 'ребро' и соответствующих иран. (хотя, конечно, эту связь можно пытаться истолковать как вторичную). Ряд в целом может рассматриваться скорее как объединяющий парал. лельные, но разновременные образования (ср. различия основ и ступеней аблаута). Как тождественное балто-славянским по сегментным частям основы и по родовой характеристике может рассматриваться лишь др.-инд. prsthám (но не авестийск.), см. Иллич-Свитыч ИА 52, 128. Но оно при явно отличном значении не согласуется также акцентологически. т.к. имеет окситопированную акцентную парадигму, тогда как балтийск. и славян, основы предполагают колонную баритонезу. Таким образом, включение балтийск, и славян, слов в указанный ряд является всего лишь корневой этимологией с допущением интуитивно возможного, но типологически не подтвержденного семантич. перехода. Ср. Иллич-Свитыч ИА 52, 128; Pok. 813; Fraenkel I, 598; Мауг. II, 338; Franck van Wijk 759-760.

Драв. *ver-a!- (<*p₁er-a!-) 'палец' | юж.-драв. *vera! 'палец': та-</p> мил vital, малаялам vital, кота verl, тода pe·l, каннада beral, beral; кодагу bera; тулу birelu, berelu | андхра: телугу v(r) elu 'палец' | центр.-драв. 1.*vera!-nt 'палец'; колами vende, наикри vende, парджи vande, гадаба (оллари, салур.) vande, гонди wirinj, warēnj, (мариа) vers. verenj, virasku (pl.?), (Адилабад) varanj, конда raska (<*vraska) (pl.?). пенго vacka (pl.?), куи vanju, pl. vaska, (Корапут) vanju, pl. vacaka; куви (Фитиджеральд) vwanju, pl. vwaska, (Шульце) wansu, pl. waska, (Сункараметта) vanju, pl. vaska; 2. *veral-ma 'палец': куви (Бисамкатак) verma; манда vehpe. | См. DED, 361; DEDS, 90 (№ 4436). Драв. p₁реконструкции, заключенной в скобки, не опирается на внутридравидийское сравнение, а является лишь указанием на то, что данное драв. усоотносится с ностр. *р -. Формант -а1, видимо, первоначально тождествен показателю f. -al (см. Андринов Гр., 171), нерегулярность рефлексации в тамил., малаялам, кота, каннада (1 вместо 1), - возможно, результат коптаминации с именным суфф. -al (см. Zvelebil, Glasov, Andronov, 18); относительно поведения конечных сочетаний ср. Zvel. 180, 171.>

алт. | тюрк. 1. *(h) är näk 'большой палец': тувин. ervek, карагас. егеек большой палец (эта лексема в данных языках употребляется также в сочетании *cumac о мизинец), хакас. irgek, чулым. argak, шор., горно-алт. (телсут., ойрот., туба) argek 'большой палец', якут. arbax • большой палец; ст.-уйгур. (диал., отраженный в рукописи Ибн-Муханны. разобранной Маловым, см. ЗКВ т. III, вып. 2, с.224) еглек большой палец. В других диалектах ст. уйгур., по-видимому, под влиянием иран. языков произошло расширение знач., и лексема ernak, ernak, enrak фиксируется со знач. 'палец' (так Кашгари, турфанские тексты). В ст. осман. лексема еглек, соответствующая разобранным, видимо, отсутствовала. Свидетельство более поздней огузированной "турецкой рукописи" Ибн-Муханны, где еге дек "кончик пальца" (parmak иси), ненадежно, т.к. может объясняться как толкование переписчика под влиянием огуз. (туркмен.) еглек край. Из источника типа турец. рукописи Ибн-Муханны это значение проникло, по-видимому, и в словарь П. де Куртейля . За пределами собственно вост.-тюрк. ("восточно-хуннских") языков зта основа надежно отмечена лишь в ст.-узбек. по материалу Сангляха, опубликованному Боровковым; агтак палец; гора в Хорезме (см. Воровков Бадач, 41), - однако в данном случае перевод, возможно. не вполне точен. Из ст.-якут. слово заимствовано в эвенкийск. (алданск.) harbak 'палец' (по ТМС: 'палец (большой)'), где h-, возможно, отражает общетюркское ћ~< *рс, см. Рорре САЈ 1972 100. Форма звенкийск. (алданск., зейск., токкинск., тунгирск., урмийск., учурск., хинган.) arbak 'большой палец' может отражать как более позднее заимствование из якут., так и потерю h- уже в звенкийск., ср. спорадическую потерю h. в эвенкийск. диалектах, в том числе тех, в которых отмечена послед. няя форма. Гипотеза Габен-Рясянена, которые усматривали в тюрк. *harnak большой палец производное от тюрк. har 'мужчина', параллельное тюркскому *herkak 'самец' (см. Gabain 62, Rasanen Anl. h 147). посредством суффиксации -kak к производному от har- *(h)aran 'мужчина, по-видимому, должна быть отклонена как ввиду необходимости ряда недоказанных фонетич, и этимологич, допущений (словообразовательная связь между *(h) ar и *(h) erkak не может быть постулирована без объяснения чередования а се, лексема же *(h)ar(a) nak со значением самец отсутствует), так и ввиду уникальности семантич. перехода самец опъшой палец' (таджик, narangust 'большой палец', букв. самец-палец' и подобные памирские сами, очевидно, объясняются как результат влияния народной этимологии тюрк. *aryak (< *(h)arnak большой палец, сближенного с *arkak (< *(h)erkak) *самец*, в условиях таджикско-тюрк. языковых контактов), равно как и потому, что тюрк. (h) aryak большой палец вполне надежно соответствует названию большого пальца в монгол, и тунг, маньчжур, языках (см. ниже; подробный анализ проблемы см. в работе А. Дыбо Сев Сб) II тюрк. 2. * parnak (или parnak) большой палец --→ палец : казах. barmaq большой палец, киргиз. barmaq большой палец², уйгур. (турфан.) bar mak "большой палец² (кашгаро-яркендск.) barтак, barmaq, ратаq палец, (хамийск.) рагтаq палец (название большого пальна не зафиксировано); чулым (Радлов) märmäk f большой пален (<*barmak, с передним вокализмом, возможно, в результате контаминашии с продолжением тюрк. *(h) $\ddot{a}r\eta\ddot{a}k$); в остальных тюрк. языках эта лексема выступает со значением "палец" в системах, не имеющих особого названия для большого пальца: чагатайск., ст.-хорезмийск, barmag, узбек, barmoq; ст.-огуз. (Ибн Муханна) barmaq, туркмен. barmak, турецк. азербайджан. barmag, ст.-кыпчак. (Сит.) barmag, ногайск. рагтад "палец", кумык, каракалпак,, татар,, башкир, barmag "палец", барабинск, рагтад "палец"; халадж, вагтад "палец"; чуваш, ригпе, (диал.) рогпе, ригпе палец: Чуваш. -п- Г. Дерфер объясняет влиянием чуваш. сегпе < *tуград 'ноготь', ср. однако турецк. диал. раглак, татар. диал. (ЭСТЯ, II. 66) parnak и ст.-башкир. (Паллас) бариаклар (pl.), что заставляет предполагать тюрк. *раглак (слабый р- по огуз. рефлексам, см. Сл. І XIII—XIV и 168), где $*\eta > m$ в результате ассимиляторного влияния начального губного согласного? - ср. аналогичную рефлексацию * в в окружении огубленных гласных (Рясянен Мат. 169) (устойчивость тюрк. *п- в отношении губного окружения заставляет считать менее вероятным второй вариант реконструкции *parnak), ср. аналогичную в этом отношении реконструкцию *barinak, предлагаемую Рамстедтом (SKE 185). См. Севортян 66-68. Rasanen VEW 63, Doerfer Khal. 42ь 294, Егоров 172 Фазылов 1, 166, А. Дыбо Сев Сб (подробный обзор систем и распределения значений) || монг. *феге/g/еі 'большой палец': монг. письм. eregei, сред.-монг. (MNT) heregai большой палец, дагур. (буртхаск.) хэргт, (хайларск.) эргг большой палец; халха егхг, бурят. егху, калмыцк, erkē 'большой палец' (омонимия калмыцк, слов erkē 'большой палец' и erkt 'мужской', разумеется, случайна, ср. сред.монг. (MNT) ere kun 'мужественный'); ордос. ere $ckx\bar{i}$ 'большой палец'. вост.-монг. (хорч., джел., дурб., горл., архорч., бар., онн., найм., хеш., харч., тум., шгол., уцаб., чах) $er_X \bar{i}$ большой палец' (в сев.-монг. вторичное оглушение, связанное, возможно, с морфонологическими позициями. Из сев. - монг. заимствованы эвенкийск. (агатск., верхоленск. Титов) erekej 'большой палец' и, вероятно, (подкаменнотунг., вилюйск. ербогочен, илимпийск., непск., сымск., северо-байкальск., Титов) $enk\bar{\imath}$ (дудинск.) опкі, **е**дкі 'большой палец' (< * erxi с заменой сочетания -rx- на -nk-, ср. SKE 55). Эвенкийск. (Ramstedt) hära $k\overline{a}$ 'большой палец' могло бы быть ранним заимствованием из монг., но зто слово совр. словарями не отмечается, и его источник у Рамстедта нам неизвестен, возможно, оно является реконструкцией (ср. SKE 55). Из юж.-монг. языков особое название большого пальца отмечено лишь в дагур, в остальных юж.-монг, оно утрачено, Ср. также монг, письм. егедеь сі кольцо, надеваемое на большой палец при стрельбе из лука, халха егутос чаперсток, надеваемый при стрельбе из лука, бурят. ervybša 'напальчник, надеваемый на пораненный палец'. См. Ramstedt KW 125; БурРСл773, МХТТТ 886, Ram. I, 54, Mostaert DO 243; Тодаева МЯДК 57; Тодаева ЯМВМ 270; ТМС И 354-457; А.Дыбо СевСб || тунг. *pöra η än ~ *pora η ān 'большой палец': маньчжур. ferge 'шпора (четвертый палец у птицы)'~ ferxe 'большой палец' (< *fe°re°ge° < протапап; фонетич варианты как в маньчжур. ilga v ilxa чиветок и

под.), fergedun, fergetun, сиба fertun, furtun кольцо, надевавшееся на большой палец правой руки для натягивания тетивы лука; нанайск. (Оненко) ригие, (Максимович) риги обольшой палец, по-видимому, в обоих случаях следует интерпретировать как *рйгит, т.е. с переднерядным вокализмом; Вариант с заднерядным вокализмом, возможно, отражен в записи Герстфельдта (язык "амурских тунгусов") furuá больщой палец'є * рого у оп \sim ? poro yon < pora nan \sim pora nan, с губной аттракцией, потерей $\eta = \gamma$ в позинии между гласными непервых слогов и метатезой долготы) (нанайск. найхинск, регуе большой палец; кольцо, надевавшееся на большой палец при стрельбе из лука, у Оненко лишь значение широкое серебряное кольно, надевавшееся на большой палец при стрельбе из лука, бикинск. ferxe большой палец, вероятно, < маньчжур.); орок. poro(n) \sim pürü(n-) \sim pero(n-)' большой палец', ульч. poro(n-)' \sim pürü(n-) большой палец' (< *poroyon poroyon < *poranan *poranan, с лабиальной аттракцией и падением - у- > -у- в интервокальной позиции непервых слогов; орок. вар. pero(n.), вероятно, результат поздней контаминации), ульч. жегерtu(n-) · кольцо, надевавшееся на большой палец при стрельбе из лука? явно заимствовано из какого-то северного тунг.-маньчжур. языка; удэйск. (хорск., бикинск., самаргинск.) $\chi \ddot{u}e$ большой палец $(< *x\ddot{o}j\ddot{\lambda}y\ddot{\lambda}n < *p\ddot{o}r\ddot{a}\eta\ddot{a}n$, с у < *р-, с падением -r- > -j- в интервокальной позиции и падением -7-> -7- в интервокальной позиции непервых слогов, следы лабиальной аттракции, по-видимому, потеряны); ороч. (TMC) $\chi \bar{o} \eta o(n)$, (Аврорин-Лебелева) χ оло (n-)' большой палец (<*xojonon<*xoronon<*poranan, с лабиальной аттракцией в заднерядном варианте и с дальнейшей потерей -r- > -i- в интервокальной позиции, ср. орок. и ульч. вар. poro(n-), долгота первого слога, отмеченная ТМС, или контракционная или результат метатезы первичной конечной долготы), (ТМС) холорtu(n-), (Аврорин-Лебелева) хопории (хотопту с фиксацией заднего ряда в транскрипции) костяное или железное кольцо, надеваемое на большой палец руки (при стрельбе из лука для предохранения от пореза тетивой); негидал. (верх.амгуньск., ниж.-амгуньск.) $x \ddot{o} j e \eta e n (< *x \ddot{o} r \ddot{\kappa} \eta \ddot{k} n < *p \ddot{o} r \ddot{a} \eta \ddot{a} n)$, (Шмидт) xojogon~ xojunnun (с результатами лабиальной аттракции и с заднерядностью или неотмеченностью переднерядности большой палец, (ниж.амгуньск.) хоје не рип "кольцо, надевавшееся на большой палец для натягивания лука; звенкийск. (алданск., сахалинск., урмийск., учурск., чульман.) huruyun, (верхоленск., нерчинск., токкинск., тоттинск., чумиканск., Кастрен) йгйүйп, (баргузин., сев.-байкал., Титов) hйгйүйп большой палец (гласные непервых слогов в результате лабиальной аттракции); звен. (ольск., момск., пенжинск.) horayan, (арман.) oren, (быстринск.) öreyen, (саккырырск.) hörögön~ eregen, (колымско-омолон.) horogon, (охотск.) hüregen , (томпонск.) hereven большой палец ; солон. (Ивановский) Orogun, uryun, uruyun, (Поппе) ärgu, ärgä большой палец (у Ивановского, по-видимому, с неотмеченной переднерядностью, но еще не полностью прошедшей редукцией второго слога, у Поппе уже с результатами редукции), (Ивановский) uryuyebtén wur(u) guptún 'кольцо, надевавшееся на большой палец для натягивания лука (с формой суфф. в первом варианте, по-видимому, наиболее близкой к первоначальной). См. ТМС II 354; Katużyński Sibe 167, 171) Оненко НанРСл 344, 348; Сем ОДНЯ 199; Grubc Gold. 100; Аврорин-Лебедева ОрочТСл 247, Поппе Сол. 50.

-и восстанавливается на основании результатов обследования его рефлексов в позиции непервых слогов, проведенного А. Дыбо. Рорре 11, 79, 103, 126, 139. Не вызывает сомнения II См. генетическое тождество переднерядных форм трех групп алт. языков: тюрк. *(h)arna-k < *pfarna-k: монг. фегеде-i: тунг. *porana-n (при тождестве значений они обнаруживают вполне закономерные фонетич. отношения: о алт. у > монг. в в слабой позиции см. Рорре 72-73; алт. а > тунг. о после р., по-видимому, регулярно). Это сравнение ведет к алт. реконструкции *p°ara да.. Проблему представляет второй вариант реконструк. шии тюрк, названия большого пальца *рагла-к, который отличается от первого лишь заднерядностью вокализма и слабым (непридыхательным) характером p-. Оба варианта: *p°ärŋä-k и *parŋå-k обнаруживают довольно строгое географическое распределение: *р'сагла-к распространен в "восточнохуннской" ветви, *рагла-к- в "западнохуннской". Это дает возможность рассматривать их как фонетич, варианты. С другой стороны второй вариант тюрк, названия большого пальца точно соответствует тунг.-маньчжур. заднерядному варианту: тюрк. *рагда-к: тунг. *рогада-п. Их сближение приводит к алт. реконструкции *рагада -. Итак, строго следуя компаративистской процедуре, мы можем проецировать на алт. уровень два варианта названия большого пальца: *p*ärä nä-/*parana- (такая реконструкция вариантов может быть и компаративистской аберрацией: варианты могли возникнуть параллельно в силу сходных условий уже в отдельных ветвях, однако для целей нашей реконструкции данный момент не имеет значения). Согласно концепции сингармопических вариантов, принятой в Сл. (См. Сл.I, с.VIII-I X и сл.), такие варианты возникали из разнорядных основ в результате обобщения в одном случае ряда первого слога, в другом - ряда второго. Считая, что слог -па- является суффиксальным и его гласный в создании вариантности не участвовал, и исходя из распределения рядности в основах, давших сингармонические варианты, которые изучены в I и II тт. "Словаря" (См. Сл. I, с. IX, распределение рядности в основе kiida в тексте Сл. строго не доказано), мы можем (весьма гипотетически) предложить след, реконструкцию праосновы: * рагЕ-да. Остается проблемой также генетический статус вариантов начального губного (ср. драв.). Следует заметить, что крайняя ограниченность *p- в алт., при явно вторичном характере этой фонемы в некоторых случаях (см. Сл. III. № 368), делает возможным предположение о переходе $*p - > *p^c -$ в определенных условиях.

Ор. Долг. ВЯ 1964, 2, 61; Долг. 12; Иллич-Свитыч МС 351 (с.-х. картв. № и.-е. ~алт.). Начальный согласный р- восстанавливается по соответствию с.-х. р₁- алт. р- № драв. v-(<*p₁-), чему не противоречат картв. и и.-е. рефлексы. Вокализм первого и второго слогов устанавливается по алт. (о трудностях, связанных с восстановлением алт. вокализма см. соответствующий раздел). Первоначальное значение 'ноготь', по-видимому, отражают с.-х. и картв. Переход 'ноготь' ¬ палец' отражен уже в с.-х. материале и может быть подтвержден рядом типологических параллелей. В картотеке дается реконструкция *p₁ ar(č)a, где факультативный элемент с связан, по-видимому, с соответствующими рефлексами третьего согласного в с.-х. и картв. и и.-е. -st-. Однако от-</p>

песепность этих рефлексов к корню ставится под сомнение самим с.-х. и (?) и.-е. материалом, вероятно, в них отразились какие-то суффиксальные элементы (ср.: так же ААСл I, № 32: *pVr. 'палец, ноготь'). Остается проблемой отклопение вокализма первого слога в драв.: ожидаемый рефлекс -а-; по-видимому, здесь наблюдается чисто драв. (предрав.) развитие (метатеза гласных первого и второго слога?).

363 /p/as ∧ (корень': картв. разw- 'корень' ~ <драв. [vaca (<*p₁aca) 'вид съедобного кория" > ≈ алт. Р/а/з ∧ 'ствол, черенок, рукоятка'.

картв. *разw- 'корень' 11 грузин. резvi 'корень'. См. Груз РСл 805. 11 зан.: мегрел. (сенак.) розve, резva, (самур.-зугд.), розvi, розi 'корень', чан. розо- 'корень'. См. Кипшидзе 338, Кл. 187, в Марр ГЧЯ это слово не обнаружено. 11 Ср. Кл. 187. Огласовка а восстанавливается по Г.И. Мачавариан. Из истории соотв. гласных в картв. языках, 265. Чан. конечное о < *we. Грузин. и мегрел. основы сопоставлены П. Чарая (Чарая Отнош. 35). Омонимичное мегрел. розve, резva, розvi, розi обод колеса', по-видимому, относится к грузин. регso 'обод'.

Драв. *vaca (< *p₁аса) вид съедобного корня | юж.-драв.: тамил. рауатри, vacam, vacampu сладкий ирис, Acorus calamus; малаялам vayampu то же, корень Орриса; каннада baji, baje, vace, vaje Acorus calamus; тулу baje Acorus calamus. || См. DED 355; DEDS, 98 (№ 4263). Из драв. > др.-инд. vaca род душистого корня; Acorus calamus

mus', cm. Mayr. III, 126.>

алт. *Pasi 'стебель, черенок, рукоятка' | монг. фезі: сред.-монг. (Ибн-Муханна) hesti 'черенок', hisni 'рукоятка', монг. письм. isi 'ствол. рукоятка', esi-la- 'поддерживать за рукоятку, относить к источнику, халха із чисточник, основа, рукоятка, стебель, диал. ėssi ствол, рукоятка, бурят. еšе ручка, рукоятка, стебель, черенок. источник, основа, диал. (Кастрен) нижнеудин., тунка ізе, тунка, селенгин., хорин. і і і ручка, рукоятка, калмыцк. і стебель, черенок, внутр.-монг. (Тодаева - хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., харч., тум., шгол., уцаб., чах.) із 'рукоятка, ручка', ордос. езі~ізі 'рукоятка; ствол дерева, начало. См. Влад. 149-150; MA 438; Ramstedt KW210^a MED I, 137 163, Mostaert DO 249; Castrén Burj. 95; Тодаева ЯМВМ 165, Монг РСл 224-225. Развитие $-e^- > i_-$ в халха, монг, письм., калмыцк., внутр,-монг, происходит под влиянием - і второго слога, ср. иначе у Владимирнова где ошибочно включаются рефлексы *hesin 'принцесса' (дающие дублетность е ⊷ і в памятниках квадратной письменности и торгут. диалектах) / тунг.: маньчжур. fasin ~ fasan ~ fasan fasan фукоятка. ручка, черенок (ножа, меча); кнутовище; рычаг, орудие; удочка; нанайск. pesi черенок ножа, (бикинск.) fesi(n.) черенок ножа. обух топора', (кур-урмийск.) хезї 'рукоятка, черенок (ножа); орок. резі(n-)рукоятка, черенок (ножа), ульч. pesi(n-) рукоятка, черенок (ножа), удэйск. (хорск., бикинск., самаргинск.) xe^{hi} грукоятка, ручка, черенок (ножа), ороч. xesi(n-) рукоятка, черенок (ножа), ручка (посуды) негидал. (верх.-амгуньск., ниж.-амгуньск.) черенок (ножа), топорище, эвенкийск., (подкам.-тунг., непск., токкинск., урмийск.) hesin, (дудинск., ербогоченск., илимпийск.) hehin, (аян.) ebin, evin, (подкам.-тунг., вилюйск., илимпийск.) eyin, (нерчин.) esin, (алданск., вилюйск., ербогоченск., зейск., урмийск., учурск., хинган.) ehin 'рукоятка, черенок (ножа), ручка (ложки), древко (копья, пальмы), топорище, (баргузин.) палочка (веретена)', звен. (ольск., пенжинск.) heson, (колымско-омолон.) hasan, (саккырырск.) hönön, (охотск.) hesen, (момск., томпонск.) hehon, (аллайховск.) hohon, (быстринск.) eson, (арман.) es 'рукоятка, черенок (ножа); древко (копья); топорище'. См. ТМС II, 371, Сем ОДНЯ 199, Оненко НанРСл 348, Аврорин — Лебедева Ороч ТСл 251 II Ср. Рорре 11, 65, 136. Отсутствие тюрк. соответствия не позволяет в данном случае выбрать между реконструкциями *p'- или *p-. *ä или *e-.

 \Diamond Соответствия согласных регулярны: начальный p- реконструируется на основании соответствия драв. v- рефлексам ряда *p, *p других языков. Реконструкция гласного первого слога — по соответствию: алт. -e- или -a- \sim драв. -a-.

364. **per/e/** 'кора, кожа, шелуха': <с.-х. p_1 г- 'кора, кожа, кожура урал. **pere** 'кожа, кора, пленка' \sim драв. p_1 егл 'кожура, кора, корка, шелуха'.

 $\langle c.-x.^*p_1r-'$ кора, кожа, кожура' || семит.: *pr-'кожа, шкура, кожура': аккад. раг-, рагг- кожа, шкура, вид ткани, сирийск. раг-t- отруби, шелуха, кожура (зерна); перхоть'; араб. faru- 'мех, шкурка, шкура, кожа; меховая одежда; амхар. forafor перхоть (редупликация), fara скрестись, царапаться, резать (по дереву), лущить (бобы, горох) (вероятно. деном.). См. ААСл I № 159, Ганкин АмхРСл 862, 864. | бербер. *fr- 'лишай, парша, экзема; шелуха^{*}, ** rk *кора, корка*: северные - ташельхит: семлаль ta-fūri 'лишай', a-frəkk-i, ti-fārk-ī-t 'кора (дерева), корка (хлеба), нтифа ta-fura экзема, ti-fark-i-t 'кора, кожура'; зенетские: снус a-ferdas 'чесоточный, паршивый', кабил. (диал.) a-ferdas 'чесоточное. паршивое животное, so-fruri 'очищать от шелухи, лущить' (вероятно. деном.), риф (диал.) a-farš-ių, a-farš-a 'корка (хлеба)'; туарег.-ахаггар ta-fork-i-t "кусок сухой коры", forankuk-ət "кора, кожура", forank-ən быть с ободранной корой, быть окоренным, ободранным, таулеммедт (диал.) ti-frãk-aw-in 'кора, кожура', se-ffrek-u 'сдирать (кожу, шелуху, шкуру), очищать от шелухи, лущить, скоблить, скрести (но-видимому, деном.); западные - зенага ta-ffrāh 'лишай, парша', См. ААСл. I № 159. | кушит, *prk или *prg 'осна': вост.-кушит.-- сомали fúruq 'оспа'. См. ААСл. I № 159. | чад. *f(i)r 'скоблить, скрести', *frk 'кора': зап.-чад. - ангас fir °скоблить, скрести (деном.?); вост.-чад. -сокоро furk-ia 'кора (дерева). См. ААСл. I № 159. || Ср. ААСл I № 159. >

урал. *pere | нрамансийск. *pär: зап.-мансийск. (нижн. Лозьва) заўрот 'береста', tarpor' трянка, лоскут, лохмотья, заплата', (средн. Лозьва) заўрот 'береста', (Пелымка) törpor трянка, лоскут, лохмотья, заплата' (где *šāš/*šāš 'береста', tār-/tār- 'нолотно'); нрахантыйск. *par: вост.-хантыйск. (Васюган) par 'мездра, красная оболочка внутренней стороны бересты'; (верх.-калымск. — Сургутский) par: töntəy par 'красноватая (черноватая) кожица на внутренней стороне бересты (весной, когда кора крепко держится)'; венгер. bőr 'кожа, шкура, дубленая кожа, пленка, пенка на молоке или других жидкостях; кожица, скорлупа.

оболочка; кора ивъ, мочало, лыко, луб ивы². См. MSzFUE I 110-111, Терешкин СлВХД 392, Karjalainen OW, 721. || самодийск.: ненецк. (тундров.) (Лехтисало) ртг² 'красная внутренняя кора березы, слизистая оболочка рубца, корка хлеба, переплет книги', (Терещенко) пир²⁰ 'камбиальный слой березы; твердый нарост; панцирь; отвердевшая корка (напр. хлеба), (лесн.) (Лехтисало) ртс 'слизистая оболочка рубца'; койбал. (Клапрот) реге 'Rinde' (кора, лыко, корка). См. MSzFUE I: 110, Leht. 385, Терещенко НРС 470, KIapr. Asia pol. 158. || См. Toivonen FUF 15: 76, Collinder CG, 401, MSzFUE I 110-111. Лыткин-Гуляев 226 предлагает к сближению также коми-зырян. рогк 'волдырь, вздувшаяся корка (на дороге, на хлебе)' < ? прапермск. *рог-к-, что фонетически соответствует праурал. реконструкции. Конечный гласный реконструируется на основании долготы в венгер. (см. Сл. I, с. XXX—XXXIV).

драв. p₁ere 'кожура, кора, корка, шелуха' II юж.-драв.: каннада pere 'кожа или выползок змеи', here 'скоблить, скрести, брить', тулу piresuni 'снимать кожуру, кожицу, скоблить, скрести, срезать', pere pini 'тереть на терке, скоблить, скрести', pereduni 'скоблить, скрести; брить', perevuni 'быть очищенным от кожуры, кожицы; оскобленным, оскребенным'; peradane, peramane 'терка, скребок' || андхра: телугу beradu 'кора (дерева), кожура, корка; раковина, скорлупа, шелуха', baradu 'кора дерева' || сев.-вост.: курух сау - pere , сау - perpere 'старая кожа змеи' || См. DED 292, DEDS 88 (м 3618). Драв. p₁ (слабое) реконструируется на основании его озвончения в телугу.

О Ср. Burrow BSOAS 11, 348 (драв, мурал.) Предлагаемые Соважо (Sauv., 12-I3) алт, сближения приходится отклонить; маньчжур, feri 'Haut' имеет по источникам значение 'ссадина, потертость от упряжи у дошади (см. Захаров 1049: ссадина, садно, стертая кожа у рабочей лошади, ср. ССТМЯ II, 305) и, вероятно, может быть связано с тунг. *pirki 'намозолить' (см. эвенкийск. hirki-, hirkiv- 'намозолить, натереть мозоль?, hirku 'натереть спину оленю седлом, выюком?; эвен, irka- намозолить, натереть мозоль, irkan- мозоль, ССТМЯ II, 327), что скорее отдалает его от рассматриваемой основы (ср., однако, перм.). Монг. *arasun кожа. шкура' (монг. письм. arasun, халха арьс(ан) шкура, шкурка, кожа, мех', калмыцк. arsn 'кожа' бурят apha- 'кожа, шкура, мех', ордос. arus, arusu "кожа, кожина, кожура") хорошо согласуется семантически, но данные сред.-монг, и юж,-монг, языков не подтверждают предположение Соважо о начальном *p- в этом корпе, ср.: сред.-монг. (МА 104) arasun. (Ибн Муханна, см MA 432) arasu, (Стамбульская руконись, см Ligeti AOH XIV 17) arāsun, (Лейд., см. Поппе ИАН, 1225) arasun; ст-могол. (Zimi 86) arasun, могол. arosun (Ram., 23), дагур. (цицикарск.) apcă чикура, apc мін чикура моя (Тодаева МЯДК 70, из текста), монгор. (минхэ) apace, (Smedt-Mostaert II) araset шкура, кожа, мех, дунсян. (Тодаева ДЯ 111) арасун 'кожица, тонкий покров; корка, шелуха', баоаньск. (Толаева БЯ 134) арсов 'мех, шкура', Наконец, нанайск, сближение, предлагаемое Соважо (gold, xyrrekta, erikta, вероятно, = напайск, [найхипск, и бикинск.] xerekte, [кур-урмийск.] erekte, тунг.-маньчжур. соответствия см. ССТМЯ II, 467), предполагает тунг. реконструкцию * värä-ktä 'кожа. кора, что связывает его с другим ностр. корпем, см. Сл.1 № 217 (Кага "кора").

365. /p/unčE 'волосы на теле': картв. [расси-/?рос-(<*pawc-?) 'волосы на теле'] ~ и.-е. риз-, роиз- 'волосы (на теле), пух' ~ урал. рипсе 'пух, перья' ~ Драв. р 10 сси 'волосы, пух

картв. *pačw-/?poč- || грузин. (Чубинов) pačvi волосы на теле у человека, др.-грузин. (Абуладзе), грузин. литер. (перевод Ветхого Завета) pačunieri волосатый, косматый (см. Н. Чуб. 392), грузин. (Чубинов, Саба) pačvnieri волосатый, косматый, ? (Чубинов) poči бахрома, кисти, ветвь с листьями; грузин. гурийск. (Чубинов) počvi волосы (огласовка под влиянием исчезнувшего зан. *počkw- <картв. pačw-?).

и.-е. *pus-, *pous- 'волосы (на теле), пух, мех' | ? др.-инд. púcchas m., púccham n. «хвост»; авестийск, pusā f. - какое-то украшение на голове (Bartholomae 211-212: 'Diadem'), предполагается, что первоначально чукрашенный мехом тюрбан, см. Feist 144 с ссылкой на Zubaty KZ 31. 13, у которого, однако, толкование: первоначально, возможно, тесwas vom Körper abstehendes"; знач. авестийск, слова подтверждается сред.-персид. производным от него: турфан. сред.-персид. pwsg и армян. рвак 'корона, венец, венок' (заимствование из сред.-персид.), см. Мауг. 11, 299; Л.Г.Герценберг (см. Герценберг Морф., 213) ставит в соответствие с др.-инд. авестийск. pusa- m., которое переводит как 'гирлянда'. у Bartholomae 211 это слово оставлено без перевода; толкование Л.Г.Герценберга, по-видимому, не противоречит контексту, а его сближение не отменяет предшествующего: оба авестийск, слова могут в этом случае рассматриваться как морфологич, варианты одной основы, Фонетически авестийск, осн. точно соответствует древнеиндийской, Обычно индоиранск, этимон этого сближения разлагают на *puk-sko- (гле -sko- суфф, adj.?), что обусловлено попыткой его генетического сравнения с герман. *fuhō f. 'лиса-самка' (см. ниже); по внеиндоиранским данным следует предпочесть разложение *pus «sko», которое фонетичес. ки столь же приемлемо как и предложенное ранее. См. Мауг. 11 298-299 ; Feist 144-145; Bartholomae 211-212; Герценберг Морф. 213. Подробнее материал из ново-иран. языков, впрочем, не способствующий предлагаемым и.-е. сближениям, см. в кн.: Стеблин-Каменский И. М. Очерки по истории лексики памирских языков. М., 1982, с. 96 II литов. (диал.) paustis, gen. sg. -ies (4 а.п.) волосы на теле животных, demin. paustele волоски (у животных) (Arumaa Mund. 9, 6: Gervečiai), i-основа с суфф. -t-, как в славян. *sbrstb f. чшерсть (ср. литов. šerýs чшетина', см. Фасмер IV, 431); славян. *pûx % (< *pous-o-): др.-рус. поух % меховая опушка, рус. nýx, gen. sg. nýxa, loc. sg. s nyxý; украин, nýx, gen. sg. nýxy, loc. sg. в nyxý, на nyxý пух; первые мелкие волоски растительности на бороде'; белорус, nyx то же; болгар, nyx 'пух', уменьш, nywéu; словен. pûh m. 'пух; головня в хлебе': чеш. puch 'пух', польск. рисћ 'пух'; в ряде славян, языков наблюдается контаминация с дескрипт. *рихо 'дыхание, дуновение, пар, запах' (словен., чеш., польск.). Славян. не допускает реконструкции *pouk- или *pouks- (в обоих случаях ожидалось бы *pus-), что диктуется традиционным сближением с герман. fuhō f. 'лиса-самка', по аналогичной причине (и.-е. * \hat{k} > литов. \hat{s}) невозможно сближение с герман. *fuhō и литов. основы. Проведенное Я.Эндзелином сближение литов, и славян, основ (Endz. III, 2: 87 = Endz. Mel. Mikkola 80

25) не требует, однако, вопреки Фасмер III, 414, отделения балто-славян. сближения от индо-иран. основы. См. Фасмер III, 414; Fraenk. 554; Plet. 11 362; Младенов 536. Ср. Рок. 849 и Walde-Pokorny II, 82 [ошибочно из *peuk- на основе семантически неубедительного (для литов. и индо-иран. в этом случае неприемлем и е.-k- велярный) сближения с герман. *fuhō f. 'лиса-самка' (гот. fauho, др исланд. fōa, др. верх.-нем. foha)], Фасмер III, 414 (отделяет балто-славян. факты, возводимые якобы к *pous- 'дыхание, дуновение', от индо-иран.), Fraenk. 554 (не учитывает индо-иран.).

урал. рипсе 'пух, перья' | зстон. (юж.) ритя, деп. рий хи 'пух' | общесаам. *pön'35 > саам. (сев.) bo'33â 'нижний, толстый конец пера; маховое перо', (кильдинск.) pon'3 'перо' || марийск. (лугов.) pôs-tôl, (вост.-Уржум) pôs-tôl 'перо' (têl, tôl < урал. *tulka 'перо') || Ср. Тоі vonen FUF XIX 207, Иллич-Свитыч Этим. 1966, 341. На форму с сочетанием -пс-(рипсе) указывают саам. данные. В предыстории эстон. и марийск. языков носовой был утрачен вследствие упрощения группы -пс в конце слога (после падения конечной гласной) — ср. урал. *künce 'ноготь' > марийск. kəc, küć, зстон. (юж.) kūdz, деп. kūdze 'ноготь' (см. SKES 255, Wichmann Tsch. T 60). В марийск. упрощение аффрикаты (в на месте ожидаемого с) связано, видимо, с предконсонантной позицией.

<драв. * p_1 осси 'волосы, пух' || юж.-драв.: тамил. росси 'волосы'; каннада восси 'шерсть, тонкие волосы, пух' || андхра: телугу восси волосы, пух, шерсть' || центр.-драв.: парджи восса 'бровь'|| см. DED 296 (№ 3664). Драв. * p_1 - (слабое) восстанавливается по непозиционным озвончениям в каннада, телугу и парджи.>

Оср. Иллич-Свитыч МС 358, Иллич-Свитыч СС 10.13 (и.-е.~картв. ~урал.). Реконструкция начального согл. изменена в связи с драв. рефлексом, она остается, однако, в значительной степени условной из за трудности разделения рядов *p и *p* в ностр. Сочетание -n²- устанавливается по урал. В остальных сравниваемых здесь ностр. языках группа -n²- была упрощена. Реконструированный корень обнаруживает сходство с ностр. корнем *Pu/ñ/a *волосы, шерсть, перья³ (см. Сл. 366), что может указывать на древнее (ностр.) производное.

366. $/p/u/\tilde{n}/a$ 'волосы, шерсть, перья': урал. рипа 'волосы, шерсть, перья' \sim драв. р₁ \overline{u} tа 'волосы, шерсть, пух, мелкие перья' \sim алт. Рипа 'волосы, шерсть, перья'.

урал. *рипа 'волосы, шерсть, перья' | ? фин. рипа 'краснота, красный цвет; кровь (забитого животного)', рипаілел 'красный', в диал. так-же 'кровь' (особенно, убойного скота), рипакка 'румяный, краснолицый, красный'; диал. рипе 'кровь животного'; рипі, рипо чимя рыжей лошади, коровы или быка, рипікі 'рыжая корова, буренка'; имя коровы; карел. (олонец.) рипа-в сложениях, напр., рипа-hattu 'красная шляпка'(эпитет дятла), рипаілел 'румяный, краснолицый; алый, красный', рипапе 'красный'; вод. рипа-: в сложениях, напр., рипа-резкі 'краснощекий'; рипаш 'красный'; зстон. рипа 'краснота, румянец; особенность, характер', рипаказ 'красноватый', рипапе 'красный; красное животное, лисица; кровь'; рипік 'красный крупный рогатый скот; красный бык или корова',

рипи, диал. рипо бык красного цвета; лив. ризппі красный, ризппіті ^ерумянец, покраснение; северное сияние². Из прибалтийско-фин. заимствовано саам. (норвеж.) buna - имя красной или в красных пятнах коровы. || мордов. (эрзян.) ропа волос, шерсть; масть, краска, цвет, (мокшан.) pona волос, шерсть | марийск. (Wichmann) горн. (козмодемьянск.) рап, лугов. (уржум.) рип'волосы (животных), мелкие волоски (на человеческом теле), пух, перо, литер. рип чиерсть (животных кроме овцы и козы); перо, перья (птиц); волосы, волос (на теле); ворс, ворсинка (ткани); пух (на растениях); (переносн.) масть (животных). См. MSzFUE 1, 181, МарРСл. 467-468 || прамансийск. *pun-: др.-мансийск. — сев.-мансийск. (1 пол. 18 в.) pun, вост.-мансийск. (II пол. 18 в.) рип, зап.-мансийск. (І пол. 18 в.) пунв, (1785 г.) пунв, юж.-мансийск. (I пол. 18 в.) пунъ, (II пол. 18 в.) bunn (Gulya, János, Altwogulische Dialekte. Ms. Budapest, цит. по Honti); совр. мансийск. - юж.-мансийск. (Тавда-Яничково и Чандыри) роп, вост.-мансийск. (ниж. и средн. Конда) роп, (верх. Конда) рип, зап.-мансийск. (Пелымка, сев.- и юж.-вагильск., ниж. Лозьва) рип, сев.-мансийск. (верх. Лозьва, Сосьва) рип перо, пух, волосы'; Зап.-мансийск. ospun 'шерсть' (os 'овца'); прахантыйск. *pun: вост.-хантыйск. (Вах) рип волосы, шерсть, перо (не пух), (Васюган) рип волос, волосы, шерстинки, шерсть (также собират.), перо, пух, (Тремьюган) pun, pun 'перо, пух', (Терешкин: Вах, Васюган, Аган, Усть-Аган, Трем-юган, Юган, Усть-Юган; салым.) фил волос, шерсть, перо; юж.-хантыйск. (верх. Демьянка) pun волос, волосы, шерсть; цвет волос (у людей), цвет шерсти (у животных), масть (у лошадей); пух, пушок, маленькие перья, перо'; (Низям) рийп; сев.-хантыйск. (Казым) рийп, (Обдорск) pun 'перо, пух'; венгер. fan, диал. fon 'волосы на половых органах (в ст.-венгер. также чаща, заросли; густой лес), диал. fanos волосатый, косматый; молодое растение, которое имеет уже пышно разросшийся, разветвившийся корень'. См. Honti 177 (№ 520); MSzFUE I, 181; Kannisto WV, 118; Steinitz Wog. 275; Karjalainen OW 706-707; Paasonen Ostj. 1958; Терешкин СлВХД 383. || См. Coll. 78; SKES 640-641; MSzFUE I, 181. Это классическое финно-угор, сравнение представляет сложную проблему, относящуюся к возможности объединения прибалтийско-фин. основы с другими финно-угор. при резком различии их значений: прибалтийско-фин. 'краснота, красный цвет' ~ другие финно-угор. волосы, шерсть, перья. Однако она может быть, по-видимому, разрешена при учете зафиксированного в большинстве языков и, вероятно, праязыкового словоупотребления в знач. 'масть; цвет шерсти, волос'. Отсюда гипотетический семантич. переход: 'масть крупного рогатого скота'ightarrow (с естественной специализацией знач.) грыжая масть ightarrow (с табуистическим переносом на кровь забитого животного и дальнейшим расширением знач.) рыжая масть, кровь забитого животного, цвет крови, красный цвет (ср. выше). Фонетич. соответствия вполне регулярны, отклонение прибалтийско-фин. сближения на надежность и точность реконструкции не влия-

 \langle драв. * p_1 \overline{u} ta 'волосы, шерсть, пух, мелкие перья'|| юж.-драв.: малаялам $p\overline{u}$ ta 'пух птиц, шерсть, тонкие волосы'|| центр.-драв.: колами bur, pl. budl 'ресницы, брови'; наикри $b\overline{u}$ r, pl. $b\overline{u}$ dl 'пух, мелкие перыш-

ки, парджи budul (pl.) 'волосы, мелкие перышки, пух'; гадаба burgul 'брови': гонди (Алдахабад) būrā, (Y.S.) bura 'пух', (L.) burā перья': куи бигі, биги волосы, мех, перья, шерсть', (К.) ргита 'перья', куви (D.) kanu buru брови '(kanu Глаз'), būrka (pl.) 'пух' | сев. вост.: малто (ВВ) ригеи волосы на теле. Возможно, с ида же относятся пенго bura 'маленькие перышки, пух, шерсть, лобковые волосы', манда būrin 'лобковые волосы'. См. DED 288-289, DEDS 87 (№ 3575). По-видимому, сида же следует отнести драв. *р, иt л 'перья, волосы на лице' (с децеребрализацией и неясным количеством) | центр.-драв.: гонди (Mu.) putga 'перо', (Ph.) putgā 'перо, крыло'; пенго putehin, putelin (pl.) 'брови'. См. DEDS 23 (№S 693). Сюда, вопреки DEDŠ 87 (№3575). не относятся: гонди (L_{\circ}) pulā 'перья', (G_{\circ}) bulo 'перья, пух', (Ma_{\circ}) bubla, būla 'перышки, пух', (V.) būiyā 'пух', (Ph.) buiyā 'волосы, перья, конда bulus 'лобковые волосы, перья, волосы на ногах и груди'. (BB) burus 'перья, пух', кота kambu 'брови' (kam < kan 'глаз', -bu < < •buy?), восходящие к драв. *p,ula. Преднолагаемое в подобных случаях чередование $t \approx 1$ (см. Zvel. 140, 101-102) остается педоказанным, а его позиции строго не определены (по крайней мере, за исключением случаев с сочетаниями). Поэтому мотивированное семантикой объединение в одной этимологич. статье этих двух корпей не обосновано. Драв. р, - (слабое) восстанавливается по немотивированному (непозиционному) озвончению в начальной позиции>

алт. *Рипл' шерсть, волосы пух' Пмонг. *физип <? *фиј-sun <? *филsun 'шерсть, волосы, пух': письм, монг, üsün, сред.-монг. (стамбульск. словарь) hūsūń 'волос', (Лейд.)hūsūń, (Ибн-Муханна) hesoń, heson, (Хуа--и-и-юй) хуѕип, (МА) usun; халха yc(n) волосы, пух, шерсть, бурят. $Vh_2(n)$ 'волосы' (реже) шерсть' (Кастрен) ини η , ини $\eta(n)$, изи 'Haar (des Menschen)', калмынк, изп, ордос, шяш 'волосы, шерсть', внутр,-монг, (Тодаева - хорч., архорч., бар., онн., найм., хеш., харч., тум., шгол., унаб., чах.) из, (Тодаева - джал., дурб.) и 'волосы'; ст.-могол. (Zirni) ояй. могол. (Лигети) usun, (диал. Марда) usut (pl.); монгор. (SM) fuDze, (Тодаева) сдзе, фудзе волос, волосы загур. (Ивановский) хиги, (Понпе) шви (Тодаева) бутхаск, хусу 'волосы'; хайларск, убу, дунсян. изип, баоаньск. вид, 'волосы'. См. МХТТТ 626, МонгРСл 486. БурятРСл 519, Castrén Burj. 105, Ивановский НЗ, Поппе Дагур. 95, Попие MA 438, 382; Попие ИАН XXI.76, Ligeti AOH XIV.148a; Lewicki LMTCh 45.2.7; Мелиоранский ЗВОРАО XV, 153; Zirni (145) 1-8a; Тодаева ЯМВМ 222; Тодаева МЯДК 57; Тодаева БЯ 147, Тодаева ДЯ 138, Тодаева Монrop. 359; Smedt - Mostaert 102; Mostaert DO 764; Ramstedt KW 460. Долгота гласного первого слога устанавливается по записи в сред. монг. памятниках ("двойной вав", т.е. "вав" с "даммой"). Поскольку при этом в совр. юж. монг. языках паблюдаются рефлексы краткого *-и в первом слоге, для него предполагается дифтонгическое происхождение (< *-иј-). Прамонг. * ф в дунсян. и баоаньск. закономерно дает В перед - с. (Реконструкция О', А. Мудрака). || тунг. *p/u/n. волосы, шерсть, пух?: маньчжур. фун'эхэ (в графике funijehe) волосы (на теле и голове у человека), шерсть (у животных), пух (у птиц) * ; $\phi y u 3 x э л э ^*$ вцепиться в волосы $^* \phi y u 3 x э \eta i 3$ *волосатый; мохнатый; пушистый, пернатый (о птицах)*; сибо (Муромский) $funi_X e$ 'волосы', (Yamamoto) $feni_X e$ 'волосы (на голове); волос, шерсть.

-мех':чжурчжен. funerxe (транскрипция О.А. Мудрака в соответствии со ст. мандарин, чтениями иероглифов по Тодо Акиясу, ср. трапслитерацию В.Грубе: fēn-yīh-lì -hēi) 'волосы, шерсть'. См. ТМС II 303; Kaļuzyński Sibe 171; Grube Juč. 493; Возможно, сюда же относятся маньчжур. fungada- 'оперяться,' fungaxan'перо (мелкое), пух', fungala 'перо (крупное)' (из *fun-ga-, где -ga - уменьшит. суфф., см. Рамстедт Вв. 184), с которыми, вероятно, генетически связано монг, ungasun 'шерсть': монг. письм. ungyasun, халха ungas(an), внутр.-монг. (Тодаева - хорч. горл., джал., дурб.) унгат, ордос. ungasun (см. ТМС II 303. МонгРСл. 455, Тодаева ЯМВМ 215, Mostaert DO 736) (из un- ga- <*/ф/un-ga-, где -да - тот же уменьшит, суфф.). В остальных монг, языках это слово. по-видимому, было полностью вытеснено словом *nunga-sun 'шерсть. пух' (ср. иначе Рорре 73). Мягкость - п. могла быть утрачена в соседстве с велярным согласным суффикса. | См. Ram.119-120 Ramstedt KW 460. Сближение Г.И.Рамстедта, по-видимому, в значительной степени подкрепляется специфичностью отражения вокализма рассматриваемого слова в сред.-монг. и возможностью расширения словообразовательного гнезда как в маньчжур., так и монг. Вряд ли правомерно включение в эту группу или альтернативное сближение с маньчжур, fuñeve монг, сло ва *füneken 'лисица' (ср. Рорре 70, Иллич-Свитыч МС 335, sub. v. 'волосы3'), оно относится скорее к алт. *p'ana' собака', хотя не исключена возможность частичной контаминации с рассматриваемым корнем, что может объяснить аномальное развитие первого гласного (*а > и, ср. однако сохранение несмятченного -п-).

Ср. Collinder HUV 145, Coll. 148, Иллич-Свитыч МС 335 (урал. алт. [маньчжур.]). Драв. слабый *p, проявляющийся в "спорадических" непозиционных озвончениях обычно реконструируемого драв. *p-, дает основание считать паиболее вероятной реконструкцию начального ностр. *p-. Проблема соответствия урал. -n-: драв. -t-: алт. -n-, по-видимому, может быть разрешена реконструкцией ностр. -n-. При этом приходится принять, что апикально-какуминальный характер -n- был утрачен на какомто этапе развития урал. может быть, уже в хантыйск. (п как отдельная фонема сохраняется лишь в некоторых хантыйск. диалектах). Для драв. такая рефлексация ностр. *-n- была предположена В.М.Иллич-Свитычем на основании соответствия № 307 (см. Сл. II, с.72-73). Алт. *-n- < ностр. *-n- устанавливается по соответствию № 226 (см. Сл. I, с.349-350), ср. ту же алт. рефлексацию в начальной позиции по соответствию № 330 (Сл. II, с.92). Значения совпадают полностью. Остается неясной долгота глас-

ного первого слога в драв.

367. p°ad∧ 'падать': <с.-х. [pdH 'падать; ложиться'] > ~и.-е. ped-'падать' ~драв. pat∧ 'падать, опускаться, садиться, ложиться'.

С.-х. pdH 'падать, ложиться' | чад *pdH 'падать; класть': зап.-чад. *pad- падать; класть': группа Хауса — хауса tadi 'падать'; группа Ангас-Анкве — анкве petta 'падать'; группа Баде — нгизим mpadu 'класть'; сев. группа Баучи — мия piyetə 'класть'; центр.-чад. *pad- или *mpad- 'класть': группа Бура-Марги — марги pida 'класть'. См. Столбова ЗЧССл.; Kraft. I: 149, 250; II: 125. | О зап.-чад. d < dH см. Столбова; к центр. чад. реконструкции ср. Панова Доп. 56-60. Знач. 'класть' относится, по-видимому, к основе. восхо-

дящей к каузитивной форме ("породе"), следы преф., вероятно, отражены в нгизим. Возможный по зап.-чад. рефлексу первичный -d-, очевидно, под-

тверждается центр.-чад. рефлексом.

и.-е. *ped- 'падать' | др.-инд. (RV) padyate падает. опускается. низвергается, погибает, позже также чдет, Последнее знач., по-видимому, развилось первоначально в приставочных образованиях (ср. AV apa-pad- 'утекать, ускользать' (entrinnen), SB api- pad- 'прибывать, вступать (eingehen, eintreten), SB a- pad- входить, вступать, попадать' (eintreten), AV, Br. pra-pad-'посещать, входить, достигать' (besuchen, eintreten, gelangen) и под.) и было извлечено в бесприставочный глаг.. возможно, не без влияния омонимичного корня рад- чога, шаг', Caus. pādayati 'вызывает падение', pari - pad- f. 'западня, ловушка (Falle), a-patti- 'несчастный случай, несчастье (Unfall); авест. pai буйіtе движется вниз, ложится, пі-раібуатпо ложащийся укладывающийся? См. Мауг. II, 206—207. Bartholomae 841—842. Возможно, сюда же авестийск, ava-pastōiš inf. 'палать вниз', см. Mayrhofer(II. 202), хотя Bartholomae рассматривает ero как inf. к ava-patati, см. Bartholomae 820. !!? лат. pessum чаземь. вниз' (pessum ire 'падать'), рассматриваемое как генетически тождественное др.-инд. pattum (inf. от padyate), и связанные с ним pejor и pessimus (супплетивные comp. и superl. к malus 'плохой, дурной, скверный), соответственно, <*pedios и *pedsimos (через знач. склонный к падению; упадку, гибели?) | герман. *fetan 'падать: др.-англ. ge-fetan 'падать' ('to fall', см. Clark Hall 117, в Bosworth-Toller отсутствует). отмечена лишь форма 3 pl. praet. gefetun 'ciciderunt' (=ceciderunt) 'упали (о семенах), 2х в глоссах Ms. Rushworth Gospels (мерсийск. диал.), Mtth. 13:7 и 8 (см. издание глосс Ms. в Skeat, W. W. The Gospel according to Saint Matthew... Cambridge, 1887, с.107 и 109, о латин, соответствиях в тексте Ms. см. с.250; ошибочно указание в Seebold 195: Nur Prat. Sg. gefæt 'fiel' (vom Samen) im Matthäus-Evangelium 13, 7/8 R1 *.)= = *getētun (сильн. глаг. V кл., см. Sievers-Brunner, 18 391, Anm. 1: fetan 'fallen'); др.-верх,-нем. fezz an, gi-fezz an 'падать, упасть' (fallen, hinfallen', сильн. глаг. V. кл., см. Braune § 343, Anm. 1, со ссылкой на Graff 3. 727; Schatz § 137a; Franck § 186, 1; в текстах отмечены лишь формы praet.: faz 3 sg. 'падала, рушилась (дверь, букв. ворота) 'labat' Ahd GI II 650, 25 (глосса к Verg. A. II, 492: nec claustra neque ipsi Custodes sufferre valent; labat ariete crebro Ianua et emoti procumbunt cardine postes. Fit via vi... - y Вергилия praesens historicum); ge-uaz 3 sg. ^{*}пал. выпал (о жребии)^{*} exit^{*} Ahd Gl II 708, 57 (глосса к Verg. A V, 492: Convenere viri deiectamque aerea sortem Accepit galea; et primus clamore secundo Hyrtacidae ante omnis exit locus Hippocoontis... - у Вергилия praesens historicum), ni gi-faz 3 sg. 'не выпало (из памяти) (menti) excidit Ahd Gl II 256, 60 (глосса к Greg., Dial. 3, 24 p 333; numquidnam menti excidit, quia cum Daniel propheta... visionem vidit, ex qua etiam visione contremuit. Риторический вопрос латин, текста в глоссе передан формой с отрицанием); ana-ge-facen 3 pl. 'пали (на кого-л., о несчастьях)''гесі-

^{*} Ошибка произошла, по-видимому в результате "восстановления" формы по ново-нем (переводу fiel или по греч. подлиннику, в котором аог. 3 sg. έπεσεν нормально употреблен с pl. neutra субъекта.

derunt ' (*ana-ge-faggun) Thoma, Glossen 21: 28 (глосса к Comm. in Gen. [Gen. 42, 36]: in me haec omnia mala reciderunt), auur-ki-fa zzun 3 pl. 'пали (на кого-л., о несчастьях)', 'reciderunt' Ahd GI 1 289, 56 (глосса к тому же месту Comm. in Gen. [Gen. 42, 36], что и предшествующая): др.-исланд. feta (praet. sg. fat, pl. fatu) 'находить (дорогу путь)'. обычно в сочетаниях: feta leid, feta braut 'найти путь, дорогу', feta heim 'пайти дорогу домой, реже в самостоятельном употреблении; feta burt or völundarhúsi 'найти выход из лабиринта', в др.-исланд, поэзии употребляется также в качестве вспомогательного глаг.: hve ek yrkja fat 'how I did make my poem', hve ek bylja fat 'how I did speak', ek fet smiða 'I do (can) work' и нод.; сильн. глаг. V кл. (см. Noreen § 497), формально полностью совпадающий с приведенными выше др.-англ. и др.-верх.-нем. соответствиями, знач., по-видимому, < **попасть*, ср. возможность такой интерпретации для контекста в др.-англ. евангелии (Матф. 13:7.8) и для переносных знач. в др.-верх.-нем.: следует отклопить отождествление с совр. исланд. feta (-adi) 'идти, ступать', фарерск. feta (-adi) обходить, проходить, измерять шагами; вышагивать, норвеж, диал. feta 'идти шагом, шагать (Schritt gehen, ausschreiten), швед. диал. fjäta 'идти, чертя ступнями линию ("gå fot för fot, t. ex. vid såning, då en person går med små steg och medelst ena fotens dragning i mullen tecknar huru långt den utsådda säden fallit, för att sålunda gifva en lendning åt sånings. mannen", Rietz J. E. Svensk Dialektlexikon, Lund 1962, 161), которые, очевидно, восходят к сев.-герман, деноминативному глаг. II кл. от герман. *fatja-'шаг' ср. др.-исланд. pver-feta (ad) 'идти сбоку' (quer, vonder Seite gehen), также part. praet. stor-fetadr чшироко шагающий (weit ausschreitend) (слаб.глаг. II кл., в пр.-исланд, зафиксирован только в сложениях, где pver-гв сторону; stor-гольшой). Предположение о генетической связи др.-исланд. feta 'находить (путь)' с пр.-исланд, fata (-ad) в сочетании fata veg sinn находить свой путь, по-видимому, ошибочно, последний через знач. 'хватать, схватывать' вполне удовлетворительно связывается с рядом, отражающим герман, слаб, глаг, основу II кл. *fatб-*; фарерск, fata (-adi) 'хватать, схватывать, понимать, воснринимать (к нему же со специфическим развитием знач. поздне-др.-исланд. fata 'шатко, расхлябанно соединять' (lose zusammenfugen); 'халтурить', ново-исланд, fata 'ухудшаться, неудаваться', норвеж. диал. fata 'кропать, халтурить'); др.-верх.-нем. fazzôn 'упаковывать груз, нагружать (вьючное животное), одевать; складывать (componere), sih fazzon 'собираться' (перевод в Seebold 196 'sich erheben' анализом текста не подтверждается, см. Erdmann O. Otfrids Ewangelienbuch, Halle, 1882, с. 323 [по Joh. 18, 3]) i; сред.-ииж.-ием. vaten 'хватать, схватывать; воспринимать, понимать, выучивать что-л.; укладывать слоями; прикреплять, привязывать, связывать; нагружать; вставлять в оправу, обивать чем-л., сред.-нидерланд. vaten, vatten 'хватать, схватывать; ловить, добывать; воспринимать, понимать; (вост.) укладывать, упаковывать, складывать, нагружать', нидерланд. vatten, диал. vaten 'хватать, охватывать; понимать, постигать; вставлять в оправу, раму'; др.

фриз. fatia 'хватать, схватывать; нагружать', bi-fatia 'заниматься чем-л., касаться чего-л., относиться к чему-л.; др.-англ. fætian, fetian (feččan), "доставлять, доставать, приводить, приносить, привозить" (holen, to fetch) , fætian wifo 'жениться' (слаб. глаг. с контаминацией основ II и III кл., см. Sievers-Brunner §§ 414 Anm. 1; 417 Anm. 13). Эта группа, очевидно, не может быть отделена от ряда, отражающего герман. глагольную основу *fēti- (слаб. глаг. I кл.): гот. fetjan (e = ē) 'наряжать, украшать'; др.-исланд. i z t a ($z = \overline{z}$) 'украшать' (schon tun), быть занятым чем-л., иметь дело с чем-л. (mit etw. zu tun haben); др.-англ. fætan класть в качестве груза, нагру чать чем.л., укладывать, навыючивать; украшать, ge-fatan 'класть в качестве груза, ноши; налагать, облагать; складывать, собирать, укладываться в дорогу, - и должна рассматриваться вместе с последним как относящаяся к герман, корню * $f\overline{e}t$ -, *fat- 'хватать, схватывать' (<и.-e. *pēd-, *pad- ?, y Pok. 790 *pēd-, *pod- fassen; Gefaß). Попытки объединения рассматриваемых глаголов с этим словообразовательным гнездом или с отдельными, вырванными из него лексемами, и отнесения их к и \bullet е. корню $*p\breve{e}d$ -, $*p\breve{o}d$ - 'нога' явно не имеют сколько-либо надежных оснований и должны рассматриваться лишь как дань этимологич. традиции. См. Clark Hall. 117; Bosworth- Toller ADS 285, 389; Toller 203, 322; Steinmeyer AhdWb. III 670-671, 789-790; Cleasby-Vigfusson 152-153; Baetke 130, 177; Jonsson 130; Jacobsen-Matras 73, 76; Seebold 195-196; Vries 114, 118, 149; Johannesson IslEtWb. 541; Holthausen AWNord. 60; Holthausen Aeng. 102; Holthausen AfriesWb. 24; Richthofen Afries Wb. 729; Lasch-Borchling I,670-671; Verdam 643-644; Franck - Van Wijk 724; Feist 148-149; Falk-Torp 208, 1457. || славян. *pasti, 1 sg. praes. *pado, iter. *padati, I sg. praes. *padajo ' надать, бросаться; рушиться, гибнуть '(а.п. а): ст.-слав. пасти, 1 sg. praes. падж, аог. падъ (из форм аориста зафиксированы: 3 pl. падх, въпадх, допадх, нападж. 3 du. отпадете, см. Вайан § 156) пінтего, русск. пасть, паду, nadeus, impfv. nádams, nádam; болг. nádna, impfv. nádam; схрв. nacmu. паднём чиасть: снизиться, уменьшиться: попасть, попасться, impfv. naдати, nadam; словен. pásti, pádem ynacть, v glavo pasti прийти в голову, iz glave mi je padlo 'я это забыл', impfv padati, padam; ст.-чеш. pasti, padu, чеш. padnouti, padnu 'упасть', impfv. padati, padam 'падать', слованк, padnut пасть, упасть, попасть, impfv. padat падать; польск, paść, pade и padnę, impfv. padać; верх.-лужицк. padnyć чласть, impfv. padać надать, pad m. 'падение, случай'; ниж.-лужицк. padnus 'упасть', impfv. padas 'падать', pad m. 'падение, случай? См. Фасмер III, 184, Brückner 390; Младенов 407; Skok 615; Holub-Kopečný 260; Machek 347; Plet. II, 2, 12; Pfuhl 441; Трофимович 161; Миka II, 4 и сл. Реконструкцию акц. типа см. у Дыбо СА 208, материалы. подтверждающие реконструкцию см. Дыбо КСИС 30:37 и Дыбо ВЯ 3. 1969, с.85, 92, 96. | См. Рок. 791, где, однако, ошибочно отнесение к корню $*p\breve{e}d$ -, $*p\breve{o}d$ - 'нога', ср. осторожное отношение к этому сближению y Maupxodepa: "kann aber wegen seiner eigenständigen Bedeutung kaum als junges Denominativum dazu angesehen werden" (Mayr. II, 207). Βπροчем, данное отождествление корней является общим местом этимологич. литературы, по-видимому, начиная с Graff III, 727, ср. Torp-Falk GWsch 225 и сл., Falk-Torp 208, Holthausen Aeng. 102; Johannesson 1sl Et Wb

^{*} От этого ряда следует отделить омонимичный отыменной глаг.: др.-верх.-нем. faggon 'наливать что-л. в сосуд', сред.-ниж.-нем. vaten 'наливать ниво в бочки; разливать (по бутылкам)', сред.-нидерланд. vaten 'In het vat doen' (вторичное образование от герман. *fata- 'сосуд, бочка').

541; Vries 118; и др. Это ошибочное отождествление, очевидно,стимулировало привлечение к сближению ряда форм с ненадежно или даже неверно установленным знач., примеры которых не ограничиваются приведенными выше. И.-е. корень реконструируется как * ped- № фод-. Долгота в слав. может рассматриваться как регулярное соответствие по закону Винтера (см. Winter), иную интерпретацию этого соответствия см. в статье: С.Л.Николаев, С.А.Старостин. Некоторые соответствия индоевропейских долгот и ударений (Конференция "Проблемы реконструкции". 23—25 октября 1978 г. (Тезисы докладов). с.114—116).

. драв. * ратл 'падать, рушиться; опускаться, ложиться ! юж.-драв.: тамил. patu (patuv-, patt-) 'погибать, умирать: заходить (о небесных телах); идти (о дожде) 1 ; (-pp-, -tt-) f класть горизоптально; мостить, выстилать (пол), стелить (напр., постель), убивать; сбрасывать вниз, свергать, валить: ложиться (спать или под.), усаживаться на насест (о птицах); patu- adj. 'пизменный, низкий', patu-ñāyiru 'заходящее солнце', patukkai 'место для лежания, постель'; рати 'лежание распростершись; падение; соп; смерть, гибель, крах; утрата, бедствие, несчастье', pattam 'ливень': patai 'постель; слой, пласт'; малаялам patuka (patt-) 'падать, погружаться, клониться (к горизонту), опускаться, patukka класть камни; строить. сооружать: ложиться': разикка п. 'постсль', раза 'слой, пласт в глинобитных стенах; кладка кирпичей, разпрри, разарри постель, циновка, patiňńāru 'Запад', pāţu 'падение, подпадание под власть'; peţuka (peţţ-) 'падать, влезать внутрь или вниз'; кота par- (pat-) 'ложиться, спать'; parc- (parc-) 'Заставлять лежать, класть, положить', тода por- (pot-) 'Ложиться: терять (зубы - о детях)', рогу 'место для сна'; каннада рафи (patt-) 'ложиться, садиться (напр., о солнце), быть на исходе (напр., о дне), иметь половое спошение: умирать'; padu- п. 'заход, запад: умирание, смерть, угасание'; padu-nësar 'заходящее солице'; paduva, padaval, paduval, paduvu 'запад'; padal 'лежание или падение ниц'; patu 'падание, паденис; клонящееся, приходящее в упадок положение, состояние; отлив (моря), pati 'падение, гибель, разорение, крушение, крах'; кодагу pad-(paduv-, patt-) 'лежать под паром', padit- (paditi-) 'оставлять лежать под паром", padi-bu mi 'земля под паром', padi-ña ri 'запад'; тулу pada размещение или возложение: paddayi запад'|| андхра: телугу padu падать; лежать; прислониться. прилечь; спать радата запад; рагиси, рагаси, (Кришпамурти также) рагси 'Заставлять падать, валить', рагири 'Заставлять надать, валить: сбрасывать, ниспровергать, спосить (здание); раци падение, отлив (моря): paduka 'кровать, постель' | центр.-драв.: колами (Setumadhava Rao) bollā pad- 'быть (т.е. лежать) на спине', (Setumadhava Rao) par- (?par-) 'падать'; найки par- (patt-) 'падать', parp- 'заставлять падать', part- 'валить (дерево), найки (Chanda) pad-/par- (patt-) чадать, payip-/payp-'заставлять падать; сносить (здание), разрушать; парджи pad- (patt-) 'падать, тонуть, погружаться; (солнце) садится, заходит; гадаба (оллари) раг-, (салурск.) par- (раf-) 'надать'; гонди pattana сидеть, сгибаться, притаиться (о людях и животных), валяться (о буйволах), patsuhtana 'заставлять лечь, ложиться'; (Williamson - диалект Mandla) pattiná 'ложиться (о животных) : пенго paz- (past-) · быть пойманным (о птицах или животных в довушке) 1 См. DED 260, DEDS 80-81 (№ 3190), Krish. 424. Из драв., вероятно, заимствован ряд форм в средне- и новоиндийские языки (ср.

пракрит. padai 'падает', хипди par- падать' и под.), где они, по-видимому, контамипировались с рефлексами др.-инд. pátati 'летит, парит, спешит, падает', см. Turner CDIAL, 436 (№ 7722 pátati), где ряд форм фонетически не возводим к др.-инд. и показывает знач., свидетельствующие о драв. источнике или влиянии.

 \triangle Реконструкция начального $p^{c_{-}}$ основывается на с.-х. и и.-е соответствиях. Реконструкция второго консонанта как -d- наиболее вероятна по с.-х. и драв. данным (хотя драв. допускает, по-видимому, и -t-). Ожидаемое и.-е. -dh- (< ностр. -d-) должно было быть преобразовано согласпо и.-е. закономерностям структуры корня (запрет порядка "смычный глухой" - "смычный звонкий придыхательный", см. Мейе Вв. 191). Гласный -а- первого слога сохранился в драв, и подтверждается и.-е. (при ностр. -а в и.-е, ожидался бы дифтонг -еі-). Надежные данные для реконструкции вокализма второго слога отсутствуют. В качестве менее вероятной, но не исключенной абсолютно, альтернативы к и.-е. сближению остается возможность рассмотрения в данном ряду и.-е. корня *pet-'лететь, падать' (или *pet- *падать при условии отделения его от омонимичного *pet- 'лететь'*), см. Рок. 825-826. На данном этапе исследова ния, по-видимому, нельзя исключить также и возможность генетического тождества и.-е. корней *ped- и *pet- 'падать', т.е., например, предположения о возможности рассмотрения их как первоначально дополнительно распределенных вариантов.

368. p°alg ∧ 'укрепленное поселение': с.-х. b1/H/ (<*plg?)
'поселение, жилище' ~ и.-е. plH- 'укрепленное поселение, крепость, город' ~ урал. * раlү ∧ 'поселение, жилище' ~ драв. palli 'поселение, здание, храм' ~ алт. palag ∧ (> монг. balaya- ') 'город, крепость, здание'.

с. х. * b1/H/ * поселение, жилище * || кушит.: вост. — кушит. — афар bulā, pl. bula!, bulit * город, деревня *, сомали bul, pl. bula! * хижина, дом *, pl. būlo * деревня *. См. Долг. АСб. 55 (1.49) || чад.: зап. — чад. — двод būla * хижина *. См. Кгаft I, 223 || Плохая сохранность слова делает его реконструкцию сугубо условной. Н обозначает утраченный слабый согл., по—видимому, фарингализованный, с которым мог быть связан эффект, отраженный как церебрализация -!- в афаре.

и.—е.* p_lH — укрепленное поселение, крепость, город || др.—инд. $p\bar{u}h$, асс. sg. pur—am, loc. sg. pur—i, instr. pl. $p\bar{u}r$ —bhih f. 'крепостная стена, стена; крепость, замок, укрепленный город', $pur\bar{u}m$ п. 'крепостная, стена, крепость, замок, город', $pur\bar{u}m$ г. 'крепость, замок, укрепленный город' (<* p_lH —am), * p_l^2 —bhis <* p_lH —bhi—, т.е. морфонология др.—инд. кор-пя естественно объясняется в свете ларингальной гипотезы: —ur—< m0 в слоге, первопачально закрытом "ларингалом", —m2 m3 согл. См. Мауг. II, 327. || греч. m6m15, (энич., кипр., фессалийск.) m7m6m7, город, кремль, цитадель; община, государство', микен. gen. sg. p0—t0-t1.

^{*} О возможности разделения этих корней см.: Николаев С.Л., Старостин С.А. Парадигматические классы индоевропейского глагола. "Балтославянские исследования 1981", М., 1982, с. 337.

Сочетание $\pi \tau \stackrel{\cdot}{-}$, появляющееся в ряде слов с и .-е. *p- в некоторых др.греч. диалектах, остается необъясненным, см. Frisk II. 577; возможно. здесь мы имеем дело с отражением субстратной фонетики. И.-е. характер слова, по-видимому, не подлежит сомнению. Сочетание -од-, вероятно, $< *_{l}$ в той же позиции. (ClH), что и в др.-инд. слове, -о-, вм. -a-, возможно, отражает диалектную (крит, или золийск.) рефлексанию --1-, см. Szwyzer I, 344. О начальном тт- ср. также Szwyzer I, 325. См. Frisk II, 576-577 | балтийск. *pilis m. (<и.-е. *plHis) Укрепленное поселение, замок, крепость: литов. литер. pilis, gen. sg. pilies (4 а.п.). диал. (Dusetos) pilis, gen. sg. pilies (2 а.п., см. Búga II, 187) замок, крепость', В зап.-аукшт, говорах бывшей Прусской Литвы известна смешанная a.n.: pilis, gen. sg. pilies. Первична 2 a.n., согласующаяся с греч. баритонезой, см. Иллич-Свитыч ИА 59.В диал. (жемайт. и Шауляй) отмечается также pile f. 'замок, крепость: город' (морфологич, развитие основы, соотв. др.-инд. puri); латыш. pils "крепость, замок; дворец; в прус. это слово зафиксировано в топонимике, напр.: Wosepille (где прус. wosce 'Zi ege', Voc. 676), ср. немецк. Ciginburg, и под. См. Fraenk. 590-591. См. Рок. 799, где, однако, ошибочно широко принятое в этимологич. литературе включение этого слова в гнездо с корнем pel_- , $pela_-$, ple_- члить, наполнять, насыпать и под. (см. Pok. 798-801), ср. об этой словообразовательной гипотезе Frisk II. 577. Хотя слово зафиксировано лишь в трех и -е. языковых группах, его праязыковой характер не вызывает сомнений. Следует подчеркнуть формальную и семантич. точность соответствий.

урал. *pal үл селение, жилище | | карел. palvi местожительство; жилище, жилье, в фин. осн. отмечается в ряде топонимов: Palvala - перевня в Sysma, Palvajärvi - два озера в приходе Heimola. || прамансийск. *pewal ~ *pajl-: др.- мансийск. - сев. -мансийск. (I пол. 18 в., II пол. 18 в) paul; юж.-мансийск. (І пол. 18 в.) beol, пеоло (ІІ пол. 18 в.) реоl; вост.-мансийск. (1785 г.) nouno (Gulya, János, Altwogulische Dialekte. Ms., Budapest, цит. по Honti 175); совр. мансийск.: юж.-мансийск. (Тавда - Яничково, Чандыри) pawl; вост.-мансийск. (ниж. Конда) pawal ~ pajlaw (с притяж. суфф. pl. 1 л.), (сред. Конда) pēwal ~ pajlaw, (верх. Конда) pewal; зап.-мансийск. (Пелымка) pewal, pel~ pojlaw, (юж. Вагильск.) реі~ раію, (ниж. Лозьва) реі ~ раію»; сев. мансийск. (верх. Лозьва, Сосьва) $p\overline{a}w\partial l$ "деревня"; прахантыйск. *puy ∂l ; вост. хантыйск. (Вах-Васюган) риуэі, (Тремъюган) риуэл, (Юган) римэл; кж.-хантыйск. (верх. Демьянка, Конда) puyət; сев.-хантыйск. (Обдорск) роха! 'деревня'; венгер, falu (pl. faluk или falvak) 'деревня. село, селение. См. Honti 175 (№ 502), Kannisto WV 72, 192, Steinitz Wog. 196, 320; Karjalainen MSFOu XXIII, 138; Karjalainen OW 675, Paasonen Ostj. 1923; Steinitz OVok. 61, Anm.; MSzFUE I., 180. | Cp. Coll. 77; MSzFUE I, 180-181.

драв. || кж.-драв.: тамил palli 'деревушка, пастушеская деревня; жилище отшельника, уединенное жилище; храм (особенно: буддистский и джайнский); дворец; мастерская; место для сна; школа; комната, квартира, малаялам palli 'хижина; маленькая деревня лесных племен; общественное здание; место богослужения (культа) для буддистов или иностранцев; мечеть; королевское ложе; тода poty священная масло-

бойня, матрилинеарный сиб, дом племени Бадага', —ofy в wisofy (маслобойня особого ранга, хозяин которой есть wis o'f); каннада palli, halli 'поселок, поселение; жилище; деревенька, деревня'; кодагу palli 'хижи на Poleye или Me'de (обе низшие касты); тулу palli 'мечеть', halli 'дере вушка, деревня' || андхра: телугу palli 'деревня, хижина, palliya, palle 'маленькая деревня' || центр.—драв.: парджи palli 'деревня' (только вмес то названия, т.е. как замена названия) || сев.—вост.: курух pallī в егра pallī 'семья, домочадцы; домашнее хозяйство' (егра 'дом'). || См. DED 269, DEDS 82 (м 3309). Из драв. заимствованы: др.—инд. pallī f., pal lih f., pallikā 'маленькая деревня', особенно, поселепие диких племен, хижина, дом', см. Мауг. II, 236.

алт. *palagn ropoд, крепость, здание' тюрк. *PalyK ropoд, крепость, др.-тюрк. (Радлов) balıq, (Тоньюкук, Кюль-Тегин) balyk город. др.-уйгур. (TT IV В 20, Мап. III, 1413, Сутра золотого блеска 62016) balyq, (легенда об Огузе) baluq, (Пельо) balyy, (Радлов) разуф город, сред.-уйгур. (Кашгари) balyk «крепость": чагатайск. (Zenker: вост.-тюрк.) balyh, balyk, (Паве де Куртей) balyk, (Радлов) balik город, сары-югур, (Тенишев 67) balyk, (Тенишев 64) balyq, palrq, (Малов) paluq 'стена, загородь, См. Севортян II. 59: ДТС 80-81: Радлов IV 74, 1166, 1498: Тенишев ЯЖУ 64, 67: Малов ЯЖУ 26. Тюрк. формы не дают надежных оснований для рекон. характера начальн. губного: возможны *p- (слабое) или *b- (разницу между этими согласными показывают лишь огуз, и тувин,-тофал, языки). Аналогично, по зафиксированным формам нельзя отличить конечный -у от -k. Эта альтернативность передается в тюрк, рекон, заглавными буквами, Монг. *balava sun'город, крепость: городская стена: городское здание, каменный дом; поселение': сред,-монг, (Сокровенное сказание) р1. balagat (balayad), (Поппе Квадр.) balaqad(un) 'города',, (МА, Ибн-Муханна) balayasun, (Xva-и и-юй) balaxasun 'крепость'; халха balgas город' бурят. балгаан "шалаш, бала ган і балі aaha(н) закут, хлев, диал. (алар.) булі анан балаган; калмыцк. balуюр 'деревня, город дом, каменный дом, городское здание', baly sq 'деревня или город' ордос. Bal Gas ou городская стена, развалины города, окруженного стеной? монгор. (Тодаева) балдасе (валдасе) стена, ограда (диал. Минхэ) бардасе. (Smedt-Mostaert barGase, (Потанин) балгасы. См. Ramstedt KW 31; Козин 319. 517; MA 110, 433; Lewicki LMTCh 4.2.5:Поппе Квалр. 146; MohrPC 60; Poppe Mong Comp Gr 27; БурятРСл 83; Mostaert DO 48; Тодаева Монгор. 316, Smedt-Mostaert 21; Потанин МП 420. Сомнительно предп. Дерфера (Doerfer II, 257) о заимствовании монг. из тюрк.: оно не проходит по фонетич, причинам для доступного нам уровня пратюрк, реконструкции, дающего *P/baliq, а не *P/balaqa, которое могло бы дать монг. balaqa). Распространенное мнение, что тюрк. balyk связано с тюрк. bal 'грязь' этимологически неправдоподобно (cp. Frisk об и,-е,), | тунг. *ра1/а/уа селение, квартал: маньчжур. фалга (в графике falga) группа, линия (домов); селение, околоток (из 10 домов) слобода (из 500 домов): квартал, участок; род; счетное слово околотков, кварталов, участков; ср. (Hauer) falga 'ограниченное место, квартал; учреждение; большая семья, род. сибо (Муромский) fatga отрезок времени. См. Захаров 1034. Hauer 272; Kafużyński Sibe 164. Ср. ТМС II, 298, где, очевидно, неверно объединено с маньчжур. $\phi an xa$ (в графике fal_Xa) куст, группа деревьев с которым не связывается ни фонетически, ни семантически. Возможно из

тунг. > бурят. диал. (зхирит.) алга, алга булга 'хозяйство', см. Бурят РСл 40 . | См. Рорре 122; Котвич Иссл. 35, 42; Räsänen VEW 60 b. В начале слова восстанавливается р- (слабый), опираясь на вариативность тунг, р-смонг. b-; ср. Сл. П. № 338, при этом, однако, принимается (в отличие от объяснения, предложенного в Сл. II, № 338), что данная вариативность является результатом внутриалт, развития, а именно результатом озвончения слабого р- в монг, вследствие ассимилятивного воздействия поствелярного 🛠 По-видимому, это же объяснение слелует принять и для случая Сл. И № 338. Во втором слоге реконструирует ся гласный -а- в соответствии с показанием сред.-монг. В тюрк. гласный -і- в этом случае объясняется как результат редукции: то же -а- восстанавливается и для тунг., опираясь на аналогичные сближения (см., например, Сл. III, № 362). В картотеке В.М.Иллич-Свитыча приводится как возможная параллель сред .- монг. форма halha *деревня, лагерь' (' Haenisch MNT),, которая не может сюда относиться, т.к. h в этом памятнике всегда из * q_{γ} (по-видимому, лексема = письм. монг. qalqa 'щит, прикрытие, изгородь'). К данному сближению не относится, очевидно, и тюрк, *ayil 'загон, поселение кочевников' (вопреки Sauv. 17-18; Ras. 5-6; Rasanen VEW 8a; Coll. 147; Иллич-Свитыч СС 340 (10.5), Иллич-Свитыч МС 356): др.-уйгур. ау:1 "загон", сред.-уйгур, аугі 'загон, плетень'; чагатайск. аугі 'загон', якут. ыал $^{\circ}$ дом, село, житель $^{\circ}$, тувин. \overline{a} л $^{\circ}$ дом, село $^{\circ}$, хакас. \overline{a} л $^{\circ}$ дом, село $^{\circ}$, сары югур, аугл огороженный двор, село, ауа1 село, узбек, а угл хлев, коровник, ами селение, хорезмийско-огуз. аул члев, уйгур. еул 'хлев. стойло, конюшня', avul 'селение', лобнор, ayıl 'хлев, селение', авил 'селение'; турецк. ау11 загон, скотный двор, двор, диал. ау11, ауи1, avil, avul скотный двор, двор, загон, ограждение от скота на поле, огород, avul'племя, гагауз, aul, avul'забор, огороженный двор, азербайджан, ayıl'летний загон, туркмен, аул загон, стойло, (сарык.) аул загон на лугах весной, (ставр.) аул "селение", (Ата) avul "селение"; салар. avzl "селение". ка раим. avul, крымско-татар. avul, татар. avil. (диал.) avil, башкир. avil, Horanck, avil, Kymbik, (kantak.) avul, балкар. avul, казах. avil, каракалпак. avil 'селение', киргиз. (юж.) ayil 'скотный двор, коровник'. халадж. ayil (Doerf. Tesc. 80; < азербайджан.?) 'хлев, загон'. (См. Севортян I, 83, 65; чуваш. jal 'селение' восходит скорее к *el 'народ'; приводимые там же казах. диал. avla огороженный двор, ногайск. avla 'загон, скотный двор', очевидно, вместе с киргиз, (юж.) авли, оолу 'двор с надворными постройками', (тяньшаньск.) оолу 'приусадебный участок', турецк, avlr, avlu 'двор' < иран.) || монг, *avil 'поселение кочевников': письм. монг. $ajil_{\bullet}$ халха $a\tilde{u}\pi$ 'группа крт; семья, юрта. дом, двор, хозяйство, соседство, бурят, $a\tilde{u}_{\pi}$, семья, юрта, дом, группа юрт, сельская община, соседи?, калмыцк, ал, внутр, монг, (Тодаева хорч , джал., дурб., горл., архорч., бар., они., найм., харч., тум.) Е., (шгол., уцаб., чах.) аёл группа юрт; семья, юрта, дом, двор, хозяйство (Тодаева ЯМВМ, 108); монгор, аділ, (Smedt-Mostaert) ayir, (Потанин) аиль 'село, деревня' (см. Тодаева Монгор. 314), дунсян, абын 'деревня, село' (см. Тодаева ДЯ 110); из монг жиргиз, телеут, ају г село', якут. аї 'домашний' (см. Rasanen VEW 18, Влад. 267). Пла тюрк. заимствовано венгер. of "хлев, загон" (см. M. Pallo. The Bulgar-Turkish Ioanwords of the Hungarian Language as Sources of Chuvash Prehistory, c. 109 B

ки.: А. Rona-Tas, Chuvash Studies, Budapest, 1982). Распределение значений тюрк, рефлексов по ареалам (сев.-вост. и сев.-зап.: 'селение, крта'; юго-вост. и юго-зап.: 'загон, скотный двор' (дублетные ф. в юго-вост. со знач. 'селение' по фонетике — кынчак, заимствования) позволя-ет восстановить знач. 'временный загон, временное поселение (кочевни-ков)', то же — для монг. Следует отметить, что как раз для районов с древним городским типом поселений знач. 'поселение' не отмечается, оно фиксируется по преимуществу у ранее кочевых народностей. Таким образом, алт. *ayil к рассматриваемому ностр. корню не относится как по фонетич. причинам (отсутствие оснований для рекон. начальн. *p-, необходимость предположения метатезы), так и по семантич. || Ср. Ras. 5, 6; Rasanen VEW 8.

()Cp. Sauv. 17-18, Räs. 5-6, Coll. 147 (урал.~алт.), Иллич-Свитыч`МС 356. Иллич-Свитыч СС 340 (10.5) (и.-е.~урал.~драв.~ алт.). Начальн, рс- реконструируется на основании устойчивого рефл. р- в и.-е. и драв. Озвончение р- в с.-х. b- объясняется диссимилятивным процессом (деглоттализация и озвончение в корневых структурах руд, где Q поствеляр, или веляр. (ср. Сл. III № 374, № 375). Противоречащий реконструкции алт. р- (слабый), так же как в случае Сл. И № 338 (для которого получены в последнее время доказательства абруптивного характера ностр. р см. ААСл I, № 48), объясняется деглоттализацией начальн. р € в корнях со следующим поствеляр. (ср. аналогично Сл. И № 338). Вокализм первого слога реконструируется по показаниям урал., драв. и алт. Наличие поствеляр, устанавливается по морфонологич, рефлексам ларингала в и.-е., перебрализации и геминации в драв., соответствующих велярным в уральском и в алтайских языках, возможно, он отражается также в с.-x. (-1 в афар). Труднее точно установить характер данного поствеляр. По аналогии с Сл. 11 № 338, который дает в алт. тождественные рефл., в том числе выделение эпентетического гласного, можно предположить и для данного слова звонкий увулярный. По-видимому, такой характер данного звука как фонологически релевантный признак довольно долго сохранялся в алт. языках — ср. специфическое озвончение $p \rightarrow b$ в монг. Обращает на себя внимание знач. данного корня, который в двух из ностр. языков (и.-е. и алт.), явно независимо друг от друга, обозначает укрепленное поселение городского типа, а в драв., очевидно, связывается с названиями сакральных сооружений (архаический сакральный полис?).

и...е. *pimā < *piHmā f. *рука, ладонь' || греч. παλάμη, дорич. παλάμᾶ 'ладонь, рука' || латин. paimā f. 'ладонь, кисть руки', paimus m. (0-осн.) 'мера длины (1/4 римского фута) ≈ ширина ладони (7,39 см)' || др.-ир-ланд, lām, валлийск. llaw, др.-корн. lof, сред.-корн. lef, luef 'рука' < pīmā || др.-верх.-нем. folma 'рука', др.-саксон. folm, др.-англ. folm 'ладонь' (ā-осн.) || Рок. 806. Сближение с этой основой др.-инд. pāṇiḥ 'рука' и его ново-инд. и ново-иран. соответствий крайне сомнительно, см. Meillet MSL 20, 289 и сл., Мауг. II, 247—248 (там же исключается и

авестийск, $p \ni r^{2} n \vec{a}$ -, как соответствие др.-инд. $p \vec{u} r n \vec{a}$, т.е. просто "die Volle" — 'полная. наполненная²).

урал. p/el'/ŋл или p/ej/ŋл (< pel'ŋл) 'горсть, ладонь' llфин. pivo 'горсть'. В диал. также ріјо, ріо 'горсть, дно ладони, ладонь', карел. (тверск.) ріго, людиковск, pivo, pio, pijo, вепс, сев, pijo, сред, pijo, рio, юж. pijo 'горсть', вод. (Ahlqvist) pivo 'горсть', piho 'горсть, пригоршня' (вероятно, < эстон., как и ижорск. piho id.), эстон. pihu (gen. peu, pihu), диал. рео, редо, родо "ладонь, горсть", лив, ріди, ріди, реи горсть | самодийск. *реп 'ладонь': ненецк. (литер., Терещенко) пе'(и) 'ладонь', асс. pl. neu, (Lehtisalo) pend, лесн. (Lehtisalo) pienc, энецк. Хантайка (Кастрен) teo, Баиха te ~ pe; нганасан. (Кастрен) tean, (Mukkola) han; селькуп. (Donner) $p\bar{i}nga$; камасин. (Кастрен) $phe\eta$, (Donner) $p^e a \hat{\eta}$; койбал. (Спасский) личная форма 1 л. ед.ч. пяма 'ладонь', пама горсть', мотор. (Спасский) личная форма 1 л.ед.ч. оўме. См. Janhunen SW 121. П Соответствие прибалтийско-фин, і с самодийск, е аномально и предполагает развитие дифтонгического сочетания типа еj или еl'; в подобном, случае (тождественном нашему по прибалтийско-фин, и самодийск, рефлексам) Coll. sub v. fin. pimea стемный, Collinder GC 143, § 259 восстанавливает -i1'-, опираясь на сохранение (?) 1' в удмурт. Мы предпочли самодийск. показания для реконструкции степени раствора гласного, т.к. в позиции перед первичным или вторичным (<1) вероятнее предполагать сужение гласного в прибалтийско-фин., чем расширение его в самодийск.

алт. $p^{\bullet}al/i/\eta a$ 'ладонь' | тюрк. *(h)аја (<*pā ηa) 'ладонь': др.-уйгур. аја, ајаса 'ладонь' (Сутра "Золотой блеск": аја Suv. 31220, ајаса 'величиной с ладонь Suv. 1682; Кашгари 1761; в сочетании захлопать в ладоши²; Uig. I, 41₂₁, TT X 145, Uig. III 28₁₃), хакас. аја, сары-югур. хаја, хајап 'дадонь', чагатайск, аја, туркмен, аја, узбек, диал. (хорезмско-огуз.) аја, аја, турецк. диал. (DS I 413) аје; крымско-татар. аја 'ладонь', ст.-кыпчак. (Cum.) аја 'ладонь', балкар. аја-г (-г из показ. принадл. 3 д.), кумык, аја, ногайск. аја 'ладонь', казах. аја 'середина ладони', башкир. аја 'ладонь (мера). См. Севортян I, 100-101 (монг. *paliya 'ладонь' (< *paliya, в слабой позиции); монг. письм. alaga, сред.-монг. (Polliot) halagan, (Лейд.) halaga, (MA) alagan 'ладонь', халха (Ramstedt) allogo, (литер,) alga 'ладонь', калмыцк, alynn, бурят. aligan, alagan, aliga 'ладонь'. монгор. valva. (минхе) varya, (Smedt-Mostaert) xarÇa, arÇa дунсян, hanÇa, баоаньск. уалуе, дагур. (Поппе) alaga, (Тодаева — буртхаск. говор) халаца 'ладонь'. ст.-могол. За Гада задонь См. Тодаева Монгор. 372, Тодаева ДЯ 139, Тодаева БЯ 149. Smedt - Mostaert 161, 13, MA 97, Zirni 147. Из монг. > тюрк. казах. alaqan, киргиз. alakan, каракалпак. alaqan, уйгур. alikan, (кашгар., кучар.) alakan, шор., ойрот., телеут., туба, кумандин., барабин., тобол alakan 'ладонь': эвенкийск. (К.) алига 'ладонь', солон. (Ивановский) аlya 'ладонь'. См. Карак РСл 35. Каз РСл 26, Юдахин Кирг РСл 45, Наджип Уйг РСл 16, Малов УНС 93, Радлов 1, 356, См. ТМС

1,312 П тунг.*раliga "ладонь": маньчжур, falaggu "ладонь", сибо falan-du "бить в ладоши"; нанайск. (найхинск.) раiga, (бикинск.) faigGa, (кур-урмийск.) fanga "ладонь", (найхинск.) раigada "ударять ладонью", (бикинск.) faigGada "ударять по лицу, дать пощечину"; орок. pana \sim pańa "ладонь", pa nada \sim pańada "шлепнуть, ударить ладонью", ульч. pańa "ладонь", удайск. χ ań "a "ладонь", ороч. χ aga \sim χ agya "ладонь", негидал. χ ań χ a

звен, han ya, колымско-омолон. hayga, эвенкийск. (агат., баргузин.) hanya 'ладонь, кисть (руки), ступня (ноги)! В маньчжур. гласный второго слога выравнен по первому, смягченные рефлексы 1, при ассимиляции его перед y в n можно истолковать как результат воздействия последующего -i-. Специфический рефлекс той же основы дает солон. (Ивановский) aranga 'ладонь'. Ср. ТМС II 314, 312 || ? корейск. phal 'рука' (Arm , Hand), сред.-корейск. (XV в.) phal 'рука'. См. Ramstedt SKE 213; И Сачхун ЧЭС 232. || Ramstedt SKE 213. Алт. реконструкция обеспечивается монг.-тунг. соответствием, которое предполагает также вокализм первых двух слогов: a-i; тунг. у монг. в может быть принято на базе теории двух просодических позиций в монг., см. Рорре 143—147 и 72—73. Тюрк. рефлекс представляет ряд проблем, среди которых наиболее существенная — рефлексация j < *n, где последнее является чистой конструкцией. Тюрк. долгота может быть как и в других подобных случаях результатом редукции гласного второго слога.

Оср. Sauv. 8, Ras. 22 (урал, ~алт.) В урал, можно предполагать процесс стяжения основы, сходный с процессами в тунг. Падение второго слога сопровождалось ассимиляцией -1- по мягкости и переходом его в ј с одновременным уподоблением гласного первого слога второму и дальнейшим сужением его перед -j- (см., возможно, близкое развитие — переход ностр. -a- в передний ряд в урал. перед 1' в урал. p/a/1'ka, см. Сл. Н. №361). В соответствии с и.-е., где на базе теории и.-е. корня следует предполагать сочетание -Hm-, урал. и алт. у можно рассматривать как результат развития соответствующего ностр. сочетания. Альтернативной была бы реконструкция ностр. *p*alina с переходом ностр. *y > и.-е. m, которая однако, потребовала бы введения в ностр. консонантизм фонемы, -у и игнорировала бы принимаемую автором "Опыта" теорию и.-е. корня (последней, впрочем, можно противопоставить альтернативные решения, в которых монистическая ларингальная интерпретация "тяжелых баз" может быть заменена плюралистическим решением).

370. $/p^c/al\Lambda$ 'зуб': драв. ра $l\Lambda$ 'зуб' \sim алт. [Pa $l\Lambda$ 'зуб (коренной)'].

драв. *pala 'зуб' | юж.-драв. тамил. pal 'зуб', малаялам pal, pallu 'зуб'; кота pal, тода pas, каннада pal, кодагу palli, тулу paru | андхра: телугу palu, pallu (ср. также palugu 'лезвие кирки. лом и т.п., DEDS 82 № 3288) | центр.-драв.: колами pal, найки pal, парджи pel, гадаба (оллари) pall 'зуб; острое лезвие', гонди pal; куи padu, palu, куви pallū | сев.-вост.: курух pall 'зуб', малто palu 'зубы' | См. DED 367 (№ 3288) и DEDS 82. Последовательное сохранение глухости начального p- дает основание предполагать его "сильный" тип.

алт. II тунг.: нанайск. paloa. (Петрова, Оненко) ^сзуб (коренной), диал. бикинск. (Сем) talo ^скоренной зуб; ульч. pali, palu (Schmidt) ^сзуб (коренной), (пали ТМС 313). См. Петрова НРС 100; Оненко НРС, 323; СемОДНЯ 195.|| корейск. i-ppal ^cзуб ^c ст.-корейск. ni-ppal ^cзуб ^c

Заслуживает внимания с.-х. 11 кушит. сомали (Abraham) tool (? kir) m.

'зуб-резец'. См. Abraham SED 81.

Оср. Bouda UAI 25, 161 (драв. ~ алт.). Драв. рефлексация позволяет считать наиболее вероятной реконструкцию начального $p^{\epsilon_{\bullet}}$. Сближение при точности фонетич, корреспонденций остается проблематичным из-за региональности алт. соответствий (ср. Сл. III рал «камень»).

'membrum virile': u.-e. pes-, pes-os, pes-n- $371. /p^{c}/a/se$

*membrum virile'~ урал. p/a/se- 'penis'.

и.-е. *pes-, *pes-os, *pes-n- n. 'penis'll др.-инд. pásah n. 'membrum virile' др.-греч. πεος n. membrum virile < *pesos; πεοίδης, πεώδης mutoniatus и, может быть, пооб f. membrum virile, demin. пообо n.; пообо m. improbe mutoniatus, (шутливо) 'юпоша'. Основообразующий формант - \$- в последних случаях остается, однако, необъясненным, ср. Frisk II, 584. || латин. pēnis m. emembrum virile, хвост' < *pesnis | ? др.-верх.-нем. faselt penis, приводимое в ряду: др.-верх.-нем. fasel, fasal f. "потомство", др.-англ. bes1 m.?, n.? 'ОТПРЫСК, ПОТОМСТВО, ПЛОД', сред.-верх.-нем. vase1 m. «животное-производитель», vasel n. «потомство, размножение (животных). ново-нем. Fasel m. 'размножение (животных); бык-производитель', ниж.нем. fasel 'приплод, потомство', сред.-нидерланд. vasel m. 'нерожденный плод, плод в утробе'; ? др.-исланд. fosull '(?) выводок, отродье (слово зафиксировано в кенинге fosull gliufra для знач. змея. Jonsson толкует: band 'лента', это же толкование под вопросом принимает de Vries; предлагаемое выше толкование принадлежит Cleasby: 'a brood'). и сред.-верх.-нем. visel, vesel 'penis', ниж.-нем. fisel 'penis', толкуемые вместе с сред.-верх.-нем. vesil, vesel, veselic adi плодовитый (о животных) как содержащие ступень е аблаута в корне (см. Рок. 824, Walde 458). Однако последние сущ. трудно отделить от сред.-ниж.-нем. visel 'пест(ик), палица; ступка', которое вместе с латин. pīlum n. nect(ик)' следует, по-видимому, возводить к и,-е, *pi(n) slo-, производному от и.-е. корня *peis-/pis- 'толочь, пихать' (см. Falk-Torp I, 820, ср. Pok. 796, где в ряду производных от этого корня приводится и сред.-верх.-нем. fisel 'penis' = visel, vesel 'penis'). Др.-верх нем. faselt 'penis', таким образом, остается в одиночестве, а его отношение к ряду герман, *faslo-^сплод, потомство, размножение ^э (отглаг. образование?, ср. сред.-верх.нем. vasen, vesen 'пускать корни, размножаться, уродиться) скорее препятствует сближению с и .- е. корнем. чем способствует ему. См. Falk-Torp I, 820; Bosworth-Toller ADS 267; Lexer 264, 287; de Vries 151; Jonsson 167; Verdam 643; Graff III, 374; Cleasly-Vigfusson 185 . По сравн.-фонетич. причинам остаются вне сближения сред.-ниж.-нем. pese 'Leugungsglied, besonders des Ochsen, Bogenstrang', сред.-нидерланд, pese, peise, ново-нидерланд, pees f. 'sinew, string, penis'; (из сред.-ниж.-пем.?) др.-датск. pes, швед. диал. pes, норвежск. piæs 'penis' и производное (demin): ниж.-нем. pesel, фламанд. pezel, англ. pizzle 'penis of a bull, etc.', а также сред.-ниж.-нем. pēserik nervus genitalis', сред.-нидерланд. peseric m. жила, penis некоторых животных², ново-нидерланд. Ochsenziemer², о которых см. Falk-Torp I, 820, Franck-van Wijk 494, Ox DEE 685. | ? славян.: чеш. opeska 'praeputium' (крайняя плоть), см. Prusik KZ XXXV, 601. Несмотря на хорошее фонетич. согласование и удачные словообразовательные отношения, сравнение остается сомпительным из-за изолированности слова как внутри самого

чешского (остальные сближения, предложенные Prusik'ом не могут быть приняты во внимание), так и внутри славянских языков. | См. Рок. 824; Walde-Hofmann II, 281 (Walde 458); Frisk II, 507, 584; Mayr. Таким образом, надежные сближения, позволяющие реконструировать корень *pes-(-os-, -ni-) emembrum virile ограничиваются тремя древними и.-е. языками: др.-инд., греч. и латин. Отношение основ, возможно, указывает на гетороклизу.

урал. *p/a/se 'penis' || саам. (норвеж.) buo cca ~ buoza- 'penis of man or horse', (Вефсен) виотъ 'Geschlechtsteil des Mannes', (Луле) ригозера, (Арьеплуг) ригозера (Кола, Нотозеро) риовита, (Кильдинск.) рио́(s'м), (Турья) pibís (A) das männliche Glied' | венгерск. fasz'penis' | CM. Coll., 74; MSzFUE, 184; Setälä JSFOu 305, 55; Toivonen EUF 19, 152. Сюда, по-видимому, не относятся самодийск.: ненецк. тундр. (Лехтисало) pasī 'Geschlechtsorgan der Frau und des Tierweibchens', лесн. pissī, pissī id.; (Кастрен) passi das weibliche Glied, знецк. тундр. posi 'cunnus' (Материалы экспедиции МГУ) (См. Leht. 342, Castren Sam. 35, 229), поскольку скорее всего этот корень выделяется в отдельное ностр. сближение, ср. с.-х. *ьлс | бербер.: сев.- бербер. - группа Ташельхит: семлаль bassi, нтифа a-bssi vagina; вост.-бербер.: сива bassa vagina (<*bc(i)); ср. сев.- бербер. - зенет : изнасин a-bətsun 'vagina' || кушит.: сев.-кушит. - бедауйе bus 'anus'; вост.-кушит.- сахо, афар bus 'vulva'; зап.-кушит. (омотск.) — ямма bosa 'vulva' ~ драв. *россі | юж.-драв.: тамил. росси woman's pubic hair, vulva, anus'; малаялам pocca 'membrum muliebre'; кота рој 'vulva'; каннада риссі, риссе 'vulva' || брагуи ров 'vulva' || см. ААСл. 1 № 72, DED 296 (№ 3663). Существует однако этимология самодийск. форм, возводящая их к урал. *расе- 'открывать, раскрывать (через значение отверстие, щель, см. Coll. 47, sub v. vty pas 'hole, opening'; Janhunen SW, 114, sub v. *p3s3 'Riss'); вирочем, такому сближению противоречит тот факт, что в самодийск. корнях восстанавливается на урал. уровне скорее *puce (см. Janhunen J. Uralilaisen kantakielen sanastosta - JSFOu 779, 1981, 219-274).

алт. | заслуживает внимания др.-уйгур. (Кашгари) as 'mannliche

Schamteile', см. Кашгари I, 181, 16.

♦ Ср. Tromb . 358; Sinor T Р 37, 233; Иллич-Свитыч МС 372; Иллич-Свитыч СС 342 (и.-е.~ урал.); Munkácsi AKE 258-259 (урал. < индо-иран.). Соответствия регулярны, вокализм устанавливается по уральскому. И .-е. начальный р- предполагает большую вероятность восстановления ностр. p'-, на эту же фонему мог бы указывать и алт. (тюрк.) пример. Некоторые сомнения вызывает изолированность корня в обеих языковых группах.

'падать': c.-х. pl- 'падать' Nи.-е. (s)phol-372. **p/a/jl^** (<* p₁ajl- ?) 'летать, опускаться vel-'летать, парить; бросаться (вниз); опадать (о ~ ⟨алт. PEile• листьях).

 $c_* - x_* * p1$ 'падать' || семит. -p1 в корне np1 'падать', где n- можно рассматривать как включенный в корень показатель возвр. основы: угарит. npl 'падать', др. еврейск. nafal 'падать, сваливаться; бросаться, вторгаться (о врагах), поселяться (о народе); погибать; выпадать (о 1/2 7, 3ak, 1484

жребии), доставаться, выпадать на долю (при разделе), hippīl (caus.) 'ронять, сбрасывать, разрушать, убивать; валить (деревья); бросать (жребий), уделять (посредством бросания жребия); арамейск.: библейско-арамейск. nefal 'падать; случаться, происходить; бросаться вниз; быть брошенным, сирийск. nfal 'падать, обрушиваться, погибать; бросаться; быть брошенным, низвергнутым; попадать, совпадать'; араб. nfl 'уделять по жребию' (als Anteil zufallen lassen; partem obtingere fecit). См. Aistl. 210; Ges. 535; 926; Brockelmann Syr. 436-437. | чад.: зап.-чад. *pal-'падать': группа Ангас-анкве: горный ангас pāl 'споткнуться и упасть', сура pal 'падать', чип pal 'падать'; группа Боле-тангле: дера уиреle 'падать'; центр.-чад.: группа Тера: хона tèl 'падать'. См. Стол-бова ЗЧССл.; Kraft I, 43; II, 18, III, 90; Foulkes Ang. 259;; Jungraithmayr AUb 47: 208 II с.-х. *p-реконструируется по зап.-чад. данным.

и.-е. *(s) phol- "падать" ? греч. σφάλλω "валить. опрокидывать: делать шатким: принижать; рушить, губить, в pass. быть сваливаемым, обрушиваемым; падать': aor. pass. ε-σφάλην 'я был свален, я упал '. Весь комплекс форм этого глаг, рассматривается как результат собственно греч. развития, см. Frisk II, 827-828. Первичное ядро, послужившее основой для перестройки, возможно, следует видеть в формах aor. pass.: <*sphal_e_. В этом случае греч. сравнение достаточно хорошо согласуется с данными других и,-е. языков. | армян. *падаю, обрушиваюсь, обваливаюсь, разваливаюсь (aor. pc1-ay, inf. pelanil) < *(s) phul-an-i-* < *(s) phol-on- Λ - (трактовка, учитывающая аномальность для долготного корня обычно, но без достаточных оснований, предполагаемой в данной ф. нулевой ступени, а равно и возможность непосредственной перестройки из и.-е. основы с назальным суфф.**. св. герман, и балтийск. факты); p и падение, обвал, фаза <*(s) p h \bar{o} lo-. См. Meillet Arm. 35, 109; Джаукян СрГр. 48, 66-67, 178-185. | Герман. *falla/e_ *падать < *falna/e_ < *polno/e_ < и.-е. *(s)phol-nA_ (с закономерным сокращением первой части долгого дифтонгического сочетания): др.-исланд. falla 'падать, валиться, падать вниз, низвергаться; погибать (в бою), умирать (от голода или мора), выпадать (о волосах); спадать, затихать (о ветре); доставаться, выпадать на долю; происходить, случаться'; фарерск, falla 'падать, валиться; убывать (о воде), стихать'; норвеж., швед. falla, ново-дат. falde 'падать; пасть (в бою); выпадать (о волосах), стихать (о ветре); др -англ. featlan (англек. fallan) 'падать, погибать, терпеть неудачу; рушиться, распадаться'; др.-фриз. falla «падать; бросаться; опускаться; выпадать (на долю); случаться?:

нов фриз. falle 'падать; опускаться, понижаться; погибнуть'; др.-саксон, fallan 'падать', др.-ниж -франкск, fallon, сред.-нидерл, ново-ниперланд, vallen 'падать; ниспадать, спадать; погибнуть, пасть; быть, иметь место. приходиться, до верх нем fallan падать, сред верх нем vallen ново-нем, fallen падать, рушиться; погибать (в бою); умирать (о животных); понижаться (о ценах) и под. Рекон, ступени редукции в корне маловероятна, т.к. в таутосиллабической позиции следовало бы ожидать $*\partial I > *\overline{I}$, что дало бы рефл., неотличимый от *-1-. Из возможных рекон. догерман. гласных (*о и *а) следует предпочесть *о из-за отсутствия в сравниваемом материале каких-либо доказательств тембра а, по аналогичной причине из двух возможных догерман, количеств (*о и *о) следует предпочесть *7. Реконструкция *7 не может быть извлечена в данном случае и из осн. претсрита: совпадающие показания др.-исланд. praet. sg. fell. pl. fellom: др.-саксон, praet. sg. fell и (реже) fel: др.-верх.-нем. praet. sg. feal, pl. fealun (с регулярным упрощением геминированного сонанта после долгого слога), предполагающие рекон. праформы praet. sg. *lefall, pl. *fefallum, не имеют, очевидно, доказательной ценности, т.к. свидетельствуют о явной перестройке осн. претерита по осн. презенса (-11-< *-1n-, где -п- презентный фт. Следы первичной огласовки претерита этого глаг. возможно, следует усматривать в согласующихся данных языков ингвсонской группы, где соответствие: др. фриз. praet. fol (o = 0) (inf. falla) о др.-англ. praet. feol (inf. feallan, англек. fallan), - предполагает рекон. претерита в форме *fefol *. см. совершенно тождественное развитие в др.-фриз. praet. rop (inf. hropa): др -англ. praet. hreop (inf. hropan): др.-верх.-нем. praet. hriof (inf. hruofan), где редуплицированный претерит восстанавливается как *hehrop, аналогично гот. форме hraihrop при inf. hopan (cp. Meid, W. Das germanische Praeteritum, Innsbruck, 1971, с.103**). Во всяком случае, даже отвлекаясь от этой возможной рекон.

^{*} В данном классе основ происходит регулярная редукция корневого -u-, как исконного, так и восходящего к *o-, См. Джаукян СрГр. 34 и ниже.

^{**} При нулевой ступени корня (как долготного, так и краткостного) ожидалось бы: *phina...> *p*aina...> *p*ai-im, ... при полной ступени краткостного корня: *pheina...> *p*ei-im или *phoina...> *p*oi-im, ... и лишь принятие праформ *phēl-ona... или *phoina... (где -on- по правилам Зиверса...Эджертона) приводит к наблюдаемому результату: > *p*ian-im или *p*uian_im > p*ianim. Вокализм в не поддерживается ни армян. фактами, ни данными других родственных языков, поэтому принятие гласного о остается единственной достаточно вероятной возможностью.

^{*&}quot;Чистота" этого сближения в некоторой степени парушается тем фактом, что не только др. -англ. feallan, но и вся группа глаголов на удвоенные 1 и n и на 1 + консонант обнаруживает в др. - англ. претерите необъясненное - Ео- в противоречие всем другим герман, языкам (в том числе и фризскому). Однако не следует забывать, что убежденность в отсутствии у редуплицированных претеритов от этих глаг, чередования *ои Ø-ступеней в формах sg. основана лишь на экстраполяции состояния, обнаруживаемого в гот, у редуплицированных претеритов 1 класса (корни на -ai-), на глаголы 3 класса (равно как и 2 класса), у которых формы ргает. рі. в гот. просто не зафиксированы. Предположение о первичном чередовании полной и нулевой ступеней типа sg. *hehalpapl. *hehulpun (cp. др.-инд. va-vardha ~ va-vrdhima), злементарно объясняло бы эту "странность" др. англ. стяженных форм редуплицированных претеритов. Что касается англек. формы (мерсийск., R1Ms.) только pl. fellun (> сред.-англ. villen, sg. vil > ново-англ. диал. [Йоркшир] fill), то в рамках изложенного предположения возможны две альтернативы: либо она восходит к редуцированной ступени аблаута (< *fefalun < *pe-pəlnt), либо к диалектной перестроенной по презенсу (как в других зап, - герман. языках, кроме фриз.) основе.

^{**} Заманчивая своей стройностью и единством предполагаемых процессов концепция Г Бека (См. Весh, G. Das germanische reduplizierte Präteritum, Кøbenhavn, 1969) явно не учитывает сохранения в древних зап.—герман. языках многочисленных реликтовых следов корневого во-кализма в стяженных ф. претерита.

праингвеонского состояния, представляется очевидным, что не объясненный в рамках традиционных концепций факт вхождения в др.-фриз. глаг. talla в VI класс имеет для суждения о первоначальном просодическом статусе его корня больший вес, чем непосредственные рефлексы в презентной осн., где таутосиллабическая позиция стирает первичные количественные различия гласных в дифтонгических сочетаниях. См. Vries. 110; Falk-Torp 202-203; Hellqu. 197, Franck-van Wijk 722; Jonsson 120-121; Baetke 122-124; Noreen I § 504, Noreen I § 543 (cp. § 75, 2, § 313 Anm. 2), Jacobsen-Matras 70; Gallée Altsachs. § 398, § 402; Verdam 640; Graff IV, 1135; Braune §§ 350, 353, 354; Richthofen Altfries Wb. 725; Steller § 97; Bosworth-Toller 271, 563; Toller 206-207; Sievers-Brunner § 396; Bradley, 209-210; Бруннер II, 232, | балтийск.: литов. pulti, praes. puola, praet. puole и диал. вар. puolo (Kupiškis, см. Endz. II. 103 = KZ XLIII, 14; Sl., 307, sub pan; 367, sub pran; 383, sub prin; Явнис Гр. 52 и 1701; Baranowski LtT. I, 420: prapúolo, в др.-литов. Sirvidas, см. Specht, Szyrw. 41) 'падать, пасть; бросаться, набрасываться, нападать'; латыш. pult, praes. puolu, praet. pulu (-а) 'падать' (исключительно в ст.-латыш, текстах: Manzel, Fürecker, Glück). Для объяснения дифтонгического сочетания -и1- обычно принимается предложенный К.Бугой и Я.Эндзелином (см. Вида I, 293 = РФВ LXVI, 218(25) --219(26); Endz. I, 262 = BB XXVII, 329) нереход -ul- < *-uol- в тау- . тосиллабической позиции, что в конечном счете связано с рекон. в прабалтийском ряда *ốl, *ốn, *ốu, *ếi, *ối, параллельного ряду *ól, *ón, *о́у, *е́і, *о́і (в таутосиллабической позиции; в дальнейшем переходят, соответственно, > -ul-, -un-, -uo-, -ie, -ui- и -al-, -an-, -au-, -бі-, -аі-). Сложность такой просод. системы прабалтийск. (впрочем, довольно хорошо соответствующую сложности совр. балтийск. просод. рефлексов) с трудом можно было бы согласовать с традиционной ("классической" и "постклассической") и .- е, просод, реконструкцией, однако она, по-видимому, может найти подтверждение в свете новейших акцентологических концепций. Принятие в данном случае лучше согласующегося с традиционной и.-е. просод. реконструкцией объяснения дифтонгического сочетания -и1- как рефл. нулевой ступени и -е. аблаута не влияет существенным образом на и -- е. рекон. корня (препятствуя, впрочем, объяснению его долготного характера как результата продления: "апофоническая" долгота, см. Stang VGBS 334 при которой в нулевой ступени ожидался бы циркумфлекс). Краткое -и- в осн. латыш. ргает. убедительно объяснено О.Видеманном как перенесенное из осн. инф. (см. Wiedemann Prät. 80; так же Endz. II, 103 = KZ XLIII, 14; Endz. Lett. Gr. 570 = = Endz. Latv. val. gr. 738). Таким образом, долготный корень *pol-, непосредственно представленный в рассмотренном материале в презентной осн. и в литов. осн. претерита является единственным надежным репрезентантом балтийск. этимона. Кроме того в литов. диалектах обнаруживаются многочисленные следы презентной осн. с назальным формантом. Большинство зафиксированных в диалектах форм являются, очевидно, закономерными перестройками формы с назальным инфиксом руја (отмечена К Бугой в районе Raséiniai: "unweit von Raseiniai puni", см. Buga II, 430= KZ LII, 252*). Это инфиксная осн., регулярно

восходящая к *pulna, которая должна была произойти, если принимать указанную выше концепцию Буги-Эндзелина, из *puolna-< *и.-е. polno/e-. Мена интонации регулярна при инфиксации, ср. būti, būva (т.е. buva); gýti, gỹja (т.е. gỹja); tìlti, tỹla (т.е. tĩla); bálti, bãla и др. Две других осн. презенса, зафиксированные в жемайт. говорах: 1. pulna (Юшкевич 1, 533, sub in 618, sub is vitkauskas 524 —в пунктах. Dirvonénai, Kuršénai, Pakšteliai, Várputenai – все в Шауляйском р-не; Zinkevičius LD 338 - в пунктах Pagramantis [pulna] и Laukuva [puolna]; Grinaveckis ŽTI 247: Vidukle, Расейнинский р-н [puõln < *pūln]) и 2. pula. (Юшкевич I, 533, sub i~; 618, sub is~; Vitkauskas 524 [без указания пунктов]; Zinkevičius LD 338 - Kretinga, Tirkšliai, Gerviniai), - возникли в условиях процесса сплошной перестройки инфигированных презентных основ от корней на сонанты в основы с суфф. -n- (см. материал, представленный в словаре В.Виткаускаса [Vitkauskas] и в книге 3. Зинкявичуса [Zinkevičius LD 337]). Осн. pulna отражается всегда в соответствии со всей группой перестроенных основ: в тех диалектах, в которых сохраняется рефл. бывшего инфикса в виде долготы вокалической части дифтонгического сочетания в уже перестроенной оси... эта осн. выступает с подобным же рефл., ср. в Laukuva puõina (т.е., повидимому, pulna, см. LKA II, žemėlapis Nº66, p.254: uo > u°) подобно, как kiữrna, kỹ lna (Zinkevičius LD 337), skỹ lna, svỹ lna, šỹ lna, žỹ lna, byrna, утпа (Grinaveckis Z TI 325), при потере долготы гласных а и е: šalna, kerna (Zinkevičius LD 337); в Vidukle puolg (< pull так же, как kouorn (< kiūrna), kieln (< kỹlna), svieln (< *svỹlna), žieln (< *žỹlna) (cm. Grinaveckis ZTI 247), последний пункт находится в районе (или в непосредственной близости от него), где была отмечена ф. pula (punl - в записи К. Буги). Такое системное и географич. распределение форм, по-видимому, является достаточным основанием для утверждения, что ф. рийна на всей территории жемайтии — результат систематической перестройки формы \widetilde{pq} la. Что касается ф. pula, то в ней естественно видеть перестройку той же осн. pula, проведенную в период, когда в говоре находились в условиях варьирования и конкуренции старые формы и формы перестроенные, по-видимому, под влиянием количества гласного в инф. и, возможно, уже сокращенного гласного перестроенных форм, которую, возможно, могла стимулировать категориальная нечеткость данного глаг. ф. риlna отмечена также в двух пунктах вост. - аук. территории (Simonys и Gelvoniai). Тот факт, что в обоих говорах она функционирует в условиях систематической перестройки инфиксных презентных основ с корнями на сонанты в основы с суфф. -n- (см. Zinkevičius LD 338 и 337), т.е. в условиях, морфологически идентичных жемайтским, дает основание полагать, что и в данных говорах она является результатом перестройки осн. рија. Следует отметить, что в Gelvoniai в перестроенных осн. (в бесприставочных формах) с корнями на -а- сохраняется рефл. *а,(>и), при сокращении первоначальной долготы начальной части дифтонгического сочеташия (bulna, sulna, šulna < +balna, *salna, *šalna), что может говорить о том, что и в этих районах процесс, по-видимому, проходил в основном те же этапы, что и в Жемайтии. Требуют особого разбора две фиксации -n-основы от анализируемого глагола. Первая - это n-суффиксная ф. prapulna (Palomene, n. 519 по Литовскому диалектному атласу; см. Zinkevičius LD 338) с накоренным аку-101

^{*} Отметим, что зафиксированная К.Бугой ф. сохраняет инфикс в виде согласного -п-, ср. относительно этой формы ниже.

том. Несмотря на предельную близость этой формы к форме, рек нструируемой как первичная, считать ее реликтом первопачального состояния. по-видимому, не представляется возможным: в Palomene она выступает в ряду других перестроенных форм, которые также вмест ожидаемого циркумфлекса имеют акут, ср. там же šálna, kilna (см. Zinkevičius LD 337) Эту акцентную перестройку 3. Зинкявичюс объясняет влиянием смежных основ на -sta, но она может иметь и более широкие основания; так как морфологич, перестройка перевела данные глаг, в тип каиti, kauna и под., циркумфлекс в презенсе оставался как не мотивированный системой реликт старого морфологич, типа, в этом случае при благоприятных условиях процесс акц, выравнивания должен был идти довольно интенсивно, особенно при наличии такого сильного фактора. как конкуренция форм на -sta, и захватить также осн., которые вариантов на -sta не имели; возможно, что циркумфлекс был вытеснен во всем типе основ на -па с акутом в инф. Таким образом, можно полагать, что ф. prapulna в Palomene является поздней перестройкой ф. prapulna, которая, в свою очередь, < *prapца. Второй случай фиксации - ф. apipцаlu (1 sg. praes., Юшк. I, 40) броситься со всех сторон (бранить), накинуться на кого-л. с морфологич, стороны никакой загадки не представляет: она является представителем назальной инфиксной осн. с корнем на сонант. в которых А.Юшкевич регулярно отмечал назальность корневого гласного с последующим согласным -п (по свидетельству И.Юшкевича. на которое ссылается в предисловии к І вып. словаря Ф.Ф.Фортупатов. с. VI. в веленском говоре в этих случаях в то время произносились "носовые гласные с последующим -n-"), и таким образом подтверждает ф., зафиксированную К. Бугой. Можно предполагать, что инфиксные назальные осн. презенса встречались и в других частях рукописи словаря А.Юшкевича, нобыли устранены при печатании II и III вып. редактором И.О.Яблонским*. Что касается ударения этой формы, то тут следует помнить что знак / у А.Юшкевича не имел интонационного значения, но об акутовой интонации корневого слога может говорить отсутствие переноса ударения в данной ф. на окончание по закону ф. де Соссюра, при циркумфлексовой интонации ожидалось бы *apipuntu, однако материал I вып. Словаря А.Юшкевича показывает довольно большое количество форм с оттяжкой ударения с последнего краткого открытого слога (*а-основы f. проводят эту ретракцию достаточно регулярно; ср.: bárzda, -zdós; béda, -dós; býťa, -lós; bťaúzda, -zdós; blusa, -sós; brada, -dos; borma, -mos; branka, -kos и под.; подобная ретракция

встречается и в формах 1 sg. praes глаголов*). Это обстоятельство делает наиболее вероятным объяснение накоренного ударения этой единичной ф. как результата ретракции, характерной для северных диалектов и для идиолекта А.Юшкевича **. Таким образом, анализ литов, материала обнаруживает древнюю презентную осн. с назальным инфиксом. Характер ее территориального распределения и распределения форм, восходящих к ней свидетельствует о ее пралитов, характере (отсутствие ее в латыш, легко понять, учитывая реликтовый характер латыш, глаг, отраженного лишь в памятниках письменности). Инфигированность этой осн. является, очев и собственно балтийск, особенностью и должна возводиться к первичной суффиксации. Как показывает материал, приведенный в сноске, (независимо от наличия акцентологического правила, предположенного в ней) восстановление добалтийск, суффиксальной осн. не требует реконструкции нулевой (редуцированной) ступени корня, т.к. эта осн. могла быть тождественной основам І гр. в которых соответствующее дифтонгическое сочетание на назальный явно восходит к сочетанию долгого монофтонга с назальным инфиксом, Зафикси-

* Словарь подвергся двойной правке: И.В.Юшкевичем, который по сообщению Ф.Ф.Фортунатова заменял перенесенное ударение северных говоров неперенесенным, и Ф.Ф.Фортунатовым, который в глаголах до буквы В следовал в этом отношении за И.В.Юшкевичем (см. Предисловие, с.XVIII—XX). Однако в ряде глаголов, несмотря на эту правку, в словаре обнаруживается перенесенное ударение; например: vilu (apvilti 1002), —verti (ap—verti 992); особенно много таких аномальных, с точки эрения современной нормы, форм 1 sg. praes. с накоренным ударением у глаг. с назальным инфиксом, не ясно, является ли это результатом непоследовательной правки или оба редактора знали формы от этих глаг. с накоренным акутом и поэтому сохраняли в них накоренное ударение (возможность последнего поддерживается приведенными выше случаями накоренного акута в перестроенных формах из соответствующих диалектов).

** Альтернативным объяснением могла бы быть гипотеза, согласно которой в материале І вып. Словаря А.Юшкевича реликтово отразилось различие между глаголами с корнями на долгий монофтонг (или акутированный дифтонг) перед сонантом (которые сохраняли акут в презенсе) и глаголами с корнями на краткий монтофтонг перед сонантом, предше-ствующим предполагаемому "sva indogermanicum" (которые в презенсе получали циркумфлекс). На такое решение как будто указывают отыменные глаг, с назальным инфиксом, распределяющиеся следующим образом: I группа - 1. apniunru [apniurti] 'сделаться сонным' (от niuras 'мрачный. понурый, сонный, ср. Sl.: niūronas zlowrogi, ponury, niūromis zlowrogo, zpodełba'); 2. atkinru (atkirti) сомерзеть, опротиветь (kýra снадоеда, докучатель, ср. atkýrus 'противный, отвратительный); 3. apiblúnru (api-bjurti) 'омерзеть', bjúru, blúnru (bjurti) становиться гадким, мерзким, скверным'; 'разжижаться, размываться (о земле, о дороге)' (от biaurus, первично 1 а.п., по-видимому, еще у Даукщи, ср. латыш. blaurs); II группа — 1. apsantu (apsalti) "облерэнуть" (от šaltas "холодный", ср. латыш. salts); 2. apsantu (apsalti) "осластиться" (от saldus 3 а.п., ср. латыш. salts); 3. bantu (balti) "белеться" (от baltas "белый", ср. латыш. balts). В этом случае акут зафиксированной А.Юшкевичем формы арірцпіи объяснялся бы в полном соответствии с концепцией Буги-Эндзелина: *api_po_n_lo > *api_ponlo > *api_puonluo > api_punlu, где инфиксация сохраняет акутообразующее долгосложное дифтонгическое сочетание.

^{*} См. прим. **) на стр. VIII послесловия И.О.Яблонского ко II вып. словаря: "Встречающиеся у А.В.Юшкевича, формы atšinta, iškinta, iš-punta (= atšīta, iškīta, išpūta, išpūta, išpūta) мне из народных говоров неизвестны". — ср. отсутствие ф. išpūnta в ст. "išpūti", с.618, а также значительное количество форм типа įšato, išbūtu, išsatu, išmūtu, в которых А.Юшкевич не мог, по—видимому, писать "простой гласный", как можно было бы понять из текста послесловия на с.ХІІІ, т.к. в І вып. все эти основы регулярно снабжаются носовым инфиксом.

рованный в надежных случаях пиркумфлекс этой формы не требует восста новления краткого гласного в корне, а является результатом распространения морфонолог, правила, возникшего, по-видимому, из-за расщепления инфиксом первичн. сочетаний с "sva indogermanicum" таким образом, что внутри осн. образовывался краткий дифтонг (*sala-n-o/e- → *sa-n-la-o/e> *sañlo/e-). Таким образом на определенном раннем этапе эта основа должна реконструироваться как *роі-по/е- и соответствовать презентным основам армян, и герман, языков. Сопоставляемое с вост.-балтийск, основами др. прус. aupallai 'находить' (фиксация: aupallai K III: 69,19; 81,20; 107, 6, aй pallai K III: 79, 20-21; aupal lai K III: 107, 6-7 - формы 3 sg. praes. или opt.; aupallusis K III: 117, 26 - part. praet. nom. pl. m.) довольно удовлетворительно согласуется с точки зрения семантики, хотя имеется трудность, связанная с знач. приставки $au = {}^{4}y = 0$ т – (и под.)², которая вызвала сомнения у Я.Эндзелина, см. Endz. IV, 2: 184 = Endz. SPV, 148, ср. однако соображения В.Н. Топорова (Топоров ПЯ I, 159-160). Значительно более сложно понять отношение др.-прус. основы к вост.балтийск, с точки зрения формы: др.-прус, ра11-, по-видимому, требует реконструкции корня с рефлексом и,-е, краткого гласного а, о или): краткие а и о не находят подтверждения ни в одном из и.-е. языков, а реконструкция редуцированной ступени траі, хотя и может быть поддержана греч. соответствием, никакими данными внутри др.-прус. не подтверждается и так отдаляет др.-прус. лексему от других балтийск., что ставит под сомнение само сближение. Трудности иного рода (связанные с трактовкой окончания - ai, см. об этом Stang VGBS 349-353) побудили Хр. Станга высказать предположение, что в этой лексеме отразилась основа *palna-, которая перешла в palla - в результате ассимиляции -*-In-> -11- (см. Stang SBV 161), однако такой ассимилятивный процесс в др.-прус. не отмечается, на что указал сам Хр.Станг там же (это, по-видимому, является причиной, почему данное предложение не было приведено в его сравнительной грамматике балтийск, языков). Следовало бы, однако, пойти несколько дальше в развитии этой гипотезы: поскольку др.-прус. в области основ с назальным формантом (в пределах довольно скудного материала) существенно не отличается от вост .-балтийск, языков, можно думать, что в основах с корнями на сонанты др.-прус., также как литов. и латыш., проводил инфиксацию и данная осн. должна была быть представлена в виде *panla-; но, как известно, сочетание *-n1- в др.-прус. перешло в -11- (см. Endz. IV, 2: 51 = Endz. SPV 39; Endz. AltPr Gr. 56; топонимы с -1- <*-n1- приведены в Trautmann AfslPh. XXXIV, 594); таким образом, инфиксная осн. с данным корнем должна была в результате этой ассимиляции получить вид *palla_, т.е. ту ф., в которой рассматриваемый глаг. зафиксирован в Энхиридионе (см. выше). Что касается самой предполагаемой ф. **panla*., то ее можно объяснить как возникшую из *ponla- (< добалтийск, *polna-) в результате сокращения долгого дифтонга в таутосиллабической позиции (процесс, который в др.-прус. мог пройти, вероятно, раньше и привести к иным результатам, чем в вост, балтийск, языках, ср, др, прус. bucca_reisis 'буковый орешек' о литов, riešutas, латыш, rieksts; др.прус. pausto-caican 'дикая лошадь' элитов. kuika 'кляча'; др.-прус. kay-

we 'кобыла' литов, kieve, keve 'кляча', но латыш, kaive 'лошадь' и под : следует учитывать также, что сохранение ряда долгих дифтонгов в балтийск., фонологическое или морфонологическое, было тесно связано с морфонологич, условиями, и такой дифтонг, вероятно, мог сокращаться, как только исчезала поддержка гетеросиллабической позиции). См. Fraenk. 666. Топоров ПЯ І. 159-160; 261; Топоров ПЯ ІІІ 134-135; 159-161; Маziulis PKP II, 153, 166, 168, 207, 224; Endz-M. III, 409; Vitkauskas 524; Grinaveckis ŽTI 247; Zinkevičius LD 337-338; Endz. II, 103; Buga II, 430; Юшкевич I, 40; 533, 618; Sl. 307, 367, 383, | Ср. Pok. 851, Fraenk. 666, Frisk II, 827-828; Vries 110; Falk-Torp 202-203; Franck- van Wijk 722. И.-е. реконструкция предполагает начальное сочетание sph_{-i} что вытекает из армян, рефл. (и.-е. *sph- регулярно дает армян, р с спорадическим сохранением "s mobile", однако начальный s- в армян. в ряде случаев может быть вторичного происхождения; из частицы г. см. Джаукян СрГр 67) и диктуется морфонологией и.-е. корней, у которых ph— в начальной позиции выступает исключительно в сочетании с "s mobile", ср. Рок. 851 и Рок. 980-1001; эта же реконструкция поддерживаатся и греч. сближением. Полный просмотр материала диктует восстановление долготного корня, с корневым долгим 7, который, если принимать греч. сближение, мог в определенных морфологич, позициях выступать в редуцированной ступени с корневым - 2 - ("sva indogermanicum"): *s phol-. Реконструируемое значение "падать", однако следует учитывать регулярное функционирование презенса от этого глаг, с назальным формантом -n (армян., герман., балтийск.), что должно было отразить ся на диатезе. Последнее обстоятельство, по-видимому, должно снять ряд сомнений, связанных с возможностью привлечения к данному сближению греч. соответствия. Если принимать ларингалистскую концепцию в ее крайней форме, данный корень следует реконструировать как *sphehul_, однако такое расширение ларингальной теории, при котором все типы корневых долгот в и,-е, объясняются павшим "ларингалом", относится к возможностей метода внутренней реконструкции, от которой предостерегал автор "Опыта", поэтому в ностр, сравнение вводится "ближняя реконструкция" *sphol ...

8. Зак. 1484

119. БурятРСл 762, Тодаева ДЯ 140 || тунг. *piele- 'лететь, парить (о птицах); опадать (о листьях); бросаться (вниз) : нанайск. (найхинск.) pīluen- pīruen-, pīlueči- 'лететь, парить (о птице), облетать (о листьях)' <*pile- bukan, где в основу включен суфф, caus- pass.-bu-, и <*pile-</p> bu-či-, где в основу включены суфф. caus. -pass, -bu- и суфф. intens. -či- (см. Benzing 1071, 1067); (бикинск.) f'ilen-, f'ilende- 'лететь вниз (о коршуне); пикировать (о самолете); маньчжур, fele- (в графике fijele-) 'лететь, парить (о птицах); взвиваться, взлетать; вскакивать (на лошадь). felebuku «кобылка (козлы для обучения верховой езде); лошадка (деревянная). См. ТМС II, 38; Захаров 1100; Сем ОДНЯ, 196. Относительно деэтимологизированного пассивного суфф. в нанайск. см. Кормушин Кауз. 55-57, 82-85. || Характер начального р- остается неясным из-за отсутствия корня в тюрк. Алт. тип гласного в дифтонге (*а или *е) при наличном материале и настоящем состоянии исследования проблемы установить не удается, но общая его характеристика ясна из характера соответствий и сравнения с другими дифтонгическими рядами, ср. Benzing 973-974, алт. дифтонг - Еј - восстанавливается на основе сравнения тунг. *-ie - (нанайск. "27- ~ маньчжур. '-e-) ~ монг. -e-, ср. аналогичные случаи в Сл. I MM 85, 208, Сл. II MM 277, 331.

♦ Нвчальный р восстанавливается по с.-х. рефлексу, в драв, неясная рефлексация, свидетельствующая о ностр. р. (ностр. вариант?). В связи с полученной ААСл реконструкцией четырех с .-- х . лабиальных (р. р. f. b) и наличием в драв, ряда отклонений в подобных данному случаях. ностр, реконструкция начального губного остается условной. Дифтонг непосредственню засвидетельствован алтайским, подтверждается долготой и рвсходящимися рефлексами в драв. Следы ностр, дифтонга косвенно отражены в и.-е.: вссибиляция p- перед утраченным -j- (ср. подобные случаи в Сл. III Pajri окружать и под.) и, по-видимому. долгота корня (наличие долгого гласного в и .-е. корневых структурах подобного происхождения подтверждается анализом и.-е. соответствий ностр. корням №№ 93. 160. 209). Восстановление гласного компонента ностр. дифтонга опирается на соотношение алт. и драв. рефлексов. Семантич. реконструкция условна, т.к. в большинстве ностр. языков корень фиксируется с древними формантами, меняющими диатезу (семит. и и.-е.: фт. -п-, в алт. суфф. -bu-).

373. /p /eHna 'пасти, защищать, заботиться': и.-е. po-/pi- (< poi-<*pe/h/i-) 'пасти, защищать, покровительствовать, заботиться' ~ урал. pina (<*pena ?) 'пасти, защищать, содержать, заботиться' ~ драв. pena-'защищать, заботиться'>.

f. 'пастух, пастушка (коров)'; nf-pītih f. 'защита людей', gō-pītháh f. "защита, охрана", go-pīth(i) yam "защита"; авестийск, pā(y)-, praes. 3 sg. paiti охранять, защищать, беречь; пасти, присматривать; заботиться о чем-л. aor. conj. 3 sg. pāyāt, s-aor. conj. 2 sg. pānhahe, (др. персид. imper. 3 sg. patuv 'nycth obeperaet'), pan, praet, pass, patah, part, praet. med. pāna- в tanū-pāna- 'защищающий личность', šōi Эго- pāna- 'защищаюший жилища, (др. персид, xša gra - pavan- 'сатрап'); payuš 'хранитель. сторож. зашитник'; pā 3ra- 'зашита' в pā 3ravant- adi. 'обеспечивающий зашиту" (= др.-инд. pātram); pātar- "сторож, зашитник, Страж"; pā-'защищающий, охраняющий, п. защита, охрана (в качестве inf. pōi); сред, персид, pāban, ново-персид, pay-, inf. payidan 'стеречь' орошор, poy- 'заботиться, пасти', вахан, puy-"Стеречь", ормури pay- "пасти", согдийск, *pay- (p'y-) "стеречь, оберегать", part. *pāyāk (p'y'k) 'оберегающий', ягноб. poy-, inf. poyak 'караулить, стеречь, пасти, следить, роу забота; хотано-сак, ра-, раі- охранять, афган. piāy-, inf. powut 'пасти'; осетин, fæjjaw (fijjaw, fyjjaw) 'пастух' (обычно о пастухе овеш), вероятно, < *payawan =: ново-персил, šubān, čubān ' пастух' < *fšu- pāna- афган špūn 'пастух' < *fšu-pāna- (где *fšu-'овца', *pāna-= др инд .part. praet. med. pana-); сред персид ново-персид раз стража диад. pahra «караул (из сред персид » армян, parh, позднее, pah (караул), pahlay (an) 'стража' (< *pātra-pā(na) -), согдийск. р'гб 'караул' < *pātram. См. Мауг. II 250-253, 256; Bartholomae 885-886, 887-888; Abaeb 1: 431-432. Bohtlingk SW(k) IV: 60; Whitney RVf, 96; Андреев-Пещерева 309 | греч. той. -сос п. '(овечье) стадо' (ср. др.-инд. pāyúh; отражена акц. оппозиция между "активными" и "пассивными" именами); поципу, егос т. впастух, овечий пастух; хранитель, страж, руководитель, повелитель, микен, ро-те бычий пастух, тогнелюва в. настушка, тогнаго быть пастухом, пасти; хранить, стеречь, окружать заботой, фіти-поінпи садовник (букв.: 'ухаживающий за растениями, заботящийся о растениях'). ποίμνη f. 'стадо (мелкого скота); стая, толпа'; ?πωμα п. 'крышка (ящика, кувшина, котла и под.) $(<*p\bar{o}-mn, cp. др.-инд. patram, близкое по семан$ тике образование, но с другим суфф.), См. Frisk II. 573, 634. герман. *fōdra- п. °футляр, покрышка, подкладка (одежды)⁹: гот. fodr п. °ножны, др.-исланд, fodr n. футляр, ножны, ново-исланд, fodur n. подклалка (одежды), фарерск, $f \bar{o} dur$ n. (подкладка (одежды), ново-норвеж... швед, foder 'подкладка', датск, foder, for 'подкладка', сред. ниж. нем. vôder (подкладка; футляр; пушнина, сред.-нидерланд, voeder, vooder "подкладка"; ново-нидерланд. voeren "подшивать подкладку: обивать стены мешковиной под обои; лудить; др.-англ. tôdor, tôder n. чяшик, футляр'; др.-верх.-нем. fuotar 'подкладка, футляр', совр. нем. Futter 'подкладка одежды. Образование по форме тождественно др.-инд. ратгат вместилище, сосуд и семантически довольно близкое последнему, рассматривается как содержащее тот же и.-е. корень $p\bar{o}(i)$ - сзащищать, предохранять и под. Попытки отнесения к этому корню других герман. основ менее надежны. См. Feist 157-158; Vries 115, 136; Johannesson 562; Falk-Torp I; 248-249; Verdam 723; Boswort-Toller 296; Toller 228; Paul DWb 209. Плитов. piemuo, acc. sg. piemeni (3 а.п.). др.-литов. (Даукша, XVI в.) piemuo (1 а.п.) 'подпасок, пастух', piemenė (2 а.п.) 'пастушка'. Основа ріетию = греч. тоцийу; аномальный переход *оі > балтийск, іе

вызвал предположение о влиянии на ее вокализм группы pienas "молоко" pieva 'луг' и под.; по-видимому, такое влияние возможно, но не обязательно: ряд подобных аномальных переходов может быть вызван особенностями просод, позиции; во всяком случае, о наличии в некоторых балтийск. диалектах этой лексемы с нормальным рефлексом *оі > аі свидетельствуют показания ономастики и заимствований в прибалтийскофин, языки, ср. латыш, фамилию Paim, топоним Paimis; прусск, топоним Payme(n) kopo; из балтийск. происходят прибалтийско-фин.; фин. paimen 'пастух' и т.д.; лив. paint 'скотник' (вероятно, demin. = вепс. paimnut); эстон, paimendama чохранять, сторожить; оберегать, предохранять'. См. Fraenk. 585. | См. Pok. 839; Mayr. II 250-253, 256; Frisk II. 573, 634; cp. Feist 157-158; Vries 115, 136; Falk-Torp I: 248-249, Ocновное знач. и .-е. корня ^спасти является, вероятно, результатом вторичной специализации более общего первичного значения сохранять, защищать, покровительствовать, заботиться⁹ (ср. отражение соответствуюших контекстов в индо-иран, и греч.), если отнесение к этому корню др.инд, patram 'вместилище, сосуд', герман. *fodra- 'футляр, покрышка. подкладка и греч, то ч него имелось и более конкретное знач. •покрывать, закрывать и под. • (однако в этом случае можно предполагать контаминацию первоначально различных корней). Особым и.-е. корнем, часто сближаемым с и.-е. * $p\vec{o}(i)$ - 'пасти. охранять', по-praes. 1 sg. *pasq ~латин. pasco, pavī 'пасти: кормить, питать, содержать?. pabulum 'пища, корм: пастьба' ~ герман. fodra- п. 'пища. корм' ~тохар. В. pāsk-, A pās- 'пасти' ~ хетт. раḥḫši 'охранять, пасти' ~ армян. hawran 'стадо' (< * $p\bar{a}$ -tro- от корня * $p\bar{a}$ - 'кормить, пасти', см. Джаукян СрГр 135). Отношение этих корней между собой, возможность их древнего родства и, соответственно, ностр. истоки корня $p\vec{a}(i)$ требуют дополнительного изучения.

урал. *pīna (< *pēna?) 'пасти, защищать, содержать, заботиться' саам (Т Итконен -- кольск) pęńńpD (Нотозеро), praes. pęńam, pęńńa, pennom (pi), (Кильдин) penno δ)(pi-), praes. penam, pennom (Йоканга, Люмбовск) pińńad (pe-), praes. pińam, -ńńam (-im), инхоатив pińeškue;tte-, пассив penje- хранить, беречь, цепить, прятать, стеречь, пасти, присматривать, заботиться, ухаживать; держать, заниматься? (кильдин. также "кормить, содержать"); (Керт - кильдин.) pinn'e "пасти, ухаживать, беречь, стеречь, уберегать, спасать?; ср.: Т.Итконен: tānn $p\overline{u}kk$ тип ріннет їссан п $\overline{u}rv\overline{u}\delta est$ (кильдин.) c это все я coблюдал в моей молодости', son penijsa čudc $\mathfrak o$ (кильдин.) °он nac свое стадо', $pi \mathfrak o D t$ sai $^d t$ (tst Dtsa) pińńab urDest (тер.) они nacym оленей (стадо) в горах'; Керткильдин: tonne pujhc pinne jenta стебе бочонок караулить (нужно) до завтра, munn tinet pina 'я спасу вас (от шведов); (Т Итконен) pinn jīńko;s 'сохранить жизнь' ('säilyttää henkensä'); pārņē penno (Нотозеро) 'ухаживать за ребенком, нянчить, воспитывать' (hoitaa (ruokko) poikaa'); prińi, lat. prińi воспитание, уход, попечение'('ruokko, hoito'), $pinns vajd te\delta$ брать на воспитание, на попечение (ottaa ruokolle, hoitoon'); pìńń-alsk воспитанник, приемыш' ('ruokkopoika'), pińń-nì \mathbf{I}^d t 'попечение, хранение ('hoito, säily'); son pińńgest 'на его попечении' ('ha-

nen hoidossaar) (кильдин); penem saj настушеская должность?(paimennus paikka): penmus "пастущество / (paimennus), pinnej "пастух" (paimen), puas pinje соленьи настухи? (poropaimenet) = puag penej olma. См. Т. Itkonen I: 356b, II: 927b; Керт. СЯ. 187, 284, 287; Керт Обр. саам. речи, 25, 26, 51. | самодийск. *p3/n/a-r спасти, присматривать, защищать; содержать, употреблять, пользоваться, заниматься (-г - суфф. формы множ. действия); ненецк. (Кастрен) praes. 3 sg. paer- да 'держать, пользоваться, употреблять, защищать'. (Лехтисало) päeris 'делать, действовать, заниматься' ('tun, sich beschäftigen'), (Терещенко) пэрць сделать что-л. заниматься чем-л.; обращаться, обхолиться с кем-чем-л.: держать (направление); направляться, ехать (ср.: ты пэрць 'пасти оленей', юно пэрць 'насти лошадей', халям' пэрць 'ловить рыбу, похом, пэрив спромышлять песцов, мадом, пэрив вести домашнее хозяйство, нерм, пэрив фуководить кем-л., верховодить над кем-л.; сававна пэрць (хорошо обращаться с кем-л.), взвавна пэрць (дурно обращаться с кем-л.; маханя пэрат 'держи направо'; пыдм' пэрць 'держать себя, ханя пэрнара"? (куда вы направляетесь?), пэртя (занимающийся выполнением какой-л. работы за пэртя (настух), халям пэртя (рыбак): энецк. (Кастрен) praes. 3 sg. (Хантайка) fonene, (Бай) fonine части, присматривать, (Мат. Экспед. ОСиПЛ a МГУ) (тундр.) poner- (praes. 1 sg. ропелебо') заниматься чем-л., содержать, держать, держаться' (ср.: tia poner- 'держать, пасти оленей', meso poner- 'заниматься домашним хозяйством, kare poner- 'рыбачить', sueбапе poner 'хорошо себя вести': выборку примеров из диал. Бай, показывающих тождественность знач. этого глаг, ненецкому пэрию см. еще в Терещенко Синт. 195); рагг. praes. (Кастрен) (Хантайка) fonedde, (Бай) fonidde частух. Очевидна как тождественность значения ненецк. и энецк. глаголов, так и явная семантич, близость их саам, основе, однако в качестве нормального фонетич, рефлекса праформы, предполагаемой саам, соответствием. может рассматриваться лишь энецк, глаг.: отсутствие неносредственного рефлекса мягкости - по объясняется внутренцими энецк, закономерностями: в энецк. старые и и и совпадают в и перед е, а, о, а и в ń перед -i и *-ü > -u и лишь перед старым u ń сохраняется как особый рефлекс; возможно, однако, что первичной мягкостью й объяспяется переднерядный характер гласного второго слога в этом заднерядном слове. В ненецк, при нормальном фонетич, развитии ожидалось бы *påjer-, наблюдаемая форма может объясняться вторичным морфологич. сближением обсуждаемой основы с ненецк. pag-s чачать заниматься чем-л. нриняться за что-л., направиться, отправиться куда-л. (см. Терещенко HPC 506, 511: naco, пась - диал. варианты, Leht. 351: paès 'jemand angreisen; ansangen), контаминация с эвентуальной формой множ. действия от последнего привела к возникновению варианта без -ј- и дальнейшему вытеснению ј-ового варианта, как морфологически немотивированного. При этом очевидно, что непецк. пэрцо не является непосредственным производным от пэсь, т.к. обладает спецификой семантики и дистрибупией, невыводимой из последнего. Здесь мы наблюдаем случай, когда сама возможность контаминации указывает на характер рефлекса и тем самым на характер первичного согласного, а именно *-ń- (*-п - дало бы *-п- и контаминация не произошла). К этому же корню, вероятно, отно-

сится нганасан, *honajśi 'пользоваться, держать; носить (одежду)' (все переводы контекстуальны. см. Симченко: хонеси воспользоваться?. хавиаиси чносить (одежду). Терещенко: 1 л. ед.ч. неопред. вр. (начин.?) honajkandim 'держу (оленей)', tia-прич. honajtandati 'носящий (одежду)'). Трулности заключаются в неясности словообразовательного состава основы и в отсутствии надежных данных по рефлексации первичного - п. в середине слова в нганасан. Одиночные факты свидетельствуют скорей об отвердении его, по крайней мере в каких-то позициях, ср. такой пример чередования; нганасан, ńūńū 'налим', deriv. ńūnale т.ж. ненецк. ńоја 'налим', ср. также, возможно, отвердение в сочетании: нганасан. bansa 'все, нелое' (< *wäńćä?, см. Coll. 67); таким образом, со стороны сравнительнофонетической препятствий для сближения этого глаг. с изучаемым корнем нет, но словообразовательная структура его основы требует дополнительного изучения. При современном состоянии лексикологии самодийск, языков не удается решить вопрос об отношении к данной группе нганасан, honsi 'иметь' (см. Терещенко: honsi, 3 л. ед.ч. неопред. вр. honti 'он имеет', tia-прич. hontia 'имеющий', условн. дееприч. honhi" 'если иметь'), по данным в Терещенко Нган. яз. этот глаг. выступает как "чистый" глаг. состояния обладания, что скорее отделяет его от изучаемой группы (его отношения с глаг. *honajśi, во всяком случае. с синхронной точки зрения, не могут рассматриваться как словообразовательные). Возможно также, что в нганасан, наблюдается фрагмент какого-то самостоятельного словообраз, процесса, связанного с изучаемой группой контаминационными отношениями (редактору не кажется убедительной попытка Е.А.Хелимского (устн. сообщение) вывести всю самодийск. группу основ из сближения с саам, и рассматривать ее как чисто самодийск. образование). См. Castrén Sam. 95,231,236; Leht. 350-351; Терещенко НРС 505, 506, 511; Терещенко Нган. яз. 42, 51, 75, 95, 99, 251, 258; Терещенко Синт. 195; Janhunen SW 103-104; Симченко Материалы (рукопись: об этой работе см. Хелимский. Древ. 4). | Coll. 6; ср. Itkonnen . UAJb. 28: 59. Урал. корень, по-видимому, имел знач. "пасти, защищать, содержать, заботиться, с некоторым расширением это знач, сохранилось в саам., самодийск, языки провели расширение семантич, спектра в сторону большей абстрактности, расширив сферу употребительности абстрактных значений: «заниматься, относиться, владеть» и под., сохранив при этом и старые дистрибуционные поля, что отражается в объектных сочетаниях (возможно, более архаическое состояние зафиксировано в материалах Кастрена). На основании саам, рефлекса в первом слоге однозначно восстанавливается урал. 3 (т.е. 7 досингармонического состояния в соответствии с реконструкцией, проведенной в I и II т. "Опыта", см. Сл. І, 163). Реконструкция исторически предшествующего ему долгого * в исходит из факта отсутствия последнего в а-основах, см. Сл. I, стр. XVIII-XXII; тогда как внешние данные (см. драв.) указывают именно на такой звук; этим, следовательно, принимается гипотеза, согласно которой в урал. і слились первоначально две разпые фонемы: *і и *е, обе в позиции перед -а следующего слога. Реконструкция -ń- основана на саам, и подтверждается косвенными самодийск, данными; исходя из саам., устанавливается урал. *-а конечного слога основы.

Драв, * рел∧ 'защищать, заботиться' | юж, драв, тамил, рел 'зашита, поддержка, репи- (репі-) относиться нежно, лелеять, поощрять; воспитывать, защищать, предохранять, считаться с уважать, почитать, относиться вежливо; поклоняться, заботиться о ,; рёпат чежность, внимание, забота, воспитание, питание, рёпаї чуход за ... ріпаі «заботливая поддержка»; (TLS) pel- (petp-, pett-) «защищать, поддерживать, регри защита, поддержка; малаялам репика поощрять, воспитывать, заботиться о..., рёпат осторожность, предусмотрительность, предостережение, реплика заботиться о..., использовать, прибегать к.... | андхра: телугу pen(u) си (кормить, питать, воспитывать, ухаживать, поощрять, поддерживать, выращивать, удобрять, увеличивать, вытягивать. продлевать, репири, ретри воспитание, уход, выращивание, расширение: ретракати чусыновление ребенка, воспитание, ретрифи взятый на воспитание: ручной, одомашненный ? | См. DED 293; DEDS 88 (№ 3633). Отсутствие спорадических озвончений начального р- является основанием для реконструкции драв, сильного *p-; гласный первого слога реконструируется как - 6, о морфонолог, сокращениях гласных в драв, языках см. Zvel. 36. Драв. п реконструируется на основании юж. драв. рефлексов. Первоначальный гласный конца корня остается неясным. Знач. корня в драв., по-видимому, можно восстановить как защищать, заботиться? остальные оттенки связаны с отдельными языками и отдельными лексе-

Ср. Иллич-Свитыч МС 354, Иллич-Свитыч СС 10.26 (и.-е. ~урал.). Начальный *р - реконструируется на основании рефлексов в и.-е. и драв. Долгота в урал. и драв. предполагает реконструкцию удлиняющего "ларингала" (типа h или f), что подтверждается рефлексами "ларингала" в и.-е.; тембр гласного сохранен в драв. и, по-видимому, закономерно преобразован в урал. Соответствие урал. -ń- ~драв. -n- является основанием для реконструкции ностр. -ń-, которому закономерно соответствует и.-е. ј перед гласным заднего ряда. Гласный второго слога -а реконструируется на основании урал. и подтверждается и.-е. рефлексом ностратического -ń- (>и.-е. j).

373. pirk (просить, спрашивать): с.-х.brk (< *prk?) (просить, молиться, молиться за кого-л., благословлять ~ и.-е. prek- просить, спрашивать ~ алт. pir/w/просить, молиться за кого-д, против кого-л., благословлять, проклипать, спрашивать, задавать вопросы божеству, гадать?.

с.х. || семит *brk *молиться за кого-л. или против кого-л., благословлять, проклинать; угарит. brk *благословлять, прощаться, др. еврейск. brk *благословлять, хвалить бога; молить бога о счастье для кого-л.; благословлять, произносить благословение, прощаться, приветствовать; проклинать (бога или царя), финикийск. brk *благословлять; арамейск. brk *благословлять, давать волю радости, приветствовать, поздравлять; bərāk *хвала, восхваление, burk-ət- *дар, подношение; набатейск. brk *благословлять; араб. brk *благословлять, призывать благословение на

кого-л., хвалить, поздравлять; мальтийск. brk 'проклинать'; юж .- арав .: сокотри borik благословлять, геез brk хвалить, славить, чтить (бога): просить счастья кому-л., благословлять кого-л., объявлять благословение: (о боге) благословлять кого-л., т.е. благоприятствовать, осенять счастьем; приветствовать; прощаться; проклинать?: тигре baraka благословлять. Из эфиоп, языков слово заимствовано в кушит.: сахо, афар (Райниш) barak благословлять, билип barek благословлять крестом: давать лучшую часть пищи жене' (to give the first piece of food to the wife). Из семит, заимствовано египет. (Новое царство) brk "молиться". Часто предполагаемая связь с brk (колено), очевидно, вторична, Заслуживает внимания отношение этого корня к корню krb благословлять, молиться, ср. аккад. кгв благословлять, молиться, молить, просить о ком-л., юж.-арав. эпиграфич.: минейск. кгв благословлять сабейск. катабан, mkrb чмуккариб, титул верховного жреца в Саба и в Катабане. геез krb, только в mekwerāb (храм, святилище (язычников, иудаистов); синагога', - (метатеза?). См. ААСл. 1 № 118; Ges. 117, 899, Aistl. 58-59; Segert AGr. 529; Dillmann 504-505, 836-837; Soden AW. 445; Hommel Sudarab. Chrestom. 127; Reinisch Afar 831; Erman-Gr. 1, 466; Майзель 178; Лундин. | чад. * вымы просить, заклинать, спрашивать, разузнавать': зап. -чад. - группа Хауса:(?) хауса bakánta, (с дополн.) bakáncé 'давать обет'; группа Боле-тангле: болева burkuna 'жаловаться'; тангале pere 'просить', pirgod 'исследовать, осведомляться'. См. Bargery HED 63; Benton Notes 37; Jungrathmeyer Tang. || Ср. Иллич Свитыч AC6. 16. 18 (N1. 13).

и.-е. * $pre\hat{k}$ -/* $pr\hat{k}$ - 'спрашивать; просить, молить' (в том числе 'задавать вопросы божеству и молить его о чем-л.) | др -ипд. procháti спра. шивать кого-л. о чем-л. искать, разыскивать; требовать, просить, умолять: спрашивать о будущем, предсказывать будущее (о проринателе)?: impf. a-prechat on спросил, aor. 3 sg. a-prat (RV X, 32, 7) спросил, pf. papraccha, part. praet. pass. prsta- 'спрошенный', inf. prastum; а-~ попрощаться с кем.л., зат. беседовать с кем.л., приветствовать кого-л.; prstham n. вопрос в загадке; pras- f. спорный вопрос, иск. утверждение в судебной тяжбе (самостоятельно в AV и в составе pradvivākah m. 'судья', т.е. 'решающий спорные вопросы', ср. VS praśna-vivāká- m. 'судья', и в práti- pras- m. 'противная сторона в судебном процессе'). praśná- m. вопрос; судебное расследование, допрос; проблема'; sam-praśná- 'опрос, осведомление'; VS praśnin- m. 'спрашивающий': prechā f. 'вопрос', prastar- m. 'спрашивающий'; авестийск, praes. act. sg. 1. parasa, 2. parasahi, 3. parasaiti; med. sg. 1. parase, 2. parasahe, 3. peresaite (кого-л. спрашивать, задавать вопросы; распрашивать о чемл .: советоваться о чем-л., с кем-л., просить чьего-л. совета; совещаться, уговариваться с кем-д.; вымаливать что-д.; с отрицанием: не печалиться, не заботиться ни о чем' (др. персид. act. 1 sg. parsamiy 'я спрашиваю, паказываю, impf. act. 3 sg. parasat, aparasat, med. 1 sg. aparase (др.-нерсид. act. 1 sg. aparaam 'я спросил, наказал'), s-aor. толькэ med. 1 sg. frašī, 3 sg. fraštā; part. praet. pass. paršta-, part. fut. pass. -frasata; inf. paršta-, -parštoiš; absol. -parštom (-ar- является в азестийск, и др. персид. нормальным позиционным рефлексом *-f-); реликты первоначальной многоосновности системы презенса отражены, повидимому, в формах: parasmana- part. praes. med. I кл. (остаток атематич. бессуффиксального презенса) и 3 sg. praes. parasanyeiti (13 кл., по Бартоломе; 6 кл. по Рейхельту). Тип основ на -апуа- обычно рассматривается как отыменной при том, что в большинстве случаев производящие именные основы не обнаруживаются, см. Еарроу Санскр. 337. Однако у ряда таких основ наблюдается паралледизм основам, давшим др.-инд. 1Х кл., и связанным с ними основам с "йотовой тематизацией": 1. авестийск. *zaranyati 'гневаться' (др мид. hrnite ~hrniyati 'гневаться', ср. пали harayati 'гневается'); 2. др инд isanyati 'понукать, торопить' (isnāti, isyati 'приводить в движение', isayati быть оживленным, деятельным'; ср. дублетность в греч.: йайом чагревать, веселить, радовать' < *ισανιω ~ ίναω 'опорожнять; посылать, отправлять' < *ισναιω, ср., по-видимому, сюда же ісонаї 'лечить, исцелять' < * гостонат); 3. др.-инд. damanyáti 'покорять' (др. инд. danah RV I, 174, 2 'du bezwangst' < *dmna-s?; damayati 'усмирять'. damyati 'быть смирным, спокойным; приручать, усмирять, подчинять, обладать; дублетность см. в греч. δάμνημι приручать. укрощать; подчинять ~ бациам. 3 sg. бациа приручать, укрощать; полчинять ср. также δαμάω т.ж.; др. ирланд. damnaim вяжу, обуздываю; усмиряю, укрощаю'); 4. др.-инд. turanyáti торопиться, спешить (Πρ.-нд. tūrvate, tvarate 'спешить'. ср. греч. οτρύνω 'торопить' < ο-τρύνι-ω). Такое распределение заставляет думать, что основы на -апуа-, по крайней мере, частично представляют собой морфонологически перестроенный тип, соответствующий др.-инд. 1Х кл., или какой-то особый тип с назальным презентным формантом, параллельный др.-инд. 1Х и V классам. Изложенное, по-видимому, позволяет видеть в авестийск. рэгэзапуенті, возможно, в каком-то отношении перестроенный реликт и.-е. древности, ср. ниже п-формы в армян, и герман. Авестийск. pairi-frāsa- 'распрашивать' - деном. от *frās- f. (= др мнд. prāś-), ср. сред,-персид, a-fras 'поучение, наставление, совет', pat-fras 'возмездие, вознаграждение, авестийск. prašna- m. (= др инд. prašná-) вопрос, ср. сред. персид. frašn; авестийск. paiti. frahštar- (распрашивающий, разведчик' (= др.инд. prastar); prasa f. 'вопрос' (тематизация, т.е. перевод в а-основу отмеченной выше корневой основы, е-ступень по формам без удлинения или = др.-инд. prccha f., но с выравниванием по полной ступени других отглаг, имен в авестийск.). См. Mayr. II 329, 369, 376, 378; 16, 19, 35; I 93, 94; 514, 519, 539; III 604-605: Bartholomae 997-1000; 1001, 1009-1010; 1669-1670; Kent OP, 198; Frisk I 702, 704-705, 726-727, 346; II 440-441; Bappoy Cancer, 47, 337, 338. Пр. армян, harcanem 'я спрашиваю' (ср. авестийск. parasanyeiti, армян, форма перестроена по армян, аористу е-harc он спросил, являюшемуся рефлексом первичного impf.: $<*e-pr\hat{k}-s\hat{k}-$), армян. harc (i-осн.) вопрос (< * prkski-), harsn 'невеста' (все основы в армян показывают нулевую ступень). См. Джаукян Ср Гр 37, 64, 73, 94, 127, 179, 189, 220, 229. | латин. россо требую, прошу (< *prk-sk-), praet. ророссі (≈ др.-инд. раргасска, с подобным же распространением форманта презенса в претерит, но кроме того с обобщением нулевой ступени); рессог (настоятельно просить, молить, умолять; взывать, воссылать моления, молиться, выпра-

шивать, вымаливать; призывать, желать (все блага или эло кому-л.); проклинать: -глаг. построен или перестроен как отменной от *prex (sg. только dat. preci, acc. precem и abl. prece), pl. preces, -um 'просьбы, мольбы. молитвы, моления, проклятья; пожелание; procus, -i m. сватающийся, претенлент на руку, жених; procitum 'um zu freien' (Livius Andronicus) (см. Fraenk, 599); латин. postulo требовать, испрашивать, просить, стремиться, желать; привлекать к судебной ответственности, обвинять деноминатив от *por(c)sctlo- (<*prksk-tlo-)стребование, просьба; желание, стремление; судебный искэ; умбр. реригkurent (3 pl. fut. II) они попросили бы, спросили бы, вопросили бы (-urв корне = -or- < *-r-, т.е. отражена нулевая ступень огласовки перфектной основы, в которую не включен презентный суфф. $-s\hat{k}$ -); оскск. сотраrascuster (3 sg. fut. II pass.) (дело) будет проконсультировано форма темная во многих отношениях; трудно видеть в ней перестройку пол влиянием презентной осн., т.к. ступень аблаута явно не нулевая; можно было бы принять, что сочетание -sc- возникло из -cs- в результате метатезы и рассматривать как отражение осн. сигматического аориста, чему, однако препятствует иная ступень огласовки и неиспользование, в отличие от латин "оскско-умбрским, во всяком случае умбр... сигматических форм для построения претеритальной осн.: по-видимому, наиболее вероятное решение считать вместе с E. Vetter'ом первое -s- результатом ошибки резчика*, это решение поддерживается наличием основы без -s-В отглагольном существительном оск. kúm parakineis (gen. sg.) совета. В этом случае осн. * рагак- должна рассматриваться как оск. отражение осн. перфекта, потерявшей редупликацию в пристав, глаголе, ее "полногласие" является результатом оск. анаптиксы, но надежно определить, какое сочетание (-рг- или -гк-) разделено анаптиксой, по-видимому, в настоящее время невозможно. Однако при обеих реконструкциях начального вида осн. (*prak- и *park-) корневой гласный, очевидно, не первоначален; темными остаются и не могут быть основанием для восстановления "I основы" умбр. persnīmu, pesnīmu (imper. med. 3 sg.) «чтобы он помолился» (форма выглядит как деноминативный глаг. IV спряж., ср., однако, схожую ситуацию в авестийск, и армян., учитывая специфику рассмотренного выше п-суффиксного типа, связь с"йотовым расширителем", можно предполагать также отражение первичной n-основы, но вокализм, по-видимому, перестроен; метатеза гласного по типу нулевой ступени?) и persklu, pesklu supplicatione? Сюда не относятся и должны быть устранены от рассмотрения умбр. pe pescust (3 sg. fut. II), поскольку предложенное толкование он попросил бы? контекстом не подтверждается (см. Ernout DOm. 125), и из-за новых находок, сделавших невозможными старые толкования; оск. pestlum, peeslum 'podium' (ст. толк. 'templum'), мерсийск. pesco (acc.) 'piaculum' (ст. толк .: 'sacrificum'). П др ирланд . arco 'прошу' (бесприставочный только в сочетании arco fuin (молю бога о милости) = латин. posco veniam), валлийск, archaf, корн. arghaf 'прошу', сред бретон, archas il commanda $^{\flat}$ (< *prsk-< *prk-sk-)|| герман.: при наличии большого количества основ

с рассматриваемым корнем их первоначальные словообразоват, отношения разорваны и преобразованы не в меньшей степени, чем в других и е. языках. Наиболее близкое к первоначальному положение обнаруживается, повидимому, в формах глаг. *frehna- 'спрашивать'. Непосредственное сравнение приводит к реконструкции двух регионально распределенных парадигм. Готско-сев герман. *frehnan(an), praet. 3 sg. *frah, 3 pl. *frēhun, part. praet. *frehanaz (глаг. V кл.): гот. fraihnan, praet. 3 sg. frah, 3 pl. frehun, part. praet. fraihans 'спрашивать', gafraihnan (prfv.) 'распросить, узнать; др.-исланд. fregna, praet. 3 sg. frá, 1 pl. frógom, part. praet. fregenn (спрашивать, узнавать дрешвед. freegna, praet. 3 sg. fra, pl. fragho 'спрашивать'. В этой группе форм очевидно происхождение осн. sg. praet. frah-, которая восходит к и. е. осн. перфекта, pl. praet., повидимому, достроен по V кл. глаголов. Зап. герман, языки нозволяют реконструировать парадигму данного глаг. в другом виде: *frehnan(an), praet. 3 sg. *frah 3 pl. *frugun, part. praet. frugenaz (глаг. III кл.). Oчевидна ошибочность утверждения, что "отнесение др .ahгл. frignan к III кл. было результатом распространения презентного суфф. на осн. претерита, тогда как в гот. форма претерита frah и др.-исл. frá < *frah определили принадлежность этого глаг. к V кл. " (СГГЯ IV. 308) .В мерсийск . диал. др.-англ. в Rushworth-Ms (= R¹) еще сохранилась форма praet. pl. без презентного -n-: frugan (Math. 12, 10) спросили, что подтверждается и формой part. praet. zefruzen (см. Sievers-Brunner § 389 Anm. 3). Таким образом вхождение глаг .*frehna- в III кл. в зап.герман, языках произошло значительно раньше распространения презентного форманта • п • в формы претерита и не может быть связываемым с этим процессом, хотя ко времени фиксации герман, языков этот процесс осуществился уже почти полностью и реально мы имеем дело уже с перестроенными формами: др.-англ. frignan, praet. 3 sg. frægn, pl. frugnon, part. praet. frugnen. диал. зап. -сакск. frinan, praet 3 sg. fragn, fran, pl. frunon.part. praet. frunen (и с дальнейшем выравниванием по I кл.: praet. pl. frinon, part. praet. frinen); frinnan, praet. sg. freng, pl. frungon (c Metateзой или ассимиляцией зп-л) спрашивать, расспрашивать, разузнавать; пр.-саксон. * gifregnan; praet. sg. gifragn, gifrang, pl. frugnun, gefrognun сузнавать, разузнавать? (зафиксированы только формы претерита).Основа pl. praet., отразившаяся в зап.-герман., представляет собой перестроенную осн. pl. perf. с нулевой ступенью аблаута: fruh- < *furh- < и .- е. *prk-, ср. Kuryłowicz Арорh. 220. Таким образом в претерите герман. глагола frehna -, по-видимому, отразилась система форм и.-е. перфекта, которую мы встречаем в более или менее преобразованном виде в индо-иран. и италийск., а различия между формами претерита в зап,-герман, и в гот,-сев, герман, связаны с различными путями преодоления противоречия между аблаутным рядом претерита данного глаг. и системой герман, аблаута, возникшего в результате перехода слоговых сонантов в дифтонгические сочетания (* >ur). Что касается форм презенса, то ситуация в герман, по-видимому, в определенной степени сохраняет следы первичной многоосновности системы презенса, хотя и со значительными перестройками: осн. * $pr\hat{k}$ - $s\hat{k}o$ - вытеснена из системы форм рассматриваемого глаг. и преобразована в слабый глаг. II кл. *furskon(an)

^{*}На это решение указал и А.А. Королев, мотивируя его также и тем обстоятельством, что в Tabula Bantina вообще наблюдается большое количество явных ошибок (устное сообщение).

спрашивать, разузнавать, исследовать, ср. др. верх. нем. forscon, сред. ниж. - нем. vorschen, нидерл, vorschen чисследовать, разведывать, расслеповать. Презентная основа *frehna - . по-видимому не может рассматриваться как чисто инновационная (ср. Marstrander NTS 11, 103 и след.). против чего свидетельствует регулярное обнаружение следов этого типа в сравниваемом материале (авестийск., армян., умбр., герман.), можно. видимо, говорить лишь о том, что данный морфологич, тип, там, где он сохранился, подвергся более или менее глубоким перестройкам. В герман, перестроенной, вероятно, оказалась ступень огласовки (ср. нулевую ступень в авестийск, и армян, что согласуется с "классической" моделью и.-е. аблаута). Но и приняв в соответствии с "классической" концепцией и.-е. аблаута первичность нулевой огласовки у данной презентной осн. и. следовательно, постулируя для какого-то этапа прагерман, нефонетическую замену этой ступени полной, следует отнести данную замену к очень раннему периоду, учитывая то, что прагерман, процесс г>иг должен был нарушить детерминированность позиции гласного и в значительной мере затруднить ее. При таком решении нет необходимости обращаться к предположению о каком-л. влиянии именных основ, т. к. при многоосновности презенса ступень • е могла быть получена из атематической осн. (ср. следы ее в авестийск.) или из связанной с последней ј-осн., которая сохранилась в герман., ср. др. - англ. fricz (e) an *спрашивать* (j- praesentium). отсутствие у этого глаг. форм претерита кроме part. praet. gefregen, zefrigen (cm. Sievers - Brunner § 391, Anm. 9, cp. § 389, Anm. 3) * oveвидно, может рассматриваться как указание на его первичный статус. Таким образом, в герман, отразились три и. е. основы системы презенса (производные от атематической), характерные для глагольных корней І-го парадигматического кл. (см. Николаев - Старостин Парад. кл. 261-343). К и.-е. наследию, возможно, относится также зафиксированная в ror. φορμα 2 pl . imper . fragip (2 K 13, 5 B) 'πειράζετε' ('испытывайте'): если она представляет собой слабый глаг. І кл. то непосредственно связывается с формами итератива, отраженными в ст.-латин. и балто-славян. (см. ниже). К старым отглаг. образованиям относятся: 1 герман. *freh-ti f. · расспросы: вопрос к богам, гадание, предсказание: весть: др. · исланд. trett f. вопрос, в особенности тот, который направляется богам с жертвоприношением, предсказание; известие'; ново-исланд. frett f. новость, весть, известие²; др. • швед. fret 'новость, известие, весть' (ср. вторично образованный отыменной глаг.: др.-исланд, fretta спрашивать, узнавать что-л., слышать; ново-норвеж, fretta, датск, fritte cпрашивать, расспрашивать кого-л. ; др.-англ. friht, freht вопрос о будущем, гадание, ворожба, прорицание '(от последнего образованы: др. -англ. frihtere m. 'предсказатель, прорицатель и frihtrung f. "предсказание, прорицание, гадание"): возможно, на первичную нулевую ступень корня указывает др. англ. вариант tyrht гадание, ворожба, прорицание? (вариант firht - контаминированная форма) (ср., однако, Meissner Zd V.f. Volksk. 27, 1917: 3, где

высказывается предположение о древнем заимствовании из сев. - герман.). Из исланд, заимствовано шетланд, frett гадание, предсказание, суеверие? и (с перестройкой) оркнейск. frootery суеверие. 2. Древняя отглаг. n-осн. с о-ступенью аблаута (ср. др.-инд. praśná - и под.), непосредственно засвидетельствованная в сев.-герман. *fragni- f.: др.-исланд. fregn f. чизвестие, новость, весть', др.-датск. fregn 'молва, слух', - и в др. верх.-нем. fra ganu (instr) 'adinterrogatione' (Ahd Gl. 110, 25), по-видимому, косвенно отразилась в др.-англ. деном. *fregnian (fregna, fraigna) спрашивать, разузнавать, смешивавшимся уже в др. -англ. с глаголом frignan. К варианту подобного же образования с е-ступенью корня возводят др.-англ. friccea m. герольд, глашатай < * preknien-, связывая его с др.-инд. praśnin- m. *спрашивающий . 3. И.-е. отглаг, прилагательное с пассивным знач. (тип др.-инд. vácya - ~ bhávyá: см. Барроу Санскр. 345) отражается в герман. *fregja z знаменитый -*тот, о ком спрашивают': др.-исланд. fregr, ново-исланд., фарерск. freegur, ново-норвеж. fræg, др.-швед. frægher, др.-датск. fræghær знаменитый, др. англ. ge- fræge, др.-саксон. gi- fragi °знаменитый. От него образованы суффиксальное абстрактное сущ. *frēgiþő f. (отмеченное лишь в сев. герман) слава, известность: др.-исланд. frægd, ново-исланд. frægd, фарерск., ново-норвеж. frægd, др.-швед. fræghb, ново-швед. frejd, др.-датск. frægdh, - и деном.: др.-исланд. fægja, ново-исланд. fægja прославлять, хвалить. 4. К древнему атем. отглагольному образованию со ступенью удлинения (ср. др.-инд. práś - f.) восходит герман. *frēgō f. (и *frēgōnf.) вопрос': др.-верх.-нем. fraga f. (ō- и on-осн.) вопрос', сред.-верх.нем. vrage, vrag f. вопрос, запрос, расследование? ново- немец. Frage f. "вопрос, запрос", сред ниж. нем. vrage, сред. нидерланд. vrage вопрос, просьба' (угаад), нидерланд, угаад вопрос, запрос, просьба', др. фриз. frege (=frege) вопрос, - от которого образуется деном.: др. верх. нем. fragen и frahen спрашивать, сред.-верх.-нем. vragen спрашивать, испытывать, разведывать, осведомляться', нем. fragen 'спрашивать, расспрашивать': др.-саксон. fragon 'спрашивать', сред.-нидерланд. vraghen 'спрашивать, просить' ('vragen'), нидерланд, vragen 'спрашивать, просить, приглашать, требовать, др.-фриз, fregia (= fregia) спрашивать, просить. требовать", ново-фриз. freegje спрашивать, просить, (значение просить, требовать, возможно, в результате контаминации с глаголом *fregoian, см. ниже), др.-англ. gefragian (= gefragian, слабый глаг. II кл.) узнавать расспрашивая. Наряду с указанной именной осн. в сред. верх. нем. встречается вариант trege (Lexer297 = vrage), с которым, по-видимому, соотносится соответствующий глаг, сред. верх. нем. vregen (Lexer 297: = vragen), сред.-нидерланд. vregen спрашивать, просить (возможно, также, что в др. фриз. параллельно с долгосложной формой существовал неотличимый от нее по текстам краткосложный глаг. *vregia, к которому, в первую очередь, и следует отнести знач. 'просить, требовать'), однако простота отношения между ними представляется обманчивой, т. к, от данного глаг., по-видимому, нельзя отделять основу (которая не подвергалась достаточно подробному анализу, хотя она и играет в и.-е. реконструкции изучаемого корня весьма значительную роль, являясь едва ли не единственным серьезным аргументом в пользу реконструкции "I основы": *perk-): др.-верх.-нем. fergon просить?, др.-саксон. fergon

^{*} Bosworth — Toller 337 дает формы praet. ic, he lag, du trage, pl. tragon, но они не подтверждены иллюстративным материалом, и, по-видимому, являются реконструкцией.

(слаб, глаг. II кл.) требовать, сред.-нидерланд. vergen (veergen) "настойчиво просить, требовать что-л. у кого-л.; предлагать что-л. кому-л.; спращивать', нидерланд, vergen 'требовать', ново-фриз. fergie (ferge (furch), ferge (furgen)) требовать, подстрекать, дразнить, вызывать на что-л? Замечательной особенностью этой пары основ является то, что она сохранила архаический семантич, комплекс спрашивать - просить, при том. что в других основах знач. просить было устранено (появление знач. просить'у осн. *trego- связано с регионом, в котором можно предполагать контаминацию основ *trego- и *trego-). Уже это заставляет думать, что здесь мы имеем дело скорее с морфологич, перестройкой какой-то древней первичной основы, чем с параллельными инновациями, случайно совпавшими результатами независимых словообразоват, процессов, Вероятно, на решение проблемы указывает, несмотря на ее позднюю фиксацию. ново-фриз. форма, сохранившая следы припадлежности к сильным глаг. Если принять, что в ней отражается наиболее архаичное состояние, то в начале процесса, приведшего к современному положению, следует реконструировать сильный глаг., презенсом к которому могли служить формы, отраженные в др.-англ. j-praesentium, а претеритом - формы зап,-герман, претерита, общего для n- й j- презенса (sg. frah~pl. frg-, т. е. в состоянии, предшествующем реконструированному выше). После фонетич. процесса *г > иг вследствие морфонологич. выравнивания моделей аблаута произошло размежевание. В претср. к п- презенсу нулсвая ступень получила вид *frug-, а комплекс форм с j-презенсом в регионах, где он сохранил знач. "просить", был или перестроен в слабый глаг. II кл.. чему могло способствовать наличие именной основы *irego, или посредством метатезы гласного в презенсе (и в других формах с старой полной ступенью аблаута) образовал глаг. *fergan-, перешедший затем в большинстве диалектов также во II слабый кл., но сохраняющий частично следы своей принадлежности к сильным глаг. в фриз. Дальнейшая история - это, по-видимому, процессы вытеснения, контаминации и размежевания близких по знач. и звучанию форм. Таким образом, др.-всрх-нем. fergon и родственные могут быть объяснены внутригерманскими процессами и, следовательно, не могут служить надежной опорой для реконструкции и.-е. основы *perk-. См. Feist 161-162; 160; Vries 140-142, 145; Bosworth - Toller 337, 338, 353, 393, 394; Gallee § 393; Sievers - Brunner § § 185, 214, 372, 389, 391; Lexer 297; Frysk 89, 127; Franck - van Wijk 760-761; Verdam 661, 748; Richthofen Alt Fries 759; Braune § 343 Anm. 7; Falk-Torp 269, 276; Jónsson LP 153; Noreen I § 498; Toller 267 II литов. piřšti, praes 1 sg. peršu, praet. 1 sg. piršaй сватать, piršlys m. сват, piršle f. сваха, латыш. pirslis m. сват, pirsle f. сваха. Литов. • ег • естественно объясняется перестройкой модели аблаута после перехода r > ir. Этот процесс отделил в словообразоват. отношении старый итератив от данного глаг.: литов. prašýti просить, латыш. prasit спрашивать, требовать. В славян, сохранился лишь этот итератив: русск. просить, прошу, просишь; украин. просити; болгар. прося, сербохорват. просити, просим "клянчить, сватать', словен. prositi, prosim 'просить', чешск. prositi 'просить', словацк. prosit' 'просить', польск. prosić просить, верх.-лужицк. prosyć просить, ниж.-лужицк. prosyś

просить, умолять. Знач. спрашивать сохраняется в пристав, образованиях, См. Fraenk. 598-599, 647; Фасмер III 377-378 II тохар, A prak-(w park-). тохар. В prek- (~ park-, park-) "Молить, просить, молиться, умолять: спрашивать, стремиться, добиваться', в med. спрашивать'. Осн. prak- в тохар. А представлена в формах презенса и в sg. praet. act. и, по-видимому, может отражать е- (и о- ?) огласовку корня, распределение варианта park- в медиальных формах претерита и имперфекта, а также в отглаг, именах свидетельствует, очевидно, о том, что этот вариант представляет собой рефлекс нулевой ступени корня. То же, по-видимому, относится и к тохар. В park- (в ф. praet. med. impf. med., part. praet., opt. act.) CM. Poucha I, 172 - 173; Sieg - Siegling TS B, Hf 1 145 H Cp. Pok. 821-822; Feist 161-162; Fraenk. 598-599, 647; Walde 484. Приводимая часто реконструкция и .- е. корня как *регей- не имеет, очевидно, оснований: корень реконструируется в двух основных формах *prek- и *prk- и в форме с о- ступенью аблаута: ргок. Форма *регк. на праязыковом уровне не реконструируется, а рефлексы корня с гласным перед сонантом объясняются вторичными процессами в отдельных и .- е. языках. Знач. спрашивать; просить. молить, по наиболее архаичным системам с преимущественным употреблением в сакральной сферс. В этой связи заслуживает внимания часто отвергасмос (см., напр., Frisk I 662) сближение с данным корнсм греч. θεο - πρόπος m. 'прорицатель, истолкователь божественной воли; тсо проп (посол, снаряжасмый для того, чтобы вопросить оракул), a dj. пророчествующий, прозорливый, всщий; пророческий; в вотротно п., θεοπροπία, ионийск. θεοπροπίη f. прорицание, пророчество; всление божества, θεοπροπέω (только part, θεοπροπέων) возвещать волю богов; прорицать (L. Meyer KZ XXII, 54 и след., дальнейшие уточнения Schrader KZ XXX, 472 и след.; см. также Walde 484). Альтернативное сближение греч. ѓруппы с корнем * prep - (греч πρέπω 'быть заметным, отличаться; блистать, сиять; явственно ощущаться; подходить, приличествовать, подобать, соответствовать', см. Frisk I 662, Frisk II 591) неприемлемо в ссмантическом отношении. Консчнос -т- кория в данном случае следует возводить к и.-е. - ку-, где -у- из суфф. - чо-, ср. др.инд.fk-vah, fk-van- 'восхваляющий, поющий хвалу', pak-vah 'приготовленный (о пище), вареный, печеный, жареный, зрелый, спелый, sikváh, śik-van-'искусный, умелый' (см. Schrader KZ XXX, 472; приводимое Шрадером грсч. піт -оч - 'созревший, спелый' < *пік- Fov - является веским аргументом в пользу сго толкования в двух планах: оно свидетельствует 1. о наличии в греч. тождественных древнеиндийским образований с суфф. - uo -/-uon - , 2. о рефлексе $\pi < u$ - е. k = u, тождественном соответствующему рефлексу простого лабиовелярного, что естественно предполагает закономерность $\pi < \text{и.-e.}$ ku, независимо от объяснения отклоняющегося рефлекса в читоς).

уйгур, irg предсказание, пророчество, гадание, доля, участь, судьба ч (ср. ст.-уйгур. (Кашгари) irq- la - 'гадать, предсказывать'), сары-югур. етія, етя, етя, ітя 'предзнаменование (хорошее), предсказание, ст.-осман. угк 'счастье', турецк. диал. ігк, ігік, ігд счастье, судьба, предначертание, ногайск, ітк желание, настроение, казах, ітік участь, жребий? башкир, диал, ігіх счастливая доля, киргиз. ігк благоденствие, жизнь в согласии, мирное сосуществование ? чуваш, егех 'душа, спорость, экономичность, выгодность, - *ir-im вера в приметы, предсказания приметы, предсказания, заклинания (имя действия/результата действия, букв, "моление", "молитва" или "вымоленное", "ответ", ср. Gabain 72. § [18]: др.-уйгур, "r"m предсказание, пророчество, гадание?, ново-уйгур, irim вера в приметы, предзнаменования, (Zenker) угом доброе или дурное предсказание, ст. узбек, (P. de Courteille) "irim хорошее или дурное предзнаменование, узбек, ігім вера в приметы, тувин, їгім предчувствие, (разговорн.) плохое физическое состояние, плохое самочувствие', горно-алт. (ойрот.) "гіт предчувствие, предсказание', (алтайск... телеут. - Радлов) ігіт предсказание, гадание, предзнаменование, суеверие', гіт предсказание, пророчество', (лебедин, - Радлов) гіт предсказание, пророчество , хакас, (сагайск, койбал, - Радлов) гіт предсказание, пророчество, шор. (Радлов) гіт предсказание, пророчество, турецк. диал. (DSf) irim счастье, судьба, предначертание, туркмен, irim 'предзнаменование, примета', ст.-кыпчак. (Cum.) "rim 'предсказание' в составе ігіпсівій предсказательство, ногайск. ігіт суеверие, вера в приметы, заклинания, каракалнак, ігіт суеверие, вера в приметы, предзнаменования, заклинания, казах, ігіт вера в приметы, суеверие, татар, "гіт" заклинание, колдовство, снадобье, зелье, предрассудок! башкир, "гіт примета, лечебное средство", киргиз, "гіт вера в приметы. предзнаменования, заклинания, барабин, (Радлов) тіт предсказание. гадание, предзнаменование, суеверие'; *ir- "iz 'судьба, доля, счастье' (непродуктивное образование со знач. объекта или результата действия, букв. 'то, о чем молят' или вымоленное', ср. Gabain 76. § 137) хакас. iris 'счастье, успех'(качин, сагайск, койбал, - Радлов) ris 'счастье, [благо]состояние', горно-алт. (ойрот.) iris 'счастье, успех'. (алтайск., телеут. - Радлов) iris 'счастье, благосостояние, успех'; is 'счастье, [благо]состояние', (кумандин, - Радлов) iris 'счастье, благосостояние, успех, (лебедин. - Радлов) і счастье, [благосостояние . шор. (Радлов) iris 'счастье, благосостояние, успех', ris'счастье, [благо]состояние, чулым, (Радлов) гіз 'счастье, благосостояние', караим, (крым.) iriz 'достоинство, честь, совесть, нравственность, скромность', балкар, ігіз ('счастье, удача' в ігіз кізіг 'незадачливый, неудачный'), кумык, iris 'удача, счастье', ногайск, iris 'счастье, доля', каракалпак, "iris "счастье, доля", татар, (Радлов, Будагов) игаз счастье, счастливое предзнаменование, диал, iriskal 'счастье', башкир, iris 'счастье', киргиз. iris 'счастье, доля', барабин. (Радлов) iris 'счастье, благосостояние, успех. Переднерядный вариант корня отражен в др.уйгур, іги знак, примета, жребий, предзнаменование, хорошее предзнаменование '(Gabain: 'Los, Vorzeichen, gutes Vorzeichen') (й-суфф. имени действия или результата действия, букв. вымоленное, ответ,

ср. Gabain 70, § 106), iriliig чимеющий примету. Этот же корень, по-видимому, в якут. та 'предсказание, предчувствие', диал. та ничтожество, видымость (- а - суфф. имени действия или результата действия, букв 'ответ', ср. Gabain 70, 106). В ряду этих имен действия или результата действия ср. также турецк. диал. irgin 'судьба, предначертание. См. Севортян 1, 665; ДТС 220, 212-213; Gabain 309, 311; Gabain Anal. Ind. 478, 480; Малов ПДП 443; P. de Courteille, 109;; Радл. I: 1368, 1370, III: 719; Zenker II: 29, 31; Будагов 29, 34; Ойр РСл 188; УйгРСл 85; Туркм РСл 772; Караим РПСл 651; Кумык РСл 154; Ног РСл 427, 428; Карак РСл 759; Каз РСл 409; ТатРСл 672; Юдахин КиргРСл 937; Башкир РСл 674; Миржанова 205; ЯкРСл 528; ДСЯ Яз 314; Тенишев ТувРСл 600; Мат БлкДиал 174; ЧувРСл 99 . 11 монг. *фігй-үе-** МОЛИТЬ, * МОЛИТЬСЯ, * МОЛИТЬСЯ ЗА КОГО-Л., БЛАГОСЛОВЛЯТЬ?: ПМОНР. письм. iruye-благословлять, желать блага, iruyel a iruyer благопожелание', сред.-монг. (МНТ) hiru'e 'молиться, благословлять' (beten, segnen), hirii er 'молитва, благословение', (МА) hire- произносить благие пожелания, халха epoox (уого -, jýrо -) *желать блага, произносить тост', ероол 'пожелание, желание блага', ерел - вид тоста, калмык. jörexa 'желать блага, благословлять, освящать' (begluckwinschen, segnen, weihen), jörtl пожелание блага, благословение, счастье, прошальный привет' (Gluckwunsch; Segen, Gluck; Abschiedsgruss); бурят. юроохе произносить благопожелание, благословлять, произносить тост', юроол 'благопожелание, тост', (аларск.) отбе благопожелание, диалекты Внутренней Монголии (хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., онн., найм., шгол., уцаб., чах. - Тодаева) јеро 'желать блага, произносить тост', (хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., шгол., уцаб., чах. - Тодаева) јерел 'пожелание, желание блага', монгор. (Рамстедт) śшто произносить благословения, благословлять, молиться, читать молитву (Segensprüche rezitieren, segnen, beten). Как показывают отношения в монг., ср. сев.-монг. и монгор., а также соответствующие тунг. факты (см. ниже), знач. указ. слов в сев-монг. вторично сужено. Другие семантич, ответвления от первоначального знач. по-видимому, наблюдаются в письм. монг. iru-či предсказатель, вещун? irua 'плохой признак, дурное предзнаменование, халха врч 'предсказатель, вещун; joro 'предзнаменование, (диал.?) ер (jor) плохой признак, дурное предзнаменование, скверное предчувствие, калмыцк. jor° 'предзнаменование, многозначительный знак' (Omen, bedeutungsvolles Zeichen), бурят. ёро °плохое знамение, дурное предзнаменование, несчастье, беда, более широкий семантич, комплекс предполагает отмеченное Кастреном знач. joro 'волшебство' (Zauberai) < *irua, joro-1-nam 'колдовать' (zaubern), ордос. joro 'примета, предзнаменование' (apparence, presage), по примерам -- обычно дурное, диалекты Внутренней Монголии (хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., онн., найм., харч., тум., шгол., уцаб., чах. - Тодаева) јог "плохой признак, дурное предзнаменование', бар. (Неклюдов) уогьб ~ уогыб, (Неклюдов по чингелтем) уог 'плохая примета, дурной признак', дагур. iro 'благопожелание, благоприятствие. Из сев.-монг. заимствованы соответствующие тюрк.: тувин. ера: базк ера дурное предзнаменование, якут. 121 9. 3ax. 1484

сор 'несчастье, горе, беда', сор у 'счастье, благополучие' (< сев.-монг. *jorg üj), сур 'примета, предвестник чего-л. (обычно о вещих снах), страх, ужас, телеут бога 'предзнаменование' киргиз. жоро предзнаменование признак. примета, - частично с контаминацией с исконно тюрк, корнем *jor - /jor - 'то лковать, объяснять? (ср. якут, сур). Монг. письм. irua 'плохой признак, дурное предзнаменование'М. Рясянен связывал с тюрк. іг - (ігд, ігіт, іго, о которых см. выше в тюрк. разделе), реконструируя алт. форму *jirua, что, очевидно, излишне, т. к. монг. irua, так же как и тюрк, іт -, можно рассматривать как рефлексы сингармонического варианта алт, корня *pciru. Реконструкция *jirua для монг. письм. irua и его ново-монг. соответствий была предложена Н. Поппе (см. Рорре 32) на основании сближения с тюрк, *jor - 'толковать, объяснять', (ср.: др. уйгур. jor - , jor - 'толковать, объяснять' [Gabain 356: yora - 'deuten' yör - 'erklären'], jörüg 'толкование', jörüglüng 'с толкованием', joryuči 'толкователь', ст.-уйгур. (Кашгари) јог - 'толковать объяснять', јогие толкование? (Рабгузия) jor - "толковать [сны]". (Тесфир) jopus толкование. разгадка, смысл', јоруг толкование, объяснение ст.-узбек. (Ави-Најjan) jor 'разбирать, разъяснять, толковать (сон)', jora 'толкование', турецк. уогта предзнаменование, уогит почитание за хорошее предзнаменование, туркмен. ермак гадать, ворожить, предсказывать, толковать, ергум гадание, ворожба, арабо-кыпчак. (Zajaczkowski) jora толкование, караим. (крым.) йор отгадывать (загадку), объяснять значение (сна). (тракайск., галицк., крым.) йора содержание, толкование, разгадка? (крым.) йора- гразгадывать, объяснять, толковать значение (сна)? кумык. ёрамака 'предполагать, допускать, прочить, предсказывать, пожелать, ногайск. йоры- предсказывать, предугадывать, толковать, каракалпак. жоры. предсказывать, толковать, истолковывать (сны), предполагать, предугадывать, жорыў - имя действия от жоры. а также примета. предзнаменование (последнее знач., возможно, под влиянием монг. заимствования, см. выше), казах, жору- столковать, предполагать, мус жору-'разгадывать (сон)', жорамал 'предположение', татар, юрау 'толковать, истолковывать, разговорн, 'желать, пожелать', башкир, юрау разгадывать, толковать', киргиз. жору- 'толковать, истолковывать, предполагать', сойот, jora ° толкование ',а также, возможно, якут. сураа- ° справляться, осведомляться, расспрашивать о ком-л.). Сближение Н. Поппе, однако, неудовлетворительно ни в семантич. отношении (очевидная первичность знач. граз-'гадывать, толковать, истолковывать', что, возможно, указывает на связь с тюрк, корнем $*i\overline{\delta r}$ - 'развязывать', ср. ст. уйгур, (Кашгари) $j\ddot{o}r$ - 'отвязывать, распутывать, якут. суер- гразвязывать), ни тем более в фонетич. (монг. ir · ~ тюрк. jor - / jor ·). Явным заимствованием из сев. монг. являются также тувин. й орээл благословение, напутствие, пожелание? йорээр 'благословлять, напутствовать'. См. MED I 153-155; Haenisch MNT: MA 185: Козин 591: MXTTT 237; МонгРСл 172, 174; Ramstedt KW 220 b БурятРСл 782; Mostaert DO 404; Тодаева ЯМВМ 148, 149; Неклюдов-Тумурцерен. 333; Smedt - Mostaert 402, Тодаева Монгор. 386; Castrén Burj. 137; Räsänen VEW 208 a -b; ДТС 274,276; Малов ПДП 389; Тефсир XIII в. 162. 163; ЯкРСл 333,344,349,350; Магазаник ТРС 1143; ТуркмРСл 316: КараимР ПСл 249-250; КумыкРСл 136; НогРСл 126; Карак РСл 257, Каз РСл 178; 122

ТатРСл 697; БашкирРСл 711, Юдахин КиргРСл 262; Тенишев ТувРСл 198. 212. П тунг.: маньчжур. firu- чмолить духов о счастье. благословлять. заклинать, проклинать, делать наговор, желать беды другому , firubu-(pass.) 'быть проклятым кем.л.' firunaxange, firunaru 'проклятый, подлый', firuren-(буддийск.) благословение, эвенкийск. (подкаменно-тунг.) hiru- обругать, подкаменно-тунг., илимпийск., сымск.) hirul - 'говорить (о шамане)' (ербогоченск.) hirunket - /с - 'обмануть (о шамане)', (подкаменно-тунг.) hirung заклинание, предсказание, (подкаменно-тунг., илимпийск., сымск.) hiruri чшаман, прорицатель, священник. Ряд сев. тунг, лексем, возможно, следует рассматривать как ранние заимствования из монг., хотя не исключено и исконное родство. В обоих случаях они сохраняют свое знач. для алт. реконструкции, т.к. отражают архаический (первоначальный) семантич.комплекс: эвенкийск. (подкаменно-тунг., баргузин.) hiruye- 'заклинать, предсказывать плохое? (Титов) irawa (вместо irewe-?), (верхолен., сев-байкал.) irewe молиться, благословлять, hiruyen- (подкаменно-тунг.) заклинание. предсказание', (баргузин.) 'благословение', эвен. (момск., охотск.) hirge-"помолиться, попросить (у бога) счастья, удачи, заговорить, околдовать кого-л., hirget - /c- (intens.) (ольск., момск., пенжинск., саккырырск.) "шептать молитву, колдовать, заклинать, заговаривать", (ольск., саккырырск.) обращаться с напутственной речью, желать счастья, (ольск. пенжинск., саккырырск.) hirgewun 'колдун', (момск.) hirgečen смолитва, благопожелание, негидал. (верх. - амгуньск.) хиуе (< *hijge- < *hirge) 'просить себе счастья, удачи', солон. iruge- 'произносить благопожелание' Реликтом исконного образования этого типа в тупг., вероятно, является маньчжур. firge- обнаруживаться, делаться известным, firge-nde- всегда обнаруживаться, часто делаться известным', firge · mbu · (caus.) 'обнаруживать, разглашать, < *pira - ge - (возможно, *piru- ge - , где - ge - суфф. caus. - pass., см. Кормушин Кауз. 66-68, здесь с пассивным значением, соответствующим переходному значению бессуфиксного маньчжур, глаг, firu- - см. выше). см. ТМС И.300, Захаров 1059. Неясно отношение к рассматриваемому корию юж.-тунг. основы *perage- пробовать, выяснять, советываться ульч. nэргэ- «пробовать, обсуждать", nэргэ(н-) совет", nэргэн iu чаугад, наобум, $n_{3}p_{1}_{2}n_{3}u_{4}$ 'пробовать', $n_{3}p_{1}_{2}n_{3}-/u_{4}$ 'определять, исследовать, советовать', $n_{2}n_{2}n_{3}u_{4}$ -'обсуждать, советоваться $n_{2}n_{2}n_{3}u_{4}$ -/y-'пробовать, щупать, совещаться, советоваться, орок. пэргэ- пробовать, испытывать, думать, мысленно представлять, воображать, совещаться, советоваться, устраивать собрание нанайск. (найхинск.) $n \ni p \imath \ni -$, (кур-урмийск.) $\phi y p \imath \ni -$, (бикинск.) $\phi \ni p \imath \ni -$ "пробовать на вкус, испытать; быть наказанным, ответить за что-л.", (бикинск.) "задуматься над чем-л.", (кур-урмийск.) "начать шаманить", (найхинск.) $n_{\mathcal{I}\mathcal{I}}$ попытка, совет ', $n_{\mathcal{I}\mathcal{I}\mathcal{I}}$ лей и 'наугад, наобум', $n_{\mathcal{I}\mathcal{I}\mathcal{I}\mathcal{I}}$ пробовать (на вкус), щупать, испытывать, $n_3p_1\bar{j}_3u$ посовещаться, обсудить, $n_3p_1\bar{j}_3\tilde{u}$ совещание, пэризчи-спредполагать, обдумывать, советывать, (кур-урмийск) $\phi_{2p_{2},2u_{2}}$ совещаться, советоваться, обсуждать, решить, (найхинск.) $n_{2p_{2}}$ 1363н- 'дать кому-л. попробовать на вкус что-л.; дать возможность попробовать, испытать свои силы, возможности; наказать, заставить кого-л. держать ответ за что-л'; маньчжур, ϕ эрi эчyh чудо, удивление', ϕ эрi эчyk э. (сибо) fergočuke, (Ямамото) ferəxečuke удивительный, чудный , фэргувэ. (сибо) fergu- чудивляться, изумляться, вторгаться; похваливать; (сибо,

Ямамото) ferэхэ-, ferэхи- восхвалять, фэргувэн ум, способность понимания: душа: мировой дух; чудо; (сибо) fergun 'удивление? фэргисэчин чудо фэргув чук чудный, удивительный: Из юж.-тунг, заимствованы негидал. пэігэ- пробовать, пытаться что-л. делать, испытывать (в чем-л.), сомневаться; предполагать, высказывать свое мпение, советовать; ороч. пэл-1 3- 'пробовать, пытаться что-л. делать, говорить, советоваться межлу собой? (Аврорин - Лебедева также) религ. сузнавать причину болезни, происшест. вия: предсказывать: мысленно видеть то, что находится или происходит на большом расстоянии (о шамане во время камлания)? удэйск, пэхэ- пэхэ-си-'пробовать что-л. делать, иснытывать, предполагать'. С семантической стороны эта группа, по-видимому, может быть соотнесена с рассмотренной (ср. близкий спектр значений в и.-е.), вокализм, однако, представляет значительные трудности; хотя в корневом фонде тунг, встречаетются "корневые варианты" с "чередованием" і~ е, но регулярность его не показана и позиции не определены. См. ТМС II. 327-328. 45-46. Захаров 1058, 1050, Kałużyński Sibe 167, Оненко Нан РСл 347-348, Аврорин-Лебедева Ороч ТСл 219 Л корейск, ріїда, ріїда молиться, просить, умолять желать, занимать, брать в долг, заимствовать, арендовать, прибегать чьей-л. помощи, piruri hada 'побираться, нищенствовать', fakt. pillida "предоставлять в долг (на прокат и т. п.), давать взаймы", сред корейск. (Хунмон чахве -1527) pil - 'молиться, просить, брать в долг', fakt, (Ли Санчхун: XV в.) pil-эi-da 'давать взаймы', В сред.-корейск., вероятно. сохранялась старая форма суфф. фактитива, различные морфонологич. варианты этого суфф, отражаются в диал, формах, приводимых Г. И. Рамстедтом: pilgu-, pilgi-, сев.-корейск, pirgu-, pirgi- стать вымоленным (вымолить), дать взаймы" (см. Ramstedt SKE 201; Рамстедт Вв. 156. в последней работе см. также о соответствии корейск, суфф, фактитива алтайскому каузат, суфф, *- ga -, c, 156-157. огласовка - u - в pilguи под., возможно. - результат контаминации с алт. кауз. - пасс. суфф. - bu-< ностр. *wa, см. Рамстедт Вв. 142-145). Таким образом, в корейск, сохраняются как функционирующая система две алт, основы с алт, корнем *pсir , в тунг их грам отношения деэтимологизированы, в монг, сохранена в качестве глагольной лишь осн. на *- да -, в тюрк, осн. без суфф. См. Кхин Саджон III, 1500; Санчхун ЧЭС 168; Хунмон чахве 108, 354; Ramstedt SKE 201; Рамстедт Вв. 156 11 Ср. Ramstedt SKE 201: Poppe 12.60. 116. 127; Rasanen VEW 208. Наличие двух сингармонических вариантов корня в алт. требует для досингармонического состояния реконструкции разнорядной основы: p' iru (качество гласного - по монг. и тунг.). Исконность конечного *и может быть, однако, поставлена по сомнение: поскольку в алт. языках этот корень постоянно функционирует в основах с суфф. кауз.-пасс. не исключено, что -u — рефлекс алт. архаического суфф. кауз.-пасс -bu-, остальные моменты фонетич, реконструкции тривиальны .В трех основных алт. группах корень имел специализированное сакральное знач, просить. спрашивать у богов, духов и под., отсюда молиться, ворожить, гадать, колдовать, корейск, свидетельствует, по-видимому, о первичности более широкого спектра знач. "просить, спрашивать, молить, молиться". \sim Заслуживает внимания драв, *vir-k- (< *p,ir-k-?) просить, молить' !! центр, - драв, : куи vrih- (-t-) 'просить, молить', куви rīh- (rīst-), 124

гізsali, гін²паі, vін- (vіst-) 'молить', vіspіgataї, wіspіgataуї 'нищий' (с метатезой сонанта, см. Krish. 51—68). Ср также гадаба (где метатезы не бывает) салур рогк- (ротt-) 'спрашивать, просить', оллари рогр- (port-) 'просить, молить', с аномальным (?) развитием гласного, ср. Zvel. 47, 61 II См. DED 299 (№ 3713), DEDS 30 (№ S 887). Варьирование $p-\infty v-$ — нормальный рефлекс слабого драв. p_1- , однако аномальность гласного в гадаба мешает надежной реконструкции праформы. Одиночность лексемы не позволяет с уверенностью выводить ее на прадрав. уровень.

Оср. Иллич-Свитыч МС 357, Иллич-Свитыч СС 10.23 (и.-е. ≈ алт.). Сближение содержит ряд значительных, до копца не преодоленных трудностей, связанных, по-видимому, с позиционными процессами в ранние нериоды развития отдельных ностр. групп. Для строгого их разрешения необходимы дополнительные изыскания в сравнительно-исторической морфонологии этих групп. На современном этапе исследования можно предложить следующие соображения. Нулевая рефлексация велярного в алт. согласуется с аналогичной рефлексацией еще нескольких ностр. корней: *sel(k) чезакрепленный (Иллич-Свитыч MC 350), *wal'(k) и 'светлый' (Иллич-Свитыч MC 363), ср. еще: слизь 1 (Иллич-Свитыч МС 365: и.-е. sleuk-/g- о урал. sulke о картв. slek-/slk- ~ алт sula-/sila-); стебель, волос (Сл. I, 351-352: Kila урал. kalke 'волос, очески' алт. k' ila 'толстый волос') и под. Т.к. другие рефлексы ностр. к и к в сочетаниях после плавных, по-видимому, отсутствуют, можно рассматривать процесс ностр. *lk, lk и rk>алт. l, rкак фонетически закономерный, подобное же упрощение происходит и в драв,: call- (< *selka), vel (< *wal'ka), tall- (< *talka толкать", см. Иллич-Свитыч МС 369), со11 'слизь, слюна' (ср. урал. śulke), kel 'перо, волос' (ср. урал. kalke-). Ср. сохранение в этой же позиции рефлексов увулярных (см. Сл. I, 5, Сл. III 361, 368). Ностр. p^{c_-} реконструируется на основании алт. и и.-е. рефлексов. Относительно преобразования ностр. $p^c \to c$.- х. b - в корнях с велярными и поствелярными см. Сл. III 368, 375, ср. также Сл. I, 15. Третий согласный корня восстанавливается как велярный, а не увулярный, т.е. как k, а не q (или q), на основании специфического рефлекса в алт. (см. выше) и как k(а не к) на основании и е, рефлекса. Для возможности спорадической потери глоттализации согласных в с.-х. (особенно в корнях с лабиальными), см. Сл. I, 147 сн. 2. В и.-е. как в ряде подобных случаев (см. Иллич-Свитыч МС 366 ('снег'), 332 ('бревно, брод'), 340 ('дуть' 3), 341 (жила) и др.) наблюдается метатеза позиции гласного. Ожидаемый ј при этом исчез (ср., однако, морфонологич. особенности корня в индо-иран.), по-видимому, повлияв на гуттуральный, палатализация которого немотивирована конечным гласным ностр. корня (ср. алт.). Общее знач. корня 'просить, спрашивать с тенденцией специализации в сакральных контекстах: 'просить у божества, молить, молиться, спрашивать у божества' и под

скот?: <с.-х. bkr (< рскг) скрупный рогатый скот. быкуми.-е. реки мелкий скот, скот палт. роке-г

бык, крупный рогатый скот.

<c.-х.*bkr 'круппый рогатый скот, бык' || семит. bqr : аккад. buqār-</p> (dimin.) 'молодой бык', др.-еврейск. baqar 'крупный рогатый скот', финикийск. b qr 'быки, крупный рогатый скот, стадо', (сирийск.) baqr-, араб, bagar-, юж.- аравийск. (эпиграфич.) bgr мясо, крупный рогатый скот! (?) бербер.: туарег. ахаггар bayar 'быть богатым'|| (?) чад.: вост,-чад. сокоро bugo, buko 'корова, бык', bigi, biki 'мясо', См. ААСл I № 82. [] Ср. ААСл. І № 82. где неприемлемо объяснение данного слова, как производного от корня bq 'пятно'.

и.—e. * peku п., gen. sg. pekués 'мелкий скот, скот' | др.—инд. pásu, paśu n., gen. sg. paśvás 'СКОТ, животное', paśu- m. 'СКОТ, авестийск. рази- т. 'скот' (чаще: 'мелкий скот') в сложениях ізй-, -ізй- (др.-инд. kšu-mān- 'nahrungsreich', puru-kšu-ds (два раза просто kśu) | латин. peku, -us h. 'CKOT', pecus, -oris n. 'CKOT', pecus, -udis f. 'CKOT'; pecunia f. 'имущество, деньги'; умбр. pequo, pl. n. 'pecua' | гот. faihu 'имушество. деньги, др.-исланд. е, др.-англ. еон, др.-саксон. ени, др.-Bedx.-uem, fihu 'скот' | литов, pekus, pekas 'скот, мелкий скот': пр. прус. рески, рескап acc. sg. (п.) скот. Песмотря на велярный k. по-видимому, исконно родственно предыдущим, а не заимствование из герман. см. Fraenkel I. 564-565. | Pok. 797 (связывается с и.-е. *pek- Wolle oder Haare rupfen, zausen?. Это отношение, по-видимому, вторично):

Mayr.Il, 239-240.

алт. p'oker' 'крупный рогатый скот: бык|p'| тюрк. *(h)ökür'/*(h)okur''мужская особь крупного рогатого скота (бык, вол); др. тюрк, окиз бык. др.-уйгур. (Кашгари) ögüs, (Leid.) ögüz-, (MO IV₁) ögüz, (QBN 385₁₄) öküz 'Вол. бык': сары-югур. kus, qus; үйгүр. öküz Вол, диал. höküz. (Кашгар-Яркенд) hukuz (Shaw Sketch 118); узбек. hokiz, (Räsänen UAIb 33: 147) hükiz, диал. (Абдуллаев Хор. Ш., 72) ökiz, (там же, 71) одіг; турецк. (Радлов, Магазаник) öküz 'бык, вол'; oğuz, ouz, диал. (DSf.) o küz, öğüz; гагауз. jöküz, (ГагРМСл) öküz 'вол'; азербайджан. (Радлов. АзРСл) öküz 'бык, вол'; туркмен. (Радлов, ТуркмРСл) öküz 'бык, вол'. диал. ökiz, hökiz; крымско-татар. oküz, ogüz, jöküz; караим. (тракайск.) ögüz' фогатый скот, бык', (галиц.) egiz бык, вол', (крымск.) ögüz бык': кумык. одиг вол, диал. одиг (Керимов Кайтак. 14); карачаево-балкар. (= балкар.) ogiz 'бык, вол'; погайск, ogiz 'вол, бык'; каракалпак, ogiz бык, вол, диал. оуиг, оууг; казах. обіг вол, татар. (казан., Радлов) ugiz. (Тат РСл) ugez, ügez 'бык, бугай'; башкир. ugið 'бык (бык, вол)'; киргиз. (Радлов, Юдахин КиргРСл) ögüz 'вол, кастрированный бык'; барабин. ögus 'бык' (по текстам: бык, вол'); лобнор. ögüs, якут. оуиз "бык" (по иллюстрациям: 'бык, вол'); чуваш. VäGär 'бык, вол'. Из ст.якут, заимствовано эвен, hökes 'коровья шкура (невыделанная)', возможно, еще с сохранением тюрк. h; ср. также эвенкийск. (Титов) ukuhse коровья шкура. К более поздним заимствованиям из якут, относятся эвенкийск. (майск., токкин., томмот., урмийск., учурск., наканнов.) оуиз, (наканнов.) ovus, (аян., сахалин., урмийск., ербогочен.) еуиз бык (крупного рогатого скота) и негидал. (ниж.-амгуньск.) оуиз бык. См. Севортян I, 521-522; Малов ПДП 406; ЛТС 382, 383; Gabain 323a; Brockelmann MT. 133: Радлов I. 1180. 1200. 1809: Наджип УйгРСл 261: Магазаник ТурРС 815: ГагРМСл. 354: АэРСл 278: ТуркмРСл 501: КараимРПСл 437. 653: КумыкРСл 249: МИБДЛФ 182: НогРСл 255: КаракРСл 504: КазРСл 492; ТатРСл 744; БашкирРСл 583; Юдахин КиргРСл 587; Дмитриева Бараб, 170; ЯкРСл 266; Ашмарин V295-296, Paasonen Csuv. 200; ССТМЯ II, 341. || монг. *фикег сособь крупного рогатого скота (бык. корова); мужская особь крупного рогатого скота (бык, вол); монг, письм, ükur, üker 'бык': сред.-монг. (Сокр. сказ.) huker- в hukerčin 'коровий ·пастух', (Leid., Ligeti) hüker, (HI) hüker 'бык', (MA) üker 'рогатая скотина'; халха йхаг 'крупный рогатый скот, корова'; калмыцк, йкг 'корова, крупный рогатый скот', йкг ядух 'донть', йкгей аго С 'кумыс из коровьего молока; бурят, üvär 'крупный рогатый скот; вол, кастрированный бык', ere üyär 'бык', umän üyär 'корова'. bod или tugallaya üyär 'стельная корова ; ордос, шскует вол. бык ; могол. шкат; дагур. (буртхасск.) х шкшт. (хайларск.) шкиег бык"; (хорч., джал., дурб., горл., архорч., бар., шгол., уцаб., чах., ордос. үхер крупный рогатый скот - Тодаева ЯМВМ, 223; по Неклюдов С.Ю., Тумурцерен Ж. Монгольские сказания о Гэсэре, с.357: бар., харч., узгум. бык); монгор. (Тодаева) фугуор 'бык. вол', (Smedt-Mostaert) fuGuor, диал. минхэ хукур, у-ян-бу укур, сычуан, укур 'корова': дунсян, фугіз(р) 'рогатый скот'. Из сев.-монг.. по-видимому, заимствованы тунг.; эвенкийск. (алданск., зейск., качугск., тимптонск., учурск., хинганск.; баргузин.) hyxyp (по-видимому, . hukur, ср. икиг) "корова", (витимск., нерчин.; верхолен., сев. байкал.; Кастрен, Титов) ики (см. Вас. 435: укур, вин.п. укуроз) (корова (у Кастрена также 'рогатый скот'); солон. ухур (Ивановский: ухур укур укуру) рогатый скот: (Ивановский) бык (ср. также эвенкийск. [хинганск.] hyкул 'корова', солон. эггэл вол', конкретная форма которых в ряде отношений остается неясной). Эвенкийск, и эвен, формы без согласного на конце и с согласным -п возникли, вероятно, в результа. те контаминации с тунг. лексемой *ixan корова, бык : маньчжур. ixan скот (рогатый, рабочий); корова, бык, вол, буйвол?; нанайск. (найхинск.) ixa (бикинск.) ixa(n-) 'корова, вол', орок. ixa(n-) 'корова', ульч. ixa(n-)'корова', удэйск. (хорск.) је ha, (Шмидт) iha 'корова', ороч. ixa(n-), (Леонтович) iha 'корова, бык', негидал, (ниж, -амгуньск.) ixan 'корова', солон. (Ивановский) іхап~ іхап іхап іські. Т.к. данная лексема явно общетунг., то следует думать, что она существовала и в эвенкийск, и эвен., но была вытеснена монг. заимствованием, оказав на него в ряде диалектов контаминационное воздействие, ср. эвенкийск. (витимск., зейск.) уку (= *iikii), (баунтовск.) укун (= *iikiin), (аян., алданск.) экун (= *ekiin) 'корова', эвен, (охотск.) heken (= höken), (саккырырск.) heke (= hökön) 'корова', (ольск., охотск., пенжинск., саккырырск., томпонск.) $h^{u} = \kappa_{3} \kappa_{3}$ (быстринск.) ёхэн, (аллайховск.) huenon бычок, самец (домашнего или ликого оленя, лося, барана), См. MED 1, 265, Ramstedt KW 4560, Бурят РСл 518-519, Mostaert DO 754; Тодаева ЯМВМ 223; Тодаева ДЯ 138; Толаева МЯДК 56: Толаева Монгор, 370; Smedt-Mostaert 104; Козин 592; Ligeti AOH XIV, 352; Поппе ИАН XXI, 76; Поппе МА. 377; Zirni 143: CCTM9 I, 299. | Ram. 51; Poppe 109; cp. Doerfer 539-540 (Tiopk. > монг. > тунг.). Разнорядность алт. осн. отражена в тюрк.

ОСр. Ramstedt JSFOu LIII: 1,25; Ram. 18 (алт. ~ и.-е.: заимство.

вапие или родство); Sinor AOH 315—316 (скорее, алт. и "-е.) В с.—х. звонкость начального согласного (b- вместо p-) можно объяснять внутрикорневым диссимилятивным развитием: деглоттализацией и переходом в звонкий вариант при наличии в корне следующего велярного и поствелярного; ср. такое же развитие в Сл. III № 374, № 368. Первичность алт. -е конца основы полтверждается рефлексом -k- в и.-е. Ностр. -w- введено В.М. Иллич-Свитычем, исходя из особенностей поведения -и конца основы в и.-е. В решении проблемы реконструкции вокалического состава основы возможны и некоторые иные варианты. Обращает на себя внимание совпадение конечного гласного в с.-х. и алт.: -r, -r (ностр. формант?).

Генетичсский статус входящих в сравнение основ остается не вполне надежным. Сходиые лексемы обнаруживаются еще в ряде языковых групп, поэтому требуется изучение отпошения введенных в ностр. сравнение лексем к соответствующему сев.—кавказ, корию (см. Николаев-Старостин СК Сл.) и таким словам, как айнск. реко, япон. beko бык . Та особенность изучаемых лексем, что они относятся к культурной сфере, осложняет проблему.

376? qam∧ "хватать": с.-х. hm- "хватать, брать, собирать", m-, "брать" ми-е. hem-, meH- "хватать, брать" грав. аm- "сжимать, сдавливать".

с.-х. 1. *hm- | семит.: аккад. (вавилон.) hamamu собирать, накоплять; сосдинять, объединять, геез hamaja «vinculis constringere, ligare, vincire) (стягивать веревку, путы; вязать, завязывать, связывать; обвязывать. обвивать: привязывать). См. Soden AW 315 . Dillmann 582. | др.-египет. (со времени пирамид) hme «хватать, ловить, схватить»; также: схватать за хохол кого-либо (переносно - о прощении долгов); собирать, сводить вместе [о лицах]); hmet (Westcar) 'рукоятка (весла)'. См. Erman-Gr. III 281-282. | чад.: зап.-чад. хауса kama 'ловить', (?) ангас kwām 'вор, грабитель. См. Foulkes Ang. 225. < *km или *qm (последнее соответствует с.-х. h в реконструкции В. М. Иллич-Свитыча) | Ср. Calice 76; Етber 36. 2.*m 'возьми!' др.-египет. (со времени пирамид) mj, m'возьми! (ј выражен лишь в суффигированных формах); копт. (бохейр.) то (саид.) этто, (ахмим.) ти, рі. (бохейр.) то іпі, (саид.) эте іtan "nimm!" (возьми!) (копт. bMO: S MMO: aMOY. pl. bMcsiNI: SMMHSITN). См. Erman-Gr. II, 3, 36; Speig. 56, 59 || Остается, однако, неясным отношение к др.-египет. mn 'принимать', см. Erman-Gr. II, 60.

и.-е. 1. *hem-, 2. *meH- (>*am-, *mē-) °хватать; охватывать, вмещать??:

1. || др.-инд. ámatram п. °сосуд; посудина; кружка, большая чаша для питья?

|| армян. áman °сосуд, посуда, миска"|| ? латин. ampla 'рукоятка, ручка' <*am-lā; ānsa f. °ручка, рукоятка, ушко, подвеска' <*am-sā; am-plus °обширный, широкий, просторный, значительный? <*am-los °объемный, емкий? || сред.-ирланд. ē(i) si °повод, узда' <*ansio- || герман. *ansiō f.: др.-исланд.: æs f. °отверстие для шнурка; отверстие в обуви, для продевания ремня', ново-исланд., фарерск. æs, ново-норвеж. оез °отверстие, в которое что-л. вдевается' (> саам. сев. vuos'se °дужка котла'); сред.-ниж.-нем. öse f. °ручка, рукоятка в виде кольца, петля || литов. gsà, асс. sg. āsa °ушко посуды, иглы, петля, скоба' (Дошк.: °ухо, ушко у посуды'), латыш. иоза f., иозя m. °ручка (у посуды), от-

верстис, через которое что-л. вдевается, ушки ведра'(> фин.ansa силок, цетля'); др прус. ansis. "крюк'. Nesselmann Thes. 6: 'Haken. der den über dem Feuer hängenden Kessel hält'), вероятно, i-осн., см. Топоров ПЯ І, 92, или јо-основа, ср. греч. и кельт. || греч. ήνία, дорич. ανία f. вожжа, повод; ремень обуви, ременная шнуровка'; (гомеров.) $\eta v i\alpha_p l.$ п. Вожжи, поводья $(<*\dot{\alpha}v\sigma i\alpha)$, первоначальное отсутствие придыхания подтверждается лакон. ανιοχίων см. Frisk I, 637). 2. и.-е. *те- "хватать, схватывать", обычно усматривается в названии руки, реконструируемом как *ma-r, gen. sg; *ma-n-es, *mntos. || Nom. sg. *mar в греч. нарт f. срука, кисть, ευ-нарцу легкий, легкодостающийся: которому все легко достается | албан. marr с беру, принимаю; брать; принимать') < *marno (denom. от *mar- 'получать в руки'). Косв. осн. *ma-n-: латин. manus, -us f. 'рука, (кисть)' (и-основа), умбр. manuvee in manu', abl. mani, оскок. асс. manim, консонантная осн. еще в умбр. manf. (acc. pl.), с знач. подобным латин. manipulus сгорсть, пучок, сноп' (< *maniplos 'руку-наполняющие'; ср. также кельт. *manatloв корн. manal 'сноп', сред.-бретон. malazn (вместо *manazl), ново-бретон, malan сноп? | хетт. maniiahh- вручать, передавать (в собств. руки), управлять, давать, уделять, предоставлять, надзирать; проводить, исполнять . Косв. осн. *m-nt-: др -исланд. mund f. - рука (кисть), др.-англ. mund f. . рука (кисть), защита; опека, др.-фриз. mund, mond m. 'защита, опека', др.-верх.-нем. munt. 'рука (кисть), защита, опека' | См. Рок. 35, 48, 740-741, Vries 681, 395, Fraenk. I, 18; Топоров ПЯ I, 92, Frisk I, 637. Frisk II, 175. Несмотря на разорванность образований и отсутствие базовой основы, реконструкция корня кажется довольно вероятной, а в случае подтверждения с -х . реконструкции и уточнения в этом же направлении драв. (ср. Сл. III qapa), традиционная и .-е. реконструкция корня hem(H) - (>*an>-) может считаться поддержанной ностр. соответствиями.

драв, *am-~ *av- (Krish. 282: *am-)|| юж.-драв.тамил. amunku (amunki-) 'опускаться, оседать; быть сдавленным, сплющенным, раздавленным, (например, вссом), размятым (как спелый плод) 1 amukku (amukki-) "давить, дробить, мять, жать, раздавливать (например, плод. нарыв); толкать, вталкивать внутрь или вниз (например, судно в воду); победить, преодолеть; подавлять? п. 'удушье (например, в кошмаре); предмет который сжимает, давит; наложенный груз'; amukkan, amukki чночной кошмар'; малаялам amunnuka чпогружаться; оседать, осаживаться; быть стиснутым, сжатым (например, рука в руке), атиккика толкать; сжимать, стискивать; разминать, вращать пищу во рту, amarkka "толкать, подавлять, подчинять?; amarttu pitikka 'крепко схватывать, зажимать (в руке), захватывать'; атагоса "подчинение, строгость, суровость"; кота атагоса "подчинение, строгость, суровость"; кота атагоса (атау») "быть сильно сдавленным, сжатым (amk-) (amky-) сильно сжимать: amk акт сдавливания? атс- (атс -) "жать, сжимать, прижимать; бросать (женщину) на землю, чтобы изнасиловать; тода omg-(omgy-), omx-(omxy-) быть толкнутым; omk- (omky-) *толкать; каннада amar *крепко схватывать; обнимать'; amugu, avugu споддаваться давлению (как, например, поверхность спелого плода или опухоль); amuku, amiku, avuku, avunku сжимать или сильно держать; сдавливать, мучить, беспокоить, avunku 'сжимание или сильное удерживание'; атиси, аvacu, avucu 'сжимать, сдавливать; ограничивать, сдерживать; обнимать'; тулу атарипі 'толкать', aunkuni 'толкать', amaruni 'схватывать, держать'; атагипі 'крепко держать', amaruni 'обнимать, держать; сажать (растения), чтобы сплелись'; amepuni, amatupattuni 'сжимать, сдавливать, держать в руках; сжимать в объятиях'; avunkuni 'толкать'; avumpuni 'жать, сжимать' | андхра: телугу (Кришнамурти) ancu 'угнетать, притеснять; причинять страдание'; (Кришнамурти) avukku 'уступать, поддаваться (давлению), adj. 'слабый' (о стене или почве) | См. DED 13-14, DEDS 33, DED 14: под вопросом предлагает сближение с тамил. amar (137) и тамил. amir (141), что, по-видимому излишне, но семантич. контаминация с этими основами в ряде случаев, вероятно, не исключена. Колебание рефлексации *-v- и *-m- в драв. языках создает некоторую неуверенность в реконструкции второго согласного корня в прадрав., см. Zvel. 126-128, Андронов Грамм. 138, 152-153.

Ф Вокализм первого слога реконструируется на основании соответствия и .е. с драв. Второй слог основы остается неясным. Варианты: с.-х. т сбрать и и.-е. тен — представлены в виде, который не позволяет делать какие-либо выводы о характере первоначального гласного. Отношение этих вариантов к основным вариантам также остается невыясненным. Не исключена возможность реконструкции в драв, иного вида корня: *av-. В этом случае драв, рефлекс относится к ностр. qap₁∧ (См.). Все это снижает надежность ностр, реконструкции.

377. **qowe** сотверстие³: с.-х. hw сотверстие, дверь о урал. owe- сдверь

? драв. av- с зиять, зевать; открывать рот .

с.-х..*hw- сотверстие, дверь' | ? араб. haw h-at-un сдыра, отверстие; слуховое окно'; Баранов 303: сотверстие; проход; окно: дверца)', haw h-at- f. спроем в стене; проход между домами, anus', hawā (-hwi) становиться пустым' (Lane); Баранов: быть пустым, пустыным; быть голодным': араб. hawā 'пустое пространство, пустота'; др.-евр. [1. Сам. 13, 6] hawāh-im — какое-то укрытие (?Loche), юж.-арав. hw cianua, porta; отверстие в стене':сокотри heh, мехри hō, pl. hawūten, (Харсуси) hah, pl. heweh, шахри hoh 'рот, вход' (См. Leslau Sog. 158, Johnstone); геез hohət 'Ostium, janua, foris, porta' См. Conti Rossini Chr. 154 Dillmann 606 | чад. Па'а hwa 'дверь' (где h < *h, h

урал. *owe- *дверь* | фин. ovi (/ove-) *дверь*, карел. ovi. *дверь*, demin. ovut *дверцы*(?) | марийск. (Яранск) ата * sa (Яранск., Уржум) таза, (Топтаево) а *тза, (Йошкар-Ола) отза*, орза*, (Уржум., Бирск.) орза*, (Малмыж) офба *дверь* (где - sa, вероятно, суфф.) | прамансийск. *ēw (Steinitz) *дверь*: др. мансийск. (южн. 1 пол. XVIII в.) айvе, (южн. 2 пол. XVIII в.) айvе, (сев. 1 пол. XVIII в.) айи, (сев. 2 пол. XVIII в.) ави; (вост. 2 пол. XVIII в.) ави *дверь* (Gulia, Janos, Altwogulische Dialekte. Мапизктірт, Видарезт, цит. по Honti 124), совр. мансийск.: южн. (Тавда, д. Яничково) аўтю, (Тавда, Чандыри) аўым, сев. (Сосьва) амі, вост. (Ниж. Конда) ам, (Верхн. Конда) ам, зап. (Пелым, юж. вагильск., Ниж. Лозьва) ам *дверь*, прахантыйск. *эу *дверь*: вост. хантыйск. (Вах, Васюган) эу (Тремюган) оу, оу, (Юган) ом; юж. хантыйск. (верхн. Де-

мьянка, Конда) aw (Нияям) эw; сев. хантыйск. (Казым) эw, (Обдорск.) иw, оw, aw 'дверь'. См. Honti 124, FUF 11: 281, 17: 280; Steinitz Wog. 188; Karjalainen OW 14—15, Paasonen Ostj. 442, 2583, Steinitz OVok. 123 II Самодийск. *o' (? *oэ) 'дверь'(Janhunen) 29): ненецк. (тундр.) (Терещенко) ne' входное отверстие чума, дверь', (Лехтисало) no' дверь', ненецк. (Лесн.) (Лехтисало) no, nou 'дверь', энецк. (Кастрен) (Хантайка) га, (Бай) по, пи 'дверь', нганасан. (Кастрен) гоа, 'дверь', (Терещенко) диа 'дверь', селькуп. (Прокофьев) га в тата 'дверь' (где тат чум', т.е. собственно: 'дверь чума'), камасин. (производное?) (Donner) ай га гаверь', койбал. (производное?) (Спасский) аи 'дверь', мотор. (Спасский) по'дверь', тайгийск. (+ притяжат. суфф. sg. 3) (Pallas) пьюда, (Adelung) пјода дверь', См. Janhunen SW 29; Leht. 328—329; Erdelyi 127, 126; Donner Kam. 3 II См. Coll. 45; SKES 446.

? драв. Пож драв. тамил. āvi 'зиять, зевать, раскрывать рот, так чтобы громко говорить', сущ зевота; малаялам āvi iţ- зевать', кота a vaj зевок', тода o pūţy- зевать', каннада ākalisu, ākulisu, agulisu зевать', ākalike, ākulike, āgalike, āgulike зевота, зевок' (k < v? предположение Иллич-Свитыча), кодагу a valic- зевать', тулу āvalu зевок', āvid зевать' II андхра: телугу āvalincu, āvulincu зевать', āvulinta зевок' Пцентр. драв.: парджи ām-, āv зевать', āmkud, avkud, ākub зевок', гадаба (оллари) ām- зевать', (салурск.) āmk- зевать', гонди (Ко.) āvi зевок' II сев. вост. курух aula ānā зевать', малто áwole зевать' II брагуи āvāning зевать' II См. DED 28, DEDS 36 (№ 333).

♦ Вокализм устанавливается по урал. Дескриптивный характер драв.
корня и сильно расходящееся значение делает его привлечение ненадежным.

378. qure 'любить': картв. qwar- 'любить' драв. kūrл 'любить, желать' алт. k'uri "сильно желать, любить'.

картв, "qwar- "любить" II грузин. qwar- "любить", др.-грузин. qwar- "любить": mamasa u- qwar- s Žej "отца любит сын"(Ин. 325), si-qwar-ul "любовь" II зан.: мегрел. "ог- "любовь", масдар "ог- ора "любовь", praes. mi- ог- "люболю его (ее) ", сог- ор-il-i" возлюбленный, -ая', чан. (q)ог-, сог- "любить" II См. Чик. 358—359, Кл. 210, Кипшидзе 420.

драв "kūr^ 'любить, желать' II юж.-драв. тамил. kur (-v-, -nt-) сильно желать. жаждать, стремиться к чему-л., мечтать о чем-л., малаялам kūruka 'любить, хотеть, заботиться о чем-л., обращать внимание на что-л. придавать значение чему-л., kūr, kūru 'любовь, влюбленность'; kūrrán 'друг, любовник, возлюбленный, покровитель', каннада kūr 'заботиться о чем-л., обращать внимание на что-л., быть преданным кому-л., привязанным к кому-л., любить', kūrpa, kūpa 'любящий, возлюбленный, любовник, муж' II андхра: телугу kūrimi, kūrmi 'дружба, любовь, привязанность' (Кришнамурти) kūr (u)си 'быть милым, привлекательным, быть желанным, быть преданным, привязанным к кому-л.' II См. DED 129 (№ 1577). Krish. 334.

алт $*k^curi$ 'сильно желать, вожделеть, любить' !! тюрк. $*k\bar{o}r^i$ - 'возбуждаться, увлекаться, проявлять интерес', по-видимому, с первичными парными основами, противопоставленными по диатезе: $1.*kor^i$ - i —

др.-уйтур. (Кашгари) qozy- "получить аппетит"; киргиз. kozu- (< *koziв результате губной гармонии) возбуждаться, раздражаться, увлекаться, проявлять интерес, возобновляться'; казах, qozu (inf.) возбуждаться, раздражаться, увлекаться, проявлять интерес, возобновляться (о болезни) с каракалпак, дог- оживляться, возбуждаться: нарастать, усиливаться (в иллюстрациях - болезни) (с потерей конечного гласного основы). 2. *kor'-и-, образование со старым каузативным суфф. -и-(см. Кормушин Кауз. 85-87) - караим. q'ozu- сдразнить, раздражать (собаку)?; карачаев . коги "дразнить, раздражать; прельщать, привлекать". погайск, дог- (с редукцией последнего гласного?) дразнить, раздра. жать кого-л. В дальнейшем отношение диатезы в ряде языков было восстановлено посредством вторичной каузативной и медиопассивной суффиксации с соответствующими семантич, изменениями, Каузативы: 1. Образования с суфф. -t-: др.-уйгур. (Кашгари) qozut - "возбуждать" (ol anyn boyzyn qozutty он ему аппетит возбудил); киргиз. kozut- подбивать на что-либо, подговаривать, подзуживать, возбуждать, соврашать': с расширением суфф. ногайск. qozdii- 'велеть (заставлять), возбуждать, дразнить, раздражать кого-либо 2. Образования с суфф.- да-: чагатайск. (Боровков) догуа - "волновать? (Вамбери) возбуждать, подстрекать; раздувать (пламя), раздражать, возбуждать, прельщать, привлекать; травить, пауськивать', (Абушка) догуаді взволновался, встревожился; уйгур. qбzүu- (Уйг РСл), qоzүі- бозбуждать; сдвигать, шевелить, (Ярринг) догуа - сердить, раздражать; с расширенным суфф. (Уйг РСл) qozyat - °сдвинуть, двигать"; узбек, quzga - °растравлять, берелить' (? 'возобновляться, повторяться'); караим. догуа- (тракайск. галиц.) приводить в смущение, смущать, беспокоить; двигать, качать, шевелить, тронуть с места? (крымск.) охранять, стеречь; возбуждать, подбодрять, поощрять, будить; разрущать, поднять, возвысить, тормошить, расшевелить"; кумык, хогуа - будоражить, возбуждать, пересматривать, возбуждать (вопрос, дело)?; ногайск. догуа - 'возбуждать, тревожить, трогать; двигать, шевелить, приводить в движение*; каракалпак, догуа - чтревожить, трогать, волновать, сдвигать, трогать с места, шевелить, колебать?, казах. догуа - свозбуждать, тревожить, трогать: двигать, шевелить, колебать⁷; татар. quzgau(inf., разговори.) возбуждать, раздражать, бередить; приводить в движение, колебать, смещать; шевелить, пошевелить, двигать 7 , quzgat - (с расширенным суфф.) то же: киргиз, когуо - стревожить, волновать; двигать, шевелить, колебать': шор. (Рясянен) koz- ya- erregen, aufreizen' (возбуждать, волновать: раздражать, подстрекать), (Радлов) qosqa - 'двигать, уронить, мешать'; барабин. (Радлов) qosqa - "двигать, уронить, мешать'; (Ойр РСл) kosko - 'двигать, шевелить, колебать', с расширенным суфф. koskor - 'разрушать, разорять', алтайск. телеут, лебедин. (Радлов) доздо - сдвинуть с места, поколебать; опрокинуть, переменить обстоятельства, завести новшества, взбунтовать, встревожить, разрушить 2; туркмен, догуа - 'возбуждать, растревожить, обеспокоить, тронуть; затрагивать, поднимать (дело, вопрос); трогать, сдвигать, шевелить двигать? 3.? Образования с суфф. (а) г -: тувин. (Тув РСл) хогаг - че подпускать, бросать'; хакас. (ХакРСл с добавлением продуктивного каузативного суфф.) хогагуа - 'прогонять' (если последние сближения верны, то здесь наблюдается дальнейший отход от первоначального значения корня в сторону развития потенций семантики каузатива). Уже к этим каузат., по-видимому, были "достроены" новые "медиопассивные" формы: балкар, qozul- 'быть подстрекаему, натравливаему': караим, (тракайск... галии.) kozlan 'двигаться'; чагатайск, qozyal - 'тревожиться приходить в волнение (см. также qozyalamak приходить в волнение, Боровков Бада ч (216), quzyun 'возбужденный, раздраженный ', уйгур, (Уйгур РСл) догуа! - "двигаться, сдвинуться, тронуться"; караим. (тракайск.) когуа!-'двигаться, качаться, быть приведенным в движение, двигаться, колебаться, шататься , (крымск.) qozyal - 'воспрянуть, восстать', qozyala - 'бередить рану; кумык, хогуа! - выступать, подниматься против кого-л., быть пересмотренным, подниматься, возбуждаться, быть сдвинутым, перемещенным, сдвигаться, перемещаться, ногайск, догуа !- "двигаться, шевелиться, приходить в движение, давать рецидивы (о болезни)2; каракалпак, qozyal - ! тревожиться, волноваться; двигаться, шевелить ся, колебаться?, казах, quzyal- 'быть возбужденным', (Каз РСл) qo zyalu inf. 'двигаться, шевелиться' татар. quzyal - 'трогаться с места, двигаться, сдвинуться, шевелиться, пошевелиться, возобновляться, растравляться, подниматься (о ветре, шуме, боли), начинать, возникать? башкир. quzyal - 'трогаться с места, двигаться, шевелиться, пошевелиться. возобновляться, повторяться, подниматься (о ветре, шуме), киргиз, qozyol-^едвигаться, шевелиться, колебаться? туркмен. qozgal - сыть сдвинутым. смещенным, сдвигаться, смещаться, быть возбужденным, затронутым. полнятым, возбуждаться, затрагиваться, подниматься (о вопросе), дбгgalan 'тронутый'. По-видимому, достроенной медиальной формой является и башкир. quzyi- сраздражаться? Первичная семантика сохраня. ется в первичных основах, во вторичных каузат, естественно на передпий план выступает знач. каузации движения, которое определяет и семантику достроенных к ним медиопассивных форм. Возможно, к рассматриваемому корню относится также др.-уйгур. (QBN 6011, QBK 3498 фогі сдорогой, любезный? см. ДТС 462, толкование его знач, как переносного к омонимичному догі сягненок (так в ДТС) представляется весьма сомцительным. См. Brockelmann MT 162; Еоровков Бада и 216-217; Vamb. CSpr. 316; Радл. II, 626 - 627, 632 - 634, 1021; Будагов II .80 Юдахин КиргРСл 392 - 393; ХакРСл 289; Тенишев ТувРСл 479: Ойр РСл 89; Уйг РСл 246; Карак РСл 395; Каз РСл 445; Пог РСл 168-169; Караим РСл 328, 368; Кумык РСл 346-347; Тат РСл 293: Туркм РСл 184: ATC 462; Rasanen VEW 285; Jarring 253. II монг.: монг. письм. quriča -*желать с жаром, любить, вожделеть', халха хурьца- *страстно желать. вожделеть, хурьцал половое сношение (устар.) страстное желание вожделение, похоть, сладострастие, бурят, хуриса- вожделеть, страстно желать, хурисал (устар.) 'сладострастие, похоть', где -са- (-са-) -суфф. отглаг. образования глаголов, ср. daru-ča- 'тесниться' ~ daru-'теснить'. Вероятно, к этому же корню относятся бурят. xypuha(n) 'залор? хурнатай энергичный, ловкий; задорный; ср. также монг. письм. quri-gulfa- (с тем же корнем) быть взволнованным? Последнее энач. семантически связывает данный корень с рассмотренными выше тюрк.

основами. См. MED I 668; MOpT 568; Бурят РСл 602-603 : Рамстедт Вв. 15 153 II ? тунг.: солон. xoddo - 'вожделеть', возможно, < *xordo - (ср. с подобной ассимиляцией солон. idda - 'чесать голову', edde - 'рано', - при сохранении первичных вариантов irda 'чесать голову', erde и egde 'рано', Условия данной ассимиляции, однако, установить затруднительно из - за крайней редкости сочетания *-rd- в тунг, - маньчжур,). Ср. также орок. жори- спариваться (об оленях)? См. ТМС I, 468, 471, 296 : ТМС II 463. II Cp. Рамстедт Вв. 153: Rasanen VEW 285. При учете всех предложенных выше сближений начальный согласный реконструируется для праалт, уровня как $*k^{c_{-}}$, основания такой реконструкции см. Иллич -Свитыч Этим. 1964, 338-340 (подтверждение этимологии с. 340-341), Вокализм первого слова сохранился, по-видимому, в монг. Тюрк, и тунг. отклонения вряд ли можно объяснить влиянием редуцированного в этих языках гласного второго слога, т. к. им. вероятно, был - і, см. монг., однако, по крайней мере, для тюрк, такое отклонение вокализма в достаточной мере регулярно, см. Сл. ММ 22, 23,173, 303, 310, поэтому в реконструкции его показания можно отклонить. Одиночные тунг, примеры также не могут быть приняты во внимание. Влиянием редуцированного в тюрк. - і может объясняться тюрк. - г' (см. подрбные случаи в Сл. 1. м м 1 148 и тюрк. долгота гласного первого слога, реконструируемая по показанию туркмен, поэтому оба эти явления в алт, реконструкцию не выносятся.

Ср. Иллич-Свитыч МС 347, Иллич-Свитыч Смычн. 7.7 (картв. ~ драв.). Соответствия начального согласного регулярно. Тембру гласного первого слога соответствует картв. - w-, долгота в драв. может быть результатом компенсаторного удлинения при потере первичного гласного второго слога, ср. подобную долготу в тюрк. Драв. г отражает передний ряд гласного второго слога, ср. алт. - i.

Ностратические реконструкции, вошедшие в 1 выпуск III тома *

```
354. lunge 'cuer'
```

355. maHj/e/ 'качать, шатать, махать' 35

356. таны силу, слабеть; исчезать, гибнуть 48

357.? menл промахнуться, пройти мимо; быть тщетным, напрасным; безрассудным; ложным, лживым² 52

358.? типЕ "недостаток, порок, уродство" 55

359. пајди- 'наклоняться, сгибаться, повисать' 56

360. Nuq/u/ пнуть (ся), сгибать (ся), качать (ся), опускать (ся) 61

361. pal'q∧ °ступня, 66

362. p/a/r/a/ 'ноготь' 70

363. /p/äsл корень 77

364. рег/е/ кора, кожа, шелуха 78

365. /р /ипёЕ 'волосы на теле' 80

366. /p/u/n/a волосы, шерсть, перья 81

367. peada падать 84

368, pealgh укрепленное поселение 89

369. p^caliHma ^сладонь 93

370. /pc/ala '3yō' 95

371. /pe/a/seemembrum virile'96

372. p°/а/jl м с падать? 97

373. /р /еНпа пасти, защищать, заботиться 106

374. p^cirk м 'просить, спрашивать' 111

375. p^eokwe "скот" 126

376.? датать 2 128

377. gowe сотверстие 130

378. qurE *любить*131

^{*} Цифры перед реконструкцией указывают номер ностратической этимологии, а следующие за значением — страницу.

ОГЛАВЛЕНИЕ

От редактора							 	3
СРАВНИТЕЛЬНЫЙ СЛОВАРЬ								
Сокращения (дополнения в	к І и ІІ тт.)							12
І. Литература			:			٠.,	 , .	12
II. Языки и диалекты .							 	29
III. Грамматичсские и д								33
Споварь (р — q)							 	34
Ностратические реконструкци	и, вошеди	це в 1	вып.	III TO	эма.		 	135

Издание осуществлено с оригинала, подготовленного к печати Институтом славяноведения н балканистики АН СССР

Владислав Маркович Иллич-Свитыч

ОПЫТ СРАВНЕНИЯ НОСТРАТИЧЕСКИХ ЯЗЫКОВ

(семитохамитский, картвельский, индоевропейский, уральский, дравидийский, алтайский)

Сравнительный словарь (р - q).

Утверждено к печати Институтом славяноведения и балканистики Академии Наук СССР

Редактор издательства Т.М. Дривинг

ИБ № 28541

Подписано к печати 09. 04. 84. Формат 60 × 90 1/16. Бумага для глубокой печати Печать офсетная. Усл. печ. л. 8,5. Усл. кр. отт. 8,7. Уч. изд. л. 10,3 Тираж 1600 экз. Тип.зак. 1484. Цена 1р. 60к.

издательство "Наука", 117864 ГСП-7, Москва В-485, Профсоюзная ул., д. 90 Ордена Трудового Красиого Зиамени 1-я типография издательства "Наука"

. 199034, Ленинград В-34, 9-я линия, 12